



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL
P. M. - 1958

Palma de Mallorca, miércoles, 9 de agosto de 1972

AÑO XXXIII :: N.º 10.888
PRECIO: 5,- PESETAS

EDITADO POR "Prensa y Radio
DEL MOVIMIENTO"
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION
Y TALLERES
Pasco Mallorca, 29 - PALMA

EL SUBSECRETARIO DE TRABAJO DIO POSESION AL NUEVO DELEGADO PROVINCIAL



El Subsecretario de Trabajo, don José Utrera Molina, dió posesión de su cargo, en nombre del Ministro del Departamento, al nuevo Delegado de Trabajo, don José Tomás Gómez Arias, hasta ahora titular del mismo cargo en Ciudad Real. Más tarde, en la Delegación Provincial de Mutualidades, impuso la medalla al Mérito en el Trabajo a don José María Pereiro y don Bartolomé Amorós.

En el programa del viaje del Subsecretario figuraban, asimismo, desplazamientos a Formentor, visita a varias localidades del recorrido y a Manacor y Porto Cristo.

En la fotografía de Juanet, el señor Utrera Molina, en un momento de su discurso pronunciado tras haber dado posesión de su cargo al nuevo Delegado de Trabajo.

(Amplia información en páginas locales)

FABULOSA MINA DE PLOMO DESCUBIERTA EN BADAJOZ

LOS GEOLOGOS LA CONSIDERAN UNA DE LAS MEJORES DEL MUNDO

BADAJOZ, 8. (Pyresa). — En el término municipal de La Roca de la Sierra, a escasos kilómetros del pueblo y a cuarenta de Badajoz, ha sido descubierto uno de los mejores filones de plomo del mundo. Los trabajos de investigación que se iniciaron hace unos doce días, está a cargo del geólogo don Juan Díaz Martínez y del geólogo de minas don Francisco Padilla Flores. Hasta el momento sólo se han abierto dos zanjas y en el fondo de ellas está empezando a abrirse una galería. Ha manifestado el señor Padilla que los análisis realizados han dado como resultado que, de cada cien kilos de mineral que se extraen, ochenta son de plomo puro, lo que representa que este yacimiento extremeño sea considerado como uno de los mejores del mundo. Para confirmarlo, señala que la mina de plomo africana que más mineral puro da no llega al setenta por ciento. Indica igualmente el señor Padilla que otro de los resultados que se han obtenido de los análisis realizados es que por cada tonelada de mineral extraído se consiguen cuatro o cinco kilos de plata pura. El propio geólogo afirma que ni en Rusia, ni en América, ni en ninguna parte del mundo existe una mina de plomo como esta que acaba de ser descubierta en La Roca de la Sierra.

En los doce días en que se están realizando los trabajos de investigación prácticamente a flor de tierra, se han sacado cinco toneladas de plomo purísimo, pero sólo en plan experimental. Todavía no puede darse una cifra aproximada de la cantidad de mineral que hay en el filón descubierto, pero se estima que este es inmenso y que la cantidad mineral es incalculable.

PASEO MARITIMO

VENDO LOCAL PTAS. 1.100.000'— FACILIDADES
DIACO, S.A., Plaza Gomila, 3-2.º encima Bar Oasis

CALOR EN VENECIA



PATRON la ginebra que manda...

...Y ahora **RON PATRON**

Cía. Hispana de Baleares, S. A.

Numerosos turistas ponen en remojo sus pies en las aguas de la famosa fuente de la plaza de Venecia, en Roma. En el centro, un niño juega a inventar singladuras para su barco. Al fondo se ven las cúpulas de las iglesias de Santa María, en Magmanapolis, y Santa María de Loreto. (Foto Cifra)

INVITADOS POR EL CAUDILLO Y SU ESPOSA

Los Príncipes de España llegaron al Pazo de Meirás

Donde pasarán unos días de descanso

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 8. (Pyresa).— Poco después de las dos de la tarde y a bordo de un avión de la Dirección General de Aviación Civil, llegó al aeropuerto de Santiago Su Alteza Real el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón acompañado de sus hijas. Con el Príncipe viajaban el Jefe de su Casa Marqués de Mondejar, y su ayudante, Coronel Armada.

Cinco minutos más tarde y en vuelo normal de Iberia, a bordo del DC-19 "Villa de Bilbao" llegó al mismo aeropuerto Su Alteza Real la Princesa doña Sofía acompañada de su hijo el Infante don Felipe.

Los Príncipes de España fueron recibidos a su llegada por la esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco; los Marqueses de Villaverde y los Embajadores de España en Suecia, a los que acompañaban el Ministro del Ejército y de Jornada, Teniente General Castañón de Mena; el ex-Ministro de Marina, señor Nieto Antuñez; el Vicealmirante Jefe de la Flota de la Armada, señor Amado; el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento; el Jefe del Sector Aéreo de Galicia; el Alcalde de Santiago de Compostela y demás autoridades provinciales. La Princesa doña Sofía fue obsequiada con un ramo de flores por la esposa del Jefe del Sector Aéreo.

Después de conversar con las autoridades y personalidades que les esperaban, los Príncipes de España y sus hijos, acompañados por la esposa del Jefe del Estado, Marqueses de Villaverde y Embajadores de España en Suecia se trasladaron al Pazo de Meirás, donde se alojarán durante su estancia en Galicia.

HOY
36
PAGINAS

EL ULSTER DECIDIRA ENTRE GRAN BRETAÑA O EL EIRE

EN NOVIEMBRE, EN PLEBISCITO DEMOCRATICO

TODA LA POBLACION CATOLICA
PARTICIPARA SIN DISCRIMINACION

LONDRES, 8. (Del corresponsal interino de Pyresa). — El Gobierno de Londres ha puesto las cartas sobre la mesa al confirmar que a finales de noviembre la población de los seis condados de Irlanda del Norte decidirá en un plebiscito democrático si desea seguir formando parte del Reino Unido o, por el contrario quiere integrarse en el Eire.

William Whitelaw, prócsul británico en el Ulster, juega así su última baza al revelar los plazos: en octubre el Parlamento de Londres pasará la ley que hará posible la consulta electoral que se celebrará con participación por primera vez, desde hace medio siglo, de toda la población católica sin discriminación alguna. Por último, en diciembre, se celebrarán elecciones para los gobiernos locales. (Continúa en páginas centrales)



ROSAS, TODAVIA

Hace ahora diez años que se suicidó Marilyn Monroe. Y su tumba, en un cementerio de Los Angeles, ha aparecido cubierta de flores, rosas en su mayoría, el día de su X aniversario.



CALLE SAN MIGUEL

GRAN DANES



Vendo insuperables cachorros 9 semanas, Ptas. 10.000. Tel. 23 65 25. Nancy Grimm, C/ Sta. Rita, 42 (Terreno).

BUENOS DIAS, AMIGOS

Sucedio hace 100 Años

9 DE AGOSTO DE 1872

LEEMOS EN EL «DIARIO DE PALMA»

◆ En la recepción que tuvo lugar en el palacio de la Almudaina, con motivo del cumpleaños de S. M. la Reina, asistieron la excelentísima Audiencia, la Comisión provincial, los funcionarios del orden administrativo y Judicial y los Jefes y oficiales de los diferentes cuerpos del Ejército y de la Armada. En el patio del Palacio se situó una guarda de honor y la música del regimiento de Soria tocó escogidas piezas durante la solemnidad.

◆ Obras del Puerto. — Parece que vuelve a hablarse de las obras de nuestro puerto de mar, para cuyo fin se trata de nombrar una junta definitiva reconocida por el Gobierno, que cuide de llevar a efecto utilísimas mejoras. Otro día nos ocuparemos de este asunto sobre el cual emitimos nuestro parecer hace algunos meses.

◆ Las piezas que ha de tocar la música del regimiento de Soria en el Borne son las siguientes: Pasodoble. Sinfonía de la ópera Marta. Terceto de la ópera Lucrecia Borgia. Shotis. Polka mazurka.



◆ Se han declarado en huelga los operarios de curtidos en número de más de ciento. Según parece los hombres piden que se les aumente un real mallorquín por día de salario y los muchachos un sueldo.

◆ Corrida para el día 11 de agosto. A beneficio del público. Si el tiempo no lo impide. Presidirá la plaza la autoridad competente. La función que se anuncia se halla a cargo de una cuadrilla de aficionados que sin pretensiones de ninguna clase, no tienen otro objeto que ofrecer al público un espectáculo variado y entretenido, para lo cual han adquirido cinco toreros argelinos que serán picados, banderilleados y muertos, como se acostumbra en funciones de esta clase, y un toro al cual se darán seis perros de dos en dos hasta que hagan presa, los que serán quitados por los correspondientes encargados. La misma condición de los lidiados, que no son más que aficionados, reclaman la indulgencia del respetable público palmasano, la cual esperan los interesados les será concedida. Entrada de sombra dos reales. Idem de sol 1 real. La función principiará a las 4. Las puertas de la plaza se abrirán a las dos. El despacho de billetes tendrá lugar en la casa de Cirera, calle Jaime II número 71, en la plaza de Cort y delante el edificio del Teatro. El día de la función de la una en adelante en las ventanillas de la plaza.

ESEA

Radio

RADIO JUVENTUD
«LA VOZ DE BALEARES»
Programa para hoy

7:55: Apertura. Lectura de programas. Editorial; 8:00: Primera cita. Recuerdos musicales. Los días tienen su historia. Santoral. Escaparate de novedades. Patio andaluz; 8:55: Hoy en Radio Juventud; 9:00: Mujeres famosas: La Caramba; 9:15: Canciones de Hispanoamérica; 9:30: Car Club, I parte; 10:00: Boletín de R.N.E.; 10:05: Car Club II parte; 10:15: Evangelistas en acción; 10:35: Sin orden... ni concierto; 10:55: Hogar dulce hogar; 11:00: Para ti mujer; 11:10: Su música... nuestra música; 11:30: Operación felicidad; 12:00: Boletín de R. N. E.; 12:10: Agenda de noticias; 12:15: Club Mediodía; 12:45: Las Cantadísimas; 13:00: Aperitivo con las estrellas; 13:15: La Casera; 13:50: Radio Diario: Circuito informativo; 14:15: Especial sobremesa; 14:30: Servicio informativo de R.N.E.; 15:00: Brindis; 15:30: Desfile de éxitos; 16:00: Musical Chez Nous; 16:30: Simplemente María; 17:30: Borsalino; 18:00: Panorama Alemán; 18:30: Vuelo a Méjico; 19:00: Cita con... 19:15: Pasado, presente y futuro. 19:30: La ballena alegre; 19:40: Hora joven; 20:00: Cupón pro ciegos; 20:10: Tensión; 20:30: Promoción; 21:00: Última hora informativa; 21:10: Auditorium; 21:30: Radio Gaceta de los Deportes; 22:00: Servicio informativo de R. N. E.; 22:30: Disco Boom; 23:15: Primera conexión con Rodeo, 23:30: Selección; 23:45: Segunda conexión con Rodeo; 00:05: Nuestra hora; 1:00: Tercera conexión con Rodeo; 1:30: Despedida y cierre de la emisión. F. M. 88.8 MEGACICLOS
18:00: Panorama Alemán.

RADIO POPULAR DE MAILLORCA

Programa para hoy

7:00: Apertura; 7:05: A quien madruga... Radio Popular le acompaña; 8:00: Información Nacional; 8:25: Guía-1; 8:30: Programa suco-español; 9:00: Disco Star; 9:30: Studio alemán; 10:30: Boletín meteorológico; 10:33: Guía-2; 10:36: Festival Juventud 72; 10:37: Lista de Popularidad; 11:10: Tribuna Pública; 11:23: Adivine; 11:28: Disco Camp; 11:40: Nosotros preguntamos; 11:55: Club de fans; 12:00: Angelus; 12:08: Tus favoritos; 12:22: Hace cinco años; 12:40: Bavaria; 13:15: Mini historia pop; 13:30: Galería Comercial; 14:00: Baleares buenas tardes, I parte; 14:30: Información Nacional en fiestas; 16:00: Bacomo; 16:20: Fonal; 16:40: Su casa y su música; 17:10: Humor Corbero; 17:15: Los Rombos; 17:30: Musical L.P.; 18:00: De mujer a mujer; 18:30: Studio Alemán; 19:35: La hora de los niños; 20:00: Sorteo cupón pro ciegos; 20:05: Te habla una mujer; 20:35: Radio France; 21:10: La Iglesia Siglo XX; 21:35: Nocturno informativo; Notas y comunicados; Suma y... Sigue; Entrevista; El hecho insólito; Teletipo de los deportes; Boletín meteorológico; Farmacias de guardia; Cupón pro ciegos; 22:00: Información Nacional; 22:35: Zarzuela; 24:00: Palabras para el silencio; 0:05: Amigos en la noche; 2:00: Cierre de la estación.

RADIO MALLORCA

Programa para hoy

SOLO F. M.:
12:00: Saludos amigos.
16:00: Musical F. M.
19:00: The Riki Lash Lazzar Show.
ONDAS MEDIA Y F. M.:
7:00: Apertura. Música al despertar; 7:20: Santo Rosario; 7:57: Matinal Ser; 9:25: Paco Ruiz; 9:45: Radiopop; 11:55: Angelus; 12:00: Mediodía Ser; 12:30: Días de libertad; 13:00: Pasarela; 13:50: Hoja de calendario; 14:00: Hora exacta. Palma hoy; 14:10: Actualidades; 14:30: Radio Nacional. Información local. Carteleras; 15:10: Discotrés; 15:30: Programa infantil; 16:00: Amantes bajo el toral; 16:30: Quiénes son mis hijos?; 17:00: La mestiza; 17:30: Idolos; 18:00: Club de media tarde; 18:20: Confidencias; 18:30: 18:30: Zarzuela: El año pasado por agua; 19:00: La fugitiva; 19:30: E. A. J. 13 19.30: Programa de variedades; 20:00: Hora exacta. Santoral; 20:02: Periquín y sus amigos; 22:00: Radio Nacional. Cotizaciones; 22:30: La radio es joven; 23:00: Las semanas de la Ser; 23:00: Música sin palabras; 1:30: Programas para mañana y cierre

EDUCACION Y CIENCIA

CONVOCATORIA PARA EL TITULO DE GRADUADO ESCOLAR

Por Resolución de la Dirección General de Ordenación Educativa se establece una nueva convocatoria en el mes de septiembre del corriente año para la obtención del título de Graduado Escolar, de acuerdo con lo regulado en la O.M. de 8 de mayo de 1971 (B.O.E. del 27).

Podrán presentarse a estas pruebas quienes tuviesen los 14 años de edad antes del 6 de agosto de 1970 y no se hallaran en posesión del Certificado de Estudios Primarios regulado por Decreto 3.013/1966 (B.O.E. de diciembre).

Los aspirantes lo solicitarán ante la Delegación Provincial de Educación y Ciencia (Pasaje Guillermo de Torrella, Edificio Sena) mediante instancia que en la misma se facilitará.

El plazo de solicitud será los últimos quince días hábiles de agosto.

Palma, 7 de agosto de 1972.
El Delegado,
Fdo.: Bmé. Pastor. Rubricado.

CUPON DEL CIEGO

0 3 6

SECCION FEMENINA

DEL MOVIMIENTO

DE INTERES PARA MAESTRAS NACIONALES

Se pone en conocimiento de todas aquellas maestras nacionales que les interese hacer petición de puntos para efectos de traslado por la colaboración que han tenido con Sección Femenina del Movimiento durante el curso, que pueden solicitarlos hasta el 20 de agosto inclusive en la Secretaría Provincial de Sección Femenina (se les facilitará impresos), Gran Vía José Antonio, 13-3.º. Teléfono 21 20 07. Horario de oficina, de 9 a 14,30 horas.

Lea «BALEARES»

Television

PRIMERA CADENA

SOBREMESA

13:45: Carta de ajuste.
14:00: Apertura y presentación.
14:01: Almanaque
14:30: Primera edición.
15:00: Noticias.
15:35: Cowboy en Africa.
16:30: Despedida y cierre.

TARDE

17:45: Carta de ajuste.
18:00: Apertura y presentación.
18:01: Avance informativo.
18:05: La casa del reloj.
18:25: Con vosotros. Incluye: «Skippy el canguro» y «Meteoro».
19:30: Dibujos animados.
19:40: Buenas tardes. Mundo femenino.

NOCHE

20:30: Novela. Capítulo III de «Mi querido enemigo» de Luis F. de Sevilla.
21:00: Telediario.
21:35: Buenas noches, señores. Serie de Victor Riera Iriarte.
22:05: Datos para un informe.
22:35: Juego mortífero.
23:35: Veinticuatro horas.
24:00: Oración, despedida y cierre.

U H F

20:00: Carta de ajuste.
20:25: Presentación y avances.
20:30: El país de la fantasía.
21:00: Grandes intérpretes. Solistas de la Orquesta Filarmónica de Berlín.
21:30: Telediario 2
22:00: Galería.
22:30: Estudio abierto.
00:30: Última imagen.

Farmacias

(De 9:30 mañana a 10 noche)

Aguiló Pomar. Padre Bartolomé Pou, 52. Tel. 251215; Alemany Covas. Tomás Rullán, 102 (Son Gotleu). Tel. 273065; Alemany Vich. Rubén Darío, 2 (final calle Concepción). Teléfono 214996; Calafell Sincato, 135. Tel. 211446; Fuster, Greco, 11 (Viviendas Virgen de Lluç). T. L. 274596; Lluç, Barrera, 51 (Son Españolet). Tel. 233322; Roca Calvo Sotelo, 748 (San Agustín). Teléfono 232031; Rosselló Plaza de Cort, 181 Tel. 222735; Saenz de Navarrete Bartolomé Riutort, 1 (Cañ Pastilla). Tel. 260236; Sbert Isabel Plaza Progreso. (Santa Catalina) Teléfono 33021; Santandreu, Fausto Morell, 8. Tel. 272782; Tarongí San Miguel 93 Tel. 211235

Abierta de 10 noche

a 9:30 mañana

*Vda. Trián. San Miguel, 159.

Abiertas hasta las 12 de la noche

Santandreu. Fausto Morell, 8

¿LOS INJERTOS CAPILARES?

Consta temente recibimos consultas acerca de los injertos capilares. Desgraciadamente no se ha conseguido hasta ahora ningún resultado satisfactorio. Lo que sí está en nuestras manos (bajo control médico) es evitar que su cabello siga cayendo o evitar la caspa picor o curar sus alopecias según especies mediante los métodos más avanzados de la Ciencia actual.

Si mereceros el honor de su visita en 30 minutos de examen le informaremos de las posibilidades de curación o conservación de su cabello.

No confíe que le sacaremos pelo en donde no tenga pero sí en que conservaremos el que actualmente tiene.

Visitenos de 11 a 20 horas ininterrumpidamente y nuestros especialistas le indicarán lo más conveniente en su caso o lo desestimarán si no está en nuestras manos conseguir un resultado positivo

Instituto Capilar Alemán

Av. Jaime III, 135-5.
T. f.: 21 07 58

El tiempo

PREVISION PARA BALEARES Y MEDIOFRANEO OCCIDENTAL

Poco nuboso. Ventolinhas y brisas costeras. Mar rizada.

OBSERVACIONES
Humedad relativa: 63 x 100.
Insolación: 12 horas.

HACIENDA

ADMINISTRACION DE IMPUESTOS INMOBILIARIOS

Se hace saber que en las oficinas del Servicio de Valoración Urbana de esta Delegación de Hacienda, se hallan expuestos al público, durante el plazo de quince días, los acuerdos dictados por el Ilmo. Sr. Delegado de Hacienda, de delimitación del suelo urbano, a efectos del nuevo régimen de exacción de la Contribución Territorial Urbana, establecido por la Ley 41/64 de 11 de junio, de Reforma del Sistema Tributario y referente al término municipal de Esporlas.

Se advierte que contra los citados acuerdos de delimitación, los interesados afectados, pueden interponer recurso de reposición dentro del plazo de ocho días, o entablar reclamación económico-administrativa dentro de quince días, contados los mismos desde el día de la fecha que finalice el de exposición, que comenzará a contarse desde el siguiente día al de la publicación de éste en el Boletín Oficial de la provincia.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Palma de Mallorca a 5 de agosto de 1972.

El Delegado de Hacienda

PEOPLE'S (EDIFICIO PULLMAN) PRESENTA DIA 13 TARDE Y NOCHE A LOLA FLORES



DOS UNICAS GALAS

Ticket entrada consunción: Tarde 175.- ♦ Noche, 500.- Reserva de mesas a los Tels. 239440 y 239441, de 19 a 22 h.

PLAZAS LIMITADAS

NO SE SERVIRAN BEBIDAS DURANTE EL SHOW

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM

NUESTRO POLIFACETICO GUERRERO ZAMORA EN SU GRAN CREACION

MIRANDOLINA EN SU POSADA HACE LO QUE LE DA LA GANA

JUNTO CON LA ESTELAR NURIA TORRAY Y SU GRAN COMPANIA OFRECEN SUS ULTIMAS FUNCIONES EN LA SALA MAGNA DEL AUDITORIUM, TODOS LOS DIAS A LAS 10,30.

RESERVAS: 23 47 35

VENTA DE 11 a 1 y a partir de las tres tarde

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM



REUNION EN PALMA DE LA DIRECTIVA DE UNA TOUR OPERATORS ALEMANA

LAS PERSPECTIVAS

Si durante el mes de julio el aumento de pasajeros no ha dejado satisfecho a nadie, y por lo tanto, el aumento total en los primeros 7 meses del 72 comparado con los mismos meses del año pasado, deja mucho que desear, ¿que ocurriría si en este mes, que es el más fuerte del año, no se llegara a unas cifras que estén en proporción con el movimiento turístico que caracteriza a Mallorca.

Les hago recordar que el año pasado, en este mes, el total de pasajeros fue de 864.644 ó sea muy próximos a los 30.000 pasajeros diarios de promedio.

LA SEGUNDA PARTE

Lo que intranquiliza no es tanto esta quincena, que no está del todo bien, pero tampoco, del todo mal. Lo que intranquiliza es la próxima quincena.

El número de vuelos y, por lo tanto, de pasajeros británicos y alemanes, disminuirá en un 5 %, y un 5 % sobre estas dos nacionalidades que casi se podría decir representan un 45 % del total del turismo que nos visita, es bastante.

FINALMENTE

Hay otro aspecto que preocupa. Cuando finalizó 1971, y el total de pasajeros que habían pasado por el aeropuerto había sido de seis millones 166.447, se pensó que el año siguiente, 1972, se superarían los siete millones. Este cálculo se hacía basándose en los pligües aumentos logrados en años anteriores.

Pero ya dentro de 1972, nos damos cuenta que se sobrepasará la cifra de pasajeros del año pasado, pero no por un amplio margen. Para algunos, Mallorca ha llegado a su «techo» turístico. Para otros, espera un enorme trabajo de promoción con el cual se salvará el fenómeno de este año.

DIRECTOR

Procedente de Roma, tras haber visitado varias capitales de Europa, llegó el señor Horacio Luis Martínez, director de un diario de la ciudad de San Francisco, Argentina.

El señor Martínez, también notario en su ciudad natal, vino acompañado por su esposa, y pasarán en Mallorca —que él visita por tercera vez— dos semanas, para luego continuar visitando Europa.

REUNION

La directiva de la tour operators Dr. Tigges, que forma parte del consorcio TUI, llegó ayer procedente de Colonia, para sostener una reunión en nuestra isla.

Las personas que se han desplazado son: Reinhold Huges, Gerente de viajes; Sr. Fritzsche; Sr. Benecke y señora Phillips. Quienes permanecerán hasta finalizar la semana, y tratarán de diferentes puntos con respecto al turismo de verano y, también, con vistas al turismo del próximo invierno.

MAS PASAJEROS

Con destino a Madrid marchó el señor Manuel Pino Boreas, en compañía de sus primos, el joven matrimonio Alfonso Barreda y Souja del Felice.

Hacia Ibiza, integrando el equipo de veteranos de a isla marcharon los muy conocidos: Hugo Villamide, Doro y Amador, para jugar un partido amistoso.

El señor Mulet, director del hotel Timor, aguardó la llegada de un vuelo de Barcelona, en el que venía una persona de suma importancia para él.

FOTOGRAFIAS

Fotografías «armadas» con todos los implementos necesarios, llegaron para filmar escenas sobre el turismo que despierta su confort a la isla.

Otro asunto concierne a la casa: se está terminando de instalar otra cinta porta equipajes detrás de los mostradores de facturación. Es la quinta que se instala en lo que va del año.

Hasta mañana.
COCO MENESES

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Delegación de Baleares

Residencia Sanitaria de la Seguridad Social de Palma de Mallorca

CONCURSO PUBLICO PARA ADQUISICION DE APARATOS ANESTESIA, ELECTROBISTURIS Y ASPIRADORES ELECTRICOS PARA QUIROFANO.

Se convoca Concurso Público núm. 3/72—RSP para optar al suministro de aparatos de anestesia electrobisturís y aspiradores eléctricos quirófano para Residencia Sanitaria.

Los pliegos de condiciones se hallan expuestos en el tablón de anuncios de la Delegación Provincial del I.N.P. (Pl. Weyler n.º 7) y en las oficinas de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social de Palma de Mallorca (Calle Andrea Doria s/n). En estas últimas se facilitará la información complementaria que se precisa, los días laborables desde las 8.30 a las 14 horas. Al propio tiempo se avisa que dicho pliego de condiciones será enviado por correo a quien, siendo comerciante o industrial legalmente establecido, lo solicite.

El plazo para la presentación de ofertas expirará a las 14 horas del día 26 de Agosto de 1972.

Palma de Mallorca, 6 de Agosto de 1972.
EL DIRECTOR

GAS Y ELECTRICIDAD, S.A.

INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO

Viernes, día 11

De 8 a 14 horas:

Zonas de: Minas Sineu, Son Moxeta, Son Chibali y Cementera Petra.

De 8 a 11 horas:

Términos municipales de Sineu y Lloret y las zonas de Corberá y Son Vanrell.

De todo lo cual se ha dado previamente cuenta a la Delegación Provincial del Ministerio de Industria

PARROQUIA DE SANTA CRUZ

FIESTA DE SAN LORENZO

Mañana, día 10 de agosto, en la Cripta de la Parroquia de Santa Cruz, se celebrará solemne fiesta dedicada al mártir San Lorenzo. A las siete y media de la tarde, misa solemne con sermón por el Rdo. D. Jaime Capó Villalonga, Profesor del Instituto «Ramón Llull».

La puerta de la Cripta se abre en la calle de San Lorenzo.

CRONICA de SOCIEDAD

ENLACE CARDELL-GARAU

En el precioso marco que ofrece el templo de Ntra. Sra. de los Angeles (La Porciúncula) de los PP. Franciscanos de El Arenal, se unieron por el vínculo del Santo Matrimonio don Bernardo Cardell Salvá, con la encantadora señorita Isabel Garau Llompart.

Bendijo la unión y celebró misa de velaciones el Rvdo. don Bernardo Trobat, Vicario de la Parroquia de Lluchmayor y actuó de Juez, el Ilmo. señor don Francisco Iñigo Martorell, Juez Municipal del Juzgado número 3 de Palma.

Apadrinaron la ceremonia, por parte de la novia, don Antonio Garau Aulet, Comandante de Infantería y doña Ana Llompart de Garau, padres de la misma. Por el novio lo hicieron también sus padres don Bernardo Cardell Mut, propietario y doña Catalina Salvá de Cardell.

Como testigos firmaron el acta por parte del contrayente don José Font y Trias, Abogado y Licenciado en Filosofía y Letras; don Jaime Vaquer Arnau, Profesor Mercantil; don Miguel Clar Bauzá, Oficial de Justicia Municipal y don Juan Tizón Azeldegui del Comercio. Por parte de la novia don Pedro A. Garau Llompart, hermano de la novia; don Sebastián Garau Aulet, ex-Alcalde y tío; don Nadal Llompart Guasp, funcionario Municipal y tío y don Pedro A. Garau Sastre, del Comercio y sobrino.

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades, s.a.

Finalizada la brillante ceremonia, todos los familiares e invitados a la boda, fueron obsequiados espléndidamente con una cena en el Hotel Cristina Palma de la Playa de El Arenal, que se prolongó avanzada la noche, en los jardines del hotel con animado baile.

Los novios fueron muy felicitados despidiéndose de sus amistades para emprender viaje de luna de miel por la isla, península y extranjero.

Buen viaje.

BODAS-1.º COMUNION-NACIDOS INVITACIONES-RECORDATORIOS CALIDAD B.B.B. COLIBRI-MISION, 50

ESCUELA SUPERIOR DE RELACIONES PUBLICAS

Matrícula para el curso 1972-73

La Sección Delegada de la Escuela Superior de Relaciones Públicas de la Universidad de Barcelona, creada por O. M. del 17 de noviembre de 1970, comunica la apertura del período hábil de matrícula para el curso académico 1972-73, de conformidad con el Reglamento aprobado por Resolución del Ministerio de Educación y Ciencia, y en particular en base a los artículos que se detallan:

Artículo 10. — Podrán solicitar el ingreso como alumnos de la Escuela Superior de Relaciones Públicas de la Universidad de Barcelona, quienes se hallen en posesión de alguno de los títulos siguientes:

- Bachiller Superior, general o técnico.
- Maestro de Primera Enseñanza.
- Profesor Mercantil.
- Técnico de Grado Medio.
- Cualquier otro reglamentariamente equiparado a título de grado medio.

Artículo 11. — 1 El ingreso en la Escuela se acordará a la vista de documento o documentos presentados por el solicitante, que acrediten fehacientemente estar en posesión de algunos de los títulos enumerados en el artículo anterior.

2. Si la cantidad de solicitudes de ingreso excede a las posibilidades de admisión de la Escuela, un tribunal designado por el Director llevará a cabo una selección en base a los títulos y méritos que concurran en los interesados.

Artículo 16. — Para matricularse en los cursos segundo y tercero, los alumnos no podrán tener pendientes de aprobar más de tres asignaturas de primero o de segundo curso, respectivamente.

Artículo 20. — Los alumnos que hubieran cursado satisfactoriamente las asignaturas del plan de estudios obtendrán el Título de Técnico en Relaciones Públicas, expedido por el Rector de la Universidad de Barcelona, por delegación del Ministro de Educación y Ciencia, y que les capacitará para el ejercicio de la profesión.

Artículo 21. — Podrá concederse el Título de Graduado Superior en Relaciones Públicas a los Técnicos que presenten una tesis sobre un aspecto teórico de las Relaciones Públicas y un trabajo práctico de programación. Ambas pruebas estarán dirigidas por el profesor que libremente designe el graduado, y calificadas por el Tribunal que, a juicio del Tribunal designado.

En consecuencia y antes del 15 de septiembre los interesados podrán formalizar la matrícula abonando los derechos respectivos y presentando, junto con la documentación indicada, solicitud de admisión y 3 fotografías tamaño carnet, en la Secretaría de la Sección Delegada, calle José Villalonga 50, teléfono 235863.

Palma de Mallorca, 9 de agosto de 1972.

El Director. — Fmdo.: Miguel Durán Pastor.

CAPITANIA GENERAL DE BALEARES

VACANTES DE DESTINO PARA LOS TENIENTES Y ALFERECES DE COMPLEMENTO DEL EJERCITO DE TIERRA

El Diario Oficial del Ministerio del Ejército (núm. 174 de fecha 3 del actual) convoca 113 plazas en diversas Unidades de la Península, Baleares, Canarias, Ceuta y Melilla, que pueden ser solicitadas por los Tenientes y Alféreces de Complemento del Ejército de Tierra.

Las vacantes existentes en esta Capitanía General, son las siguientes:

INFANTERIA:

— Regimiento de Infantería Mahón, núm. 46. (Mahón, Menorca). — DOS.

— Regimiento de Infantería Teruel, núm. 48. (Ibiza) — UNA.

ARTILLERIA:

— Regimiento Mixto de Artillería núm. 91. (Palma de Mallorca). — SIETE.

— Regimiento Mixto de Artillería núm. 92. (Mahón, Menorca). — CINCO.

— Regimiento Mixto de Artillería núm. 91. (Grupo de Ibiza, Ibiza). — DOS.

INGENIEROS:

— Batallón Mixto de Ingenieros XIV (Palma de Mallorca). — SEIS.

VACANTES DE «VARIAS ARMAS»

— Base de Parques y Talleres de Baleares (Palma de Mallorca). — UNA.

INTENDENCIA:

— Grupo Regional de Intendencia de Baleares (Palma de Mallorca). — UNA.

FARMACIA MILITAR:

— Jefatura de Farmacia de la Capitanía General de Baleares (Palma de Mallorca). — UNA.

Para mayor información pueden dirigirse a los Gobiernos Militares de Mallorca y Menorca y Comandancia Militar de Ibiza, antes del día 23 del actual.

Palma, 7 de agosto de 1972.

Vacantes por Concurso de Méritos para los Tenientes y Alféreces Médicos de Complemento del Ejército de Tierra.

El Diario Oficial del Ministerio del Ejército núm. 174 del día 3 del actual, convoca vacantes por concurso de Méritos en diversas unidades de la península, que pueden ser solicitadas por los Tenientes y Alféreces Médicos de Complemento del Ejército de Tierra.

Para mayor información pueden dirigirse a este Gobierno Militar (Secretaría) cualquier día laborable desde las 9 a las 13 horas hasta el día 23 del actual.

Palma de Mallorca, 7 de agosto de 1972.

NOTAS DE ARTE

El pintor Amadeo Roca en Ibiza

Se encuentra pasando una temporada en Ibiza, concretamente en Santa Eulalia, el pintor Amadeo Roca, quien acaba de celebrar una exposición en Madrid mucho éxito.

Amadeo Roca, Profesor de la Escuela de Bellas Artes de San Fernando, es académico de la Real de San Carlos de Valencia y en la actualidad forma parte del Consejo Nacional de Educación. Su infatigable actividad artística le lleva en estos momentos a alternar su bien merecido descanso con el trabajo sobre el jugoso paisaje de Santa Eulalia, preparando sin duda la exposición que tiene comprometida con el Salón Cano, de Madrid para Mayo próximo.

Nos complacemos en recordar que en una de sus salidas al extranjero, Amadeo Roca alcanzó una Medalla de Plata en uno de los grandes salones internacionales celebrados en París.

Que su estancia en la isla hermana, que tanto quiere y admira, le sea muy grata.

HENRYK SZERYNG, EN LA NOCHE DE AYER LLEGO A NUESTRA ISLA

Ayer por la noche llegó a San Juan el Maestro Henryk Szeryng, considerado por la crítica especializada mundial, como uno de los más destacados violinistas de todos los tiempos.

El Maestro Szeryng nació en Varsovia y es en la actualidad ciudadano mejicano. A los 13 años dio sus primeros conciertos en Varsovia, Bucarest y Viena, antes de trasladarse a París para estudiar composición con Nadie Boulanger.

Seis veces Gran Premio del Disco —en 1955, 1957, 1960, 1961, 1967 y 1969— actualmente tiene un repertorio de unos cuarenta conciertos para violín y puede dar varias decenas de recitales sin poner en el programa el mismo título.

Amigo de los más ilustres artistas de nuestra generación, Henryk Szeryng es no sólo un brillante intérprete de todos los repertorios, sino también conocedor de las principales culturas musicales de nuestro mundo. Mantiene que la música es uno de los principales factores para promover la comprensión y la fraternidad entre los pueblos. Recientemente ha sido nombrado Consejero Musical de la Delegación Permanente de Méjico en la Unesco.

Y como anécdota diremos que el Maestro Szeryng, nació en una casa situada no muy lejos de la vivienda que un siglo y medio atrás ocupaba Frederic Chopin.

No hay duda que el Festival de Pollensa tendrá en el Maestro Szeryng una figura de proyección mundial.

M. Vives



Arriba es noticia COMPRUEBELO

Rogad a Dios en caridad por el alma de:



D. Martín Truyols Febrer

QUE FALLECIO EL PASADO DIA 6 DE LOS CORRIENTES, A LA EDAD DE 73 AÑOS, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Antonia Camps Bou; hijos Monserrate (Licenciado en Derecho), Margarita, M.ª Antonia y Juana M.ª; hijos políticos Antonia Fluxá, Monserrate Galmés (Médico), Miguel F. Capó (Abogado) y Salvador Despuig (Abogado); hermanas Juana M.ª (Religiosa de La Pureza) y Margarita (viuda de Casasayas); hermanos políticos María Camps y Gaspar Oliver; tía Petra Febrer; nietos, sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y su asistencia al funeral, que se celebrará hoy, a las 20 horas, en el Convento de San Vicente Ferrer (PP. Dominicos, Manacor), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se avisa particularmente.

Excmo. y Rvdm. Sr. Obispo Auxillar de Ibiza y Administrador Apostólico de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

REFLEXIONES

- DETERGENTES**
¡Qué felicidad el día que se descubra un detergente para las conciencias!
- LA VOZ DE LA CONCIENCIA**
Hay gentes que creen que la voz de la conciencia está incluida en el Bando municipal del silencio.
- QUANG TRI**
Cuando termine la guerra del Vietnam, querido tataranieta, después de tanto bombardeo, Quang Tri será famosa y rica por la abundancia de minerales de su subsuelo.
- LA PAZ**
Es curiosísimo que la paz tenga tan buena Prensa teniendo tan pocos amigos.
- HUMOR NEGRO**
El suicida ama a su prójimo más que a sí mismo.

HUMOR



¿CONOCE USTED LA CALLE?

POR A. RAMIS

LEVANTE

Levante u oriente es el viento que sopla de la parte meridional. Dicese también de todos los países que caen a la parte oriental del Mediterráneo, como Turquía, Siria, etc. — Con el nombre de Mar de Levante, se entiende la parte más oriental del Mediterráneo, comprendida entre Anatolia, Siria, Palestina y Egipto por una parte, y Tracia y Grecia por otra. Aplícase también a las que a ellos se refieren o de ellos proceden.

En las costas mediterráneas de España, es este viento característico de la depresión atmosférica centrada en la parte occidental de este mar, y suele traer lluvias, por corresponder al sector nordeste del ciclón. Su temperatura suele ser fresca y su fuerza a veces considerable en otoño, invierno y primavera, levantando el mar tempestades que suelen durar unos tres días.

Sin embargo, en el estrecho de Gibraltar, sopla con fuerza el Levante, con régimen anticiclónico estacionado en la Península. En España suele decirse este refrán: «Levante, agua por delante», que se usa principalmente en las costas del Mediterráneo para dar a entender que el viento Este suel traer lluvia.

El Ayuntamiento de Palma, en su sesión de 4 de febrero de 1955, acordó dar el nombre de Levante a la actual calle, que está situada en la barriada de C'an Pastilla y enlaza las calles de Pineda con la de San Antonio de la Playa.

7 errores



CRUCIGRAMA

1	2	3	4	5	6	7	8
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10			Fiel				
			212				

NUMERO 7:

HORIZONTALES. — 1: Chacó de fieltro con orejeras; Arbol terebintáceo cuya corteza aromatiza el vino; 2: Pasión de enojo; Jugo narcótico extraído de la adormidera; 3: Juego de naipes parecido al monte; Composición lírica; 4: Torres de vigilancia; 5: Número cardinal; 6: Escritor humorista norteamericano; 7: Natural de una provincia española; 8: Bisonte del Cáucaso. Abertura para el botón; 9: Mamífero carnívoro; Medida de longitud; 10: Tueste. Cabeza de ganado.

VERTICALES. — 1: Adimerada. Pecado capital; 2: Demente. Cercos de madera o metal; 3: Saludable (fem.) Ladrillo sin cocer; 4: Rehul una dificultad; 5: Pico de los Pirineos; 6: Ayudo, favorezco. Deslucir; 7: Famosa ópera de Verdi. Vano, inútil; 8: Ensalzas. Fenómenos atmosféricos.

SOLUCION AL NUMERO 6:

HORIZONTALES. — 1: Los. Abu; 2: Amo. Ates; 3: Mide; Ase; 4: Atadijos; 5: Ila; 6: Oto; 7: Caratusa; 8: Aji. Aval; 9: Mani; Ada; 10: Ora. Sor.

VERTICALES. — 1: Lama; Camo; 2: Omite; Ajar; 3: Soda. Orina; 4: Edita; 5: Ilota; 6: Ataja. Uvas; 7: Beso. Osado; 8: Uses Alar.

ESAS CARRETERAS

Muy señor mío:
Creo que como todos compartan esta gran preocupación que constituyen los accidentes de tráfico. Normalmente cargan con la culpa los conductores y, no niego que en muchos casos se lleve escabrida razón, pero ¿y las carreteras? no cree usted que, salvo unas pocas de ellas, son causa muchas veces por mal estado del piso, exceso de gravilla, baches, ancho insuficiente, etc., de accidentes mortales que no pueden informar sus víctimas por haber muerto?
¿Por qué no hacer una campaña para disminuir accidentes a base de una rápida puesta en condiciones de nuestras carreteras? ¿Nos hemos podido comprobar el vertiginoso aumento de nuestro parque automovilístico por una parte y la lentísima actualización de las carreteras, por otra. En gran número de ellas, ni el firme ni el ancho permiten una circulación cómoda y segura y no hablemos del abandono casi total en la señalización sobre el piso que de noche confunde más que no ayuda.
Hoy circulan por nuestras carreteras y calles unos gigantesos y pesados camiones que chafan materialmente unas vías que fueron calculadas por pesos muchísimo más inferiores y, como solución se procede a un remiendo cuando lo pertinente sería reforzar su firme.
La gravilla, la tan temida gravilla, puede que sea un sistema económico, pero resulta peligrosísimo por muchos conceptos, pregunten sino a los que les ha dado serios disgustos al hacerles resbalar o haberles roto el cristal del parabrisas.
En fin, estamos convencidos que es importante invocar sentido común y prudencia a los conductores, pero también un ruego a quien proceda para que, al menos, nos ayuden a ir por esas carreteras con un mínimo de riesgo.
Le saluda muy atentamente

BENIGNO PALOS

¡QUE FELICIDAD!

Muy señor mío:
Hoy están cerradas las calles desde Borne hasta Via Roma por obras.
¡Que tranquilidad! Se pueden oír las voces de otras gentes desde 100 metros de distancia. Se puede andar por las calles sin pensar en el peligro de ser atropellado por algún coche o camión loco. Se puede mirar sin ansiedad de morir en cualquier momento a los edificios, se puede encontrar una ciudad bella.
¿Por qué no puede ser siempre así?
Atentamente

LUCINDA EVANS

MANIFEST SOBRE EIS PREMIS CIUTAT DE MANACOR

Ara que els premis literaris Ciutat de Manacor estan d'actualitat i de més a més hi ha iniciada una viva polémica sobre la seva convocatòria, és per lo que, els que abaix firmam, creim oportú fer les següents manifestacions:
1ª.— Que vivim a Mallorca i tenim el deure i la obligació d'estimar a protegir la nostra llengua, per tant, consideram que el prestigi dels premis Ciutat de Manacor se veuria considerablement augmentat si la próxima convocatòria fos exclusivament en llengua catalana.
2ª.— Que guardam prou respecte de cap als altres idiomes, però consideram que els contribuents manacorins no tenen cap obligació de promocionar escriptors d'altres cultures quan la nostra viu un moment històric en que necessita més empenya.
3ª.— Que creim seria molt positiva —al mateix temps que necessària— una manifestació oficial per part dels responsables de l'Ajuntament de Manacor, justificant la seva actual postura, o anunciant si tenen prevista cap modificació. Aiximateix no deixaria de ser oportuna la opinió dels membres del Patronat organitzador.
4ª.— Que aquest manifest està pensat exclusivament per a rectificar uns punts del Premis Ciutat de Manacor que veim deficientes, però la nostra postura és la de contribuir a que els premis millorin, començant per lo més important: la nostra llengua.

Siguen trenta firmes

GESTORIA
MARIO Darder ANDREU
CERTIFICADOS : PENALES, RESIDENCIA BUENA CONDUCTA, NACIMIENTO, DEFUNCION Y ULTIMAS VOLUNTADES PATENTES Y MARCAS * REVISIONES
AV. A. ROSSELLO (EDIFICIO MINACO)

AVISO
SUSCRIPTORES VERANEANTES
Para mayor seguridad en el cumplimiento de cambios de domicilio en el envío de periódicos a lugares de veraneo y con objeto también de evitar demoras y molestias, rogamos a los interesados se sirvan enviarnos debidamente rellenado el siguiente boletín:
ROGAMOS SE AVISE CON DOS DIAS DE ANTELACION
... día ... de ... de 1972
D. ...
recibe "BALEARES" en calle ...
... n.º ... de ...
desea recibirlo, hasta nueva orden, en calle ...
... núm. ...
población ...
Agradeceremos su colaboración y encarecemos al mismo tiempo se nos envíe con la mayor antelación posible la orden del envío a "BALEARES", Paseo Mallorca, 29-Palma
Teléfonos 235940 y 235710

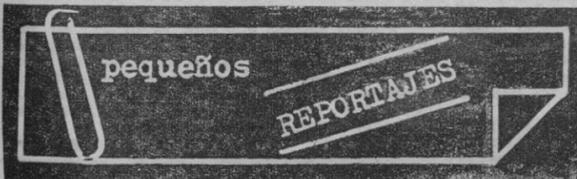
DE NUEVO... CALOR



Parecía que en pleno mes de agosto habíamos alcanzado ya los finales de septiembre. Las temperaturas andaban locas y el calor, lo que se dice calor, con mayúsculas, parecía no iba a ser cosa de este verano. No añorábamos esas temperaturas agosteras que hacen sudar a cada quisque la gota gorda. No, la verdad. Quiénes debemos inevitablemente estar en la ciudad, preferimos las temperaturas suaves, las brisas, los días un poco nublados y todo aquello que mitigue un poco el calor. Pero el sol sale para todos. El verano debe ser como siempre y en Mallorca, en agosto corresponde calor y sol de justicia. Como fue ayer. Altas temperaturas y uno de los días mejores de toda esa parte de verano que llevamos recorrida.

Estuvimos en la playa. La encontramos llena y repleta. La gente estaba feliz. Vicki, tomó ayer un largo baño de sol. Vicki, solo este nombre, posó también para nuestro fotógrafo. Es la suya una imagen bonita, una imagen de playa y de agosto. Tal y como le correspondía al día de ayer. Nada más.

G. S. V.
(Foto JUANET)



MANOLO ALCALA: Dormir con un ojo abierto

«DOCE AÑOS DE REPORTERO Y MAS DE DOCE MIL TRABAJOS REALIZADOS»

Manolo Alcalá, famoso reportero de TVE, resultó ayer alguacil alguacilado. Manolo Alcalá, basta este nombre, no precisa de más presentación. Su imagen es familiar, a diario, en la mayoría de hogares españoles. Su trabajo, está a la vista.

El reportero está en Palma. Breve escapada de su retiro de la Costa de los Pinos y breve visita a la redacción del «Mallorca Daily Bulletin». Pedro Serra y Manolo Alcalá, cuando llegamos están planeando una futura pescada.

—Hablemos de vacaciones, Manolo.

—Yo soy un adicto a la isla. Vengo siempre a Mallorca desde hace unos seis años. Desde que descubrí que aquí podría encontrar la paz y el sosiego, que es algo que siem-

—Este año en la Costa de los Pinos.

—Como es aquí tu vida.

—Sol, ejercicio para rebajar un poco el estómago, un poco de pesca, aunque soy un mal pescador, y recorrer la isla de arriba abajo.

que ser descubierta por los extranjeros y por los pintores. Porque los de aquí, desgraciadamente no valoráis en lo que vale esta riqueza paisajística que es única.

—¿Por qué prefieres la Costa de Mallorca y no la Costa del Sol?

—Si estuviese en la Costa del Sol, sería como estar en el mismo Madrid. Allí, en verano se traslada mucha gente de la capital y fatalmente tienes que encontrarte con ellos a diario. No sería descansar. Por otra parte como te he dicho, me gusta más Mallorca.

—¿Interrumpes alguna vez el descanso?

—Muchas veces. El reportero no puede descansar. Estando alguna vez tomando el sol en las rocas, me he enterado

rio Informaciones, y tengo un programa en la Cadena SER, en Radio Madrid.

—La pequeña pantalla populariza. ¿Es una ventaja o un inconveniente?

—Es más inconveniente que ventaja. Especialmente cuando buscas la noticia tras un personaje que no quiere entrevistas. He tenido que recurrir algunas veces: incluso al disfraz.

—¿Cuántas horas trabajas al día?

—Muchas. Algunos días trabajo hasta veinte horas.

—¿Resulta difícil en un gran capital ir en busca de la noticia?

—Las hay que me llevan varios días de trabajo. Buscar la noticia, localizar el personaje, hacer la entrevista y luego escribirla. Siempre estoy tras la pista de algún rumor para confirmarlo en noticia.

Manolo Alcalá me confiesa que no tiene coche. Que siente miedo ante la velocidad y que el taxi es otro de sus elementos de trabajo. Más difícil todavía.

—¿Cuántos años llevas como reportero?

—De doce a catorce, no recuerdo exactamente.

—¿Piensas retirarte pronto?

—Trabajaré hasta que pueda. Pero inevitablemente algún día deberé dejar eso de los reportajes. Cuando vea que voy perdiendo facultades. Porque este es un trabajo agotador.

—¿Cuántos reportajes has realizado?

—Creo que más de doce mil. No podría precisar el número exacto.

—¿Cuál ha sido el mejor?

—Realicé uno que fue el que personalmente me dejó más impresionado. Se trataba de una entrevista con un homicida, para el programa «Uds Son Formidables», un hombre (Continúa en la pág. siguiente)

«DARIA CUALQUIER COSA PARA PODER COMPRARME UNA CASA EN DEYA O FORNALUTX»

«SIENTO UN GRAN MIEDO ANTE LA VELOCIDAD, Y EL TAXI ES UNO DE MIS ELEMENTOS INDISPENSABLES DE TRABAJO»

pre he buscado en cuanto puedo escaparme de mi trabajo y de Madrid.

—¿Sigues encontrándolo en Mallorca?

—Muchas veces me encuentro con que lo que era un remanso de paz, un entrañable rincón, se ha convertido en un enjambre de gente, pero de todas formas siempre hallo algún lugar en donde pasar esos días tranquilo.

—¿Dónde vives, ahora?

—¿Conoces entonces bien la isla?

—Sí, creo que he visto todo lo que hay que ver.

—¿Qué lugares y paisajes te gustan más?

—Me gusta la parte de Porto Colom, Andraitx y muchos pueblos del interior. Pero daría algo para poderme comprar una casita en Deya o en Fornalutx. Aquello son auténticos paraísos. Lo curioso es que Mallorca aún para los propios mallorquines haya tenido

de alguna noticia y corriendo he ido a conseguirla para la TV. Una vez, te contaré como anécdota, que estuve persiguiendo por toda la isla al astronauta Aldring, que estaba por aquí de vacaciones. En otras muchas ocasiones he entrevistado a personajes famosos que por aquí recalán de vez en cuando.

—¿En qué lugares trabajas ahora?

—Continúo con los reportajes en TVE, trabajo en el día-

IMAGEN

DEL MAR EL MERO... Y EL PULPO



La pesca submarina tiene muchos adeptos en nuestras latitudes. No es extraño. De diez años a esta parte, los mejores, los más completos cazadores del mar, han sido y esperamos que lo sigan siendo pescadores baleares. Su ejemplo ha cundido y hay una gran afición a este apasionante deporte; deporte, que por otra parte, tiene mucho de riesgo, de peligro que estos valientes submarinistas sortean cuando a la busca del mero, la corvina o el sargo se introducen en grutas y grietas submarinas. Cuando a los veinte metros falta ya el aire y se tiene enrocado el «pez del día».

Las aguas limpiadas de nuestro mar se prestan, que duda cabe, a estas experiencias subacuáticas. En este mar se han «hecho» nuestros campeones que tantos entorchados nacionales e internacionales han conseguido. En este mar nuestro, se están «haciendo» los futuros campeones que en su día sustituirán a aquellos. Como este joven submarinista de la fotografía. El gran pulpo ya está en la barca, sus enormes patas asoman por la borda y la cara, la mirada extenuada del pescador reflejan lo que debe haber sido la batalla entre el hombre y la bestia. A diez, quince o veinte metros, la lucha se ha decidido a favor del hombre que, a pulmón libre, le ha extraído al mar su fruto. Fuera de su elemento, pero ya casi adaptado a él, en esta ocasión, el hombre sigue dominando a la bestia.

DAMIAN CAUBET
(Foto PEDRO CAUBET)

La pesca submarina es un deporte para el que hay que tener unas condiciones físicas extraordinarias. Buenos pulmones, mucho fondo y, sobre todo, una gran afición y entrega al deporte. Lo demás lo pone cada cual.

ESTORBAN

SUSTITUIR ESOS POSTES

La ciudad se llena de discos. Raro es el día en que estos extraños artefactos no invadan una nueva calle o una nueva acera. En algunos lugares, tal y como se ve en la imagen, la acera se ve invadida cada par de metros por esos postes que constituyen un constante peligro para el peatón. Item más, teniendo en cuenta que algunas calles tienen una pésima iluminación.

Hemos visto en otras ciudades que esos discos han sido sustituidos por unos parecidos, de tamaño reducido, y que en vez de aparecer plantados en medio de las aceras están colocados en las fachadas de los edificios, junto a las puertas. En Palma hemos visto también, aunque muy pocos alguno de estos discos.

Se nos antoja que una cierta política ha dado en sustituir los árboles por esos otros de metal. Es posible. Lo cierto es que empiezan ya a proliferar demasiado para que no llamemos desde aquí la atención. Para que no solicitemos respetuosamente el que de ahora en adelante se prohíba la instalación de postes en las aceras, salvo los absolutamente indispensables para la buena circulación de la ciudad. Los demás, estos que se colocan a instancia de un particular, y que estorban las aceras en perjuicio de los demás ciudadanos deberían ser quitados y



sustituidos por los que se adaptan a la pared. Parece una medida necesaria, máxime teniendo

en cuenta que han llegado a constituir un abuso.

G. S. V.

MANOLO ALCALA

(Viene de la página anterior)
que acababa de ser condenado a la pena de muerte y que luego fue indultado. El que consiguió más éxito fue una entrevista que realicé con el hijo de Bob Kennedy al poco tiempo de haber sido asesinado su padre. Este trabajo dió la vuelta al mundo y apareció en primera página en muchas publicaciones.
Manolo comenta que el periodismo le pone al borde del infarto. Justo antes de venir tuvo que entregar una larga serie de entrevistas con perso-

najes importantes, para el diario "Informaciones".
—Estoy medio sonado, nos dice. Tuve que escribir cincuenta folios en unos cinco días.
—¿Estás casado?
—Sí.
—¿Compaginas bien tu trabajo con la vida de hogar?
—Es difícil. Afortunadamente tengo una mujer inteligente. Así es fácil. Por lo menos no es tan difícil.
—¿Te has convertido un poco en embajador de la isla?
—No. He realizado numero-

sos trabajos sobre Mallorca con Mallorca al fondo, pero no creo que puedas llamarme embajador de vuestras cosas. Mallorca tiene otros muchos embajadores importantes.
El reportero marcha de nuevo a la Costa de los Pinos. Tras esta interrupción proseguirá su descanso aunque eso sí, bien atento a lo que se produzca a su alrededor. Algo así como dormir con un ojo abierto. La vida de un reportero es así.

Gaspar SABATER VIVES

ESTA VIDA

Por MARTINEZ CAMPOS

A PARTIR DEL LUNES, EN EL AUDITORIUM

EL BALLET CELESTE DE SAN FRANCISCO, DESDE CALIFORNIA A PALMA

MAS DE 75 ARTISTAS INTEGRAN LA COMPAÑIA, TRASLADADA A EUROPA PARA ACTUAR SOLAMENTE EN SUIZA Y EN NUESTRA CAPITAL

Esta vida... esta vida nuestra se endulza, de cuando en cuando, con la miel de esos atractivos extraordinarios que, venciendo obstáculos —que se presentan, sin duda— nos ofrece don Marcos Ferragut y su Auditorium (bendita locura).

Cuando todavía resuenan en nuestros oídos —y en nuestro corazón y en nuestra alma, en cuanto tenemos de sensibles— los aplausos merecidísimos al Ballet de Kirov, tenemos ya tras la puerta de nuestras esperanzas ilusiones, el anuncio de la llegada a Palma del Ballet Celeste de San Francisco, cuyas actuaciones se ofrecerán al aficionado mallorquín (término que se amplía hasta acoger a cuantos, de una u otra procedencia, se encuentran entre nosotros) los próximos lunes, martes, miércoles y jueves, días 14, 15, 16 y 17 de agosto.

El Ballet Celeste de San Francisco, con un envidiable historial en ópera y ballet, se traslada a Europa al objeto de actuar —única y exclusivamente— en Suiza y en Palma de Mallorca y sus más de setenta y cinco artistas ofrecerán un ambicioso programa que incluye «Las Sinfides», «Pavolova solos», «Seis princesas», «Americana», «Pedro y el Lobo», «San Francisco», «Raymonda» y «Don Quijote»; en repertorio romántico y moderno, al gusto de las más variadas apetencias.

Quede aquí, hoy, tan sólo, reflejo urgente de la noticia.



EL FESTIVAL INTERNACIONAL DE LA CANCION DE MALLORCA RESURGIRA DE SUS CENIZAS

Esta vida... esta vida nuestra está llena de sorpresas. Una sorpresa, incomprensible y desagradable, fue el ver desaparecer nuestro Festival Internacional de la Canción de Mallorca cuando iba a vestir galas de general reconocimiento y de ganada madurez.

Y nuestro festival, murió. Casi sin pena ni gloria. Incomprensiblemente también esta muerte prematura sin que se levantaran polvaredas de pro-

testa ni peticiones de responsabilidades, ni críticas más o menos duras, ni nada de nada.

Pero... Aquí llega la noticia, recogida de muy buena tinta, de fuentes muy informadas y... muy empeñada:

El Festival Internacional de la Canción de Mallorca —con este u otro nombre, con el ordinal que marque su veteranía o sin él— volverá a resurgir. El próximo año —seguro— vol-

veremos a tener nuestra olimpiada de la canción.

¿Que quién echará sobre sus espaldas el quehacer y la responsabilidad? ¡Ah! Nosotros lo sabemos, pero no estamos autorizados a decir ni una palabra más. Porque es que, además, eso es entorno, circunstancia y a nada conduce.

Recuerden: el año 1973 será el del resurgir —¿definitivo?— de nuestro Festival. ¡Ya era hora!

Y... UNA IMAGEN VERANIEGA

Ocaso. Tarde veraniega, con regustos de evocaciones.

Tranquilidad. Cuatro mujeres —cuatro vidas cuatro historias cuatro expe-

riencias, cuatro novelas vividas. Silencio. Las mujeres no pierden su costumbre. La puntilla... el bolillo...



Y en el silencio en la intimidad, en la soledad en compañía, Dios sabe qué rememoraciones, qué añoranzas, qué tristezas, qué ilusiones perdidas, qué desesperanzas.

Y alegrías. También alegrías. Puede que... la carta del nieto recién llegada el aumento presentado de la pensión, unos fondillos que llegaron del hijo en Alemania...

¡Cualquiera sabe! ¡Cualquiera sabe!

El corazón del hombre —y más, el de la mujer— se sabe todas las lecciones de la renuncia, de la soledad, del silencio y del recuerdo. No vale querer descifrarlos.

Quede, pues, de la imagen, tan sólo eso: la imagen de cuatro mujeres —y sus pensamientos— en una tarde de verano mallorquín

(Fotos Ribas)

COLABORACION

EL VERANEO DE LOS CANSADOS

POR PILAR DE CUADRA

Hace medio siglo veraneaban sólo los descansados. El único cansancio sobrevinía la semana anterior al viaje, bajando los baúles del desván, agitando en la elección de los atuendos y amontonando sombrereras, porque las damas no podían pasar el verano con un único tocado. Las elegantes necesitaban uno para rematar cada vestimenta. Veraneaban los ricos y quienes aparentaban serlo, se enclaustraban voluntariamente y sufrían el sitio de los sospechosos sin hacer ruido, para asegurar tras quince o veinte días de desaparición de la calle, que volvían de Biarritz o de San Sebastián, de Santander o de Galicia, ya que el verano de entonces era palidez y ecos de sociedad.

Por fortuna vivimos tiempos más sinceros, sanos y justos. Se ha comprendido al fin, que quienes tienen realmente necesidad de descansar, son los que viven sujetos a un horario de trabajo, los que venden ocho horas diarias de libertad por un salario que nunca compensará la pérdida de ésta. Ahora en las vacaciones la recuperan plenamente, incluso el derecho a no veranear es suyo. Levantarse antes o después, pero no a la hora acostumbrada. Acostarse o dejarse de acostar, pero disfrutar como cada cualquiera de la noche, porque la jornada laboral, rige desde su estricta esencia, también las horas libres, si es que alguna queda en el pluriempleo y el despertador, como un gangster que amenaza con su pistola, nos amenaza aún antes de darle cuerda.

Las playas rebosan, los campings están al completo, las carreteras son una cadena moviente de felices seres que marchan hacia la libertad. Quizá en el campo, se nos exija un esfuerzo mucho mayor, que el que nuestros músculos anquilosados en la silla de trabajo precisan, pero vamos al campo porque nos da la real gana y en cambio a la oficina para saciarla, por modesta y republicana que sea.

Cuando toque la marea alta, estaremos en la playa acorralados, sin poder extender la toalla, entre el trasero vecino y el biceps contiguo, pero esa incomodidad prevista por Malthus, nos sabrá mejor que el despacioso despacho donde trabajaremos. Y no se diga si el mismo acaba en el cuadrangular boquete de una ventanilla abierta al público. Imagine que los pacientes empleados de ventanilla, se pasarán el verano misantropoando: oyendo sólo pjar a los pájaros o ir y venir a las olas.

El veraneante trabajador, es sin embargo más imaginativo que el veraneante descansado,

que cambiaba el aburrimiento centro o sur, por el aburrimiento norte. De la peña o del casino pasaba a idénticos sillones de mimbre si bien en alguna terraza, preferentemente cantábrica. El veraneante trabajador quiere conocer mundo. Amortiza el Seiscientos, poniéndolo a prueba y atraviesa los Alpes, con tanto garbo como Anibal. O toma pasaje en uno de esos viajes europeos de programación apretada, que dejan escasas horas al sueño. No importa. El despertador suena distinto, cuando hay que contemplar el lago Lemán, que cuando el único panorama a la vista son los severos cuatro ojos del jefe.

Estos minivajes de las vacaciones, con bastante sol y muchos souvenirs, agotan con creces la paga del 18 de julio, pero están bien pagados, porque esponjan el alma y defían siempre en ella, como un piloto minúsculo, pero prometedor, la esperanza de las próximas vacaciones con otro viaje agotador y nuevos contactos con seres de otras latitudes.

Por mucho ocio que nos regalen la civilización y la justicia social, ninguno será tan gozoso como éste de las vacaciones. Y quizá ni éstas mismas puedan proporcionarnos un goce como el del último día de trabajo, dejándolo todo a punto, agobiadamente, pero dejándolo, soñando con la nueva playa o con el pueblo de todos los años, pero con las alpargatas que ya se desterraron como uniforme de trabajadores y son sólo delicia fresca de los pies sin calcetines.

Toda diferencia se va borrando. El trabajador como una hormiguita —y no digamos la trabajadora— ha ido acumulando sus ahorros, para tirarlos durante unos días como si fuera un Osuna. Y hace muy bien. Este artículo no es para presentarlo a ningún Concurso de Cajas de Ahorros pero esa felicidad de no limitarse durante unos días, ese goce del pequeño derroche de quien durante el año sólo puede ir al cine x veces al mes y no puede pasarse de la banderilla de tortilla con el verdu, no la pueden comprender quienes tienen a su alcance cuanto desean, siempre.

Porque sucede, que Dios es justo y su justicia siempre ha existido en este mundo, aún cuando los hombres no la hacíamos con nuestros hermanos. Dios reparte sus dones. Y ciertamente, no es el dinero el mejor. Aunque... ¡caramba!... tampoco está nada mal. Pero tiene un valor especial, cuando se suda.

(PYRESA)

«MANO A MANO»

MANUEL DEL ARCO Y SUS DIALOGOS

«PLANETA» LE DEDICA UN VOLUMEN, CON SETECIENTAS ENTREVISTAS, DE RECORDACION



Juan Bonet

decía que en el pueblo, cuando un hombre no tenía trabajo, se lo buscaba. Es decir, elevaba a la categoría de trabajo ese quehacer aventurero.

—¿No te ha dado a ti por él?

—Todavía no.

—¿No vives de la pluma?

—Sin remedio.

—¿Te pesa?

—Me aligera. Como me ha quitado peso el dar forma humana

—¿A la situación para unas manos, donde intento contar la

fatiga de unas manos que trabajan al través de la historia de

colorines, alegría y un poco de desvergüenza de un niño de un

barrio popular.

—¿El mallorquín se muere en su tierra?

—Al mallorquín le gusta envejecer y morir lentamente

en su tierra. Mallorca es tierra de contarnos, que viven en

pueblitos como tantos otros olivos olvidados. Precisamente

en las páginas de mi novela desfilan uno de esos viejos, ya con-

vertido en un viejo clásico, que se ha convencido a sí mismo de

que es inmortal.

—¿Cuál es el lugar mejor de tu isla para morir?

—¿Al vez Deyá, que tiene el cementerio más hermoso del

mundo.

—¿Y para descansar?

—Cualquier calle recóndita del barrio viejo de la catedral,

en la capital. Es donde se perpetúan las mejores escenas de Europa.

—¿Cuál es el mejor amigo?

—El más discreto es el inglés, que dentro de una fuerza

fiameca, sigue resolviendo crucigramas; el más sensible, tal

vez sea el francés y el que va a bulir y quiere sólo grandes cosas

de sol y de vino es el del norte de Europa.

—¿La invitación de gentes nos hace perder la calma?

—No hay nada ni nadie que nos la quite y la contagiamos.

—¿Tenías complejo los de Mallorca de hombres mayor de

las otras islas?

—Mallorca está más cerca de Londres y de Nueva York

que de Menorca. Esto hace perder toda clase de complejos y

añora a Menorca como un bien perdido por su soledad todavía

no alterado.

—¿Y de Ibiza, ¿qué dice los mallorquines?

—Desbordada en su mapa ya no caben ni los dependientes.

—¿Al hacerle el agosto?

Juan Bonet, periodista balear, premio de novela «Ciudad de Palma 1953», premio de teatro «Ciudad de Palma 1961», pintor, becario de la Fundación Marcha para el estudio de la novela contemporánea. Autor de «Historia para unas manos», elegida por «Selecciones Lengua Española» para el mes de Junio.

—¿La isla de la Palma da mucho de sí, además de los tradicionales algarrachos?

—No hay alcornoques?

—Palma es fantástica y cultiva la flor, extraña del pintor o del escritor, que hasta pretende vivir de su arte, lo que ya es el colmo de la fantasía.

—¿Eres feliz en tu rincón?

—La isla es una encrucijada de mundos. Es un rincón, pero un rincón cambiante. Un día recuerdo Londres, otro día tiene los grises de París y últimamente, con la suelta de coches, está jugando a imitar Nueva York.

—¿De molestia la gente extraña a los que hace falta?

—Hay extraños que molestan, pero se acomodan, porque nosotros, a nuestra vez, también somos extraños para ellos, así, remedio.

—¿Cuál es el problema más hondo del mallorquín?

—El mallorquín intelectual, el hombre cultivado, tiene el grave problema de sus hijos: para él que no cuenta con Universidades ni Escuelas técnicas. Por lo tanto, seis hombres, al enviar sus hijos a Barcelona o a Madrid para estudiar, le supone un gravamen fabuloso, a veces imposible de conllevar.

—¿No quedan contrabandistas?

—El contrabandista es un mallorquín con eco de administración y devoción personal ante todos sus connocinos. Mi abuela

La editorial «Planeta», de Barcelona, en un tiraje especial, dedica un volumen de recordación del que fue nuestro compañero Manuel del Arco, un gran periodista y un introductor singular.

Es en este aspecto, en el de maestro de la entrevista, que el volumen destaca a Del Arco, cuyos «mano a mano», en «La Vanguardia» de Barcelona, llegaron a ser justamente famosos.

En este volumen, «Planeta» presenta más de setecientas entrevistas, una especie de antología de las que Del Arco publicó en los últimos años.

Entre ellas,

figura la que Del Arco le hizo a nuestro compañero Juan Bonet, con ocasión de la aparición de su novela «Historia para unas manos», premio Lengua Española de las ediciones «Plaza y Janés». Tal vez es uno de los únicos representantes de los escritores mallorquines que figura en el volumen que ofrece, con diálogos vivos y personales, una enorme panorámica española vista por Del Arco a su manera, incisiva y rápida.

«Planeta» ha presentado el volumen con mucha dignidad y un emotivo prólogo de don Manuel Aznar, quien estudia la personalidad periodística de Manuel Del Arco.

CINCO MIL KILOMETROS DE ANDADURA CON UNA CRUZ A CUESTAS

BLESSITT QUIERE LLEGAR A JERUSALEN

HA RECORRIDO LOS ESTADOS UNIDOS, INGLATERRA E IRLANDA, A PIE
Por Parra Galindo

Arthur Blessitt había nacido en California y un día de 1968 oyó hablar de Jesucristo. Sintió la llamada, y decidió seguirle. Trocó la casa segura, su empleo como artista de cine, el confort y la tranquilidad por la inseguridad de los caminos, las penalidades del hambre, de la sed, de las noches al relente. Todo por oír la voz y seguirle.

Se bautizó en una playa cerca de Los Angeles y de allí marchó a San Francisco donde encabezó el movimiento en pro de Jesús y se hizo famoso entre las comunidades hippies de Sunset Strip. Le llamaban allí el obispo de los hippies.

Después, tomando una cruz a las espaldas de tres metros de larga, se encaminó hacia Washington. Con la cruz a cuestas.

AYUNO CUARENTA DIAS

En la capital federal, y para

seguir el ejemplo de su Maestro, Arthur Blessitt guardó ayuno riguroso durante cuarenta días y cuarenta noches. Los guardias junto al Pentágono lo tomaron por loco y corrió peligro de ser encarcelado. Predicaba en los parques y en las plazas, comía lo que se daban y dormía donde le dejaban, y forzosamente tuvo que tener sus más y sus menos con la policía. En Arthur Blessitt hay algo de santo y de majadero, de místico y de pecador arrepentido.

Luego, se vino a Europa; quería dar testimonio y se anduvo toda Inglaterra e Irlanda de norte a sur, siempre con su cruz a cuestas. Las plantas de sus pies están curtidadas. Son más de cinco mil kilómetros los que ha recorrido a lo largo de cuatro años, desde que inició su peregrinar.

EN BELFAST

Nos conocimos en Belfast, en la carretera de Dublín, una tarde lluviosa del pasado invierno, con una ciudad en guerra a nuestras espaldas y todo el camino llano por delante, que atravesaba una isla esmeralda sin paz. Arthur se marchaba de aquel infierno a la vez triste y esperanzado tras una estancia de tres días. Lo trataron bien. Lo dejaron predicar en el área católica y en el área protestante y nadie se metió con él. Blessitt me pareció un personaje algo iluminado. Conoció las obras de Santa Teresa y de San Juan de la Cruz de punta a punta. Había leído a Santo Tomás y al Ramayana y tenía una extraña concepción de la vida, con ideas bebidas en todos y en los más diversos cauces. No hacía otra cosa que

hablar de amor, de amor a Dios y de amor al hombre. Nunca se quejaba ni hablaba mal de nadie.

Nos dimos las señas y quedamos en cartearnos como buenos amigos. Blessitt me regaló un libro de oraciones para andar por la calle, para hablar con Dios siempre. El libro se llamaba «Cuarenta días en la cruz» y era un manual ascético con cuarenta puntos de meditación para otras tantas jornadas, puntos que tratan sobre Jesús, sobre la paz del espíritu, la tentación, la injusticia, el odio, el gobierno. Todo. Una mística para renovar corazones y conciencias y para hacer frente a la sociedad de consumo. Con ella va por el mundo este discípulo hippy del Nazareno. Y gentes como Blessitt abundan en América.



BLESSITT Y SU CIRINEO. — (Foto Pyresa).

AHOR A LOS PAISES

DEL ESTE

El otro día en una de sus cartas Blessitt me contaba que su gira por el Reino Unido había concluido con bien, que estaba en Francia, que quería ir a Roma y posteriormente a Jerusalén, pasando por Yugoslavia, con su cruz campo a través. Nos asusta un poco lo que nos cuenta el hermano Blessitt. Uno no lo concibe. Pero

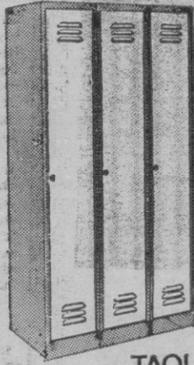
siempre hubo gente majareta, idealista, locos, santos. Aún en estos días, por muy increíble que parezca, los sigue hablando. A Blessitt no le falta fe para llegarse a Moscú y presentarse en el Kremlin o largarse a Vietnam. Esa es, según me dijo, su última meta. Suerte, hermano Blessitt, a ti y a tu cirineo, Polanski, que te ayuda a llevar la cruz. Y que lleveis mucha paz a todos en vuestra andadura. (PYRESA)

ORIENTESE

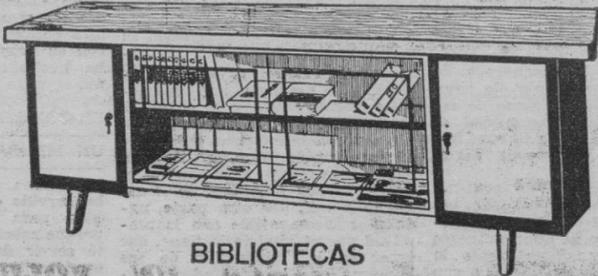
antes de equipar su oficina



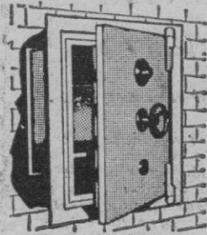
MOSTRADORES



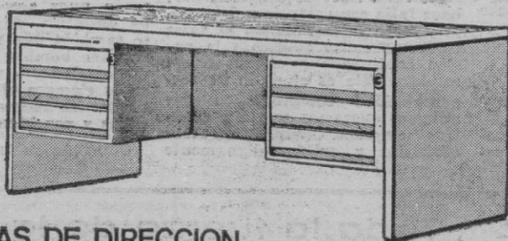
TAQUILLAS



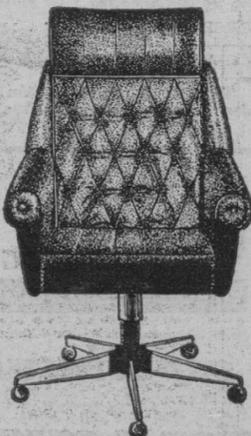
BIBLIOTECAS



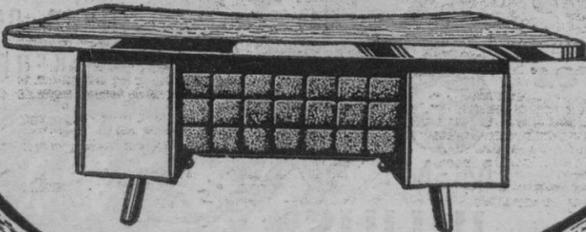
CAJAS DE CAUDALES



MESAS DE DIRECCION



SILLERIA



ZUBIGARAY
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

MUEBLES LA INDUSTRIAL
A. Frontera, 14 Tel. 25 68 17

CURSO DE LA TEMPORADA EN EL COLISEO BALEAR

Toreros	Toros			
	Actuaciones	estoqueados	Orejas	Rabos Avisos
G. Lalanda	5	10	6	2
P. Camino	3	9	4	—
D. González	3	6	4	—
J. Galoso	3	4	4	—
M. Márquez	3	6	3	—
A. Rojas	3	6	3	—
M. Ortiz	2	4	2	—
A. J. Galán	2	4	2	—
Carnicerito de Ubeda	2	5	—	—
Miguelín	2	4	1	—
D. Puerta	2	4	1	—
Raúl Aranda	2	4	1	—
Curro Fuentes	2	2 C.	—	—
S. López	2	4	1	—
Benjumea	1	2	1	—
R. Torres	1	2	1	—
R. Chabanga	1	2	1	—
E. Cavazos	1	2	1	—
M. Cortés	1	2	1	—
Marcelino	1	0 C.	—	—
R. de Paula	1	2	—	—
Limeño	1	2	—	—
F. G. Pericás	1	2	—	—
L. M. Dominguín	1	3	—	—
Marismeño	1	2	1	—
Julio Robles	1	2	2	—
Julián García	1	2	—	—
Paquirri	1	2	1	—
"Niño de la Capea"	1	2	2	—

TIENDAS CAMPAÑA

EN:

“DEPORTES PALMA”



PASAJE PAPA JUAN XXIII
CENTRO COMERCIAL LOS GERANIOS - PALMA DE MALLORCA

EL SUBSECRETARIO DE TRABAJO, EN PALMA

- EL SEÑOR UTRERA MOLINA DIO POSESION DE SU CARGO AL NUEVO DELEGADO PROVINCIAL DE TRABAJO
- EN LA DELEGACION DE MUTUALIDADES IMPUSO LAS MEDALLAS AL MERITO EN EL TRABAJO A LOS SEÑORES PEREIRO Y AMOROS

En la mañana de ayer, en el Salón de Actos del Gobierno Civil, el Subsecretario de Trabajo, don José Utrera Molina, en nombre del Ministro, dio posesión de su cargo al nuevo Delegado Provincial de Trabajo, don Tomás José Gómez Arias, hasta ahora titular del mismo cargo en Ciudad Real y que sustituye a don José Salazar Belmar, recientemente nombrado Subdirector General de Empresas Comunitarias de la Dirección General de Promoción Social del Ministerio de Trabajo.

Presidieron el acto, junto al señor Subsecretario, las primeras autoridades de la provincia, encabezadas por el Capitán General de Baleares y el Gobernador Civil y jefe Provincial del Movimiento.

Tras la lectura de los decretos de cese y nombramiento por el Secretario de la Delegación de Trabajo, pronunció elocuente y emotivo parlamento don José Salazar Belmar, quien aludió al fuerte arraigo, a la entrañable vincula-

ción a esta provincia, tras cinco años a su servicio, en los que se ha duplicado el censo laboral. Se refirió a las muchas horas de felicidad pasadas entre nosotros; horas, a su vez, de dedicación intensa e ilusionada entrega.

El señor Salazar Belmar tuvo frases de agradecimiento a los cuatro Capitanes Generales que pasaron por el Archipiélago a lo largo de sus cinco años de permanencia en la provincia, haciendo referencia al apoyo que siempre le prestaron y a los dos Gobernadores Civiles, sin cuya siempre eficaz y valiosa ayuda no hubiera podido desarrollar su servicio al mundo laboral balear. Estas ayudas, unidas a las siempre encontradas en el resto de sus colaboradores, dijo el señor Salazar, han hecho posible que marche dejando amigos entrañables y vínculos de recuerdo imperecedero.

«Me sustituye —continuó diciendo don José Salazar— un gran amigo, cuyas cualidades de dedi-

cación, prudencia y mesura me son totalmente conocidos. Estoy seguro que el equipo de colaboradores que me honraron con su incondicional servicio, le ayudarán a él con la misma entrega e idéntica lealtad».

Más adelante dijo el señor Salazar Belmar: «Sólo confiando en Dios he podido superar el temor de no poder dar en mi nuevo cargo la medida necesaria y justa, en una tarea lo suficientemente sugestiva como para acitar una motivación verdadera para entregarse a ella a pleno pulmón».

Finalmente añadió: «Quiero que el Subsecretario de Trabajo, al que quiero entrañablemente y al que me unen lazos de similitud política desde hace mucho tiempo, sea portador de mi inquebrantable adhesión al Jefe del Estado».

A continuación se dirigió a los presentes el nuevo Delegado de Trabajo, don Tomás José Gómez Arias, que comenzó haciendo cumplido elogio de esta tierra admirable y admirada, «hasta el punto de que me confieso grave pecador por no haberlas conocido antes».

Tuvo palabras de intenso afecto, de emocionado recuerdo hacia la provincia que dejaba, para cuyos hombres y tierras guardará —dijo— eterno recuerdo.

Siguió diciendo el señor Gómez Arias: «Al salir de Ciudad Real no quise sacudir la tierra de mis zapatos, porque ella será la mejor tierra sobre la que cimentar lo que espero de ésta».

«No me ruboriza —continuó diciendo el nuevo Delegado de Trabajo— mi sencillez ni mi modestia. No soy hombre de primeros escalafones, ni de segundos ni terceros puestos. Vivo para la dignidad, personal atributo de todos. Vengo a rubricar con hechos la confianza en mí depositada dispuesto a entregarme, sin exigencia. No vengo a traer personas preocupaciones, sino a conocer las vuestras, a compartirlas, a resolverlas en la medida de mi competencia».

«Vengo a servir, añado, una idea y una doctrina: la del 18 de Julio. Dentro de ella he de vivir y centraré mi conducta y mi actuación. Me siento español por los cuatro costados y siento la dignidad como algo que debe acompañar la vida del hombre. Y siento la justicia social, que aproxima y solidariza a los hombres».

Más adelante, dirigiéndose al Capitán General, dijo: «Os pido me consideréis el mismo soldado que fui en mi juventud» y, haciéndolo al Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, añadió: «Ya sabéis que viene a vosotros un hombre leal». Y tras solicitar la mutua colaboración a los Delegados de otros Ministerios presentes, refiriéndose a los funcionarios de la Delegación, dijo: «Aquí tenéis un compañero».

Finalizó el vibrante parlamento del nuevo Delegado de Trabajo saludando afectuosamente a las familias que, trasladándose desde Ciudad Real, han querido acompañarle en su toma de posesión.



DON JOSE TOMAS GOMEZ ARIAS JURA SU CARGO COMO DELEGADO DE TRABAJO DE BALEARES.

«haciéndome más llevadera la soledad».

Los parlamentos de los Delegados saliente y entrante fueron rubricados con cariñosos aplausos por la numerosa concurrencia que llenaba, materialmente, el Salón de Actos de Gobierno Civil.

DISCURSO DEL SUBSECRETARIO DE TRABAJO, DON JOSE UTRERA MOLINA

«Es la primera vez que piso tierra balear. Quisiera transmitir a todos un saludo cordial y la manifestación de esta primera alegría, el conocimiento de una parcela entrañable de tierra española. Quizás España posea un corazón innumerable, pero ese corazón está lleno de acentos y de múltiples latidos. Y uno de ellos, que tiene además el signo de estar revestido de universalidad, es el de esta tierra, ante la cual hay que venir con reverencia y con alegría».

Y unas palabras de gratitud al Capitán General, al que conozco desde mi etapa de Gobierno en Sevilla y al que agradezco muy cordial y sinceramente la gentileza que nos ha ofrecido con su presencia en este acto. Gracias a todos y al Gobernador Civil, al que me unen desde hace mucho tiempo vínculos fraternales de camaradería y de amistad.

RESPONSABILIDAD
COMPROMETIDA

Tres líneas de definición pueden señalarse en este ritual po-

sesorio: una primera, de reconocimiento y de gratitud a quien prestó, durante una larga etapa, unos servicios ciertamente meritorios a la política social del Ministerio; me refiero a José Salazar. José Salazar ha entendido su misión en profundidad; ha conocido las exigencias de inmediatez, de urgencia, que una política social requiere y exige. Y yo creo que ha servido esta política apasionadamente. Solo puede ser servida una política con pasión cuando se adivinan en el horizonte sus objetivos de trascendencia. Y, por otra parte, nada más incompatible con la amplitud que el Ministerio tiene, que tener en la alineación de sus hombres que la frialdad, la superobjetividad y el tecnicismo. Hace falta rigor de conocimiento; hace falta competencia y destreza, pero hace falta también el valor del compromiso político y la pasión continuada y eficaz en ese servicio. Este es el signo de responsabilidad comprometida que nosotros queremos exigir a nuestros Delegados. Cumplió, con frase castrense y sobria, dignamente

con su deber. Y estoy completamente seguro que en esta nueva actividad de Empresas Comunitarias, donde realmente hay un espacio extensísimo de posibilidades de creación, Salazar Belmar será consecuente con sus ideas y con su propia dignidad, a la que ha hecho referencia, con fortuna.

EL COMPROMISO ANTE UN MENSAJE

Y viene aquí un hombre que ha servido en otras tierras, también para mí muy entrañables porque sobre ellas trabajé e intenté servir durante seis años, que son las tierras de Ciudad Real. Yo sé que cuando se dejan esas tierras, se acumulan sobre el corazón unos acentos irreprimibles de nostalgia, de añoranza; pero sé también que uno de los deberes del hombre que cumple un oficio público —y el oficio público es siempre oficio de cruz— es limitar las añoranzas y las melancolías y poner en su lugar las es-

(Continúa en la pág. siguiente)

SALA **Revolve** REFRIGERADA

HOY - ESTRENO

Dos grandes de la comicidad juntos en una simpatiquísima e hilarante película

DEAN MARTIN JERRY LEWIS

EL JINETE LOCO (MONEY FROM HOME)

COMPLEMENTO: **PLOMO SOBRE DALLAS** (AUT. TODOS PUBLICOS)

HOY en **Teatro** ante y ensayo

Toda la fuerza de la obra de Shakespeare en su pura versión original

El auténtico espectáculo de declamación a cargo de los mejores actores del momento

Sesiones a las 4, 6, 8 y 10

AUT. MAYORES 14 AÑOS

MGM **JULIUS CAESAR** (JULIO CESAR)

DIRECTOR: JOSEPH MANKIEWICZ • PRODUCTOR: JOHN HOUSEMAN

MARLON BRANDO • LOUIS CALHERN
JAMES MASON • EDMOND O'BRIEN
JOHN GIELGUD • JOHN GREER
GARSON KERR

EL SUBSECRETARIO DE TRABAJO, EN PALMA



EL NUEVO DELEGADO PROVINCIAL DE TRABAJO, DON JOSÉ TOMÁS GÓMEZ ARIAS.

(Viene de la página anterior)

peranzas y las decisiones. Es una tierra que imprime carácter, que suscita, además, el duelo de la imaginación; quizás por su sobriedad y porque es una tierra que provoca sinceridad y tiene una fuerza telúrica comunicante.

Estoy seguro que aquí, en este espacio de luz y de belleza, donde hay realidades y problemas laborales ciertamente importantes, este nuevo Delegado de Trabajo, que viene con una carga de experiencia que no se ha contabilizado en desengaños, sabrá servir con dignidad, con propiedad y con estilo a la política del Ministerio de Trabajo; política --y este es el último acento y la última consideración-- que no tiene ningún acento personal; es decir, que concretamente las líneas, los horizontes de la política social española, la sirven unos hombres en razón y en justificación del desarrollo de unos principios que hemos servido desde nuestra primera edad. Los hombres que, por imperativo de esa circunstancia, no estuvimos en la guerra civil española, hemos recogido de aquellas fechas el espíritu y nos hemos comprometido con la misma fuerza que ayer lo hicieron los combatientes, con la exigencia futura de su fertilidad. Es decir; que quien combate y quien lucha no cabe la menor duda que se solidariza con aquellos ideales que ha llevado en el corazón. Y esto es ciertamente meritorio e importante, pero también no deja de ser significativo que aquellos que no fueron combatientes y que recogieron sin embargo toda la fuerza, toda la energía de un mensaje y de unas palabras, que no están todavía definitivamente terminadas, se comprometan también para hacer en la continuidad de las horas y del tiempo fértil y constructivo aquel espíritu aquel itinerario histórico que parte de un hecho revolucionario y fundamental, tal y como es la propia proclamación del Movimiento en el 18 de julio. LAS EXIGENCIAS DE LA

DINAMICA DEL DESARROLLO

Vas a servir aquí una política social, frente a un mundo social; porque lo que sí cabría señalar --y esto es una consideración ya casi final y concluyente-- es que estamos frente a un mundo distinto, donde se está produciendo una serie de nuevas realidades que hay que considerar, donde

hay una expansión científica ciertamente fabulosa, donde se está produciendo una generación tecnológica extraordinaria, donde las mutaciones son inmediatas, urgentes; donde las horas son trepidantes, donde contemplamos nuevos fenómenos que alteran fundamentalmente el horizonte sociológico de nuestro país. Frente a eso, con el equipaje de prudencias y de inmovilismo no se puede caminar; hace falta hacer frente al reto de estas horas distintas y saber que la propia sociedad tendrá que conformarse con arreglo a estas nuevas exigencias y entonces el hombre tendrá que ser protagonista de ese desarrollo, sin que pueda quedar subsumido ante la presión de la tecnología, ante la presión de una serie de situaciones que tienen ahora, en nuestro tiempo, una marcada singularidad. Es decir: en política social adecuar el protagonismo y la importancia del hombre a la exigencia dinámica del propio desarrollo, constituye una base, una idea, y un principio que hay que servir con tenacidad y valerosamente. Y hay que decir que esta conformación exige de nosotros nuevos planteamientos y nuevos horizontes, porque esas circunstancias influyen sobre una serie de factores que estaban en el ánimo y en la conciencia de todos; que tienen que tener normalmente una alteración, a veces incluso, sustantiva.

Para esos caminos, para paliar angustias populares, para favorecer el protagonismo de nuestro pueblo, que tiene ya en este momento, una indiscutible presencia, la política social del Ministerio no será inmóvil ni neutralista; sino que tomará partido en ese orden de integración nacional que justifica la propia existencia de la Patria

OBJETIVOS DEL MOVIMIENTO

Dos fueron los objetivos más importantes de este Movimiento Nacional al que me refería: primero, la ambición de una Patria distinta, integrada e integradora, conseguida como una tarea colectiva en la cual todos los españoles, no una parte, tenían necesariamente su parte de responsabilidad. Y otra, la realización plena de la justicia social, única base verdadera

y profunda de concordia entre todos los españoles; justicia social, repito, que si en algún momento tuviera que coblegarse no fuera por cobardía ante los poderosos, sino por benignidad hacia los equivocados.

Pues bien: los itinerarios de cara a ese futuro, en la previsión de nuevas exigencias de empleo, en la ampliación de nuestra política en lo que se refiere a seguridad, para librar al hombre de la angustia de su infortunio, para darle, además, plena realización en su marco; la política de promoción social para ofrecer al hombre la posibilidad de poder conseguir por su esfuerzo y su mérito propio la propia propiedad social; objetivos que tienen una ambición extraordinaria y que son retadores y exigentes en nuestro propio tiempo, han de ser cumplidos con dignidad, con pasión y, sobre todo, con rigor de corocimientos por estos hombres que alineamos en la vanguardia de las responsabilidades solidarias y colectivas del Ministerio de Trabajo.

EL ESPIRITU DEL 18 DE JULIO

Los itinerarios que la política social española ha recorrido, los caminos que tiene que recorrer, nacen fundamentalmente de aquel momento y de aquel día; de aquel espíritu y de aquella bandera. Ahora, muchas veces está de moda el mantener una posición un tanto pragmática y utilitaria. Nos otros queremos decir aquí y ahora esos objetivos que el Ministerio de Trabajo sirve ante los nuevos horizontes sociales de España, lo hace en razón del espíritu del 18 de Julio, con exigencia a su fertilidad, con valentía para abrir los rumbos de nuestro futuro, con conciencia de que tenemos delante una perspectiva alucinante y prometedora, con sentido de nuestro tiempo y con fidelidad a nuestra esperanza; una esperanza que para que sea duradera tendrá que estar fraternalmente compartida por todos los españoles. Muchas gracias".

(Una gran salva de aplausos acogió las últimas palabras del señor Subsecretario de Trabajo).

DATOS BIOGRAFICOS

DEL NUEVO DELEGADO

DE TRABAJO

D. Tomás José Gómez Arias,

tiene 58 años, es Licenciado en Derecho. Perteneció al Cuerpo Técnico de la Administración Civil del Estado (antiguo Cuerpo Técnico Administrativo del Ministerio de Trabajo), en el que ingresó por oposición en junio de 1945, y fue destinado a la Delegación Provincial de Trabajo de Jaén, donde, como Jefe de Negociado, colaboró eficazmente en la realización de la Política Laboral del Departamento.

Con la misma competencia demostrada en el ejercicio de ese cargo, llevó a cabo las

funciones propias de Secretario de la Delegación Provincial de Mutualidades de dicha provincia.

El 7 de abril de 1962 fue nombrado Delegado Provincial de Trabajo de Ciudad Real, cargo en el que ha puesto de relieve su gran preparación jurídico-laboral, así como sus extraordinarias cualidades técnicas, profesionales y humanas, para la organización y el mando, aumentando, con su actuación, su propio prestigio y el del Cuerpo a que pertenece. Ha regido, también, la De-

legación provincial de Mutualidades Laborales de Ciudad Real.

Es, por tanto, un funcionario muy destacado y que ha sabido ganarse el general aprecio, como se ha puesto públicamente de manifiesto hace muy pocos días en sus últimas horas en la Delegación de Ciudad Real, en el acto de toma de posesión de su sucesor en dicha provincia, en cuya ocasión, el hoy Delegado de Baleares, pronunció unas palabras de despedida y de agradecimiento a sus colaboradores.

EN LA DELEGACION DE MUTUALIDADES LABORALES

IMPOSICION DE LAS MEDALLAS AL MERITO EN EL TRABAJO A D. JOSE MARIA PEREIRO Y D. BARTOLOME AMOROS

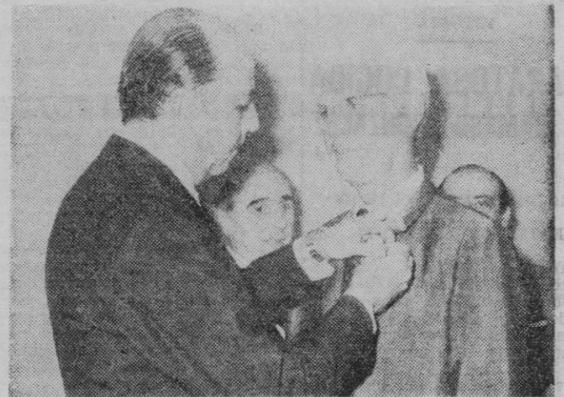
Una vez finalizado el acto de toma de posesión del nuevo Delegado, el Subsecretario de Trabajo, acompañado de nuestras primeras autoridades, se trasladó a la Delegación Provincial de Mutualidades Laborales para imponer la Medalla del Mérito en el Trabajo, en su categoría de Plata, a don José María Pereiro Randulfe y a don Bartolomé Amoros Porcel.

Hizo el panegírico de los galardonados don José Salazar Belmar Subdirector General de Empresas Comunitarias; destacando los méritos relevantes que coinciden en las personas del señor Pereiro Randulfe, miembro del Consejo de Administración de Gas y Electricidad y del señor Amoros Porcel, Apoderado de la Compañía Trasmediterránea.

Habló a continuación don José María Pereiro, en elocuente parlamento de gracias a las personas del Caudillo de España y del Ministro de Trabajo, a la Organización Sindical, a la que ha servido a lo largo de los últimos veintiocho años y a la Empresa Gas y Electricidad, que le ha permitido, a lo largo de su vida laboral, realizarse en todos los órdenes y aspectos.

Finalmente pronunció importante discurso el Subsecretario de Trabajo, quien empezó haciendo cumplido elogio de los condecorados, verdaderos de la aristocracia del trabajo.

"Yo aprovecho, terminó diciendo el señor Subsecretario, esta ocasión de venir a la tierra balear para tener el júbilo, la satisfacción y la alegría de haber podido poner sobre vuestros pechos estas dos distinciones, en nombre del Ministro de Trabajo. Os agradezco vuestra adhesión y os pido que, cara al futuro, con vuestro trabajo y vuestra dedicación, nos ayudéis a hacer realidad el sueño de nuestras entrañables esperanzas".



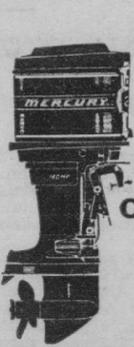
MOMENTO EN QUE EL SUBSECRETARIO DE TRABAJO IMPONE LA MEDALLA AL MERITO EN EL TRABAJO A DON JOSE MARIA PEREIRO RANDULFE.



EL SUBSECRETARIO DE TRABAJO IMPONE LA MEDALLA AL MERITO EN EL TRABAJO A DON BARTOLOME AMOROS PORCEL.

Asegure sus fines de semana con un rápido **MERCURY** FUERA BORDA

Hay diez modelos Mercury esperando en su distribuidor. Desde 4 hasta 140 H.P. Vaya a verlos o pídale mayor información.



MODELOS: 4, 7,5, 9,8, 20, 40, 50, 65, 80, 115 y 140 H.P.

Distribuidor:

COMERCIAL MALLORCA, S. A.

Pascual Ribot, 62-64 - Tels. 23 71 44/45/46 PALMA DE MALLORCA

Distribuidor General para España:

TOURON

Castelló, 23 - Téf. 225 85 80 - MADRID

olivetti

HISPANO OLIVETTI, S.A. y COMERCIAL MECANOGRAFICA, S.A. comunican a sus clientes y usuarios que tanto su Factoría como sus Departamentos Comerciales y Administrativos permanecerán cerrados por VACACIONES desde el 29 de julio al 19 de agosto, ambos inclusive.

No obstante, con el fin de poder atender también durante esos días a los Srs. clientes, quedará un servicio de urgencia en Ventas y Asistencia Técnica.

Agradeceremos, por tanto, tomen nota que volveremos a estar completamente a su disposición el día 21 de agosto.

olivetti

GAÑE 1.500 ptas. EN DOS HORAS

MOVILICE SUS AHORROS Y HAGALOS PRODUCIR MAS, PARTICIPANDO DE LOS BENEFICIOS DE LAS MEJORES BOITES, HOTELES Y DISCOTECAS.

Ud., puede conseguir 1.500 Ptas. semanales con sólo dedicar dos horas de su tiempo libre a la semana en un negocio sólido que ofrece máxima seguridad y garantías.

PARTICIPACION MINIMA 70.000 PTAS.

RECUPERACION Y PLUSVALIA A LOS SEIS MESES - BENEFICIOS SEMANALES - CONTROL DIRECTO DE SU DINERO.

Ud., reinvertirá y aconsejará a sus amistades que participen en este negocio por ser rentable, serio y fácil de dirigir. Dadas sus características Ud., se relacionará con importantes entidades.

NO SON VENTAS, O FRANQUICIA

Por ser una oportunidad limitada a unas cuantas personas, serán numeradas las respuestas y atendidas por riguroso orden de recepción.

Escriba hoy mismo o mande este cupón y le informaremos sobre lo que debe hacer:

NEW SYSTEMS DE ESPAÑA, S. A. (División II) P.º San Juan, 97. Barcelona-9

Don

Domicilio

Localidad

Provincia

Tel.

MELILLA

SALVAMENTO DE UN NAUFRAGO QUE LLEVABA CINCO DIAS EN UNA Balsa

UN ESCRITOR Y EDITOR FRANCÉS CUYO YATE SE HUNDIO POR EXPLOSION

Melilla, 8. (Pyresa). — Esta mañana, el dragaminas de la Armada española «Guadaro», zarpó a cinco millas de la bahía de Alhucemas...

via de agua y determinó el inmediato hundimiento del «Sylene», no sin que antes le diera tiempo a botar la balsa inflable de goma...

después de cinco días de permanencia en la mar.

AYUDA DE ESPAÑA A FILIPINAS

ENVIO DE MEDICAMENTOS, VALORADOS EN CINCO MILLONES

PARA SOCORRER A LOS DAMNIFICADOS POR LAS RECIENTES INUNDACIONES

Madrid, 8. (Pyresa). — El Consejo de Ministros en su reunión del día 21 de julio acordó enviar a las islas Filipinas, para socorrer a los damnificados por los recientes temporales...

tituido por seis mil envases de penicilina y estreptomina. Seguirán inmediatamente otros envíos de antibióticos, vacunas y diversos medicamentos...

Las Líneas Españolas Iberia transportan gratuitamente la mercancía hasta Roma, en donde es recogida por P.A.L. (Líneas Aéreas Filipinas) y llevada, también gratuitamente, a Manila.

Es de destacar también la eficaz colaboración del Ministerio de la Gobernación (Dirección General de Sanidad), del de Hacienda, (Dirección General de Aduanas), y del de Comercio, con el Ministerio de Asuntos Exteriores...

VITORIA

APARATOSA COGIDA DE DAMASO GONZALEZ

«PAQUIRRI» FUE VOLTEADO ESPECTACULARMENTE

VITORIA, 8. (Pyresa). — Cuarta corrida de abono de la Feria de la Virgen Blanca. Seis toros de la ganadería de don Manuel Arranz, de Salamanca, muy manejables, pastueños y nobles.

Luis Miguel Dominguín, mató a su primero de estocada hasta el mismo pomo. Dos orejas. En su segundo, necesitó de dos pinchazos y dos descabellos. Vuelta al ruedo.

«Paquirri», mató también al segundo de la tarde de estocada hasta la bola. Dos orejas. En el cuarto, mató de estocada, siendo volteado aparatosamente sin consecuencia. Una oreja.

Dámaso González en el que cerró plaza fue cogido aparatosamente, pero el diestro se tiró de la camilla y volvió a la plaza para seguir la lidia.

Al intentar matar es nuevamente volteado, sin consecuencias. Mató finalmente de pinchazo, estocada y descabello. Dos orejas que son entregadas a la cuadrilla, ya que el diestro pasó inmediatamente a la enfermería, calificándose su estado de pronóstico leve.

EN VISITA OFICIAL

LLEGARA A MADRID UNA COMISION COMERCIAL DE ZAMBIA

INTERESADA EN LA IMPORTACION DE DIVERSOS PRODUCTOS

MADRID, 8. (Pyresa). — Una misión comercial de Zambia visitará Madrid del 14 al 17 de agosto con el fin de establecer contacto con empresas españolas fabricantes de una serie de productos en cuya importación se encuentra interesado el mencionado país africano.

La misión desea mantener un cambio de impresiones con fabricantes de confección, alimentos procesados o enlatados, muebles, alfombras, elementos de decoración, aparatos para el hogar, productos farmacéuticos y productos de perfumería.

Con este motivo, la Cámara de Comercio e Industria de Madrid tiene prevista una recepción general para el día 16 de agosto, en sus salones de la calle Huertas, donde las empresas españolas pueden llevar a efecto una primera aproximación a los intereses de la misión.

100 MILLONES DE PERDIDAS EN UBEDA

ORIGINADAS POR UNA TORMENTA

UBEDA (Jaén), 8 (Cifra). — En unos cien millones de pesetas han sido calculadas, en una primera valoración, las pérdidas originadas por la tormenta que azotó esta comarca el día 28 del pasado julio, según datos que facilita la Hermandad de Labradores.

De esta cifra total, cuarenta millones corresponden a olivar y el resto a leguminosas, huertas, frutales, algodón, viñas, maíz, tabaco y remolacha.

La Hermandad de Labradores se ha dirigido a los altos organismos a fin de solicitar exención fiscal para los damnificados, motivatoria en los préstamos que tienen concedidos, concesión de otros y que Hacienda tenga en cuenta las pérdidas para la declaración sobre la renta.

SORAYA EN MARBELLA

ACOMPANADA DE UNOS AMIGOS

Málaga, 8. (Cifra). — De riguroso incógnito ha llegado a Marbella la Princesa Soraya.

Se aloja en una finca de la carretera de Istán, en compañía de unos amigos. La llegada de Soraya estaba anunciada para el pasado día 3, lo que motivó la presencia de numerosos enviados especiales de medios informativos, muchos de los cuales ya habían desistido del empeño al pensar que la Princesa no llegaría.

OPERACION PARA ACABAR EL SUDOR EN LAS AXILAS Y LAS MANOS

Belo Horizonte (Brasil), 8. (Efe). — En veinte minutos el médico alemán radicado en esta ciudad, Peter Kok, acaba con el sudor de las axilas y manos, utilizando un procedimiento nuevo en Brasil, consistente en desligar los nervios neurovegetativos encargados de regular el sudor.

Para realizar sus intervenciones el doctor Kok utiliza un instrumento denominado «toracoscopio», anteriormente usado en el tratamiento de la tuberculosis para las operaciones de «Jacobaeus» antes del descubrimiento de los antibióticos.

El «toracoscopio» es introducido bajo la piel del paciente, en las axilas o manos. Con un visor, el médico selecciona los nervios neurovegetativos y los corta con un pequeño bisturí eléctrico. La operación no deja ninguna señal, pues para introducir el «toracoscopio» se realiza un corte de solo cinco centímetros de longitud y la herida cicatriza sin necesidad de puntos de sutura.

El método empleado por el doctor Kok está basado en las experiencias realizadas por un tío suyo, el doctor Erhard Kok, austriaco, que en 1946 ya llevó a cabo, con éxito, algunas operaciones de este tipo.

MALAGA

NUEVO DIRECTOR DE «SOL DE ESPAÑA»

DON NICOLAS LAURENTIS

MALAGA, 8. (Cifra). — En la tarde de ayer se afectó el relevo de la dirección de «Sol de España». En un breve acto al que asistió el personal de redacción, talleres y administración del periódico, el presidente de la empresa editora don Claudio Gallardo, presentó al nuevo director, don Nicolás de Laurentis y pronunció unas palabras de gratitud hacia el saliente don Federico Cillagrán.

Don Nicolás de Laurentis, nuevo director, graduado en la Escuela Oficial de Periodismo, cursó contemporaneamente estudios de Derecho en la Universidad de Madrid. Perteneció al equipo editorial.

SAN SEBASTIAN

AUDIENCIAS DEL MINISTRO DE JORNADA, LOPEZ BRAVO

SAN SEBASTIAN, 8. (Cifra). — En la mañana de hoy el Ministro de Jornada, Gregorio López Bravo, ha recibido las siguientes visitas: Andre Parody, Embajador de Suiza.

Félix Azpilicueta, Delegado de Obras Públicas y Julio Sousa, Cónsul General de España en Pau (Francia).

EL TIEMPO

BUENO Y DESPEJADO

MADRID, 8. (Pyresa). — Los mapas del tiempo sitúan para mañana un anticiclón en el Atlántico, al norte de Azores, y otro en el Mediterráneo occidental. Sitúan también una borrasca centrada en el Mar del Norte y otra al sureste de Azores, con un frente frío que mañana a mediodía estará según una línea que va desde Pamplona, Madrid, Badajoz y sur de Lisboa. Los vientos soplarán de componente norte por lo que el pronóstico para mañana es de cielo cubierto o muy nuboso en el norte de Galicia, Cantábrico, nordeste del Duero y cabecera y norte del Ebro, con chubascos de lluvia. En el resto del Ebro cuenca del Ebro y Extremadura y Cataluña, cielo nuboso con riesgo de chubascos dispersos. En la meseta inferior, buen tiempo aumentando la nubosidad por la tarde. En el resto de España buen tiempo despejado.

TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS

Table with 5 columns: City, mínima, máxima, mínima, máxima. Rows include Oslo, Estocolmo, Londres, Amsterdam, Berna, Bruselas, Copenhague, Paris, Berlín, Hamburgo, Bonn, Roma, PALMA.

PEÑISCOLA

INTENSA ACTIVIDAD POLITICA EN EL CENTRO DE ESTUDIOS DEL MOVIMIENTO

EN LAS PROXIMAS FECHAS SE LLEVARAN A CABO VARIOS CURSOS NACIONALES

Peñíscola (Castellón), 8. (Pyresa). En la próxima semana se iniciará, en el Centro de Estudios que la Secretaría General del Movimiento

tiene establecido en esta ciudad, una intensa actividad política convocada por la Delegación Nacional de Provincias.

Para finales de mes están convocados los Jefes Locales residentes en los Consejos del Movimiento de Navarra, en número de un centenar, que llevará a cabo una jornada intensiva de orientación política con asistencia del pleno de los mandos provinciales del Movimiento presididos por el Gobernador Civil y Jefe Provincial y por el Consejero Nacional.

El día 13 dará comienzo el curso numérico diecisiete para la formación de Directores de equipos de Acción Local, bajo la dirección del Subjefe Provincial del Movimiento de Vizcaya asistido por un cuadro de profesores pertenecientes a Vizcaya, Almería y León, e integrando esta nueva promoción representantes de cuarenta y tres provincias.

El día 21, alumnos pertenecientes a cuarenta y siete provincias comenzarán el curso correspondiente a la XVIII promoción que dirigirá el Subjefe Provincial del Movimiento de Málaga, asistido por mandos provinciales y Consejeros del Movimiento de Sevilla, Tarragona y Avil.

El día 1 de septiembre, becarios de las Diputaciones provinciales, Ayuntamientos, Jefaturas del Movimiento, Delegaciones Nacionales y otras instituciones, participarán durante quince días en el curso número XIII, sobre problemas políticos de la vida local, e inmediatamente después un nuevo curso para la formación de directores dará comienzo con la actuación de representantes de 49 provincias e integrando la XIX promoción.

CONFERENCIA EPISCOPAL

LA IGLESIA Y LOS PROBLEMAS POLITICOS Y SOCIALES

TEMA CENTRAL DE LA PROXIMA REUNION DE LA PERMANENTE

Madrid, 8. (Pyresa). — Durante la segunda semana de septiembre, al parecer los días 12 al 15, se reunirá en Madrid la Comisión Permanente de la Conferencia Episcopal Española.

el estudio de la participación de los sacerdotes en la política, así como el testimonio de pobreza que debe dar la Iglesia en sus instituciones y en sus miembros.

El tema central que ocupará la atención de los Obispos será la conclusión de la ponencia que en su día deberá ser presentada al pleno episcopal, sobre «La Iglesia y los problemas políticos y sociales». La ponencia incluye también

La Comisión Permanente del Episcopado la preside el Arzobispo de Madrid, Monseñor Vicente Enrique Tarancón, como Presidente de la Conferencia Episcopal. El Secretario es el mismo de la Conferencia, Monseñor Elías Yanes, Obispo Auxiliar de Oviedo.

El problema de los asiáticos británicos en Uganda

«UGANDA ESTA DECIDIDA A DAR UNA BUENA LECCION», HA DICHO EL PRESIDENTE UGANDES

Kampala, 8. (Efe-Ruter). — El Presidente de Uganda, Sidi Amin, ha anunciado hoy que va a dar una buena lección a los británicos sobre el problema de los asiáticos.

otro, y la situación en India y Pakistán, el tercero.

En una reunión ante un grupo de comerciantes africanos, procedentes de Kenya, Uganda y Tanzania, el general Amin subrayó que Gran Bretaña le reprocharía su decisión de expulsar a todos los miles de asiáticos-británicos de su país.

«Uganda, desde luego, está decidida a dar una buena lección a los británicos», añadió. «De todas maneras, lo que se dice en Londres relacionado con la ayuda militar y económica a Uganda, es algo que no nos preocupa».

El problema era «exclusivamente para el Gobierno británico», añadió «si no hubiera sido por los británicos, estos asiáticos no habrían tenido que enfrentarse con la situación en la que se encuentran ahora».

De acuerdo con los cálculos británicos, cerca de 50.000 asiáticos tendrían que abandonar Uganda dentro de los tres próximos meses, sin embargo, las autoridades ugandesas estiman que la cifra alcanza las 80.000.

Sidi Amin continuó: «en vez de agradecerlos el Gobierno británico por haber atendido a sus ciudadanos durante años, nos critican por haber tomado esta decisión».

Sidi Amin anunció que las fuerzas de seguridad de Uganda permanecerían en estado de alerta y vigilaban todos los cruces fronterizos. El general Amin justificó su decisión afirmando que lo hacía por el bien de Uganda, que no podría soportar por más tiempo este sabotaje económico, añadió, sin embargo, que Uganda estaba atravesando uno de los períodos más difíciles, y que el pueblo debía prepararse para soportar cualquier problema».

Añadió que la decisión de Gran Bretaña de traer asiáticos, procedentes de la India hacia el África Oriental a principios de siglo, no fue el primer error que cometían los británicos. Rhodesia fue

El Presidente Amin señaló que podría haber restricciones temporales de alimentos y que el pueblo sufriría penalidades, sin embargo esto ocurrirá hasta que «consolidemos nuestra posición».

Lea «BALEARES»

LONDRES

OCUPAN UNA OFICINA EN UN MINISTERIO

LONDRES, 8. (Efe).— La Sociedad de la Lengua Galesa anunció esta mañana la ocupación de una oficina del Ministerio de Correos y telecomunicaciones en Waterloo, Londres.

Veinte miembros de dicha sociedad, llegados durante la noche desde Haverford West, se mezclaron con funcionarios del Ministerio cuando éste abrió sus puertas. La ocupación está motivada por la falta de progreso en incrementar los programas de televisión en galés. El tema ha sido prácticamente ignorado por el ministro.

PARIS

Ha muerto Milton «Mezz Mezzrow», el gran maestro de jazz clásico

Paris, 8. (Pyresa). — Milton «Mezz» Mezzrow, el gran maestro del jazz clásico, ha muerto en el Hospital Norteamericano de Neuilly a los setenta y dos años.

El gran «Mezz», clarinetista, saxofonista, gran creador de la más depurada música de Nueva Orleans, leivoto del «Dixie», trabajó con Louis Armstrong, Sidney Bechet, Lionel Hampton, Claude Luter, Memphis Slim y Fats Waller, entre otros grandes del jazz. Su carrera la comenzó en Chicago, en 1923, y en 1937 fundó la primera orquesta mixta, es decir, de negros blancos. Inspirado por el clarinetista Jimmie Noone, el extraordinario «Mezz» llevó por todo el mundo los acentos de Nueva Orleans.

Sus contemporáneos, sin dejar de admirarle, le tuvieron siempre por un hombre difícil. Milton «Mezz» Mezzrow aprendió música en un correccional y más tarde en prisión. En 1929 llegó a París y fue aquí donde organizó su

LIMITACION DE ARMAS

LA CASA BLANCA, DE ACUERDO EN MANTENER A LOS ESTADOS UNIDOS EN PARIDAD DE FUERZAS ESTRATEGICAS INTERCONTINENTALES CON LA UNION SOVIETICA

WASHINGTON, 8. (Efe-Reuter). — La Casa Blanca ha dado ayer aprobaciones a una moción del Senado en la que se solicita del Presidente Nixon que mantenga a los Estados Unidos en paridad de fuerzas estratégicas intercontinentales con la Unión Soviética.

La moción, presentada por el senador demócrata Henry Jackson, de Washington, supone en efecto una advertencia a Moscú de que no intente minar la fuerza disuasoria nuclear norteamericana.

La moción podría demorar la aprobación por el Congreso del acuerdo interino de cinco años firmado por Nixon en Moscú el pasado mes de mayo limitando el número de misiles ofensivos norteamericanos con base en tierra a 1.054 y el de los soviéticos a 1.613.

La Casa Blanca ha expresado su simpatía con el propósito de una versión modificada de la enmienda, presentada hoy por Jackson, después de haber consultado con la administración durante el fin de semana.

El Secretario adjunto de prensa de la presidencia, Gerard Warren, hablando con los periodistas después de que Jackson presentara la moción revisada junto con un grupo de otros tres senadores de ambos partidos, declaró:

«La enmienda Jackson coincide con nuestra política en Moscú. La enmienda del senador Jackson no constituye una reserva o interpretación del acuerdo (interino) en ningún sentido legal».

El senador William Fulbright y otros miembros destacados de la mayoría demócrata del Senado que se había negado a tomar acción sobre el acuerdo interino hasta que la Casa Blanca hiciera saber su punto de vista acerca de la moción Jackson.

La versión que el senador Jackson anunciara la semana pasada contenía una advertencia a la Unión Soviética en el sentido de

que el congreso apoyaría la anulación del acuerdo interino si la Unión Soviética desplegara un número de proyectiles nucleares múltiples que amenazara la fuerza disuasoria nuclear de los Estados Unidos.

El senador Jackson aclaró hoy que la petición de buscar paridad en los niveles de fuerzas estratégicas intercontinentales significa que los aviones norteamericanos —en cuarenta bases de Europa en que están desplegadas las armas nucleares— no serán reducidos como resultado de las nuevas conversaciones «SALT» (de limitación de armas estratégicas) que se espera que comiencen este año.

Dio al confinar la segunda fase de las conversaciones «SALT» a las fuerzas estratégicas intercontinentales, el Senado estaría apoyando fuertemente la negativa del presidente y de los negociadores norteamericanos a comprometer los intereses de los aliados de los Estados Unidos de Europa.

En su interpretación, el nuevo acuerdo «SALT» debería excluir las cruzes dedicadas a la defensa de Europa del cálculo del equilibrio general estratégico soviético-americano.

El Senador Jackson y algunos de sus partidarios temen que los rusos puedan aprovechar el acuerdo interino, que les permite ampliar sus silos de misiles, subterráneos en un quince por ciento, para hacer espacio para misiles más pesados.

«MORATIN Y LA ILUSTRACION MAGICA», de Luis Felipe Vivanco

El autor de este libro —el poeta Luis Felipe Vivanco— no se queriendo escribir una biografía de Moratín (1760-1828), sino una serie de comentarios sueltos sobre algunos aspectos de su vida y su obra, que a veces se confunden. Moratín hijo (D. Leandro), nace en Madrid durante el primer año del reinado de Carlos III y muere, desterrado voluntario, en París, cuatro años antes que Fernando VII.

Vive por lo tanto los últimos cuarenta años todavía ilustrados y racionalistas, del siglo XVIII, y los veintiocho primeros, ya prerrománticos del XIX. Moratín no va a ser ni una cosa ni otra, sino un espíritu burlón, comprometido a veces pero también aparte y distanciado.

A pesar de haber dejado a su muerte, como una broma más, la mayor parte de su prosa sin publicar —en forma de diarios, de cartas, cuadernos de viaje, apuntaciones y notas— es nuestro mejor escritor en prosa en ese momento finisecular de transición y crisis de las formas literarias, y uno de los mejores de todos los tiempos.

Moratín hijo, algo posterior a la Enciclopedia y a Rousseau, es rigurosamente contemporáneo de Goethe y la Revolución francesa, de Goya y la guerra de Independencia española. Ha viajado en su juventud por Francia, y pocos años después, ya en plena madurez, por Francia otra vez, Inglaterra, Flandes y el Rhin, Suiza e Italia, en una de cuyas ciudades papales, Bolonia, va a pasar los mejores años de su vida.

Protegido y amigo de Jovellanos y del Conde Cabarrús, y algún tiempo después de Godoy, va a ser considerado como un colaboracionista al terminar la guerra de Independencia.

La diferencia que hay entre él y los verdaderos ilustrados, por un lado, o los primeros románticos, por otro, es que Moratín no es hombre de ideas político-morales elevadas ni de sentimientos exagerados, sino un gran escéptico y humorista. Vivanco, a la zaga de Azorín y Marañón, de Marías y otro, quiere acercarse al

secreto de Moratín a través de la calidad de su prosa literaria y de la independencia de su espíritu que son las dos realidades que compendian el último sentido de su obra y de su vida. El lector de este libro va a encontrarse en él los textos más divertidos y significativos de Moratín, comentados no sólo a escala nacional sino también europea.

Publica el libro «Taurus», de Madrid.

PAKISTAN

6.850 CIVILES EN LIBERTAD

Islamabad, 8. (Efe). — Pakistán ha decidido poner en libertad a unos 6.850 civiles indios que mantenía desde la guerra de diciembre en Bangla Desh.

La medida fue adoptada para «aliviar las dificultades de los indios que se encontraban en Pakistán», desde el punto de vista humanitario y en vista del hecho de que el acuerdo de Simla ha entrado en vigor, informó hoy un portavoz.

B. O. DEL E.

ASCENSOS HONORIFICOS GENERALES, EN RESERVA

Madrid, 8. (Cifra). — El Boletín Oficial del Estado publicará mañana, entre otras las siguientes disposiciones:

Ejército. — Decretos por los que se asciende a Tenientes Generales con carácter honorífico a Generales de División en situación de reserva. A Generales de División con carácter honorífico. A Generales de Brigada en situación de reserva, y a Generales de Brigada con carácter honorífico a Coronales en situación de retirados.

EL SATELITE «TORO»

UNA «SEGUNDA LUNA» ALTERNA ORBITANDO LA TIERRA Y «VENUS»

SAN DIEGO (California, Estados Unidos), 8. (Efe-Upi). — La tierra tiene en ocasiones una «segunda luna» que sólo puede observarse por medio de los más potentes telescopios de los observatorios y que el de Goldstone, situado en el desierto de Mojave, proyecta recibir hoy de él señales de Radio.

Esta «segunda luna» designada con el nombre de «Toro» es una especie de roca gigante que mide 2.400 metros de longitud por 1.600 de anchura. Actualmente se en-

cuentra de la Tierra a la distancia de veinte millones trescientos mil kilómetros.

Durante los siglos inmediatamente anteriores a 1580, «Toro» fue satélite de Venus. Desde 1580 hasta la actualidad ha sido satélite de la tierra, a la que seguirá orbitando hasta el año 2.200. En esta última fecha se convertirá de nuevo en satélite de Venus, para volver a serlo de la Tierra el año 2.350 y de nuevo de Venus en el año 2.800.

La existencia teórica del isotopo «Helio 8» acaba de ser demostrada físicamente por los científicos soviéticos

Moscú, 8. (Efe). — Los científicos soviéticos, que ya en 1960 habían planteado la existencia teórica del isotopo «Helio 8», han anunciado hoy que la existencia de este isotopo ha sido demostrada físicamente.

El «Helio 8» representa un «record» en el sistema periódico de los elementos, ya que sólo dos protones del isotopo mantienen ligados a 6 neutrones, lo que representa una multiplicación por 3 de la relación normal protón-neutrón.

Según los científicos soviéticos, la existencia del «Helio-8» pudo

VIII GRAN PREMIO SNIACE DE CINE AMATEUR

La Agrupación Fotográfica de Sniace, Torrelavega, organiza el VIII Gran Premio Sniace de Cine Amateur, reservado para filmes de argumento, al que pueden concurrir todos los aficionados residentes en territorio nacional, cualquiera sea el formato: de 8 mm., de 16 mm., o de super 8.

El plazo de entrega finalizará el próximo día 15 de septiembre.

Cuanto concursantes se encuentran interesados en este VIII Gran Premio Sniace dotado con la «Hoja de Eucalipto de Oro» pueden consultar las Bases en esta Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo, o dirigirse a la citada Agrupación Fotográfica de Sniace, apartado de Correos número 21, Torrelavega (Santander), donde se encuentran a su disposición.

FALLECIO EN LAS PALMAS EL SEPTIMO CONDE DE NELSON

CONTABA 79 AÑOS DE EDAD LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 8. (Cifra). — El Conde de Nelson, Henry Edward Joseph Horatio Nelson, soltero, descendiente directo del Almirante Nelson, que desde hace algún tiempo residía en Las Palmas, ha fallecido en la mañana de hoy en el hotel Inglés de esta ciudad, en el que se hallaba internado desde hace 50 días, aquejado de una dolencia cardíaca.

Contaba 79 años de edad, y era el séptimo Conde de Nelson, título que le fue concedido al famoso Almirante británico.

Será enterrado mañana en el cementerio inglés de Las Palmas.

ya comenzar a demostrarse un año después del anuncio teórico al lograrse hallar huellas de la fusión del helio pesado en una emulsión nuclear. Tras continuar los experimentos, un grupo del Instituto Nuclear de Dubna, junto a Moscú —donde colaboran físicos de diversos países socialistas— consiguió registrar tres momentos de la formación y desintegración del «Helio 8» en una emulsión nuclear y hasta medir su masa.

Posteriormente, físicos soviéticos han registrado 16 reacciones en las que se formó y desintegró el helio pesado. Según la información soviética, un grupo de científicos norteamericanos ha registrado también posteriormente la existencia y duración de este isotopo.

En la actualidad, los científicos soviéticos manifiestan interés especial por el problema de la formación del «Helio 8» en las reacciones estelares. Según las modernas descripciones, en las estrellas el hidrógeno se transforma sin cesar en «neutrones cautivos», y en estas circunstancias puede producirse, por ejemplo, en el sol una gran cantidad de «Helio 8», cuya desintegración libera enormes cantidades de energía. De aquí deducen los científicos que el «Helio 8», puede jugar un papel fundamental en fenómenos astrofísicos espaciales de tipo «explosivo».

Entre los principales investigadores que han llegado a la demostración de la existencia del «Helio 8» destacan los físicos soviéticos Batusov, Bunyatov, Goidanski, Loidovich, Loshkin, Rimski-Korsakov, Sidorov y Yarb.

INSTITUTO TECNICO DE FELANITX

PREINSCRIPCION DE MATRICULA PARA EL CURSO 1972-73

Todos los alumnos que piensen seguir sus estudios de Bachillerato durante el Curso 1972-73 en este Instituto deben efectuar su inscripción en Secretaría a efectos de seleccionar al alumnado y reservar las plazas correspondientes.

Vienen obligados a este trámite (que puede hacerse directamente o por persona delegada) no solo los alumnos oficiales sino también los que procedan de otros Centros o estén pendientes de aprobación en los exámenes de Acceso a Tercer Curso.

Plazo de inscripción: del 10 al 31 de Agosto, todos los días laborables, excepto sábados, de 11 a 13 horas.

AVISO

SUSCRIPTORES VERANEANTES

Para mayor seguridad en el cumplimiento de cambios de domicilio en el envío de periódicos a lugares de veraneo y con objeto también de evitar demoras y molestias, rogamos a los interesados se sirvan enviarnos debidamente rellenado el siguiente boletín:

ROGAMOS SE AVISE CON DOS DIAS DE ANTELACION

... día ... de ... de 1972

D. ... recibe «BALEARES» en calle ... desea recibirlo, hasta nueva orden, en calle ... num. ... población ...

Agradeceremos su colaboración y encarecemos al mismo tiempo se nos envíe con la mayor antelación posible la orden del envío a «BALEARES», Paseo Mallorca, 29-Palma

Teléfonos 235940 y 235710

NEUVA YORK

EL COCHE DE GRETA GARBO SERA SUBASTADO PUBLICAMENTE

FUE FABRICADO ESPECIALMENTE PARA LA ACTRIZ POR 24.000 DOLARES

NEUVA YORK, 8. (Pyresa). — El automóvil «Dusenbergs» que fue fabricado especialmente para la actriz Greta Garbo en 1933 por la entonces fabulosa suma de 24.000 dólares, va a ser subastado públicamente el próximo día 4 de septiembre en la ciudad de Auburn,

del Estado norteamericano de Indiana.

El automóvil es ahora propiedad de Lew Lazarus, que lo adquirió en su día por 85.000 dólares y espera obtener ahora una cifra superior a los 100.000.

AJEDREZ

APLAZADA LA PARTIDA SPASSKY - FISCHER

OTROS SUCESOS

SYDNEY. — La huelga que lleva a cabo unos ocho mil fontaneros de Sydney puede originar un grave peligro sanitario en la ciudad. La huelga ha dejado cañerías rotas y conductos de agua y sanitarios bloqueados en diversas zonas.

LUENEBURG, (Alemania Federal), 8. (Efe). — Ocho personas procedentes de la Alemania Oriental con conseguido alcanzar territorio de la Alemania Federal cruzando, por diversos medios a través de la frontera que separa a ambos países, durante el último fin de semana.

Belgrado. — Dos yugoslavos muertos y otros veinte resultaron heridos al hundirse un puente de madera por el que cruzaban, en la zona de la bahía adriática, Boka Kotorska.

Reykjavik, 8. (Alfil). — La duodécima partida del match a 24 que por el Título Mundial de Ajedrez disputan en esta ciudad los Grandes Maestros Robert Fischer y Boris Spassky, ha sido suspendida después de haber efectuado las negras, hoy conducidas por el soviético, su movimiento número 40.

La partida se reanudará mañana. El primer movimiento de Fischer fue peón cuatro alfil dama, jugada que sorprendió a los técnicos que presencian el match ya que todos esperaban que el norteamericano realizara un movimiento más agresivo, como puede ser adelantar el peón de rey.

Bobby Fischer se presentó siete minutos más tarde de la hora establecida para iniciar la duodécima partida. Spassky, que había llegado puntual a la sala, no se sentó frente al tablero hasta cinco minutos después de que su oponente iniciara el juego.

ROMA

LA DEMOCRACIA CRISTIANA APRUEBA LA POLITICA DE ANDREOTTI

ASI LO ACORDO SU CONSEJO NACIONAL DESPUES DE DOS DIAS DE DEBATES

Roma, 8. (Del correspondiente de Pyresa, Alejandro Pistolesi). — El Consejo Nacional de la Democracia Cristiana, reunión por vez primera después de la formación del Gobierno Centrista de Andreotti, terminó sus trabajos al cabo de dos días de debates...

las elecciones políticas generales del 7 de mayo. Este es, quizás, uno de los mayores éxitos del nuevo jefe de Gobierno en el ámbito de su propio partido.

LA OPOSICION DE IZQUIERDA

DESARTICULADA

Otros dos exponentes de la izquierda democristiana, el Presidente del Consejo Nacional del Partido, Zaccagnini, y el Vicesecretario de Mita, que habían presentado su dimisión...

En definitiva, el Consejo Nacional de la democracia cristiana ha confirmado que la fase histórica del centroizquierda con un partido socialista que piensa colaborar con los comunistas, ha terminado a raíz de las elecciones del 7 de mayo.

lizar una labor seria y eficaz, como la política concreta de las cosas y fuera de los abstractos ideológicos.

CONGRESOS DEMOCRISTIANOS Y SOCIALISTA

Una decisión importante del Consejo Democristiano ha sido la de fijar para el próximo mes de enero la fecha del Congreso Nacional del partido, cuyos detalles de organización y temas a tratar se establecerán en la próxima reunión del Consejo...

MENDOZA (Argentina)

«PERON JUEGA AL ESCONDITE»

Así califica la actitud del ex-Presidente, el Subsecretario del Interior argentino Belgrano Rawson

Mendoza (Argentina), 8. (Efe). — Calificó de «juego al escondite», las recientes actitudes de Perón, el Subsecretario del Interior, Guillermo Belgrano Rawson.

El nombrado funcionario, que formuló estas declaraciones en un reportaje difundido hoy por el canal 7 de esta ciudad, dijo también que «al principio Perón no volvía porque le estaba prohibido. Cuando nada se lo prohibía no venía porque no tenía pasaporte. Cuando le dieron el pasaporte no venía porque había juicios pendientes. Cuando las cosas se tuvieron en claro y los juicios tuvieron que ser despedidos me diante el pedido de cancelación de los mismos por prescripción, por su abogado, desde luego que esto es un juego al escondite».

disposición de Perón para su retorno y afirmó que el Teniente General Lanusse «está dispuesto a dar todos los pasos necesarios para que el juego en el país sea limpio».

«El Presidente de la nación —puntualizó— va a dar todos los pasos que sean necesarios y compatibles con la función de gobernar, para que las cosas se lleven a feliz término con la participación de todo el mundo».

«Lo otro —agregó— es la imagen que quieren crear todos los días quienes quieren destruir al país y no construirlo. Porque hablan de torturas que nunca prueban. Hablan de un Gobierno que no permite la libertad y se toman las libertades que no existen en muchos de los países más libres del mundo».

«Pero lo notable es que cuando se quiere crear la imagen de un gobierno persecutorio, de un gobierno que restringe la libertad pública ocurren episodios como los de todos los días donde cualquier hombre, político o no, en cualquier lugar del país, dice cualquier cosa sin que nadie lo moleste».

Arriba es noticia COMPRUEBELO

LONDRES

PLEBISCITO PARA EL ULSTER EN NOVIEMBRE

TODA LA POBLACION CATOLICA, SIN DISCRIMINACION, PODRA TOMAR PARTE EN LA VOTACION Y DECIDIR SI QUIEREN SEGUIR O NO FORMAR PARTE DEL REINO UNIDO

Dublin ha recibido mal el anuncio del plebiscito (Viene de la 1ª página)

Dublin ha recibido mal el anuncio del plebiscito y el Primer Ministro del Eire, Jack Lynch, sufre grandes presiones para que el mismo día organice otra consulta, preguntando a los irlandeses del sur si desean que los seis condados del Ulster pasen a integrarse en el Eire.

Sin lugar a dudas, si se pudiera sumar los votos por reunificación de toda la isla, Irlanda sería una. Pero no todo es tan sencillo. Si todo sale bien —y pocos creen que la historia tendrá final feliz— el Ulster puede dejar de ser noticia a comienzos del próximo año y las Navidades de 1972 pueden ser las primeras en paz para su dos millones y medio de habitantes, de los que dos millones son protestantes y el otro medio católico.

Pero volviendo a la realidad, los muertos en la provincia, desde que comenzaron los disturbios en agosto de 1969, han sobrepasado el medio millar, al fallecer hoy la víctima 501.

ANIVERSARIO INTERNACIONAL

SOSPECHOSOS

Mientras tanto, la atención crece al acercarse el día de mañana, en que se celebrará el primer aniversario del internamiento de sospechosos en Irlanda del Norte. En el campo de Long Kesh aún quedan trescientos internados y más del doble han sido puestos en libertad, cuarenta y siete esta misma tarde. El próconul británico se entrevistó hoy con los miembros del S. D. L. P. (Partido Social Democrático Laborista) y principales grupos de oposición en el Ulster, que piden la puesta en libertad de

anuncio del plebiscito

los internados para seguir hablando. Si el S.D.L.P. no consiguiera esto, así como el fin de la discriminación al aplicar la ley y el orden en favor de los protestantes y la salida del ejército de puntos claves en barrios católicos, estos no se sentirán representados por el partido. Esto es lo que espera el I.R.A., que necesita el apoyo popular para reanudar su campaña de guerrillas.

Mañana, y así lo anuncia el periódico de Belfast, la organización para los derechos civiles de Irlanda del Norte organizará piquetes en las comisarías de policía y ante los cuarteles del ejército británico. A las cuatro de la madrugada y durante quince minutos, sonarán en los seis condados del Ulster las tapas de los cubos de basura anunciando así un día movido, en el que serán inevitables los choques con el ejército británico.

Por su parte, William Whitelaw, que ya ha descubierto todos sus planes, se marchará de vacaciones el próximo fin de semana. El parlamento de Londres también cerrará hoy hasta octubre.

Todos parecen haber hecho ya lo razonablemente posible para detener la continuación de la guerra civil y lograr que se pueda vivir en Irlanda del Norte.

LA VIOLENCIA EN BELFAST: BALANCE

BELFAST, 8. (Efe). — El balance de víctimas en los tres años de violencia que sufre Irlanda del Norte ha llegado hoy a 500 con la muerte de un soldado, que resultó anoche alcanzado por una granada de balas, cerca de la frontera con la República de Irlanda. Otras cuatro personas murieron ayer, tres soldados y un joven de 17 años.

PARIS

El Ayuntamiento parisino, decidido a proteger al peatón contra el peligro del tráfico

Aumenta el número de los parquímetros, solución muy rentable, que puede terminar con la actual anarquía

Paris, 8. (Del correspondiente de Pyresa, Enrique Laborda). — Cuando los parisinos regresen de sus vacaciones se van a encontrar con una serie de sorpresas, poco agradables, por lo que al estacionamiento de sus vehículos se refiere. De una parte, la «rehabilitación» de parquímetros, individuales y colectivos ha aumentado de modo importante y de otra, las obras que resuelven la falta de espacio en la ciudad se han visto dotadas de pivotes de hierro, pilares de cemento y, por lo general, unas altas banderillas. Todo ello, destinado

a la tranquilidad del peatón y a la rabia del automovilista. — Esos obstáculos le salen muy baratos a la villa de París: Setenta francos por unidad defensiva. Lo otro, lo de los parquímetros, le ha salido rentable. Lo que en 1971 fue una prueba, pesadamente acogida por los conductores, de sólo cuatro mil parquímetros, se amplía a razón de tres mil trescientos anuales. De aquí a finales de 1975, se tiene el proyecto de instalar unos doce mil. Total dieciséis mil parquímetros para dentro de unos tres años. Esto, dicen los ediles, re-

presentará el fin de la anarquía. Eso, argumentan los conductores, será el fin de automovilistas. VEINTE MILLONES DE FRANCO ANUALES Pero vayamos al negocio municipal llamado parquímetros (¿cuántos números no están en saco roto). Según cálculos formales, un parquímétero sale anualmente al municipio por 1378 francos, que se compone en el sueldo de un vigilante y un uso por el automovilista. Hasta hoy una señorita parquímétero, sobre todo porque

obliga a rascar el bolsillo. Pero la verdad es que este aparato resuelve el problema de los «automóviles-ventosa». De acuerdo con un estudio serio el porcentaje de vehículos estacionados de modo ilícito era de un cuarenta por ciento. Ahora, re- to es el automóvil que está más de hora y media en una plaza de pago y el número de plazas libres ha aumentado considerablemente. Esto en las zonas comerciales es muy beneficioso para todos. En fin, los parisinos no por- drán muy buena cara cuando vean las obras con obstáculos.

Ese último recurso convertido en «línea Maginot». Pero los peatones y los que usan el automóvil para realizar gestiones rápidas estarán satisfechos. Por último, bueno es indicar que el número de monedas de cambio empleadas en los parquímetros representa sólo el 0,6 por ciento del total recaudado. Además, esas monedas no suelen ser camellos, sino monedas extranjeras similares al franco y al medio franco. Quién sabe si el municipio no se hace ambicioso una buena reserva de divisas por este medio.

BONN

Pronostican un discreto triunfo democristiano en las elecciones convocadas para diciembre

SIN EMBARGO NO HAY QUE HACERSE MUCHAS ILUSIONES: LAS FUERZAS ESTAN MUY IGUALADAS

NADIE PUEDE HACERSE ILUSIONES

En cualquier caso, la dimisión de Schiller puede restar algunos votos al SPD, pero no jugará en modo alguno un papel decisivo en las elecciones. Son los programas de los partidos y, sobre todo, el vócabulario más o menos concinente de los oradores de la campaña electoral lo que han de decidir la partida. Por ahora, tanto los partidos de la oposición como los del Gobierno tratan de evitar grandes promesas. Mientras los socialdemócratas, que habían prometido un Gobierno de reformas internas, dedican en su programa la importancia que a estas a la política exterior, la cristiano-democracia parece dispuesta a cargar el peso de la campaña en política interior y, sobre todo, en aquellos puntos en los que el SPD se le antoja más vulnerable, como son el establecimiento económico y seguridad interior. Naturalmente, la CDU no va a escatimar ataques al incremento del radicalismo de izquierdas, del que hará responsable en buena parte a la falta de firmeza de la minoría de coalición y, sobre todo, a algunos políticos de las filas socialdemócratas. De más a más de fuego en estas distancias podría perjudicar más que favorecer a la CDU.

EL CONTROVERTIDO CASI SCHILLER

Por lo visto, el cese como Ministro de Economía y Finanzas de Karl Schiller puede perjudicar al partido socialdemócrata en las elecciones. Según una encuesta del Instituto Wicker, dos tercios de los electores que votaron al SPD en 1969, considerarían que la dimisión de Schiller puede traer desagradables consecuencias para el partido. No obstante, más del ochenta por ciento de dichos electores se mantendrá fiel al partido socialdemócrata, un cañote por ciento espera la campaña electoral para tomar una decisión definitiva, y del cinco por ciento que han declarado negar su apoyo al SPD como consecuencia de la dura acti-

ANALISIS

El nombre de nuevo candidato a la vicepresidencia no modifica en gran manera los cálculos previos, favorables a Nixon. Lo que sí puede constituir un nuevo elemento de dureza en unas elecciones tan agudas y acendradas como las actuales es la violencia con que McGovern se ha lanzado al ataque. Incluso faltando a una de las reglas del juego, según las cuales la verdadera campaña no debe comenzar antes de que concluyan las Convenciones de ambos partidos, el candidato demócrata desencadenó un asalto en toda regla en su discurso del sábado por la televisión. Nixon es un hombre muy duro para olvidar estas cosas y el duelo promete ser brutal.

EL SEPTIMO HOMBRE

Apenas llegó a Washington, a medianoche, tras su aceptación para la candidatura de vicepresidente, Robert Sargent Shriver, antes siquiera de entrevistarse con McGovern, marchó desde el aeropuerto de Long Beach al cementerio de Arlington, donde están enterrados los dos Kennedy. Con anterioridad había recibido el consentimiento del tercer Kennedy, Ted, para aceptar la oferta del candidato presidencial. He aquí, pues, el signo bajo el que se coloca el cuñado del presidente asesinado en Dallas. Y éste es precisamente el peso que su nombre aportará a la candidatura del senador por Dakota del Sur.

McGovern ha dicho que su decisión de elegir como «running mate» a Shriver es la elección del siglo. Esto parece excesivo. También ha dicho que era la mejor designación. ¿Por qué no lo eligió antes? Previamente ofreció el puesto a Humphrey, Ribicoff, Nelson, Askew, Eagleton y Muskie. Así, pues, Shriver es su séptimo hombre, al cabo de una semana. Y no será porque el cuñado de Kennedy no hubiera manifestado sus deseos con anterioridad. Quiso ser el compañero de Johnson en las elecciones presidenciales de 1964, de Humphrey en las elecciones de 1968, y su nombre fue apoyado en la Convención de Miami de unas elecciones tan agudas y acendradas como las actuales es la violencia con que McGovern se ha lanzado al ataque. Incluso faltando a una de las reglas del juego, según las cuales la verdadera campaña no debe comenzar antes de que concluyan las Convenciones de ambos partidos, el candidato demócrata desencadenó un asalto en toda regla en su discurso del sábado por la televisión. Nixon es un hombre muy duro para olvidar estas cosas y el duelo promete ser brutal.

J. L. GOMEZ TELLO

APROVECHA TUS DIAS DE VACACIONES PARA PASARLOS EN LA RESIDENCIA PARA MAYORES QUE TIENE SECCION FEMENINA EN: LA VICTORIA (ALCUDIA). DEL 4 AL 18 DE SEPTIEMBRE Y DEL 21 DE SEPTIEMBRE AL 5 DE OCTUBRE.

DIARIO Baleares (BASE DE MAJORCA, 89-91 (SERVICIO PALACIO DE LA PRENSA) ANEXADO DE CORREOS, Nº 88) NUESTROS TELEFONOS REDACCION ADMINISTRACION 235940 Y TALLERES (7 LINEAS) PUBLICIDAD 231177 SUSCRIPCIONES 235740 CIERRE 231177 DIRECCION 232186 ADMINISTRADOR 234382

BARCELONA

ASALTO A UNA ENTIDAD BANCARIA LLEVANDOSE ALGO MAS DE UN MILLON

VIGILANTE NOCTURNO MUERTO A GOLPES POR DOS LADRONES A LOS QUE SORPRENDIO

BARCELONA, 8. — Tres individuos armados han asaltado a primera hora de esta mañana una sucursal de la Caja de Ahorros de la Diputación Provincial sita en la calle de Montaner, apoderándose de un millón seiscientos y nueve mil ochocientos pesetas en efectivo.

Los asaltantes, de aspecto joven y bien trajeados, iban armados con una escopeta de dos cañones, con cañón recortado, y de dos pistolas al parecer del calibre 7,65.

Esperaron a que los empleados de la Caja abrieran el establecimiento y momentos después de las ocho penetraron en el mismo, encañonando a todos los presentes, entre ellos un anciano de 77 años, cliente, que acudía a realizar una operación. Tras maniatarlos y mientras uno de los atracadores cubría con la escopeta la acción de sus compañeros, éstos entraron en el despacho del director de la entidad, al que también maniataron con cinta plástica, obligándole a permanecer tirado en el suelo. Acto seguido marcharon a la caja fuerte que se encontraba abierta recogiendo el dinero depositado y emprendiendo la huida. Debido a que los maniatados tardaron algunos minutos en librarse de sus ligaduras no ha sido posible establecer la forma en que realizaron la huida aunque se crea que utilizaron un automóvil que dejaron aparcado, con un cómplice al volante, a poca distancia del edificio de la Caja. Fueron avisados varios coches-patrulla del Departamento de Orden Público que se dirigieron al lugar del suceso. Uno de ellos chocó violentamente contra un coche que no se percibió de la llegada de la policía, pese a que ésta hacía uso de la sirena reglamentaria. El automóvil policial se estrelló contra dicho vehículo y después salió despedido contra una caja de control de semáforos instalada en la Plaza de Molina, que destruyó por completo. El conductor del coche particular, José Raberola Pelayo, de 51 años sufrió fractura del tabique nasal y otras lesiones menos graves, mientras que el conductor de la policía resultó con diversas contusiones de las que tuvo que ser asistido en el Hospital Militar donde quedó internado.

VIGILANTE MUERTO

San Feliu de Llobregat. — El vigilante nocturno de la factoría «Gallina Blanca», Angel Cano Sans, falleció a consecuencia de heridas que le produjeron unos individuos al golpearle con una barra de hierro. Angel sorprendió a los individuos cuando pretendían robar en la factoría. Contaba 59 años y fue trasladado al Clínico donde dejó de existir a los pocos momentos de ingresar. Se sospecha que los autores del crimen son los mismos que perpetraron un robo en otra empresa local, la que lograron desvalijar la caja de caudales no sin antes amordazar al vigilante.

MAESTRO, ATROPELLADO

Y MUERTO

Málaga, 8. (Pyresa). — El maestro nacional don Enrique Navarrete Trigueros, de veintinueve años, falleció en el Hospital Civil de Málaga a consecuencia de las heridas que recibió al ser atropellado en la carretera de la costa, en el término de La Cala. Según parece, la víctima intentó cruzar la calzada y resultó alcanzado por el turismo, que conducía don Juan Zamora Fernández.

ALERTA CONTRA «EL LUTE»

SAN SEBASTIAN, 8. (Pyresa). — Ante los rumores de la posible presencia de «El Lute» en las provincias limítrofes a la frontera francesa, las fuerzas de orden público, sin llegar a montar servicios especiales, han tomado medidas preventivas tales como el reparto de fotografías y datos personales, con el fin de que los servicios ordinarios estén alertados.

Los citados rumores indican la posibilidad de que «El Lute» con algunos de sus más adictos, figuren entre grupos de gitanos que deambulan por las provincias vascongadas.

MUERTO POR UNA TERNERA

TOLGORO (Orense). — Claudio Arias Vila, de 78 años murió a consecuencia de las heridas que le produjo una ternera al recibir del animal una patada. La ternera

la acababa de vender a un vecino de Orense.

INCENDIO EN UN RESTAURANTE

MÁLAGA, 8. (Pyresa). — Un incendio ha destruido totalmente el restaurante «El Caballo Blanco», sito en las proximidades de Fuengirola, el más antiguo de los establecidos en la Costa del Sol. El cuerpo de Bomberos de Málaga acudió para extinguir el incendio, pero el edificio ha quedado totalmente destruido, tanto el local comercial como la vivienda de los propietarios. Al parecer, el siniestro lo ocasionó un corto-circuito. Las pérdidas son de mucha consideración y no se han registrado daños personales.

ARDEN TRES FINCAS

PALENCIA, 8. (Pyresa). — En Torquemada, lugar conocido por Praudena, han sido pasto de las llamas por causas desconocidas una finca de 1.000 metros cuadrados sembrada de cebada cervecera, propiedad de Valeriano Santiago de Bustos, de cincuenta y tres años, y dos fincas de rastrojos propiedad de la Cooperativa de la localidad, una de ellas de rastrojo y paja de yerros, de 2.700 metros cuadrados, y la otra de paja de cebada, de una hectárea de extensión.

Colaboraron en la extinción del incendio el vecindario de Torquemada y fuerzas de la Guardia Civil.

CAYO POR EL HUECO DE LA ESCALERA

Palencia, 8. (Pyresa). — La niña María Teresa Fernández, de cuatro años, sufrió heridas de pronóstico grave al caer por el hueco de una escalera desde un cuarto piso. El accidente ocurrió en el número 76 de la calle de San Antonio de esta capital.

RESCATADO DEL MAR

Bilbao, 8. (Pyresa). — En el puerto viejo de Algorta, en el muro que defiende el relleno en donde se encuentran las piscinas de la Deportiva Náutica, un joven de 13 años llamado Juan Ander Palacio, con un brazo escayolado, perdió el equilibrio y cayó al mar. Fue rescatado con vida por los socorristas de las piscinas próximas que se percataron del suceso.

AHOGADO

Bilbao, 8. (Pyresa). — Cuando se encontraba bañándose en la ría de Plencia, fue arrastrado por la corriente don Rafael Iza Olarieta.

Pese a los esfuerzos realizados por varios bañistas el señor Iza fue rescatado ya sin vida.

INCENDIO DE UN PESQUERO

Santa Cruz de Tenerife, 8. (Cifra). — Un incendio se declaró a bordo del pesquero de altura «Ye-yo», de la matrícula de Gran Canaria, que se encuentra en los astilleros «Nuvasa», para ser reparado.

Una hora y media, aproximadamente, tardaron los bomberos en la localización del siniestro y en su total extinción.

El fuego se inició en la sala de máquinas cuando el personal técnico de la empresa había abandonado los astilleros, lo que dio origen a que el siniestro no pudiera ser localizado antes, cobrando intensidad. Al observarse la magnitud del incendio y ante la imposibilidad de descender a la sala de máquinas, por la gran cantidad de humo existente a bordo, se pasó aviso al servicio de bomberos que acudió rápidamente.

Afectó el siniestro a la sala de máquinas y a los compresores, así como a las instalaciones eléctricas. La cuantía de las pérdidas se ignoran de momento y también se desconocen las causas aunque se cree que fue originado el fuego por un corto circuito.

HALLADO MUERTO POR SU ESPOSA

Chipiona (Cádiz), 8. (Cifra). — Al regresar hoy a su domicilio, tras haber estado ausente desde el pasado jueves, la esposa de un soldado de la Marina de los Estados Unidos, halló a su marido muerto y con evidentes síntomas de haberse suicidado.

El suceso ha ocurrido en el chalet en que vivían, en el lugar conocido por «El Barrero» de esta ciudad, el norteamericano Steven J. Hoffstatter, de 22 años de edad,

y su esposa Linda, nacida en Inglaterra, quien al regresar a su casa, después de haber estado unos días fuera, encontró el cadáver de su marido.

El cuerpo de Steven aparecía con las venas de las muñecas cortadas y cubierta la cabeza con una bolsa de plástico a la que se unía una goma de una bombona de gas. En la cocina fue encontrada una navaja de barbero con la que, al parecer, se produjo los cortes. En la vivienda se ha realizado un minucioso registro no apareciendo dato alguno que establezca los motivos que le indujeron a tomar tal determinación.

En el suceso intervino el juez de instrucción del partido y el comandante de puesto de la Guardia Civil que tramitan las diligencias de rigor. Del cadáver se ha hecho cargo, tras la debida autorización, las autoridades norteamericanas.

ATRACO CON UNA MAQUINA DE ESCRIBIR

LA ROCHELLE (Francia), 8. (Efe-Reuters). — Los ladrones utilizaron una máquina de escribir y el ingenio, en vez de una ametralladora y se apoderaron de 500.000 francos (6 millones y medio de pesetas, aproximadamente) de un supermercado de la localidad francesa de La Rochelle.

Uno de los empleados aparcó el coche frente al Banco Local para ingresar recaudación, cuando encontró una nota, escrita con máquina y aparentemente firmada por el dueño del supermercado. La nota decía: «Deja el dinero y preséntate en mi oficina inmediatamente».

El empleado cumplió la orden, pero se encontró que el dueño había salido de vacaciones. Cuando regresó al automóvil, el dinero había desaparecido.

UNA NIÑA SALVO A OTRA

Moaña (Pontevedra). — María Nieves Rodríguez Cruz, de doce años, se encontraba en una playa cuando vio que mar adentro flotaban unas burbujas. Creyendo se trataba de una botella optó por lanzarse al agua para ver lo que contenía comprobando que las burbujas eran producidas por una niña que estaba a punto de ahogarse. Con gran sentido de responsabilidad María Nieves recogió a la niña de unos ocho años y la llevó hasta la playa. La niña de ocho años al verse liberada se agarró al cuello de María Nieves estando en trance de perecer las dos.

FALLECIMIENTO DEL OBRERO QUEMADO

Vigo, 4. (Pyresa). — Ha fallecido uno de los tres obreros que el pasado miércoles sufrió graves quemaduras en una factoría ballenera de Boeu, al producirse un escape de vapor mezclada con grasa de ballena a elevada temperatura. Se trata de don Manuel Sequeiros Estevez, de 47 años, que deja viuda y tres hijos, y cuyo estado fue calificado desde un principio de desesperado. El estado de otro de los quemados sigue siendo muy grave, mientras que el tercero, abandonó esta tarde la clínica.

TURISMO DESPEÑADO POR UNA DE LAS CURVAS DEL COLL DE SOLLER

EL CONDUCTOR Y ACOMPAÑANTE APENAS SUFRIERON HERIDAS

Espectacular a la vez que aparatosa, el accidente de tráfico registrado ayer en la carretera de Palma Soller, en pleno «coll». El turismo matrícula PM-0873-A, conducido por don Onofre Bisbal Coll, de 34 años de edad, que iba acompañado de don Andrés Bisbal Bauzá, de 63 años de edad, ambos vecinos de la villa de los naranjos, en cuya dirección circulaban, al tomar una curva sita en el kilómetro 25,300 se salió de la calzada y rodando fue a parar otra vez en la carretera, pero cuatrocientos metros más adelante.

A consecuencia de los bandazos y tumbos del vehículo, sus ocupantes sufrieron diversas heridas y contusiones de las que recibieron oportuna asistencia, calificándose el estado del conductor de pronóstico reservado y leve el pasajero.

Por lo que respecta al turismo, un «Citroën-8», quedó prácticamente destruido, casi chatarra.

Fuerzas del Subsector de Tráfico de la Guardia Civil acudieron al lugar del accidente instruyendo las diligencias propias del caso.

UN BELGA MATO A UN SOBRINO DE SEIS AÑOS

FUE DETENIDO EN LA JUNQUERA

Bruselas. — El súbdito belga, Huber Botte, de 22 años, detenido por la policía española en La Junquera, ha confesado a un oficial de policía belga en una prisión de Madrid, ser el autor de la muerte de su sobrino Karl Vandennabele, de seis años. Hubert y su esposa Beatrice fueron detenidos el pasado 29 de julio en La Junquera por la policía española que había sido alertada por la «Interpol» de la búsqueda de la pareja sospechosa de haber cometido el asesinato.

Botte confesó a la policía belga —que fue enviado para interrogarle en espera de que terminen en España los trámites de extradición—, que había matado a su sobrino golpeándole, primero, a puñetazos y después con un palo de una escoba, por no obedecer. Añadió que su mujer nunca había golpeado al pequeño, pero que tampoco había tratado de impedirlo porque tenía miedo de él.

El niño que formaba parte de una familia de catorce hijos, se encontraba desde julio, de vacaciones, en casa de su tía Beatrice, en Bruselas. Al parecer fue un turista belga que acababa de leer un diario de Bruselas donde estaba publicada la fotografía de los sospechosos, quien les vio al entrar en un automóvil. Avisó inmediatamente a la policía española, quien tras una persecución de unos cien kilómetros detuvo al matrimonio.

LLAMADA A LA SEÑORITA MARIA SIERRA, DE GRANADA

QUE SE ENCUENTRA DE VACACIONES EN MALLORCA

Se nos interesa la colaboración de los lectores de «BALEARES» para localizar en Mallorca a la señorita María Sierra, de Granada, que se encuentra entre nosotros en viaje de turismo.

A quien la conozca o sepa dónde se aloja le rogamos le haga saber que debe ponerse inmediatamente en contacto con su familia, en Granada, o que telefonese al número 21 29 83, donde le informarán de un asunto de vital importancia.

SEVILLA

LA CANTANTE MONICA HERIDA EN ACCIDENTE

EL TURISMO QUE OCUPABA CHOCO CONTRA OTRO, PORTUGUES

SEVILLA. — Cuando regresaba de actuar en Nerja, sufrió un accidente en las proximidades de Antequera la cantante sevillana Mónica, que iba acompañada de sus padres y una tía suya. El coche que lo conducía el padre de la cantante, Antonio Bello, chocó contra otro automóvil, matrícula portuguesa. Resultaron heridos los cuatro ocupantes del coche en que viajaba Mónica. Esta sola sufre magulladuras y una pequeña herida en la frente. Su padre lesiones graves; su madre, fractura de dos costillas y su tía, probable fractura de cadera.

LOS AMERICANOS QUIEREN LLEVAR PISTOLA

EL SENADO RECHAZO PROPUESTAS POR CONTROLAR LAS ARMAS DE FUEGO

WASHINGTON, 8. (Efe). — El pleno del Senado rechazó ayer dos propuestas destinadas a imponer estrictos controles a la venta de armas de fuego en los Estados Unidos. Por once votos a favor y 78 en contra, se rechazó la propuesta presentada por Edward Kennedy que hubiera establecido un sistema de registro a escala nacional con fotografías y huellas digitales para todos los propietarios de armas de fuego. La otra propuesta, presentada por Philip Hant, demócrata por Michigan, hubiera declarado ilegal la posesión de revólvers, y pistolas por personas particulares. Fue derrotada por 83 en contra y siete a favor.

Ambas propuestas eran enmiendas a un proyecto de ley que se espera reciba el visto bueno del Senado a últimos de esta semana, para prohibir la producción y venta de revólvers y pistolas baratas, pequeñas y fácilmente ocultables muy frecuentemente utilizadas en los crímenes que se cometen en este país.

UN BOTON MAS DE MUESTRA



Son las cosas de la circulación, de la densidad del tráfico, lo de todos los días. Mateo Obrador captó ayer la fotografía de este automóvil que a lo largo de la mañana fue archicontemplado por cuantos transitaban por las Avenidas. Allí estaba, a caballo sobre la acera, un tanto despanzurado. Hasta que se detuvo, un rastro de estropicios decían claramente de la fuerza del percance: el tronco de un árbol mostraba honda huella en la corteza y un montón de pimpantes hojas se esparcían por la calzada; luego, una papelera metálica tronchada por la base. A renglón seguido, semi abatido, un disco de señalización y poco más allá otro disco que quedó paralelo al suelo. Parecía como si el accidente hubiera sido cuestión de unos centímetros menos de acera, o de no tantos obstáculos. Se nos dice que no hubo que lamentar daños personales y lo celebramos. Quede, pues, el percance como un botón más de muestra.

ACTO TERRORISTA EN VIZCAYA

UNA CARGA DE DINAMITA EXPLOTO EN EL CLUB DE PESCA DE LEQUEITIO

AL QUE HA DE LLEGAR UNA REGATA INTERNACIONAL INICIADA EN INGLATERRA

LEQUEITIO (Vizcaya). — Sobre las cinco de la mañana de hoy una carga de dinamita ha hecho explosión en el Club de Pesca de Lequeitio, donde para esta tarde está anunciada la llegada de una regata internacional que comenzó el pasado día cinco en la ciudad inglesa de Lymington. La explosión se registró en la planta baja del edificio que ocupa unos 200 metros cuadrados, levantado sobre roca viva y mirando al mar. Afectó a unos 150 metros cuadrados en los que se encuentran el bar y los salones sociales. La parte superior ha quedado intacta. El edificio consta de dos plantas. Los daños no son muy elevados y no ha habido que lamentar desgracias personales. La Guardia Civil y la Policía Gubernativa efectúan investigaciones mientras el personal del Club trabaja para retirar los escombros y dejar las dependencias en disposición de

UN PROFESOR AGREDIDO POR DOS ALUMNOS

LES HABIA SUSPENDIDO EN MATEMATICAS BRISTOL. — Dos jóvenes suspendidos por su profesor de ciencias, Alan Walker, de 30 años golpearon a éste hasta estar a punto de causarle la muerte. El tribunal de menores que juzgaba a los dos jóvenes, cuyos nombres no se facilitan, probó que el lunes último Walker fue internado en un hospital para ser sometido a una operación de urgencia después de que sus alumnos le golpearan, le escupieran y le vaciaran en la cabeza un cubo de basura. En la operación se pudo extraer un coágulo de sangre que estaba ya muy cerca del cerebro. Si la operación no se hubiera efectuado tan rápidamente éste coágulo le hubiera producido la muerte. Walker sufre fractura de cráneo. Los dos jóvenes admitieron la acusación y ahora están bajo custodia hasta que sean conocidos los informes médicos.

Lea «BALEARES»

EL EGIPTO DE SADAT (I)

EL NUEVO PAIS BUSCA CAMINOS INEDITOS A LA REVOLUCION DE 1952

A MENOS DE DOS AÑOS DE SU MUERTE NASSER COMIENZA A HUNDIRSE EN EL OLVIDO

UN INCIPIENTE CAPITALISMO COMIENZA A SUSTITUIR LA RABIOSA SOCIALIZACION NASSERISTA

Por GERTRUDIS PABLOS

En el barrio caiota de Man Hiet El Bakry, la mezquita de Al-Fateh se convertía en los primeros días de octubre de 1970 en un lugar de peregrinación obligada para todas las visitas oficiales llegadas a Egipto.

Las fronteras del país quedarán abiertas a cuantas personas quieran intentar, después de muchos años, la aventura de la emigración o del turismo.

despertar, Sadat se ha encontrado con una conciencia nacional donde por primera vez la esperanza no está totalmente ahogada dentro del tradicional fatalismo de un pueblo al que los siglos convirtieron en extraña mezcla de herederos faraónicos, guerreros sirios, solitarios bereberes, esclavos circasianos, eunucos negros, «comodotieros» albaneses y visieres armenianos.

puñado de cebollas. Pero la revolución tiene el mérito de haber creído en la posibilidad de que esa muchedumbre encontrará un sitio en el mundo y el haber hecho creer a 33 millones de personas que no todo estaba totalmente perdido.



te Revolución. La voz grave y emocionada pertenecía a un joven coronel llamado Anwar Ely Sadat, portavoz oficial de otro coronel tan joven como él que meses antes había lanzado ante un grupo de compañeros un reto definitivo: "Todo está perdido en Egipto y nosotros somos los únicos capaces todavía de salvar del caos este país nuestro".

exterior, Egipto, de esta forma, se ve obligado a improvisar paralelamente la reforma de su Administración. Los fallos del primer presidente, aconsejaron a Sadat dar un giro de muchos grados para intentar la búsqueda de una nueva línea política más efectiva para el empeño revolucionario.

Unos meses después, mientras las leyendas de la muerte del malogrado presidente se multiplicaban para todos los gustos, su fotografía empieza a desaparecer tímidamente de algunas tiendas y establecimientos públicos que hasta entonces había presidido.

En la mezquita de Al-Fateh, a la que ya no llegan delegaciones extranjeras, en visitas oficiales, el polvo ha comenzado a cubrir patios, piedras y techumbres. Solamente el moecín, como hace meses, sigue llamando a los fieles a la oración dos veces cada día.

Al discutirse la Ley de Educación, nosotros fuimos los primeros que desde nuestro escaño pusimos de relieve el hecho biológico del idioma, aspecto que por tanto, es necesario, cuando el idioma oficial y el materno son diferentes.

en sus perfiles, que ellos hacen fácil para el estudiante o estudioso, recordará sus diferencias. A medida que los pueblos se relacionan, y a través del tiempo, aumentan sus mutuas influencias, aumentan también sus semejanzas.

LA LENGUA Y LA ECLOSION DE LA HISTORIA

nado poco con los intercambios que representa tanto viaje y tanto intercambio. Cuando nuestras intervenciones en las Cortes sobre la enseñanza en lengua vernácula, pensábamos en esta cuestión: en el peligro que el mundo actual representa para las lenguas de escasa geografía.

Segundo, en el que el proceso político es de integración y sus medios comunicativos se atenderán a los idiomas más universales. Tercero, en que la prensa, cuya crisis es evidente, necesitará grandes masas difíciles de captar, poco probable para lenguas vernáculas.

XX OLIMPIADA DEPORTISTAS ESPAÑOLES A MUNICH

EL PRINCIPE DE ESPAÑA PARTICIPARÁ EN LA COMPETICION DE VELA

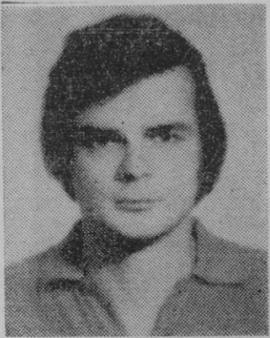
MADRID, 8. (Pyresa). — El Comité Olímpico Español ha hecho pública la siguiente información: «El Comité Olímpico Español, oídas las Federaciones de aquellas disciplinas que asistirán a los Juegos de Munich y en cumplimiento de los acuerdos tomados por el Peno y Comisión Ejecutiva de este Comité, ha autorizado la inclusión para participar en los Juegos de la XX Olimpiada que se celebrarán en Munich a los siguientes deportistas: ATLETISMO

BOXEO Enrique Rodríguez (Mosca - Lígero) J. Francisco Rodríguez (x) (Mosca o Gallo) Antonio Rubio (Pluma) José López (Ligero) Alfonso Fernández (Welter) Antonio García (Reserva). (x) Peleará en mosca si alcanzara este peso en condiciones satisfactorias, antes del 15 de agosto, fecha tope de inscripción. CICLISMO Pistas Félix Suárez (Velocidad) Miguel Espinos (Persecución individual 4.000 m.) Carretera - Individual y equipos José Luis Viejo Javier Eiorriaga Jaime Huélamo Tomás Nistal José Tena Carlos Melero. Suplentes: Julián Andiano Pedro Pardo. GIMNASIA Pepita Sánchez Cecilio Ugarte Agustín Sandoval José Ginés. HALTEROFILIA Francisco Mateos. HIPICA Jinetes Enrique Martínez de Vallejo José L. Gorostegui

Luis A. Alvarez Cervera Alfonso Segovia Duque de Aveviro. Se participará en las pruebas de «Gran Premio de Saltos individual» y «Gran Premio de Saltos por equipos». HOCKEY 8 jugadores que la Federación seleccionará antes del 15 de agosto, fecha tope de inscripción nominal. JUDO Santiago Ojeda (Participará en peso pesado y peso libre). NATACION Jorge Comas (100 m. libres, 4 x 100 estilos, 4 x 400 libres). Arturo Lang - Lenton (100 m. mariposa, 4 x 100 estilos). Pedro Balcells (100 m. braza, 200 m. braza, 4 x 100 estilos) Antonio Corell (400 m. libres) Antonio Culebras (4 x 100 libres) José Pujol (4 x 100 libres) Enrique Melo (4 x 100 libres, 4 x 100 estilos) Aurora Chamorro (100 m. mariposa). A esta relación se incorporarán aquellos nadadores que antes del 15 de agosto obtengan marcas que los sitúe dentro de los 15 primeros en el ranking mundial. SALTOS Carmen Núñez Jorge Head

WATER - POLO 11 jugadores que la Federación seleccionará antes del 15 de agosto, fecha tope de inscripción nominal. PIRAGUISMO Herminio Menéndez, Alvaro López, Javier Sanz, José M. Esteban (Kayak de 4 plazas) Suplentes: Ricardo Sales Ramón Menéndez José R. Naval. TIRO CON ARCO María Teresa Romero Emilio Ramos. TIRO OLIMPICO Juan Avalos (Skeet). Miguel Marina (Skeet). Ricardo Sancho (Poso olímpico). Eladio Vallduvi (Foso olímpico) Luis del Cerro (Carabina tendido). José L. Calvo (Carabina tendido). Severino Requejo (Pistola libre) Jaime González (Pistola velocidad). Damián Cerdá (Velocidad). VELA S.A.R. Don Juan Carlos de Borbón (Dragón). Gonzalo Arión (Dragón). Francisco Viudes (Dragón). Ramón Balcells Rodón (Soling) Ramón Balcells Comas (Soling) Juan Lloret (Soling). Gerardo Seeliger (Finn).

MESA REDONDA: SALAS DE FIESTA



DANIEL ANDRIS: DIRECTOR DE SEA CLUB DISCOTHEQUE.

logo sobre los siguientes puntos:

1.— ¿Le parece que este año el turismo concurre en menor escala a su local?

SORELL. — Aunque hay altibajos, días en que viene mucho público, días en que viene menos, diría que el promedio de concurrencia es igual al del año pasado.

LLULL. — A mí me parece que algo menos. No mucho menos, pero que sí ha disminuído la cantidad.

TALTAVULL. — Hubo un momento en que se podía hablar de ausencia de público, justamente, fue en esos meses



JUAN SORELL: DIRECTOR DE TAGOMAGO

el número que hemos tenido en julio, ha sido muy alto y, difícilmente, cifras como esa se puede superar.

2.— Si ha habido una disminución de clientela, ¿los atribuye a que haya descendido el número de turistas o a que los visitantes han comenzado a reducir sus gastos en la isla?

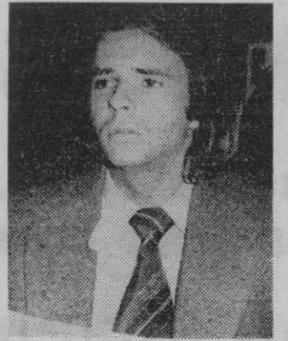
GARCIA. — No, yo no encuentro disminución. Ahora bien, hubo dos meses difíciles, abril y mayo. Si esos meses hubieran sido diferentes las

hacer una salvedad, cuando se trata de cliente norteamericano las cosas cambian. Gasta mucho más que el término medio.

LLULL. — En cuanto al número de turistas que concurren a estos locales, diría que no es menor que el 71. Lo que pasa es que hay más locales, más oferta. También el turista tiene más cosas en que gastar.

SORELL. — En cuanto al turista, puedo decir que no trae mucho dinero, prácticamente trae el mínimo. Podría contar muchas anécdotas que ayudarían a ver y comprender cuál es el gasto que hacen.

LLULL. — Sí, ha nacido una actitud picaresca en ellos. Ca-



PABLO ROTHPLATZ: DIRECTOR PARA ESPAÑA DE TIFFANY'S

Una de las actividades que ha prosperado con enorme rapidez en los últimos años, ha sido la de Salas de Fiestas y discotecas. La presencia de un turismo masivo ha determinado que, en especial las discotecas, aumenten en gran cantidad. De ahí que una reunión con representantes de estos negocios resultaba interesante.

En el Apartotel Meliá Magaluf se dieron cita un grupo de personas conocedoras de dicha actividad: D. Juan Sorell, director de Tagomago; D. José Taltavull, Director de Barbarela; D. Pablo Rothpletz, director de Tiffany's para toda España; D. Gabriel García, Director de Twenty One; D. Daniel Andris, Director de Sea Club Discotheque; y D. Pablo Llull, cronista especializado en estos temas. Se hallaba también presentes en esta «Mesa redonda», D. Félix Yerro y el señor Moreno, ambos por parte del Meliá Magaluf. Durante el aperitivo se hizo entrega a cada uno de los presentes, del cuestionario sobre el que se iba a desenvolver la conversación, y a la hora de la comida se inició el diá-

- JUEGAN UN PAPEL MUY IMPORTANTE EN LA DISTRACCION DEL TURISMO
- NO ES QUE HAYA MENOS TURISTAS, ES QUE HAY MAS OFERTAS Y MAS COSAS EN QUE GASTAR
- EL ASPECTO CULTURAL DE LA ISLA ES MUY IMPORTANTE PERO NO ESTA TAN BIEN PROMOCIONADO COMO LAS SALAS DE FIESTAS O DISCOTECAS
- LA CONTINUIDAD DE GALAS Y EL PRESTIGIO DE LOS LOCALES PUEDEN AYUDAR A LA ATRACCION DEL TURISMO
- ES URGENTE EL NACIMIENTO DE UNA REGLAMENTACION PARA ESTE TIPO DE LOCALES, Y NO TENER QUE ABRIR CADA NOCHE PORQUE SE NOS PERMITE QUE ABRAMOS

proporcionado, como también lo es en barbacoas, y hoteles con baile y atracciones. Hay una multitud de artistas que trabajan en hoteles, en sitios que no pueden ofrecer buenos espectáculos, en locales que carecen de las cosas elementales.

TALTAVULL. — Sí, hay muchos locales. Pero tal vez el problema mayor se encuentre en los precios, hay algunos locales que ofrecen precios bajísimos con lo cual molestan totalmente al mercado.

ANDRIS. — Si yo también estoy de acuerdo. Hay demasiados, y dentro de esos demasiados, muchos con precios como para turistas de pocas posibilidades económicas.

ROTHPLATZ. — En cuanto a discotecas, las hay demasiadas. En cuanto a salas de fiesta, no lo sé.

GARCIA. — Sí, son muchas las salas y las discotecas. La oferta es excesiva.

SORELL. — Yo estoy de acuerdo con Pablo Llull. Eso de los precios es perjudicial. Todo lo barato es malo, y abaratando las cosas al máximo,

(Continúa en la pág. siguiente)



JOSE TALTAVULL: DIRECTOR DE BARBARELA

en que se utilizaba la palabra crisis, pero ahora ya eso ha pasado. Se está superando la cantidad de clientes del año anterior.

ANDRIS. — Yo no puedo hablar del año anterior, porque solamente hace dos semanas que estoy al frente del Sea Club, y el número de asistentes me parece francamente bueno.

ROTHPLEZ. — A mí me parece que todavía se puede tener mucha más clientela, superar la cifra actual e ir en busca de más clientes.

GARCIA. — Para mí es el segundo año en esta actividad, y veo que se ha superado al año pasado. Ahora bien, no creo que en agosto superemos



PABLO LLULL: CRONISTA ESPECIALIZADO.

cosas hubieran marchado mejor.

ROTHPLATZ. — Yo voy a contestar en cuanto a la segunda parte de la pregunta, diciendo que sino tuviéramos clientela mallorquina no podríamos vivir. El turista es pobre, sus gastos no son impresionantes ni mucho menos.

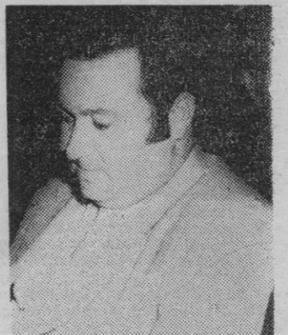
ANDRIS. — Yo, por el escaso tiempo que llevo en Mallorca, no conozco bien a los clientes de casa. Eso sí, puedo decirles que los que hasta el momento nos llegan son muy buenos clientes.

TALTAVULL. — El gasto del cliente se refleja a partir de la segunda consumición, y en ese sentido no es muy alto el que hacen. Creo que hay que

da vez quieren no solamente gastar menos, sino que hacen sus cálculos en comparación a lo que les cuesta el forfait, y, desde luego, desde ese punto de vista todo les sale caro. En una sala de fiestas todo les parece muy caro, y han comenzado a ingeniárselas para escaparse sin pagar, en fin, una serie de triquiñuelas con las que hay que ir muy despierto.

3.— ¿Considera que el número de salas de fiesta y discotecas, es proporcional al movimiento turístico de la isla?

LLULL. — Me parece des-



GABRIEL GARCIA: DIRECTOR DE TWENTY ONE.

TOMOS 4
"fuera-borda"

El mejor y más fuerte ayudante para su barca de pesca

Un 4 C. V. ligero, manejable y sin complicaciones, ideal para barcas de pesca. Un fuera-borda para llegar lejos y pescar en las mejores condiciones.

- Construído en materiales anticorrosión • Mínimo consumo.
- Hélice anti-algas de gran poder impulsor.

Distribuidor:

COMERCIAL MALLORCA, S. A.
Pascual Ribot, 62-64 - Tels. 23 71 44/45/46 - PALMA DE MALLORCA

Distribuidor General para España:
TOURON Castelló, 23 - Tel. 225 85 80 - MADRID

SALA BORN

REFRIGERADO

¡VIVIR ES AMAR! ¡DEJADNOS VIVIR!

ANNIE GIRARDOT · BRUNO PRADAL

morir de amor

UN FILM DE ANDRE CAYATTE

70mm TECHNICO

COMPLEMENTO: **JUSTICIA SIN PALABRAS**

MESA REDONDA: SALAS DE FIESTA

(Véase de la página anterior) se está estropeando el mercado.

4.— ¿Le parece que las salas de fiesta y discotecas juegan un papel destacado dentro del ambiente destinado al entretenimiento del turista?

TALTAVULL. — Sí, desde luego, se encarga de su tiempo nocturno, cosa que el cine no consigue, puesto que es en otras horas. De modo que el papel de nuestros locales es importante.

ANDRIS. — Si en Palma, como en muchas otras ciudades, hay mucha gente que en las noches busca estos espectáculos, esta forma de divertirse.

ROTHPLATZ. — No solamente le veo la importancia porque ayuda a divertir a mucha gente, sino porque mucha gente extranjera se decide a venir debido a que se entera que hay discotecas y salas de fiesta en una buena proporción, de manera que podrá tener asegurada una diversión nocturna durante sus vacaciones. Nosotros en la playa de Aro, donde funciona la primera sala de la cadena Tiffanys, hemos comprobado que hay gente que viene a visitarnos.

GARCIA. — Creo que es importante. Que juega un buen papel. Para la gente joven, las discotecas van muy bien. Para la gente de algunos años más, pues, las salas de fiestas. No quiero decir que es algo imprescindible, pero sí hay que hablarle su importancia.

SORELL. — Se encarga de matizar el ocio. El turista necesita salir del hotel, ver cosas, conocer lugares. En ese sentido es importante.

LLULL. — Es muy importante, por ejemplo, utilizando ejemplos muy gráficos, como si los naranjeros de Valencia no tuvieran puertos para embarcar su producción. Digamos la verdad, hay miles de turistas que han visitado Mallorca y conocen las salas de fiesta por encima de sus monumentos, por ejemplo. Eso demuestra que se necesita de este tipo de local y del espectáculo que ofrece. Y eso no sólo aquí. Quien que ha ido a París, no ha ido o ha oído hablar de Lido; y en Ginebra de Bataclán.

5.— ¿Encuentra que hay desproporción en cuando a cantidad, entre el espectáculo frívolo que se le ofrece al turista en Mallorca y el aspecto cultural que se le pueda proporcionar?

ANDRIS. — En cuanto a es-



pectáculos de salas de fiesta he visto pocos, y me han parecido buenos, pero con poca variedad. En lo cultural, creo que falta mucho por hacer.

ROTHPLATZ. — Encuentro que hay mucho que ver y conocer dentro del aspecto cultural, pero que no está bien promocionado, como el caso de una discoteca, digamos.

GARCIA. — Si, hallo desproporción. Habría que traer en la temporada estival, ballet, música de cámara, espectáculos selectos.

SORELL. — Si, hay desproporción, de acuerdo, pero está demostrado que montar espectáculos de categoría es perder dinero. El cliente busca el espectáculo que nosotros le ofrecemos y concurre mucho menos a lo cultural.

LLULL. — En algunos aspectos hay desproporción, pero eso es consecuencia de la demanda. Aunque la verdad, es que el aspecto cultural no se descuida. Concretamente en pintura hay excelentes exposiciones. Yo creo que no se puede culpar a nadie, desde luego, que duda cabe, habrá que trabajar más en ese sentido, buscar la forma de sufragar los gastos que espectáculos de esa naturaleza —siempre deficitarios— demandan.

TALTAVULL. — Totalmente de acuerdo. El turista al llegar pregunta por las discotecas, las salas de fiesta, todo lo que sea diversión, los que preguntan por un museo, por una galería de arte, son una minoría. Creo, entonces, que de cara al turista, falta promocionar lo cultural. Hay mucho, pero no está bien promocionado. Al turista que nos visita le falta ansia cultural. Hay que tener en cuenta, también, que ballet, ópera, música, etc. la halla en gran proporción en su país.

6.— La mayor parte de sus clientes entre qué edades se hallan comprendidos? ¿Qué tanto por ciento de su clientela es mallorquina?

GARCIA. — En una discoteca, la clientela está formada, sobre todo, por gente joven, digamos de los 18 a los 35 años. A los jóvenes les atrae la música moderna, la media luz, el ambiente ruidoso, el saberse que están entre jóvenes. Mallorquines vienen pocos, yo hablaría de españoles en general.

SORELL. — A Tagomago vienen de todas las edades, no podría señalar de qué años a qué años, de dieciocho en adelante, van hasta en silla de ruedas. La clientela mallorquina es escasa.

LLULL. — Lo de la edad es difícil de precisar, cada local tiene su tipo de clientela. El número de mallorquines hay que obtenerlo en forma proporcional al número que haya de vacaciones, porque hay que tener en cuenta que estos meses, los de verano, son de trabajo para la mayoría.

TALTAVULL. — Para mí la clientela principal va de lo mínimo que señala la ley, hasta los 40 años. La poca luz, el show, una serie de atractivos de esa naturaleza son los que demandan su presencia masiva. En cuanto a clientela mallorquina, generalmente hay un 20 por 100 del total. Los sábados aumenta al 75 por 100 y los domingos 91 por 100.

ANDRIS. — Vien de todo. Los mayores a ver a los jóvenes, los jóvenes a divertirse. Los clientes ingleses o americanos, me parece que son los que más conocen la música pop, porque son los que tienen más dinero para estar continuamente en estos ambientes. La clientela mallorquina, repi-

to que no la conozco. Posiblemente hablaré de la española en general, y debe ser un 20 por 100, es una clientela excelente.

ROTHPLATZ. — A Tiffanys, va gente inn, al margen de la edad. No se limita por la edad, hay que tener en cuenta que es una sala cara. Una gran parte de nuestra clientela es mallorquina, sin la presencia de los mallorquines hubiéramos tendido que cerrar.

7.— Las salas de fiesta y discotecas, pueden ayudar —con su prestigio— a promocionar la isla?

GARCIA. — Si, si se hace un esfuerzo para soportar el prestigio, sí. Se trata de una política a largo plazo, costosa y difícil, pero provechosa.

SORELL. — Yo creo que una gala, por ejemplo, no ayuda, pero una continuidad, ya en galas, ya en eficiencia en el trabajo, sí. Por eso pienso que puede ser de utilidad para atraer turismo y para ayudar a una mejor promoción.

LLULL. — Una gala, digamos, no determina que se desplace un determinado número de turismo. Pero la continuidad de buenos show, de buenos espectáculos de este tipo, sí puede determinar que venga el turismo. La continuidad es lo importante como el caso de los toros por ejemplo. Igual podría suceder con los artistas, pero esto es trabajo de muchos años. En cuando a si pueden ayudar a promocionar, claro que sí, tanto, que merecerían estar subvencionadas.

TALTAVULL. — Estoy de acuerdo con Pablo Llull, no es la repercusión inmediata sino posterior. En nuestro caso podemos asegurarlo, hay gente que viene a ver Barbarela.

SORELL. — Una demostración de popularidad, el nombre de Tagomago se ha utilizado para bautizar salas de fiesta

de Copenhague, Barcelona, Bruselas y algunas ciudades italianas.

ANDRIS. — Yo opino que no hay discoteca que pueda decir que el turismo viene exclusivamente por ellas. Intervienen otros factores, las playas, el clima etc.

ROTHPLATZ. — Es bueno que vengan artistas destacados, eso da renombre a la ciudad. En el caso de Tiffanys, puedo decir que mucha gente viene atraída por el nombre, concretamente de Barcelona; va hay gente que la conoce en otros lugares.

8.— ¿Desde su punto de vista de director o empresario, cómo ve el problema del turismo y cuáles son las soluciones que podría aportar?

LLULL. — Yo creo que eso no corresponde a esta mesa, que es a nivel ministerial.

TALTAVULL. — En Carnes, por ejemplo, hay una élite del turismo, en cambio aquí nos hemos especializado en turismo pobre. Por qué no se puede cambiar y quedar a la altura de esa ciudad francesa.

ANDRIS. — El único problema que ya veo es el de contar con una buena clientela. Una clientela dispuesta a afrontar gastos. Tal vez aquí venga demasiado pasajero de vuelo charter y ahí debemos hallar la razón de muchas otras cosas.

ROTHPLATZ. — Mallorca ya tiene fama para el turista. Ahora, que me parece que muchas cosas se solucionarían si todo fuera más caro de lo que es.

SORELL. — El problema está en subir la calidad. Conseguir nuevo tipo de turistas, con más dinero.

9.— ¿La colaboración entre su local y las agencias de viajes o los hoteles, es efectiva?

TALTAVULL. — No habría que hablar de colaboración, puesto que cada uno va a su negocio. Interesa la intervención de las agencias de viajes, pues, proporcionan clientes. Y esto ayuda a un mayor ingreso, y a crear ambiente.

LLULL. — Es efectiva, desde el momento en que se acepta. No es honesta, la agencia no compra la calidad, no hace diferenciación. Hay salas de

fiesta que realizan un gran gasto, pero eso no se tiene en cuenta para nada.

SORELL. — M opinión es la misma que Pablo Llull.

GARCIA. — La colaboración o la necesidad de trabajar juntos es casi obligatoria, ahora no sé si es efectiva.

ANDRIS. — Me parece que un conserje de hotel es el más adecuado para orientar al turista donde hay un buen show donde se ofrece un espectáculo más agradable.

ROTHPLATZ. — Para nosotros, para Tiffanys en concreto, esa colaboración no existe. Para las salas de fiesta si creo que es necesario, pues, orienta al turista.

10.— ¿Qué problemas afronta usted como director o empresario, y qué posibilidades ve para solucionarlos?

TALTAVULL. — Un problema grave es el del personal. Otro el de los clientes. Personas que no saben beber y determinar una serie de escenas desagradables.

LLULL. — Una reglamentación, es lo más urgente que se necesita. No tener que abrir cada noche porque se les permite que abran.

SORELL. — Es un negocio demasiado gravado, y como dice Llull, somos una empresa tolerada, de modo que invertimos una gran cantidad de dinero y cuando menos se sienten, pueden cerrar el local. Hay muchas otras cosas más, un ejemplo, si una mujer viene acompañada de sus padres, no se les permite entrar, esto significa que perdemos no un cliente, sino tres, y a veces muchos más.

GARCIA. — Si es un grave problema. E de personal también. Los que causan muchas noches los clientes que beben en exceso. En fin, hay muchas cosas a que hablar.

ROTHPLATZ. — Por lo general una sala de fiestas o una discoteca, surge con mucha oposición. Tiffanys, por ejemplo, utilizó una sala que ya existía; y que se había llamado Saint Germain.

ANDRIS. — El problema del personal es uno de los más agudos. Yo en general conozco poco el ambiente. Soy extranjero y llevo muy poco tiempo aquí, por eso no puedo opinar al respecto.

Fotos: JUANET
Texto: COCO MENESES

CRUCERO INAUGURAL AL CARIBE

del trasatlántico CUNARD AMBASSADOR

Provisto de estabilizadores, piscina y aire acondicionado.
SALIDA: 26 OCTUBRE REGRESO: 8 NOVIEMBRE

LISBOA-LAS PALMAS-BARBADOS
SANTA LUCIA-MARTINICA
SANTO TOMAS-ISLAS VIRGENES
Y SAN JUAN DE PUERTO RICO

Precio por persona, en clase única: desde Ptas. 44.800.
Solicite folleto detallado en:

Viajes AEROJET EXPRESS, S. A.

Agencia de Viajes - Grupo A - Título 174.
Diputación, 258 - Paseo de Gracia, 30 - Telef. 231 67 00
BARCELONA.

CAPITOL
MODERNO
HOY

OTRO SENSACIONAL
PROGRAMA CON DOS
PELICULAS DE
GRAN POPULARIDAD

ANTES
LLEGA LA MUERTE

PAUL PIAGET - ROBERT HUNDAR - GLORIA MILLAND



EL GENDARME SE CASA

LOUIS DE FUNES - SCOPE-COLOR

Por las rutas del Amazonas

(1)

FINALIZADA la aventura de los "diablos de piedra", decidimos abandonar Nuevo Rocafuerte para dirigirnos hacia el río Aguarico. Nuestro propósito era, antes de regresar a la Sierra en busca de nuevas aventuras, hacer una pequeña descubierta por la tierra habitada por los sionas y cotanes, tribus semicivilizadas, que tienen sus asentamientos en lugares próximos al Aguarico, en la desembocadura de los ríos Cuyabeno, Eno y Dureno.

En la tarde del 9 de mayo, después de comer, salimos de Nuevo Rocafuerte. Mi amiga la hermana Felisa, encargada de la cocina de la misión, me proporcionó una buena provisión de viveres: carne, huevos y pan, para que tuviésemos con qué sostenernos durante el largo viaje que nos aguardaba.

El recorrido lo efectuamos acompañados por cuatro hombres: dos motoristas y dos punteros, y en dos canoas, una de ellas incrustada dentro de la otra.

Con un tiempo excelente navegábamos aguas abajo por el río Napo cuando algo antes de llegar a la desembocadura del Aguarico vimos encaramada sobre las ramas bajas de un gran árbol a una enorme pantera negra.

El yana puma, como presentiendo que no pensábamos hacerle ningún daño, puesto que llevábamos las escopetas desarmadas y metidas dentro de una bolsa de plástico, nos miró tranquilamente durante el tiempo que tardamos en pasar ante él y, luego, bajando lentamente, se internó por la espesura circundante.

Tras hacer una corta parada para identificarnos en el puesto militar de Ballesteros, último destacamento ecuatoriano en el Napo, continuamos el viaje y al poco tiempo enfilamos la ancha bocana del Aguarico.

La soledad y la calma eran absolutas en el río. Sólo de vez en cuando algunos huacamayos rompían la paz y tranquilidad imperantes con sus estridentes graznidos. Apenas si había habitantes en sus orillas. La escasa presencia humana estaba representada por unas pocas guarniciones militares, ecuatorianas a un lado del río, y peruanas al otro.

Sobre las seis de la tarde, cuando ya era casi de noche, llegamos al destacamento de Lagartococha. El jefe del mismo, un cabo llamado Alvarado, que resultó ser un antiguo conocido mío de mis tiempos de piloto de la Misión Capuchina, nos recibió muy cordialmente y nos brindó alojamiento. Su mujer, también antigua conocida mía, nos invitó a cenar, ofreciéndonos un buen plato de arroz con carne de huatusa, plátanos, yuca y café. Gente muy hospitalaria y agradable, nos trataron admirablemente durante todo el tiempo que estuvimos entre ellos.

Muy temprano, antes de las nueve, nos retiramos a descansar, pues a las tres de la mañana, si había luna y no llovía, pensábamos continuar el viaje. Pero nuestros planes se vieron frustrados, pues quinientos minutos antes de que empezara a llover torrencialmente, durante el diluvio hasta algo más tarde del amanecer, por lo que tuvimos que demorar

SOLEDAD Y CALMA



la partida hasta tanto no se apaciguaran los elementos.

A la mañana siguiente, con un tiempo bastante regular, pues nos estuvo lloviendo durante un gran rato, salimos, después de vaciar la canoa que estaba medio llena de agua, hacia el Cuyabeno.

En el transcurso de esta nuestra segunda etapa desde el Lagartococha a la boca del Cuyabeno vimos abundante caza, principalmente monos de todas clases, desde los diminutos chichicos del tamaño de una naranja, hasta los grandes cotos de pelo rojo. Vimos también cantidad de pavas y patos, pero a ninguno pudimos disparar, pues una detención larga hubiera supuesto que no llegaríamos en el día al Cuyabeno.

Con frecuencia nos sobrevolaron grandes bandadas de loros, pericos, huacamayos y tucanes. A las tortugas y a las garzas, algunas muy hermosas de color gris plateado, las sorprendimos en las playas sin darles tiempo siquiera para huir, y más de una vez pasamos cerca de vistosas flores sobre los que revoloteaban, moviendo las alas con toda la fuerza de sus pequeñísimos músculos, a una velocidad increíble, diminutos quindi, pájaros mosca o picaflores.

Conforme fue avanzando la mañana, el tiempo fue mejorando paulatinamente, hasta que, llegadas las once, el sol, consiguiendo romper la barrera de nubes, empezó a lucir tímidamente en un principio y con toda su fuerza después.

A las dos horas más o menos de haber dejado atrás Lagartococha empezamos a encontrar algunos signos de vida humana, casas aisladas en las que nos paramos a preguntar si tenían algo de comer para vender, pero o bien no tenían, o bien tenían tan poco que no querían vendernos nada, pues la cosa es que nada pudimos conseguir. Solamente en la casa de un siona pudimos adquirir seis huevos y unas cuantas cañas de azúcar. Como al poner pie a tierra vi que había muchas gallinas correteando por los alrededores de la cabaña, para conseguir la mitad del siona y para que nos vendiera una, me dirigí hacia él haciendo uso de una mezcla de mis cortos conocimientos de su lengua y de castellano.

—Bibi, dé oyé baiki—buenos días, ¿cómo estás?—, le dije, preguntándole a continuación: ¿Cómo siendo tu nombre?

—Arsenio Piáhuaje—me contestó, y a continuación procedió a estrecharnos a todos la mano.

—¿Tú teniendo gallinas? Veniendo una a nosotros —le dije poniendo el verbo en gerundio, que es la forma con que ellos hablan nuestra lengua, ya que si no no comprenden lo que se les quiere decir. Pero resultó que no eran suyas y por lo mismo no se atrevió a vender-

nos ninguna. Me ofreció una crebatana, pero no la quise comprar, porque pedía mucho por ella.

Antes de marcharnos, Piáhuaje preguntó si teníamos pilas para vender. Le dije que no y le regalé dos que saqué de mi interna.

—Té o jé—gracias, me dijo agradecido y después que me preguntó cuando volveríamos de nuevo por allí, nos despedimos de él y de su familia con un saiyí, adiós, y embarcamos, prosiguiendo a toda marcha el viaje río arriba, y como



uno de los motoristas me dijo que en la boca del Cuyabeno, en la casa de un tío suyo, encontraríamos sin duda algo para comer, ya no volvimos a parar más en ninguna otra casa, prosiguiendo sin más demoras el viaje hacia el Cuyabeno, a cuya vista llegamos un poco antes de las cinco de la tarde.

Paramos, como habíamos acordado, en la casa de don Antuco Llori, tío del motorista, y mientras su mujer nos preparaba algo de comer, una niña nos ofreció unos tazones de chicha de yuca endulzada con azúcar que sólo después de haberla bebido, cuando uno de los presentes dijo que qué sabrosa era la chicha masticada, me enteré de que la habían elaborado siguiendo el procedimiento de masticar la yuca para acelerar el proceso de fermentación y no el más lento, pero más higiénico, de pulverizar la planta por medio de un molinillo.

Como hasta el Cuyabeno el viaje había sido muy lento y con un gasto excesivo de gasolina, debido al gran peso que llevábamos, nuestros hombres decidieron dejar allí una de las dos canoas, con la idea de recogerla más tarde cuando, llegados al final del trayecto, regresaran otra vez a Nuevo Rocafuerte.

Una vez que terminaron el trabajo subieron a la casa, y fue entonces cuando alguien nos trajo unos huevos duros que comimos con gran deleite,

pues estábamos todos medio desfallecidos.

Disfrutamos de una velada muy agradable, en la que se habló de toros, de fútbol, de boxeo y de aventuras de caza mayor. De este último tema anoté, por considerarlo verdaderamente fantástico y producto de la imaginación desbordada de las gentes que pueblan las orillas de los grandes ríos amazónicos, el relato que uno de los concurrentes contó después de que alguien empezara a hablar de serpiente. «Resulta que una vez que iba navegando, en compañía de otros hombres,

mos en camino. Pero antes de marcharnos, le regalamos a don Antuco unos cuantos cartuchos del 16 pues en la última cacería se había quedado casi sin municiones y para poder comer todos los días, nos dijo, le era imprescindible tener siempre una buena provisión de ellos. Don Antuco me acompañó hasta donde estaba la canoa y no contento con eso todavía me preguntó cuándo volvería a pasar por allí para preparar una cacería de tigres.

Hasta las cinco y media, ho-

ra en que empezó a amanecer, pasamos todos mucho frío. La brisa producida por la canoa en su marcha, a pesar de ir bien protegidos con prendas de abrigo, nos dejó helados hasta los huesos. Durante las dos horas de noche que pasamos en el río, permanecimos todos, excepto el motorista que no pudo, encogidos, sentados en el fondo de la canoa, frotándonos constantemente brazos y piernas para entrar en calor. Un ahora más tarde, como empezamos a andar algo escasos de gasolina, nos dirigimos hacia un lugar llamado Cuchi Isla que no era otra cosa que un no muy grande islote, casi en su totalidad cubierto de vegetación, y en el que vivían una cantidad enorme de puercos que daban el nombre a la isla.

¿QUIERE PASAR UNOS DIAS DE DESCANSO?
¿DONDE? RESIDENCIA DE SECCION FEMENINA EN: ALCUDIA.
¿CUANDO? DEL 4 AL 18 DE SEPTIEMBRE Y DEL 21 DE SEPTIEMBRE AL 5 DE OCTUBRE.

TARRAGONA

NUEVAS PROSPECCIONES PETROLIFERAS

TARRAGONA, 7 (Pyresa). — Dentro de breves fechas se iniciarán prospecciones petrolíferas en el término de Selva del Campo, población que se encuentra a escasa distancia de Reus. A la zona prevista se ha trasladado ya buena parte del material y, según parece, estas nuevas prospecciones en tierra firme, dentro de la provincia de Tarragona las va a realizar la misma compañía del Delta del Ebro.

Este nuevo sondeo está autorizado por una orden aparecida en el Boletín Oficial del Estado del 7 de abril de 1970, en la cual se indican cuatro zonas acotadas para las prospecciones, Tarragona, Valls, Vilafranca de Panadés y Villanueva y Geltrú.

DE GAULLE BUSCO LA INGRATITUD

QUISO SER DERROTADO EN EL REFERENDUM DE 1969, SE DICE EN "L'EXPRESS" Y EN EL "INTERNACIONAL HERALD TRIBUNE"

PARIS, 7 (Pyresa). — El semanario "L'Express" y el diario "International Herald Tribune" publican hoy en exclusiva en París, el texto de una entrevista que el escritor y ex-ministro Andre Malraux le concedió a John Hess, del "New York Times". Para Malraux, el General De Gaulle no fue derrotado en el referéndum, sino que quiso ser derrotado. "¿El buscó —¿cómo podríamos llamarlo?— la ingratitude".

"Después de los acontecimientos de mayo de 1968 —dice Malraux— el General De Gaulle estaba profundamente desilusionado. El referéndum de 1969 sobre la reforma regional y la reforma del Senado no era más que un pretexto para marcharse. De Gaulle quería ser derrotado."

ALMUERZO EN HONOR DEL DIRECTOR DE PRENSA DE LA EMBAJADA DE LOS EE. UU.

MADRID, 7 (Cifra). — El Director de Difusión Informativa Internacional de la Oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores, don Pío de los Casares, ha ofrecido en la tarde de hoy un almuerzo de despedida al hasta ahora Director Adjunto para Asuntos Culturales y de Prensa de la Embajada de Estados Unidos en Madrid, don Arthur Diggle.

El señor Casares pronunció unas palabras de reconocimiento a la labor realizada en España por el señor Diggle durante sus tres años de permanencia en España y procedió en nombre del Ministro de Asuntos Exteriores y del de Información y Turismo a hacerle entrega de la Encomienda del Mérito Civil que le ha sido otorgada por el Gobierno español.

El señor Diggle, que ha sido trasladado a Dinamarca como Consejero de Prensa, agradeció con frases muy sentidas la condecoración de que había sido objeto por parte del Gobierno español y las palabras de afecto del señor de los Casares. En el almuerzo estuvieron presentes el Subdirector General de los Servicios Informativos de la Dirección General de Prensa, don Gonzalo Rodríguez del Castillo, alto personal de la Embajada de los Estados Unidos y los directores en España de las agencias Upi y Associated Press junto con el representante de la agencia Efe.

IRUN

SEGUNDO TURNO DE VACACIONES PARA HIJOS DE EMIGRANTES

IRUN, 7 (Pyresa). — Ha comenzado en la Casa del Trabajador, el segundo turno de vacaciones para hijos de emigrantes españoles en distintos países europeos. La jornada comenzó con unas palabras de salutación por parte de don Juan de Dios, Delegado Provincial del Instituto Español de Emigración, Asistenten a este turno 200 niñas.

DIARIO **Baleares**

PASEO DE MALLORCA, 29-31
(EDIFICIO PALACIO DE LA PRENSA)
APARTADO DE CORREOS, Nº 22

NUESTROS TELEFONOS

REDACCION ADMINISTRACION Y TALLERES 235940 (TRES LINEAS)

SUBSIPCION 231177

PUBLICIDAD 231177

SUSCRIPCIONES 235740

CIERRE 231177

DIRECCION 232196

ADMINISTRADOR 234382

Lea «BALEARES»

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
 MIERCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
 y Paseo Mallorca, 29
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria



Av. Jaime III, 137 Palma. Tel 21 06 40

VENDO SOBRE-ATICO en calle Aragón, 3 dormitorios dobles y 1 sencillo, baño y aseo, sala-comedor grande con terraza, cocina grande bien equipada, ambas corrientes, acabados de primera calidad, ascensor y portería. Precio: 1.400.000 ptas. Facilidades. (OM-124)

VENDO PISOS en construcción en zona Plaza de España, 4 y 5 dormitorios, sala-comedor grande, con terraza, dos baños y aseo, cocina grande bien equipada, acabados de lujo, dos ascensores y portería. Precio: Desde 1.825.000 pesetas. Facilidades. (OM-124)

VENDO EN EL ARENAL primera línea, pisos en construcción, 2 y 3 dormitorios, dos baños, sala-comedor con grandes terrazas, armarios empotrados, cocina equipada, magnífico emplazamiento y muy buenos acabados. Precios: Desde 1.150.000 pesetas. Facilidades. (OM-124)

PARCELAS EN CALVIA de 4.000 m2. magníficas vistas, zona muy tranquila, calles asfaltadas, electricidad, posibilidad de teléfono. Precio: desde 275.000 ptas. Facilidades.

LOCALES COMERCIALES en el centro de Cala Mayor, en un Edificio de 200 apartamentos. Apto para cualquier negocio. Precios desde: 850.000 pesetas.

ATENCION INVERSIONISTAS, BLOQUE COMPLETO DE 23 APARTAMENTOS. Consta de piscina, bar, solarium, cafetería. Solar adjunto para posible ampliación con permiso de obras. Todos los apartamentos alquilados por 5 años a precios elevados. Para información personarse en nuestras oficinas.

LA CABANETA, en la mejor zona, INVESTA le vende, ya construido o le construye, su chalet, a partir de 1.500.000 pesetas. INVESTA Teléfono 221321. (24)

OCASION UNICA: Vendo bonita eboutique; magnífica rentabilidad, en importante complejo turístico de Cala Mayor. Precio: 1.100.000.- pesetas. INVESTA. Teléfono 221321. (20)

CALLE ARAGON, vendo magníficos pisos de dos a cinco dormitorios, a partir de 885.000 pesetas. INVESTA. Teléfono 221321. (18)

APRESURESE: En Avenida Argentina vendo dos últimos pisos de cuatro dormitorios, dos baños. Precio: 1.050.000.-. Facilidades en cinco años. INVESTA. Teléfono 221321. (22)

EN CALA MAYOR, San Agustín e Illetas, vendo bonitos apartamentos a partir de 650.000 pesetas. INVESTA. Teléfono 221321. (18)

CA'N PASTILLA, tenemos varios chalets y apartamentos; precios interesantes. INVESTA. Teléfono 221321.

PASEO MARITIMO. Vendo local. Ptas. 1.100.000, facilidades. DIACO, S. A. Plaza Gomila, 3, 2º, encima Bar Oasis. (17)

SENA PRECISA CON URGENCIA

PISOS Y APARTAMENTOS PARA ALQUILAR Y VENDER, CON O SIN MUEBLES. Teléfono 21 76 40

VENDO SNACK-BAR y SUPERMERCADO

Superficie construida 168 m2. Snack en funcionamiento desde hace 6 meses. Decorado y equipado estilo moderno, con existencias. Gran terrazas al borde piscina. En bloque 180 apartamentos. En complejo previsto de 480. El Supermercado a punto de abrir. Informes: FINCAS VAQUER Calle Dameto, 39. - Telf. 235155.

Hipotecas

COLOCARIA en hipoteca un millón de pesetas. Informes teléfono 231313. (10)

CONSTRUCTORES

Descontamos letras a largo plazo procedentes de contratos de compraventa de pisos. MODICOS INTERESES. Préstamos a la construcción para acabado de obras. CONSULTENOS. en Jaime III, núm. 111, 2º dcho. 18 y 19. Teléfono 214958 de 5 a 7 y horas convenientes.

Solares y Terrenos

VENDO magnífico SOLAR de 4.000 m2; tres calles, en centro comercial PORTALS NOUS. Tels: 225381-215281 de nuevo a una. (20)

SOLAR para hoteles o apartamentos. Puerto Alcudia. Vendo. Espléndida situación, 8.000 m2. Plazas aproximadas hasta 700. Muchas facilidades. Tel. 252170. Señor Martínez. (22)

VENDO SOLAR, calle Pons y Gallarza, 560 m2., 24,50 fachada, 6.000 m2. Admitiría parte precio en pisos. Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono 226687. (21)

SON SERRA, vendo solar calle Camino dels Reis; 869 m2., 23 metros fachada a 900 ptas. m2. QUETGLAS. A.P.I. Plaza Cort 15. Teléfono 224660. (26)

MOLINAR vendo solar 200 m2, esquina, con planos pagados para edificar, 600 mil pts. QUETGLAS. A.P.I. Plaza Cort, 15. Tel. 224660. (22)

PARCELAS zona Cala Llombarts. Son Amar, 3, 1º LLOMBARTS. (10)

SE VENDEN SOLARES EN PORTALS VEIS en 1.ª, 2.ª y 3.ª línea Tels. 214958 - 211606

PARCELAS a 6 kms. Palma; agua y electricidad; terreno llano, apropiado construcción almacén; 125 ptas. m2. Teléfono 223633.

CALA BLAVA, solar 1.500 m2; bella vista; a 1.000.- pesetas m2. Facilidades. Tels.: 227181-217714. (15)

VENDO SOLARES en urbanización de La Rápita. Excelentes facilidades. Tels. 214958-211606

VENDO Solar Bahía Grande, vista al mar, zona 1ª. Teléfono 256369. (10)

SOLAR 740 m2. 50 metros fachada Pascual Ribot (Plaza Madrid). 10 alturas. Teléfono 221202. RIGO. (14)

INMOBILIARIA OLIVER OLIVER Plaza Olivar, 5, 2.º ó también en la misma urbanización, domingos y festivos.

VENDO SOLAR 400 m2 BUENA SITUACION EN PALMA. PLANOS PAGADOS. Teléfono: 21 32 30.

Locales y Despachos

ALQUILO LOCAL, Sta Catalina, 140 m2. Informes: FINCAS VAQUER Telf. 225155 (12)

ALQUILO local comercial posible cualquier negocio umejorable situación, llaves en mano. Precio especial de alquiler durante primer año. Situación gran centro comercial de Santa Ponsa. Informes: Agencia STAR MALLORCA Santa Ponsa

ALQUILO LOCAL calle P. Bartolomé Pou, 16 y 80, 429 m2., 2 puertas Teléfono 226687. (16)

NECESITAMOS locales. ALEIX, Plaza Rastrillo, 9, 2º. Telf. 223971. (10)

EN AVENIDAS alquiler despachos u oficinas, desde 3.000.- pesetas; posibilidad teléfono. Informes: 215502 (12)

VENDO LOCAL, bajos, nuevo con piso; buena situación Teléfono 271993. (10)

EN CALLE BEATRIZ DE PINOS, alquiler espacioso local. Informes: Teléfono 22 54 46. (11)

BUSCO local en centro Palma, preferible en alquiler. Escribir a núm. 55522 esta Administración. (14)

ALQUILO LOCAL, nuevo, 240 m2.; dos puertas entrada; con fuerza; calle veinte metros. Telf. 250097. (15)

EN JUAN ALCOVER, 22, ven do local de 200 metros con posibilidades hasta 1.400 m2., con acceso por dos calles. Tels. 227181-217714. (22)

ALQUILO tienda en Paguera situación 1ª línea. Precio interesante. Telf. 227384.

VENDO LOCAL con sótano, en la Plaza Serralla (Sta. Catalina) 80 m2 local; 127 m2 sótano; con grandes facilidades. Informes: FINCAS VAQUER. 235153

VENDO MAGNIFICOS DESPACHOS. PASEO MARITIMO. BUEN PRECIO Teléfono 237197. - 9 a 12.

GRAN OPORTUNIDAD SE VENDEN

SALON DE PELUQUERIA por 600.000 pesetas con facilidades.

TIENDA PARA SOUVENIRS, se podrá vender periódicos y artículos de vestir en general, por 700.000 ptas., con facilidades.

OFICINA PARA ALQUILER COCHES, por 600 mil ptas., con facilidades.

Son los tres últimos locales de nuestro complejo de apartamentos PALM BEACH situados en San Agustín.

Informes: **PALMVENTAS** Calvo Sotelo, núm. 510. Telf. 230730. Preguntar por el Señor J. CROSS.

LOCALES EN VENTA

FRENTE NUEVO CLUB DE MAR 900 m2. con 20 de fachada en Paseo Marítimo. 1.200 m2. semi-sótano, entrada Paseo Marítimo y Calvo Sotelo **INFORMACION Y VENTA:** Calvo Sotelo, 377, 1ª, izqda. Teléfono 237689. De 5 a 8 tarde.

COMERCIANTE en esta seccion de 500.000 personas le esperan

Fincas

ESTABLIMENTS, 3.500 m2. almendros, agua, luz. Precio: 150 pts. m2. MISTRAL 214911. (12)

SON SARDINA, 5.600 m2., almendros, agua, luz. Precio: 250 ptas. m2. MISTRAL. 214911. (15)

S'INDIOTERIA 6.000 m2. casa marés, almendros, agua, luz. Precio: 200 ptas. m2. MISTRAL. 214911. (14)

CIUDADELA, vendo rústica 700.000 m2. o la mitad con playas propias, agua abundante, con anteproyecto para urbanizar. QUETGLAS. A.P.I. Pza. Cort, 15. Telf.: 224660. (26)

SE VENDEN diferentes fincas rústicas en todos los términos de Mallorca. Teléfono 21 49 58 (13)

MONTASITA y LLANO, casta. 7.000 m2; S'Arracó, zona tranquila; barato. 221202 Sr. RIGO (13)

VENDO cuatro cuarteradas terreno llano a 7 kms. Palma, agua y electricidad. Precio interesante. Magnífico como inversión. Construcción almacén, granja, factoría, huerto. Teléfono: 223633.

ARENAL - LLUCHMAYOR: 3.500 m2.; almendros, tres partes cercadas de pared; cerca carretera. 100.000.- ptas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfs.: 223719-210771. (25)

LLUCHMAYOR: Graciosa casita recién construida; comedor, 1 habitación, cisterna, chimenea porche; 2.500 m2. almendros. 280.000.- pesetas; 50.000.- entrada; resto dos años. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Tels.: 223719-210771. (31)

LLUCHMAYOR: 1.000 m2. almendros. 20.000.- ptas. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfonos: 223719-210771. (16)

LLUCHMAYOR: 4.000 m2. almendros, algarrobos, caseta, setón aperos, cisterna. 100.000.- ptas. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Tels.: 223719-210771. (20)

A 5 Km. ARENAL: 7.000 m2. almendros, lindante carretera. 300.000.- ptas. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfs.: 223719-210771. (21)

RANDA: 2 cuarteradas, camino asfaltado, almendros, casita aperos con cisterna; vista; cerca del pueblo 550.000.- ptas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfonos: 223719-210771. (27)

LLUCHMAYOR: 7.000 m2. almendros, 14 albaricoques, algarrobos, casita aperos, cisterna, 1 higuera. 185.000 pesetas. Facilidades. MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Tel. 223719. (23)

LLUCHMAYOR: 1.300 m2. cercada pared. 35.000 ptas. Facilidades. MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 223719. (17)

LLUCHMAYOR: 2 cuarteradas Km. 19, almendros, pinos. 380.000 pesetas. Facilidades. MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Tel. 223719. (18)

LLUCHMAYOR: 7.000 m2. almendros, algarrobos; bien situada, cerca camino. 145.000 pesetas. Facilidades. MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Tel. 223719. (20)

LLUCHMAYOR: 2.500 m2. cercada pared; 2 km. pueblo, almendros. 50.000 ptas. Facilidades. MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 223719. (19)

LLUCHMAYOR: 1.000 m2. almendros. 20.000 ptas. Facilidades. MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Tel. 223719. (15)

ARENAL - LLUCHMAYOR: 7.000 m2, cercada pared, algarrobos. 165.000 pesetas. Facilidades. MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 223719. (18)

ARENAL - LLUCHMAYOR: 3.500 m2.; tres partes cercada pared. 100.000 pesetas. Facilidades. MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 223719. (18)

ALGAIDA: 7.000 m2, almendros y algunos pinos. 110.000 pesetas. Facilidades. MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Tel. 223719. (19)

ALGAIDA: 1 cuarterada, de pinar; un poco retirada. 125.000 pesetas. Facilidades. MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. (18)

BINISALEM chalet 3 dormitorios, sala comedor, torre, cocina, baño 6.000 m2. pinos frutales cisterna pozo. Vista panorámica. Precio: 875.000 ptas. RUSTIC. Velázquez, 18. Tel. 225600. (25)

PINA rústica 20.000 m2., casa a reformar, pozo, horno antiguo, cuerdas todo cercado pared. Pegado carretera. 650 mil. 221202. RIGO. (20)

ALQUILER de TELEVISORES TELE-HOGAR; Nicolás de Paz, 25. Teléf. 226884 (11)

ALQUILO ATICO, junto Plaza Hornabeque, de dos dormitorios, con gran terraza, calefacción central y garaje. Sin muebles. Precio 6.500.- pesetas. Informes: FINCAS VAQUER; Dameto, 39 (junto Plaza Progreso). (29)

ALQUILO PISOS sin muebles en varias situaciones de Palma. Agencia BEN. NASSAR. San Miguel, 101, 1º. (15)

SENA; ALQUILA pisos, despachos, locales, apartamentos. Teléfs.: 217640-215840. (10)

ALQUILO BAR reducido en calle Apuntadores. Agencia BENASSAR. San Miguel, 101, 1º. (12)

DESEO apartamento o piso en alquiler, zonas: Paseo Mallorca, Avda. Argentina o Santa Catalina. Teléfono 23 54 32. (16)

ALQUILER de televisores: BOLSA DEL TELEVISOR. Plaza Arzobispo Miralles, 27 (10)

SE ALQUILA piso de nueva construcción en Avenidas, Informes: Telf. 215502. (10)

ALQUILO pequeño apartamento amueblado, 2 camas junto Plaza Coll, 4.000 pts. CORTES. Sindicato, 123, 3º. (14)

COSTITX; Bien amueblado, tres dormitorios dobles, todos servicios, ropa, jardín, garaje, situación elevada; 4.000 mes. Informarán: Ca. té ROMAGUERA. (17)

ALQUILO negocio en perfecto funcionamiento, nuevo; bien emplazado. Tel. 271993. (19)

SE ALQUILAN dos despachos céntricos. Informes: Julián Alvarez, 13, 3º, 1ª. (13)

ALQUILO LOCAL, 300 m2. es divisible; zona Fortí. Teléfono 211340; mañana, 10 a 12. (14)

PISOS, apartamentos, con sin muebles, todas zonas, OLMOS. Olmos, 113, 1º. (10)

SE ALQUILA chalet en Pá. mañola. 212365. (10)

ALQUILO segundo piso, 4.500 Cordeleros, 4 (esquina Castellana). Teléfono: 213552. (18)

ALQUILO LOCALES, Montetrey, esquina Russiñol. 50 metros. Tel. 232929. (20)

SE ALQUILA piso amueblado, 3 habitaciones, baño, 3 terrazas, y demás comodidades. Av. Argentina 56, 1º, 1ª. (17)

SE ALQUILA piso. Informes: Telf. 233453 de 8 a 10 y de 2 a 4. (15)

SIN MUEBLES junto Blanquerna completamente decorado, 4 dormitorios, 2 salones. OLMOS. Olmos, 113, 1º. (10)

ALQUILO apartamento sin muebles para dos personas. Telf. 226884, tardes. (14)

ALQUILO apartamento en Illetas, 2 habitaciones, buena situación, disponible en seguida. Informes: Teléfono 226756; de seis y media a ocho tardes. (20)

ARINCO (Arquitectos e Ingenieros Consultores). Necesitamos en alquiler o alquiler compra local para instalación oficina técnica. Situación céntrica o calle principal. Superficie 300-400 m2., djáfono. Luz natural normal. Escribir a Barrón Sts. María del Sepulcro, 43. (28)

DESEO en alquiler chalet Bonanova o Génova, 3 dormitorios para todo el año. Ofertas: Tel. 237362. Margin. (17)

GRAN OPORTUNIDAD: Por cambio de residencia, particular vende piso 2 años construcción, 750.000 ptas. Entrada 300.000; resto 3.000 al mes, General Riera; tres habitaciones, cocina y baño equipados. Llamar al 420; Hotel DULCE FRANCIA; Arenal. (26)

FINCA DE RECREO

se vende a 10 kms. de Palma, buena casa, completamente amueblada, calefacción central, piscina, teléfono, todas comodidades, cuatro dormitorios dobles, tres baños, comedor, sala de estar, salón, dependencia para servicios (600 m2.) y 20.000 metros de huerto de naranjos, frutales, etc. Precio: 9.500.000 ptas; pago a convenir. - Informes: Tl. 211087.

VENDO 20.000 M2. EN CARRETERA VALDEMOZA, A 200 PESETAS EL METRO. Teléfono 211087.

Traspasos

TRASPASO tienda, apta cualquier negocio valor de instalación Llamar Sr. Alarcón. Teléfono 254743

TRASPASO, por no poder atender, céntrica cafetería. Informes: el. 215251. (12)

TRASPASO lavandería industrial maquinaria nueva y vehículos de reparto. Pesetas 3.000.000. Entrada 700 mil. Informes: Plaza Olivar, 36, 2º, D. (21)

AVENIDA JAIME III traspaso tienda, con o sin género, alquiler razonable con facilidades. QUETGLAS A.P.I. Plaza Cort, 15. Teléf. 224660. (22)

INTERESANTES locales muy céntricos, aptos todo negocio, ALEIX, Plaza Rastrillo, 9, 2º. (12)

VENDO o traspaso Peluquería FANI Teniente Torres, 9 (10)

TRASPASO BAR, calle Santa Florentina, núm. 117. Llamar Telf. 273003. (10)

SE TRASPASA bar por no poder atender en Santa Catalina. Tel. 230078. (12)

SE TRASPASA o vende BAR. Informes: Calle Sargento Febrer Adrover, 9. (10)

TRASPASO comestibles, buena situación, poco alquiler. 232680, tardes laborables. (10)

SE TRASPASA tienda comestibles con o sin vivienda. Calle Bulnes, número 41. (VIVERO). (10)

TRASPASO Maravillosa tienda. Da a dos calles, centro Palma. Se admite cambio. Teléfono: 21 32 30.

TRASPASO Tienda Souvenirs en Son Rigo, frente hoteles. Informes: SRA. CASTEDO. - Calle Llaud, esquina Misión de Santa Bárbara.

SE TRASPASA por no poder atender, para la próxima temporada, tienda de souvenirs en El Arenal, situación privilegiada, esquina, grandes escaparates y terraza. - Concertar entrevista al Teléfono 337, El Arenal (no se informa por teléfono).

Alquileres

BELT, INMOBILIARIA: ALQUILERES de todas clases. Velázquez, 38, 2º Teléfono 22211-227219-225627. (13)

TIENDA con dos entradas en Can Pastilla, frente a un gran hotel, artículos marroquines y souvenirs, con género, se traspasa por marcharse al extranjero, condiciones interesantes. Telf. 231779, de 2 a 3 y 7 a 8 horas o escribir Apartado 158. Correos. Palma. (44)

SE VENDE o se traspasa tienda grande, zona turística. Informes: 235040.

SE TRASPASA peluquería de señoras muy céntrica y de gran porvenir. Buenas condiciones. Llamar teléfono 25 16 37; de 2 a 4 tardes. (21)

TRASPASO tienda por valor existencias; alquiler razonable; zona Mercado Santa Catalina. Informes: Teléfono 237065. (14)

POR NO PODER atender traspaso Peluquería Señoras, céntrica, pequeña vivienda, poco alquiler y mucha clientela. Informes: Teléfono 277151, a partir de las 12 horas. (24)

POR NO PODER atender traspaso papelería, 200.000, con género. Tel. 252416, de 1,30 a 2,30. (15)

SE TRASPASA local comercial, 90 metros cuadrados, calle Berlín, en El Arenal. Informes: Tel. 260011. Horas comidas. (17)

TRASPASO tienda en Paguera, 1ª línea. Precio: 300 mil ptas. Telf. 2

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y Paseo Mallorca, 29
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA INMOBILIARIA

Alquileres

ALQUILO PISO, amueblado, calle Sindicato. Informes: Félix, 28. Tel. 216781. (10)

NECESITO PISO, dos dormitorios; uno, dos dormitorios desde Son Armadans a Santa Catalina. Trato directo. Tel. 231627; de 9 a 11 a.m. Sr. Rodríguez. (24)

ALQUILO local para masajista. Bien situado. Teléfono 254404, de 2 a 3. (12)

ALQUILO PISO, amueblado; zona 31 de Diciembre. Informes: Escultor Galmés, 4; bejos. (12)

ALQUILO apartamento en Santa Ponsa; del 10 de agosto en adelante. Informes: Tels. 215439 y 225862. (16)

ALQUILO apartamento en Santa Ponsa; dos dormitorios. Trato directo. Teléfono 236275. (11)

TENGO apartamentos en alquiler en El Terreno, 2 dormitorios, salón, 2 cuartos de baño y 2 terrazas. Alquiler 7.700. Informes: Marqués Cenís, 87, 10º, Apart. 8. Edif. Tropic. De 7 a 10 noche. (32)

PISO amueblado 3 dormitorios, 4.500 ptas. Música Capllonch, 33. Tel. 253733. (11)

APARTAMENTOS confortables de 2 y 3 dormitorios, armarios empotrados, baño completo, entrada propia, salón, gran terraza propia cubierta, terraza-parque infantil, piscina y solarium. Ascensor desde el garaje. Desde 850.000 ptas. todo incluido. Forma de pago a convenir. Trato directo. Razón; Tel. 250214 (de 12 a 19 horas). (48)

VENDO ático y apartamento en Porto Colom, Cala Marçal, llaves mano. Verlos en mismo edificio, domingos, Tel. 212720. (19)

COMPRO apartamento pago con coche Opel Kapitán, resto al contado o convenir. San Miguel, 45. (15)

EN CAN PASTILLA se alquila el apartamento a 40 metros de la playa, con jardín y terraza, capaz para cinco personas, totalmente amueblado; nevera, televisor, lavadora, teléfono. Teléfonos: 227181-217714. (34)

VENDO apartamento Cala Millor, amueblado. 550.000 pesetas. Teléf. 273823. Calle Aragón, 788. (12)

PLAYA ALCUDIA: Particular vendo apartamento duplex dos dormitorios, comedor, estar, cocina, baño completo. Jardín propio cerca playa. Tel. 236179. (19)

En «LA RAPITA»

Vendo, **MAGNIFICOS APARTAMENTOS**, 3 dormitorios dobles, baño, aseo, amplias terrazas, garaje. Precio muy ventajoso. Trato directo. Tels. 223611 (Palma) y 106 (Campos).

Chalets

SE VENDE

chalet en Palmañola, 1.000 m2. de terreno. 2.000.000 ptas. Grandes facilidades. Teléfono: 23 11 49.

EN PORTALS NOUS a 50 metros de la playa y por acentuarse en el extranjero, vendo gran chalet con 1.500 m2. de solar entre pinos y piscina. Acceso a tres calles. Garaje y servicio aparte. Precio: 6.500.000 ptas. Facilidades. Tels. 227181-217714 (41)

Casas y Pisos

CALLE MURILLO: Últimos pisos; llaves mano; tres dormitorios, sala comedor, cocina, baño y galería. 850.000 ptas.; 150.000 entrada; resto tres años. CUART: Anselmo Clavé 14 225706. (28)

VENDO PISO en construcción en Santa Catalina; dos, tres y cuatro dormitorios. Precio desde 500.000 pesetas; entrada 75.000; resto cinco años. Informes: Fincas VAQUER; Dameto, 39 bajos (junto Plaza Progreso) (30)

VENDO PISO, áticos y sobretáticos en construcción; zona Blanquerna de 3 y 4 dormitorios. Precio 450 y 550.000 ptas.; entrada 75.000 ptas.; resto 10 años; mensuales 3.500; Informes: Fincas VAQUER; Dameto, 39 bajos (junto Plaza Progreso) (36)

VENDO PISOS, terminados, de tres dormitorios, en calle Balme. Precio: 750.000; entrada 200.000 ptas.; resto diez años. Fincas VAQUER; Teléf. 235155 (21)

VENDO PISOS, áticos y sobretáticos en construcción, zona Blanquerna de 3 y 4 dormitorios. PLANTA PISOS: 96 m2, precio 700.000 pesetas; entrada 100.000; entrega de llaves 150.000; 110 m2, precio 780.000; pesetas; entrada 175.000; entrega de llaves 175.000; 84 m2, precio 645.000; pesetas; entrada 150.000; entrega de llaves 150.000; PLANTA ATICOS: 104 m2, precio 800.000; pesetas; entrada 200.000; entrega de llaves 200.000; 82 m2, precio 610.000; pesetas; entrada 125.000; entrega de llaves 150.000; PLANTA SOBRETATICOS: 86 m2, precio 690.000; pesetas; entrada 125.000; entrega llaves 200.000; 57 m2, precio: 400.000; pesetas; entrada 100.000; entrega de llaves 100.000; Informes: Fincas VAQUER; Dameto, 39 (junto Plaza Progreso) (105)

VENDO PISOS en construcción de 3 dormitorios, zona Plaza de Foros. Precios desde 505.000 ptas. Entrada 75.000 ptas. Con posibilidad de dar la entrada en dos veces. Informes Fincas VAQUER Dameto 39 (junto Plaza Progreso) (36)

FINCAS VAQUER, tiene sus pisos y áticos y su almacén. De 2 y 3 dormitorios, en construcción. Precios desde 400.000 ptas. Entrada desde 75.000. Mensuales 4.000 ptas. Dameto, 39, bajos, Tel. 235155 (junto Plaza Progreso) (35)

ZONA ARTURO RIZZI, ático planta 7ª 5 habitaciones, 2 baños, sala comedor, terraza 42 m2. Precio: 1.325.000 ptas. entrada 350.000 ptas., resto 3 años. Entrega próxima. CABA BENNASSAR, Héroes de Manacor, 232. Tel. 274050 (34)

VENDO dos sobretáticos, en construcción, de dos dormitorios, travesía General Riera. Precio 550.000 ptas.; mensuales 3.500; resto diez años. Informes: Fincas VAQUER; Dameto, 39 (junto Plaza Progreso) (30)

SENA: Vendo pisos y apartamentos terminados y en construcción; varias zonas Palma; 3 y 4 habitaciones. Facilidades. Teléfs. 217640-215840. (20)

PARTICULAR, segundo piso, sin ascensor ni portería; vendo al contado, 490.000 pesetas; tres dormitorios, comedor, terraza, cocina, baño; zona Fortí. Teléfono 21 14 11. (22)

CA'N PASTILLA, vendo piso, recibidor, sala, comedor, tres dormitorios, dos baños, dos terrazas, cochería, BOYER; Plaza Mayor, 45; pral. (19)

NECESITAMOS urgente pisos en alquiler y venta. ALEIX. Pza. Rastrillo, 9.20 223971. (13)

VENDO PISO, terminado y con teléfono; cuatro dormitorios (travesía Eusebio Estada). Precio: 850.000 pesetas; entrada 250.000 pesetas y resto diez años Fincas VAQUER; Dameto 39 (junto Plaza Progreso) (29)

ESTABLIMENTS: Casita reformada, 2 habitaciones, baño, salón comedor, 1.300 m2. de jardín, cercada de pared. 850.000 ptas. Facilidades. Tel. 231622.

VENDO PISO VIVERO, cuatro dormitorios, baño, aseo, terrazas; estrenar. 675.000 pesetas. Verlo: Calle Bules, 42. (14)

PISOS ZONA PLAZA DOCTOR FLEMING, cuatro habitaciones, baño, aseo, sala-comedor, cocina 14 metros cuadrados, terrazas, calefacción a gas individual. Precio: 1.200.000 ptas.; resto tres años; interés 7%. CABA-BENNASSAR. 274050. (33)

ZONA MARQUES FUENSANTA, cuatro habitaciones, baño, aseo, terrazas. Exento 20 años. Precio: 1.300.000 pesetas; 200.000 firma contrato; 200.000 entrega llaves; resto 10 años. CABA-BENNASSAR. 274050. (27)

ZONA PLAZA GARCIA ORELL, tres habitaciones, baño, aseo, sala-comedor, terraza. Precio: 900.000 pesetas; 200.000 firma contrato; 100.000 entrega de llaves; resto tres años. CABA-BENNASSAR. 274050. (28)

PLAZA TOROS: Pisos en construcción de 2 y 3 dormitorios; 525.000 y 600.000 pesetas; 100.000 entrada; 100.000 entrega de llaves; resto en 10 años. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Tel. 223719. (33)

ZONA ARTURO RIZZI, 185 m2; cinco habitaciones, sala-comedor, salón, dos baños, terraza 1760 metros cuadrados. Precio: 1.700.000 pesetas; 400.000 ptas. firma contrato; resto tres años. CABA-BENNASSAR. 274050 (29)

PISOS CALLE ARAGON, cuatro habitaciones, baño, aseo, sala-comedor, cocina 14'40 m2, terraza 11'40 m2. Precio: 1.900.000 ptas. Facilidades cinco años. Aparcamientos 165.000 ptas. CABA-BENNASSAR. 274050. (26)

PISO PLANTA 2ª, calle Blanquerna; cuatro habitaciones, dos baños, sala-comedor, calefacción calor negro, completamente terminado; decorado, etcétera. Precio: 1.280.000 ptas. CABA-BENNASSAR. 274050 (23)

ZONA ESTADIO BALEAR, pisos en construcción desde 500.000 ptas.; entrada desde 90.000; resto 3.500 pesetas mensuales. SOBRE ATICOS, desde 275.000 pesetas; entrada 60.000; resto 3.000 mensuales. CABA-BENNASSAR. 274050 (29)

ZONA TENIENTE SANCHEZ BILBAO, magníficos pisos en construcción (angular C/ Capitán Cristóbal Real), 40.000 m2 jardín; tres y cuatro habitaciones, baño, aseo, terrazas, etc. Precios desde 610.000 ptas. CABA-BENNASSAR. 274050 (30)

EDIFICIO PLAZA SERRALTA, piso tres habitaciones, baño, sala-comedor terraza. Precio: 800.000 pesetas; firma contrato 150.000 pesetas; 150.000 entrega de llaves CABA-BENNASSAR 37 40 50 (24)

CALLE GENERAL RIERA, pisos cuatro habitaciones, baño, aseo, sala-comedor, terraza. Precio: 775.000 pesetas. ATICO cinco habitaciones, baño, aseo, sala-comedor, terrazas. Precio: 1.150.000 pesetas; entrada 150.000 ptas.; 150.000 pesetas entrega llaves; resto 5.000 pesetas mensuales. CABA-BENNASSAR. 274050 (39)

ZONA EUSEBIO ESTADA, 148 m2; cuatro habitaciones, dos baños, sala-comedor, terrazas; acabados de primera calidad. Precio: 1.132.000 ptas.; 500.000 pesetas firma contrato; resto tres años CABA-BENNASSAR. 274050 (28)

ZONA BLANQUERNA, pisos en construcción, tres habitaciones, dos baños, sala-comedor, terrazas. Precio: 780.000 ptas.; 175.000 ptas. entrada; entrega de llaves 175.000 ptas.; resto cinco años. ATICO tres habitaciones, dos baños, sala-comedor, 20 m2, terraza. Precio: 800.000 ptas. Facilidades cinco años. CABA-BENNASSAR. 274050. (46)

PLAZA TOROS: Pisos en construcción de 2 y 3 dormitorios; 525.000 y 600.000 pesetas; 100.000 entrada; 100.000 entrega de llaves; resto en 10 años. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Tel. 223719. (33)

PLAZA TOROS: Atico dos dormitorios, en construcción. Sin ascensor ni portería. (4ª planta) terraza. Precio: 490.000 ptas.; 100.000 entrada; resto en 10 años. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 22 37 19. (32)

ZONA FLEMING: Magníficos pisos en construcción. Tres y cuatro dormitorios, dos baños. Calefacción, pintura. Precio desde 850.000 pesetas; 12 años de facilidades. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 223719. (31)

SOMETIMES: Apartamentos llaves en mano, dos dormitorios, terrazas. Precio: 740.000 pesetas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono no 223719. (21)

ARENAL: Apartamentos próxima terminación. Dos y tres dormitorios; a 100 m. de la playa. 575.000 y 675.000 pesetas. Buenas facilidades de pago. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 223719 (31)

RAFAL: Magníficos pisos en construcción. Tres dormitorios dobles; 660.000 pesetas ATICOS dos dormitorios, terrazas; 525.000 ptas.; entrada 100.000; entrega de llaves 100.000; resto en diez años. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 223719. (34)

ARAGON (Ca'n Capas): Pisos tres dormitorios dobles, sin ascensor ni portería. Precio desde 560.000 ptas. Primer piso con gran terraza posterior 770.000 ptas.; 100.000 entrada; 100.000 entrega de llaves; resto en 10 años. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 22 37 19. (42)

VENDEMOS SOLAR PARA EDIFICACION EN ZONA CENTRO: 483 m2; 15 m. de fachada. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléf. 223719. (21)

MAGNIFICA oportunidad pisos y áticos calle Gral. Riera, 3, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina, terraza, galería, desde 575.000; 75.000 entrada resto 11 años. Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono 210294. (26)

PISOS Héroes de Manacor, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, galería, desde 550.000; 100.000 entrada, resto 10 años. Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono 226687. (20)

PISOS calle Francisco Martí Mora, 3 dormitorios, sala comedor, baño, cocina, lavadero, terraza, desde 535 mil; entrada 85.000, resto 10 años. Inmobiliaria OLIVAR. Telf. 210294. (23)

PISOS zona Plaza San Francisco Javier (La Soledad), 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, Exentos contribución, 650.000; 100 mil entrada; resto 10 años. Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono 226687. (26)

PISOS zona Plaza España, 4 dormitorios dobles, gran sala comedor, cocina equipada, baño, aseo, terraza, galería, calefacción, construcción 1ª calidad, frente zona verde. 1.825.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. Telf. 210294. (29)

ATICO zona Plaza Olivar - Plaza España, 3 dormitorios dobles, armarios empotrados, baño, aseo, cocina equipada, terraza, lavadero, 1.450.000, facilidades; Inmobiliaria OLIVAR. Teléf. 226687. (13)

VENDO PISOS Y ATICOS, en construcción de 1, 2, 3, 4 y 5 dormitorios en zona Son Armadans, con magníficas vistas sobre Bellver y Bahía. Precios interesantes. Informes: Aragón, 20. Teléf. 224450. (33)

VENDO PISOS, ATICOS y sobretáticos de 3, 4 y 5 dormitorios en Avenidas y principios calle Aragón con grandes terrazas. Facilidades. Informes: Aragón, 20. 224450. (26)

HEROES DE MANACOR vendo pisos llaves en mano, 140 m2, 4 dormitorios dobles, cocina y sala comedor de 40 m2, todo exterior, baño y aseo. 200.000 ptas. en trada y 10 años facilidades. QUETGLAS A.P.I. Plaza Cort, 15. Teléf. 224660. (41)

ZONA PZA. DE TOROS, vendo pisos 2 y 3 dormitorios baño completo, galería y terraza, desde 100.000 ptas. entrada. QUETGLAS A.P.I. Plaza Cort, 15. Tel. 224660. (26)

ZONA TENIS vendo pisos 3 y 4 dormitorios, baño y aseo, terminados y en construcción, 300.000 ptas., entrada, resto a convenir. QUETGLAS A.P.I. Plaza Cort, 15. Teléf. 224660. (31)

VENDO pisos terminados en Gral. Riera de 3 dormitorios dobles con armarios empotrados. Calefacción individual, Aire acondicionado. Precio contado 800.000 ptas. Informes: Fincas VAQUER, Dameto, 39 (junto Pza. Progreso). Tel. 235155. (32)

VENDESE estudio amueblado a estrenar en El Arenal, cerca playa, amplia terraza, 425.000 ptas. Facilidades. Informes: Marina, 2. 4º. Puerta 11 El Arenal. (23)

PISOS TERMINADOS, zona 31 Diciembre; tres dormitorios, estar-comedor, cocina, baño, terraza. Entrada 150.000 ptas.; resto 5.000 mensuales. Teléfono 210654; de 9 a 1. (22)

A 100 METROS Club de Mar vendo pisos. Tel. 232318. (10)

PISOS construcción 535.000 ptas. Directos de constructor F. Martí Mora y Gral. Riera, 3 dormitorios dobles, entrada, 75.000, resto 11 años. Nos quedan pocos hagan la reserva por solo 5.000 ptas. Atenderá Sr. Picornell, Olmos, 113, 1º. 221202. (38)

IMPORTANTE AGENCIA ALEMANA en colaboración con cadena hotelera mallorquina, necesita en alquiler hoteles de 2 y 3 estrellas, en principales zonas de la Isla. Dirigirse: SR. GRACIA - Tel. 260099.

Fincas OLMO Precisa con urgencia pisos, apartamentos para alquilar, con y sin muebles, todas zonas, todos precios. Llámenos, no le cobraremos nada: 221202 - Olmos, 113, 1º.

Apartamentos

COMPRE un ESTUDIO en COSTA DEN BLANES para mañana mismo habitario. Completamente amueblado. Piscina y a 100 metros del mar y del pinar. Dos ascensores. Vista maravillosa a partir de 410.000 ptas.; entrada 150.000; resto dos años. Fincas VAQUER; calle Dameto, 39 (junto Plaza Progreso) (44)

APARTAMENTOS Palma Nova, 2, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, terraza, sin ascensor ni portería, bloque de 9 viviendas, precios desde 825.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. Tel. 210294 (26)

...OTRA OCASION DE

BELT

En El Arenal, apart. complt. amueblado, 2 dormit. sala-comedor, cocina, baño, terraza.

423.500' - Ptas.

Belt Inmobiliaria
A.P.I. A. Servais Adm. B. Beltrán
Velázquez, 38-2º. 225627 - 227219

CALAMAYOR EDIFICIO PLAYAMAYOR



- **LOCALES COMERCIALES** desde 570.000 Ptas. (apropiadas para Supermercado, Restaurante, sucursal bancaria, etc.)
 - **GRAN LOCAL PARA DISCOTECA**
 - **ESTUDIOS DE LUJO CON AIRE ACONDICIONADO** (vistas directas al mar. Desde 450.000 Ptas.)
- AMPLIAS FACILIDADES - PAGOS MENSUALES ENTREGA INMEDIATA DE LLAVES**

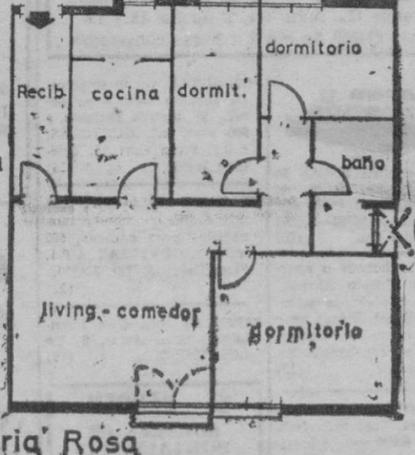
INFORMACION:
EN EL MISMO EDIFICIO

75.000 Ptas ENTRADA VENTA DE PISOS

EDIFICIO LA VILETA
PRECIO TOTAL 350.000 Ptas
10 AÑOS FACILIDADES
c/Enebro esq. Mª Antonia Salvá
Terminación en Agosto 1973

- 3 dormitorios
- 1 baño
- living-comedor
- recibidor
- cocina

Llamar 237708 +, Sta. María Rosa



«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA INMOBILIARIA

Casas y Pisos

VENDO PISO, muy soleado, cinco dormitorios, dos baños, sala comedor grandiosa, cocina con despensa y galería, seis armarios empotrados. Al contado 790.000 pesetas. Teléf. 256369. (25)

SE VENDEN pisos y locales completamente terminados, facilidades de pago. Razón: calle Roger de Lauria, 29, 1º, 1º (San Armand). Teléf. 231103.

SE VENDE planta baja, C/. San Fulgencio, 26, y piso en Sindicato, 64-4. Informes: C/. San Rafael, 217-2. tardes de 5 a 7. (26)

SON RAPISA: Primer piso, llaves mano, 100.000 y 75 letras a 5.000 ptas. Teléfono 239280. (15)

VENDO pólizas para crédito compra vivienda, interés legal, 20 años amortización. Obispo Maura, 36, principal de 2 a 3.30. (19)

PLAZA SERRALTA (Zona Forti). Nuevo edificio 19 viviendas de 4 dormitorios a estrenar dentro el plazo de 18 meses, exento y con aparcamiento en el mismo edificio. Tels. 227181-217714. (30)

PISOS Y LOCALES Son Oliva, Avenida Tomás de Villanueva, exentos. Calidad y precio interesante. Teléfonos 227181-217714. (15)

VENDO planta baja con patio interior en calle Santa Florentina. Informes: Avenida del Cid, 71; Son Ferrerol. (17)

VENDO pisos y locales en calle Ustam, directamente del constructor. Informes: Plaza García Orell, 32-3. (16)

OPORTUNIDAD, vendo principio Blanquerna, piso 4 dor., sin ascensor. BELLVER. Tel. 210890. (12)

EN LA RAPITA vendo casa apta para negocio, primera línea. Tel. 273623, calle Aragón, 788. (15)

COMPRARIA primer piso con terraza entre Plaza Pedro Garau y Columnas pago al contado. BELLVER Teléfono 210899. (17)

VENDO bajos 300 m2. Fray Antonio Linás, 28. Teléfono 266208. (10)

VENDO casa tres plantas y sótano, 24 kms. Palma, zona turística apta para restaurante o bar, bien situada. Vista al mar. 2.200.000 ptas. Facilidades, o cambiaría por pisos en Palma. Tel. 255336. (32)

PARTICULAR vendo, alquiler amueblado, 4 cuartos, sala comedor, baño, asco, cocina, precio a convenir. Plaza Cuadrado 6, 1º. (18)

GARAU AUTOMOVILES. Seriedad en el trato. Calle Eusebio Estada 126. (10)

GARAU AUTOMOVILES. 150 coches en venta. Visitenos y compruebe condiciones. Eusebio Estada, 126. (13)

GARAU AUTOMOVILES. Donde encontrará su ocasión todos los días. Muchas facilidades Eusebio Estada, 126. (14)

GARAU AUTOMOVILES. admite cambios. Parking. Renault R-10 buen estado. Morris estupendo. Seat 850 normal y especial (varios, matrículas altas). Eusebio Estada, 126. (22)

GARAU AUTOMOVILES. Abierto incluso sábados tarde. Simca PM. 117.000 (muy barato). Seat 1.500 (recién ajustado). Eusebio Estada 126. (18)

GARAU AUTOMOVILES. Cambia su coche por uno nuevo. Entrada a convenir. Seat 600 todos precios. (por días baratos Eusebio Estada, 126. (20)

GARAU AUTOMOVILES. Entrega el coche usado en diez minutos Eusebio Estada, 126. (12)

GARAU AUTOMOVILES: Renault 4/L, PM 133.000. por todo estado Calle Balmes 96. (10)

GARAU AUTOMOVILES. Grandes facilidades a convenir. Cerrado sólo domingos. Balmes, 96. (13)

GARAU AUTOMOVILES: Compra coches en buen estado Eusebio Estada 126. (10)

GARAU AUTOMOVILES. Tiene el coche que usted desea. Cerrado sólo domingos. Eusebio Estada 126. (15)

GARAU AUTOMOVILES. Ocasiones desde 5.000 pesetas. Balmes, 96. (10)

GARAU AUTOMOVILES: Simca 900 151 mil. (Seminuevo). Calle Eusebio Estada, 126. (12)

GARAU AUTOMOVILES: Simca 1.000 GL, radio, antena automática, etc Eusebio Estada, 126. (12)

GARAU AUTOMOVILES: Coches de todas las marcas a precios de excepción. Calle Eusebio Estada 126. (15)

GARAU AUTOMOVILES: Todos modelos SEAT a estrenar, precio riguroso de fábrica. Condiciones de pago inmejorables. (14)

GARAU AUTOMOVILES: Ofrece las condiciones que usted desea. (10)

GARAU AUTOMOVILES: Oferta SEAT 600 D, todas las matrículas y precios. Calle Balmes, 96. (15)

GARAU AUTOMOVILES: MG 1.300, PM 123. (reparado) a toda prueba. (10)

GARAU AUTOMOVILES: Le cambia su coche usado por uno nuevo; GARAU paga mejor su coche usado y además le ofrece condiciones de pago extraordinarias. Calle Balmes, 96. (27)

GARAU AUTOMOVILES: Vende SIMCAS todos precios. Calle Eusebio Estada, 126. (10)

GARAU AUTOMOVILES: Vendedor autorizado SEAT. Últimos coches llegados a nuestros locales procedentes de cambio. Oportunidad: MG 1300; Seat 1.430, P.M. 135.000 y otros Seat 124; a elegir. Eusebio Estada, 126. (28)

GARAU AUTOMOVILES. garantiza sus coches. Renault 4-L (muy barato). Simcas P.M. 144.000 (como nuevos). Eusebio Estada, 126. (17)

GARAU AUTOMOVILES. Grandes facilidades, mínimas entradas. Varios Renault R-8 (buen precio). Dodge Dart tres y cuatro marchas. Eusebio Estada, 126. (20)

GARAU AUTOMOVILES. admite cambios. Parking. Renault R-10 buen estado. Morris estupendo. Seat 850 normal y especial (varios, matrículas altas). Eusebio Estada, 126. (22)

GARAU AUTOMOVILES. Abierto incluso sábados tarde. Simca PM. 117.000 (muy barato). Seat 1.500 (recién ajustado). Eusebio Estada 126. (18)

GARAU AUTOMOVILES. Cambia su coche por uno nuevo. Entrada a convenir. Seat 600 todos precios. (por días baratos Eusebio Estada, 126. (20)

GARAU AUTOMOVILES. Entrega el coche usado en diez minutos Eusebio Estada, 126. (12)

GARAU AUTOMOVILES: Renault 4/L, PM 133.000. por todo estado Calle Balmes 96. (10)

GARAU AUTOMOVILES. Grandes facilidades a convenir. Cerrado sólo domingos. Balmes, 96. (13)

GARAU AUTOMOVILES: Compra coches en buen estado Eusebio Estada 126. (10)

GARAU AUTOMOVILES. Tiene el coche que usted desea. Cerrado sólo domingos. Eusebio Estada 126. (15)

GARAU AUTOMOVILES. Ocasiones desde 5.000 pesetas. Balmes, 96. (10)

GARAU AUTOMOVILES: Simca 900 151 mil. (Seminuevo). Calle Eusebio Estada, 126. (12)

GARAU AUTOMOVILES: Simca 1.000 GL, radio, antena automática, etc Eusebio Estada, 126. (12)

GARAU AUTOMOVILES: Coches de todas las marcas a precios de excepción. Calle Eusebio Estada 126. (15)

GARAU AUTOMOVILES: Todos modelos SEAT a estrenar, precio riguroso de fábrica. Condiciones de pago inmejorables. (14)

GARAU AUTOMOVILES: Ofrece las condiciones que usted desea. (10)

GARAU AUTOMOVILES: Oferta SEAT 600 D, todas las matrículas y precios. Calle Balmes, 96. (15)

GARAU AUTOMOVILES: MG 1.300, PM 123. (reparado) a toda prueba. (10)

GARAU AUTOMOVILES: Le cambia su coche usado por uno nuevo; GARAU paga mejor su coche usado y además le ofrece condiciones de pago extraordinarias. Calle Balmes, 96. (27)

GARAU AUTOMOVILES: Vende SIMCAS todos precios. Calle Eusebio Estada, 126. (10)

GARAU AUTOMOVILES: Vendedor autorizado SEAT. Últimos coches llegados a nuestros locales procedentes de cambio. Oportunidad: MG 1300; Seat 1.430, P.M. 135.000 y otros Seat 124; a elegir. Eusebio Estada, 126. (28)

CITROEN 8 seminuevo, MOREY Automóviles, Capitán Vila, 16 al 20. (10)

MOREY AUTOMOVILES. Tiene el coche que Vd. busca. Grandes facilidades, mínima entrada. Capitán Vila, 16 al 20. (17)

SEAT 850 varios de particular. MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (12)

MOREY AUTOMOVILES. Ocasiones de la semana: Seat 1.500 y 1.400-C desde 15.000 ptas. Dauphine desde 3.000 ptas. Gordinis de 15.000 ptas., 12 voltios, 600 con radio desde 6.000 ptas. Citroen varios desde 15.000 ptas. Ford Taunus barato. Alfa Romeo G.T. Capitán Vila, 16 al 20. (Abierto sábados tarde). (51)

MOREY AUTOMOVILES: MG 1.300, PM. alta y MG. 1.100, revisados. Capitán Vila, 16 al 20. (15)

COUPE 850 muy bueno. MOREY Automóviles, Capitán Vila, 16 al 20 (a 50 mts. Pza. Pedro Garau). (17)

MINI 1.000 especial, a escoger, pocos kms. Facilidades. AUTOCASION. Luca de Tena, 12 (Abierto sábados tarde). (16)

SEAT 600-D, varios, AUTO. CASION. Luca de Tena, 12. (10)

SEAT 124, impecable. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (Abierto sábados tarde). (14)

SEAT 850 especial, 4 puertas impecable. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (Abierto sábados tarde). (14)

550 ESPECIAL blanco, pocos kilómetros. AUTOCASION; Luca de Tena, 12. (10)

MG. 1.300 impecable, muchos extras. Facilidades. AUTOCASION; Luca de Tena, 12. (11)

MG. 1.100, BLANCO. Facilidades. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (10)

MG. 1.300, novísimo. Facilidades. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (10)

550 IMPECABLE, pocos kilómetros. Facilidades. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (10)

MINI 1.000 especial, novísimo. AUTOCASION Luca de Tena, 12. (10)

CITROEN 2 CV furgoneta barato. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (12)

SEATS 600 normales desde 10.000 ptas. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (11)

SEAT 850 ESPECIAL, cuatro puertas, Costa y Llobera 46-50. (10)

FORD TAUNUS 12-M y 17-M; oportunidades. Costa y Llobera 46-50. (13)

550 COUPE. Costa y Llobera 46-50. (10)

VENDO directamente M.G.E. Tels.: 222613-221157. (10)

POR RENOVACION coches vendo varios SEAT 600-D a precios de ocasión, calle Cañas, s-n, el Arenal. Teléfono 263102. (19)

PARTICULAR vende SEAT 850 en perfecto estado, para informes: Telf. 236612. (10)

VENDO Furgoneta Commer 60.000 kms. Tel. 237197. 9 a 12. (10)

SEAT 850 especial y 850 normal, vendo. Telf. 252265. (10)

COMPRO al contado coches usados en buen estado. Automóviles PONS. Aragón, 52. (12)

SIMCA 1.200; Seat 600-E; Simca 1.000 muy nuevo; Seat 800, 4 puertas. Facilidades de pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (20)

COMPRO coches accidentados, pago al contado. Teléfono 278507. (10)

GARAJE SEGUI. Alquiler de coches. Vendo Seat 1.800 motor Mercedes gas-oil, PM 130.000; 600-D, PM. 131 mil. Duquesa de la Victoria, 33. Avenida de los Pinos, 38. Can Pastilla. Tel. 260239. (33)

PARTICULAR, vende R-8, varios extras; muy buen estado. Ramón Muntaner, 105. Telf. 250211. (14)

PARTICULAR, vende OPEL KAPITAN; acepto coche pequeño. San Miguel, 45. (10)

SEAT 124, se vende con facilidades. calle Guillermo Massot, 69. (10)

SEAT 850 Spc. Se vende con facilidades. calle Guillermo Massot, 6. (10)

SEAT 600-E. Se vende con facilidades. calle Guillermo Massot, 69. (10)

SEAT 600-D. Se vende con facilidades. calle Guillermo Massot, 69. (10)

SIMCA 1.200. Se vende con facilidades. calle Guillermo Massot, 69. (10)

RENAULT R8, G.T. Se vende con facilidades. calle Guillermo Massot, 69. (10)

PAGO EL MAXIMO valor por su coche usado. calle Guillermo Massot, 6. (10)

VENDO TAXI, permiso Palma. Informes: Pablo Piferer, 5. Telf. 230570. (10)

VENDO SEAT 850, a toda prueba. Calle Capitán Riera Pou, n.º 4, 3.º, 1.ª. (14)

DETENGASE. No compre coche sin antes probar uno de nuestros semi-nuevos seleccionados y reparados para Vd. EXPOAUTO. Archiduke Luis Salvador, 60. (22)

PLYMOUTH Sport Satellite, año 70, como nuevo; Mercedes 190 SL, dos capotas, buenisimo; Peugeot 404, casi nuevo; Vauxhall, automático, formidable. EXPOAUTO; Arch. Luis Salvador, 60. (26)

UNICOS EN BALEARES con taller propio. Damos servicio después de vendido. Pregunte a nuestros clientes. AUTOJANER. Honderos, 51. (18)

VENDO SEAT 850. Calle Joaquín María Bover, 36. (10)

GANGAS. Facilidades hasta 24 meses. Cambiamos, valoraciones máximas por su usado. Seats 1.430, 1.500, 850, 600-D y normales reparados y pintados. R-8, Ondine 12.000 ptas., MG, Morris; 1.100, Simcas 1.000 reparados; Ford Cortina, sólo 82.000 pesetas. Pruebelos. AUTOJANER. Honderos, 51. (42)

ANTES DE NADA visite EXPOAUTO. Facilidades hasta 24 meses. Seats 1.430 perfecto, 1.500 2 y 4 faros, 850 especial, 850 normal; 600-E, 600-D, 600 normal varios; Renault R-8 varios, Caravelle motor nuevo; MG 1.100; Morris 1.100; Simca 1.000, varios, EXPOAUTO; Arch. Luis Salvador, 60. (47)

VOLKSWAGEN-1200

(Con radio). SE VENDE POR AUSENCIA
Informes:
Telf. 234022. De 15 a 18 horas.

RENAULT 16

PM. Importación directa. Semi-nuevo
MOREY AUTOMOVILES
Capitán Vila. 16 al 20.

PAGO

EL MAXIMO VALOR POR SU COCHE USADO.
Calle Guillermo Massot, 69
Teléfono 253138.

BOLSA DE TRABAJO

Buscan Trabajo

COMERCIO

(3843) SE NECESITA dependiente con experiencia en la venta de «souvenirs» y con buenos conocimientos de inglés y francés. LINARES. Plaza de la Catedral, 7. Palma. (25)

(3852) SE PRECISA dependiente y aprendiz para tienda de souvenirs. Presentarse en Tienda «MARGA», carretera del Arenal, 324, en horas de comercio. (21)

(3944) REPRESENTANTE artículo confección artesana. Telf. 221512. (10)

(4053) SE NECESITA señorita dependiente comestibles. Auto Servicio Palma. calle Beatriz de Pinós, 155. (13)

(2779) JOVEN español, llegado de América, con 28 años estudios superiores, hablando inglés y estudiando francés. Buenos conocimientos comercio y Relaciones Públicas, carnet conducir. Solicita trabajo. Teléfono: 213204, de 9 a 2 y de 5 a 8. (35)

(3944) REPRESENTANTE artículo confección artesana. Telf. 221512. (10)

(4053) SE NECESITA señorita dependiente comestibles. Auto Servicio Palma. calle Beatriz de Pinós, 155. (13)

(2779) JOVEN español, llegado de América, con 28 años estudios superiores, hablando inglés y estudiando francés. Buenos conocimientos comercio y Relaciones Públicas, carnet conducir. Solicita trabajo. Teléfono: 213204, de 9 a 2 y de 5 a 8. (35)

(3944) REPRESENTANTE artículo confección artesana. Telf. 221512. (10)

(4053) SE NECESITA señorita dependiente comestibles. Auto Servicio Palma. calle Beatriz de Pinós, 155. (13)

(2779) JOVEN español, llegado de América, con 28 años estudios superiores, hablando inglés y estudiando francés. Buenos conocimientos comercio y Relaciones Públicas, carnet conducir. Solicita trabajo. Teléfono: 213204, de 9 a 2 y de 5 a 8. (35)

(3944) REPRESENTANTE artículo confección artesana. Telf. 221512. (10)

(4053) SE NECESITA señorita dependiente comestibles. Auto Servicio Palma. calle Beatriz de Pinós, 155. (13)

(2779) JOVEN español, llegado de América, con 28 años estudios superiores, hablando inglés y estudiando francés. Buenos conocimientos comercio y Relaciones Públicas, carnet conducir. Solicita trabajo. Teléfono: 213204, de 9 a 2 y de 5 a 8. (35)

(3944) REPRESENTANTE artículo confección artesana. Telf. 221512. (10)

(4053) SE NECESITA señorita dependiente comestibles. Auto Servicio Palma. calle Beatriz de Pinós, 155. (13)

(2779) JOVEN español, llegado de América, con 28 años estudios superiores, hablando inglés y estudiando francés. Buenos conocimientos comercio y Relaciones Públicas, carnet conducir. Solicita trabajo. Teléfono: 213204, de 9 a 2 y de 5 a 8. (35)

(3944) REPRESENTANTE artículo confección artesana. Telf. 221512. (10)

(4053) SE NECESITA señorita dependiente comestibles. Auto Servicio Palma. calle Beatriz de Pinós, 155. (13)

(2779) JOVEN español, llegado de América, con 28 años estudios superiores, hablando inglés y estudiando francés. Buenos conocimientos comercio y Relaciones Públicas, carnet conducir. Solicita trabajo. Teléfono: 213204, de 9 a 2 y de 5 a 8. (35)

(3944) REPRESENTANTE artículo confección artesana. Telf. 221512. (10)

(4053) SE NECESITA señorita dependiente comestibles. Auto Servicio Palma. calle Beatriz de Pinós, 155. (13)

(2779) JOVEN español, llegado de América, con 28 años estudios superiores, hablando inglés y estudiando francés. Buenos conocimientos comercio y Relaciones Públicas, carnet conducir. Solicita trabajo. Teléfono: 213204, de 9 a 2 y de 5 a 8. (35)

PISOS Y ATICOS

Vendo en Edificio Buenos Aires, último piso de 4 dormitorios y 2 baños. Precio: 1.375.000 pesetas.

En C/. Aragón, junto Avenidas, últimos pisos de 3, 4 y 5 dormitorios y áticos de 3 dormitorios, completamente terminados. Precios: desde 1.095.000 ptas.

En vía Alemania, frente Institutos, pisos en construcción de 140 m2., 4 dormitorios dobles y cocina con despensa y magnífica sala comedor. Sobretático de 5 dormitorios, con grandes terrazas y magníficas vistas. Locales comerciales de 186 m2. más sótanos

M. PERELLO

CONSTRUCCIONES

C/. Aragón, 20 - Telf. 22 44 50.

PISO SUPERLUJOSO

VISTA AL MAR - SE VENDE

Dormitorio matrimonial con suite y cinco dormitorios, más uno para servicio. Cuatro baños. Aseo tocador. Aseo servicio. Cuarto labor. Espléndida sala comedor con departamento de juego, Vestíbulo. Cocina oficio con despensa, terrazas y galería. Revestimientos: mármol, madera, gresite japonés, cerámica, piedra Santanyí. Pavimentos: mármol, terrazo, parquet, cerámica.

Calefacción central. Tres ascensores. Totalmente decorado y amueblado. Informes: Teléfono: 21 57 33.

VENDEMOS

Magníficos pisos, con aparcamiento, en Paseo Marítimo de 180 a 200 m2. Llaves en mano. Facilidades hasta 3 años.

SENA. - Telf. 217640 - 215840.

BOLSA DEL MOTOR

Motocicletas

VENDO Montesa «Cota 247» matrícula PM. 160.247. Teléfono 213670. (10)

VENDO «LOBITO». Informes: Teléfono 260248. (10)

Automóviles

COMPRO 600-E, de particular a particular. Pago al contado. Telf. 274629. (12)

COMPRO Mini 1.000. Pago al contado. De particular a particular. Telf. 274629. (12)

COMPRO SEAT 850 especial, 2 ó 4 puertas. De particular a particular. Pago al contado. Telf. 274629. (17)

VENDO 600 D; SEAT 800; a toda prueba. Todos revisados y a toda prueba. GARAJE «LA ISLA»; calle Patronato Obrero, 59. (21)

GARAJE METROPOL, vende coches completamente reparados, procedentes de particular, marcas: Seat 1.430; 1.500; 1.500 diesel para taxi Palma; 124 lujo; 124 normal (varios a elegir); 850 especial; 850 (a elegir); Coupé (varios); 600 D (a elegir); Renault R-8; Morris 1.300 Trav

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA DE TRABAJO



PELUQUERIAS

(3787) OFICIALA 1ª se necesita para el año carné en Peluquería Manolo; sueldo o comisión, a convenir, martes tarde cerrado Trabajo todo el año Calle Maestro Broton, 29 Vivero Teléfono 270008 (30)

(3848) SE NECESITA oficiala por las tardes o todo el día. Peluquería ENCARNATA. Cas Catalá. Telf. 230580. (16)

CHOFERES

(8318) SE PRECISA CHOFER carné 1.ª Informes en Marqués de Fuensanta, 118 (Palma de Mallorca). (14)

(3293) CHOFERES 1ª y 2ª se precisan. Transportes CAMP PINS. calle Son Campos, 35. (12)

(8835) TRANSPORTES RAMIS, precisa chóferes carné 1.ª. Precisa Piferer, número 1, bajos. (11)

(8935) NECESITAMOS chófer de 1.ª para camión. Teléfono 253351. (10)

(3989) SE NECESITA taxista para turno de día, con informes. calle Reyes Católicos, 297, 1º, 2º. Teléfono: 273530. Tardes de 1 a 4. Noches de 9 a 12. (27)

(4001) CHOFER para autobús de 19 plazas. Sueldo interesante. Incorporación inmediata. Viajes ICAB. Peñaltes, 103. (14)

(387) NECESITO chófer repartidor carné 2ª. Presentarse jueves o viernes tarde, o sábado por la mañana: calle Bernardo Amer, 8-10. (18)

(4072) SE PRECISA chófer con carné de 2ª para reparto a ser posible solo mañanas. Informes: calle San Alonso, núm. 35. Teléfono 211407. (22)

CARPINTERIAS

(4843) PRECISO oficiales 1.ª y 2.ª C./ Juan Mumar 2.ª. Tel.: 255148. (12)

(3739) SE PRECISAN carpinteros y ebanistas. San Rafael, 285. (17)

(3927) CARPINTERIA BERTARD: teléfono 27 42 98; 2 oficiales 2.ª; 1 aprendiz. (10)

SERVICIO DOMESTICO

MAYKA, Servicio Doméstico ofrece matrimonio, doncella, asistente, jornalera señoras niños, chófer y camareras. Con informes: Telf. 222890 (17)

NELA, se necesitan cocineras, doncellas, asistentes y jornaleras. Sueldos muy interesantes. Pisos Olivares. Edif. España, D (17)

NELA ofrece matrimonios, mayordomos, chóferes, cocineras, camareras, doncellas, asistentes, jornaleras y modistas. Todo servicio con seriedad y garantía. Teléfono 211697

URGENTE: Matrimonios, camareras, cocineras, señoras de niños, asistentes, jornaleras y modistas; sueldos magníficos. Informes: General Mola, 53 (17)

SEÑORITA NIÑOS, externa, se precisa; de 9 a 7 tarde; bachiller elemental y carné conducir. General Mola, 53. (18)

(3767) SE NECESITA camarera casa particular. Teléfono 221862. (10)

MATRIMONIO joven con una niña necesita señora viuda o señorita, todo estar y dormir en casa; sepa muy bien de cocina casera sobre todo. Sueldo 6.000 ptas. Teléfono 26 25 27; llamar 10 4 tardes Sra. Baldó. (35)

SE NECESITA sirvienta para matrimonio con dos hijos dormir en casa. Sueldo pesetas 6.000 más seguros. Informes: al Tel. 233049. (20)

URGENTE ASISTENTAS, de 8 a 5; sueldo de 5.000 - a 7.000 - . General Mola, 53. (14)

SIRVIENTA O CHICA se necesita para marchar a Londres, viajes pagados, salario a convenir. Teléfono 230643, Sra. Casbolt. (19)

PARA CASA particular interesa cocinera con informes, dormir en casa. Teléfono 230316. (12)

PARA CASA particular interesa empleada de hogar con informes, que sepa cocinar, dormir en casa. Buen sueldo. Llamar de 4 a 6 Telf. 230915. (24)

URGE señorita niños interna con posibilidad de viajar. Sueldo 10.000. Informes: General Mola, 53. (14)

FAMILIA extranjera precisa un posadero para cuidar campo y animales, sueldo de 10.000 a 15.000 ptas. General Mola, 53. (18)

URGE chica, buena presencia, para casa particular. Sueldo mensual 6.000 a 9.000 según condiciones. Muntaner, 29, entlo. (17)

SERVICE ofrece servicio garantizado y competente: sirvientas, matrimonios, jornaleras, cocineras, camareras mayordomos chóferes, etc. Llámennos 213400. (16)

SEÑORA sola desea sirvienta todo estar. calle Murillo, 135. (10)

MECANICOS

(3870) SE PRECISAN mecánicos, chapistas y pintor de 1ª para coches ligeros, bien retribuidos. Informes Garaje Canals - Palma Nova. (18)

(3875) TALLERES RIPOLL, «Ca's Bassó», necesitan tornero. calle Naranjo, 91. Palma. (10)

(3875) TALLERES RIPOLL, «Ca's Bassó», necesitan soldador. calle Naranjo, 91. Palma. (10)

(3875) TALLERES RIPOLL, «Ca's Bassó», necesitan planchista calle Naranjo, 91. Palma. (10)

(3939) SE NECESITA mecánico motos Oficial 1ª, con carnet 2ª, bien retribuido. Presentarse en Casa Masca, calle Calvo Sotelo, número 69. Frente Barbarela. (21)

(3965) NECESITAMOS urgente oficial 2.ª chapista automóviles y pintor 2.ª automóviles. TALLERES PAULI calle Capitán Grimalt Valcaneras, 10. (17)

(4004) SE NECESITAN oficiales planchistas y pintores. Talleres Arbucias. Teléfono 270038. (10)

(3875) TALLERES RIPOLL, «Ca's Bassó», necesitan oficial 2.ª chapista calle Naranjo, 91. Palma. (10)

(3939) SE NECESITA mecánico motos Oficial 1ª, con carnet 2ª, bien retribuido. Presentarse en Casa Masca, calle Calvo Sotelo, número 69. Frente Barbarela. (21)

(3965) NECESITAMOS urgente oficial 2.ª chapista automóviles y pintor 2.ª automóviles. TALLERES PAULI calle Capitán Grimalt Valcaneras, 10. (17)

(4004) SE NECESITAN oficiales planchistas y pintores. Talleres Arbucias. Teléfono 270038. (10)

(3875) TALLERES RIPOLL, «Ca's Bassó», necesitan oficial 2.ª chapista calle Naranjo, 91. Palma. (10)

(3939) SE NECESITA mecánico motos Oficial 1ª, con carnet 2ª, bien retribuido. Presentarse en Casa Masca, calle Calvo Sotelo, número 69. Frente Barbarela. (21)

(3965) NECESITAMOS urgente oficial 2.ª chapista automóviles y pintor 2.ª automóviles. TALLERES PAULI calle Capitán Grimalt Valcaneras, 10. (17)

(4004) SE NECESITAN oficiales planchistas y pintores. Talleres Arbucias. Teléfono 270038. (10)

(3875) TALLERES RIPOLL, «Ca's Bassó», necesitan oficial 2.ª chapista calle Naranjo, 91. Palma. (10)

(3807) HOTEL tres estrellas, abierto todo el año, necesita camareras de pisos. Llamar al Telf. 261316. (15)

(3790) HOTEL HORIZONTE, necesita botones. Teléfono: 230548. (10)

(3856) HOTEL abierto todo el año, precisa ayudantes comedor. Hotel KURSAAL, Plaza Puente. (12)

(3905) SE NECESITA cocinero, trabajo restaurante todo el año. Informes: calle Apuntadores, 33, Palma. (12)

(3905) SE NECESITA fregaplato. Informes: Restaurante 7 Mares, calle Apuntadores, 33, Palma. (12)

(3737) SE NECESITA camarera pisos dormir hotel. Teléfono 232430. Hostal Cas Catalá. (10)

(3946) SE NECESITA ayudante de cocina en Clínica Femenia. calle Bosque, 40. (11)

(3915) HOTEL BELLACOSTA abierto todo el año, necesita ayudante comedor. Teléfono 231540. Cala Mayor. (13)

(3967) HOTEL SARATOGA; Paseo Mallorca; necesita BOTONES. (10)

(3955) PRECISAMOS camareros y ayudantes comedor. Restaurante SA TALAIA; Paseo Marítimo, 290 (11)

(3979) SE NECESITA camarera de pisos. Tel. 213979. (10)

(2014) SE NECESITA camarera de comedor; alojada. Interesadas dirigirse a Llorens AGUAMARINA, Portals Naus. Telf. 55. (15)

(3929) HOTEL SARATOGA, Paseo Mallorca, necesita: Mujer limpieza. Pinche cocina. Aprendiz comedor. (12)

(3933) SE NECESITA pinche de cocina. Hostal LA ROSA Calvo Sotelo, 69º (San Agustín). (12)

(3558) SE NECESITAN ayudantes y aprendices de bar y comedor, sueldo interesante. Informes: calle Goethe, núm. 8, bajos. De 4 a 6 tarde. (22)

(4021) EN TORREMAJOR Cala Mayor, se necesitan camareras y mujeres de limpieza, ayudantes de cocina y fregaplato. Teléfono 238540. (16)

(4007) SE NECESITA mujer para lavandería en Clínica Femenia. calle Bosque, 40. (11)

(4014) SE NECESITAN ayudantes de comedor, botones y fregaplato en Hotel Alcina. calle Marqués de la Ceniza, 141. (17)

(4015) CAMARERAS y mujeres de limpieza, precisa Hotel Horizonte. Trabajo todo el año. Informes: Vista alegre, 1. (16)

(4010) SE NECESITA en Hostal «Terminus», ayudante de camarero, para comedor y bar. Presentarse de 10 a 15 horas. (18)

(4011) HOTEL zona Arenal, abierto todo el año, necesita ayudante y aprendices. Buenas condiciones. Teléfono 277759. De 16,30 a 18 horas. (20)

(4006) BAR GOA necesita aprendiz mostrador. Plaza Progreso, Telf. 230049. (10)

HOTEL EL GRECO. Portinatx (Ibiza), necesita: Tres señoras de limpieza; tres camareras de pisos y dos camareras de comedor. Interesadas presentarse en el Hotel o bien llamar por teléfono al núm. 333048, Sr. Gracia. (34)

(4005) HOTEL de 4 estrellas en Cala Mayor necesita ayudantes de comedor. Teléfono 233640. (12)

(3987) SE NECESITA ayudante de cocina. Trabajo todo el año. Restaurante Casa Sophie. Apuntadores, 62. (14)

SE NECESITAN MUJERES limpieza. Hotel LAS ARENAS; Tito Livio, 20; Can Pastilla. (11)

(3993) SE NECESITAN pinches cocina. Hotel Las Arenas. Tito Livio 20. Can Pastilla. (11)

(3785) SE NECESITAN chicas para cafetería de playa. Bar Son Matías, Palma Nova. Telf. 80. (14)

(3837) SE NECESITA CHICO para MERENDAS CALGE, calle Barón Santa María del Sepulcro, núm. 36. Teléfono 210767. (16)

(3966) HOTEL VENUS PLAYA. Telf. 260200, necesita botones, imprescindible certificado estudios. (10)

(4065) HOTEL SARATOGA. Paseo Mallorca, 4. Necesita ayudante cocinero. (10)

(3715) AYUDANTE cocina y pinche se precisan en Hotel Zenith, Son Matet, Cala Mayor. (Frente Mariaventa). (14)

(4055) HOTEL PERLA (abierto todo el año), calle Horacio, 29. Can Pastilla. Necesita: Ayudantes comedor, Camareras - pisos. Servicio Técnico. (18)

(3724) RESTAURANTE CALREI; Calvo Sotelo, 211; precisa un lavaplato. Teléfono 237505. (11)

(4046) HOSTAL VILLA MARGA, necesita vigilante noche y fregaplato. Teléfono 260723. Última parada autobús Can Pastilla. (25)

(3038) SE NECESITA, ayudante cocina, fregaplato y mujer de limpieza Hotel Vikingo Telf 236245 (Cala Mayor) (15)

GRAFICAS

(3723) IMPRENTA ZUZAGA precisa maquinista 2.ª ó 3.ª Nuño Sanz, 30 (10)

(4067) GRAFICAS MADRID, Teléfono 253866, necesita: mos maquinista Heidelberg mozo carnet 2ª y aprendiz imprenta. Buenos sueldos, horas extras todo el año. (20)

VARIOS

EN EL ARENAL se necesita dependienta para zapatería, con idiomas Trabajo todo el año. Berlin, 22 (16)

(3355) SE NECESITAN terrallistas y peones para taller de armaduras, Sargento Cortés Piña, núm. 60. Teléfono: 270781 (16)

(3707) PERSONAL, ambos sexos, dispongan horas libres. Interesantes comisiones. Informes: Tel 223507. (10)

(3099) PRECISAMOS dependienta con nociones idiomas. Rull-an. Objetos regalo. Gral. Goded, 10. (11)

(4039) PRECISAMOS lavacoches Servicio Autobelisco. Julián Alvarez, 11-15. (junto Plaza Obelisco). (11)

(3829) SE NECESITA engrasador de coches de 1ª. Presentarse en AUTO DORIA, lavado automático, calle Andrea Doria, 11, bajos. (18)

(4050) SE NECESITA aprendiz en Colmado Colom. Sto. Domingo, 15. (15)

(4037) CHICA para caja necesita supermercado, sueldo a convenir. Camino Vecinal de Génova, Can Tápura. San Agustín. (16)

(4038) B. CAMPINS, sastre, Av. Rosselló, 49, 2ª. «Edificio Minaco». Se necesitan oficiales para taller sastrería y buenas pantalonerías. (19)

(4043) SE NECESITA señorita para instituto de belleza, sueldo mensual 9.000 pesetas. Para informes de 11 a 9 noche: Pasaje Can Curt 11. (22)

(4033) HOTEL EN IBIZA PRECISA: CAMAREROS COMEDOR AYUDANTES COMEDOR PINCHES COCINA CAMARERAS DE PISOS MUJERES LIMPIEZA JARDINERO. Interesados presentarse en Palma: C/ Ribera, 16 (3.537) Cia. Seguros, precisa SECRETARIA. Informes: Avd. Jaime III, 42-pral. (10)

(3196) HOTEL PORTIXOL SOLICITA: COCINERO, AYUDANTE DE COCINA Y PINCHES, Trabajo todo el año. Teléfono: 271800

(2241) NECESITAMOS REPRESENTANTE RAMO CONSTRUCCION Bien introducido, conozcan a fondo esta actividad. Importantes comisiones. Se contestarán todas las cartas. - Escribir a: Ref. 104. Vía Roma, 18. Palma

(4016) DANONE, S.A. Precisa PEONES para trabajar en fábrica. Presentarse de 11 a 12 en: Calle Villalonga, 9. (Santa Catalina).

(4027) IMPORTANTE EMPRESA NECESITA BOTONES Teléfonos: 213033 - 210367

(4025) AGENCIA DE VIAJES PRECISA: 1.ª Una SECRETARIA escribiendo y hablando holandés e inglés, se valorarán otros idiomas. 2.ª Una GUIA para grupos extras hablando holandés y francés. Interesadas presentarse en: Av. Jaime III, 77-entlo. o Telf. 213349.

(4002) PRECISAMOS DOS CAMARERAS, TODO AÑO. SIN GUARDIAS. Teléfono: 230005. Cabo Martorell Roca, 26. (San Agustín)

(3991) HOTEL DELFIN PLAYA Playas de Palma Nova PRECISA: BOTONES Para información: Teléfono 61. (Palma Nova)

(3445) LAVANDERIAS PALMA, S.A. Precisa PLANCHADORA PARA SECO. calle Rodríguez Arias, 27.

(3445) LAVANDERIAS PALMA, S.A. Precisa MUJER PARA LAVAR A MANO calle Rodríguez Arias, 27.

(4018) HOTEL ATALAYA Precisa: MUJER DE LIMPIEZA. TRABAJA TODO EL AÑO Calle Cabo Martorell Roca, 14 - Tel. 230648. SAN AGUSTIN.

(4023) PROFESOR MERCANTIL NECESITA EMPRESA DE AMBITO NACIONAL PARA JEFE DE DPTO. DE CONTABILIDAD. - Servicio militar cumplido. - Ultimas promociones. - No necesaria experiencia anterior. - Formación a cargo de la Empresa. - Ingresos iniciales 210.000 ptas. - Incorporación inmediata - Absoluta reserva. Concertar entrevista al Teléfono 21 16 01.

(3976) JEFE ADMINISTRATIVO Amplios conocimientos contabilidad y cálculo comercial. Experiencia en sistemas mecanizados. Condiciones a convenir según aptitudes. Entrevistas personales, horas comercio. GILET V. Alemania, 5 y 7. Telf. 226540. - Máquinas y Muebles Metálicos Oficinas. Registradoras.

(3772) ANTE Y NAPA Necesitamos oficial-oficiala 1ª para cortar y montar. Posibilidades de cubrir puesto de encargado. Trabajo todo el año. Presentarse tardes de 7 a 9 en Calvo Sotelo, 115 - Terreno.

(3949) GRAN HOTEL ALBATROS (Abierto todo el año) SOLICITA: 1 SUB-CAMARERO. AYUDANTES Y APRENDICES COMEDOR I L L E T A S

(4019) FIRESTONE Precisa PERSONAL PARA SERVICIO. Ramón y Cajal, 26.

(385) IMPORTANTE EMPRESA NECESITAMOS: VENEDORES MUEBLES METALICOS - Sueldo fijo y comisión. - Formación a cargo de la Empresa. Juan Crespi, núm. 115, de 3 a 4,30.

(3928) SE NECESITA MOZO REPARTIDOR CON CARNET DE 3ª L. S. M. - SUELDO A CONVENIR Informes: calle Luca de Tena, 49-B.

(3210) CAMARERA DE PISOS y Mujer de Limpieza. Se necesitan. Sueldo: 6.000 más pagas. - HOTEL SAN AGUSTIN Calvo Sotelo, 675.

(3851) NECESITAMOS CAJISTA, MAQUINISTA 1º y APRENDIZ. Calle Despuig, 58-A.

(3864) SE PRECISA CHOFER CARNET SEGUNDA, PARA REPARTO Y ALMACEN. Informes: CASA JULIA - Marqués Fuensanta número 46, bajos. De 6 a 7 tarde.

(3629) SE NECESITA ENCARGADO DE ALMACEN con carnet de conducir de Segunda calle Gerónimo Rosselló, 74. - Tl. 272597.

(3799) SE NECESITA LAVA COCHES CON CARNET DE 2ª TALLERES D. K. W. Gremio Toneleros s.n. Polígono La Victoria. Palma. - Telf. 278609.

(3832) SE NECESITAN - PLANCHADORA. - CHICAS PARA COSER CON MAQUINA INDUSTRIAL, experimentadas. - APRENDIZAS. Llamar Teléfono: 21 39 39.

(3727) IMPORTANTE EMPRESA PRECISA CONTABLE CON EXPERIENCIA PARA HACERSE CARGO DEL DEPARTAMENTO DE CONTABILIDAD Interesados llamar al 261579, Sr. Sarköry De 5 a 7.

(3185) CADIE BALEARES Precisa: MUJERES PARA TRABAJOS fabrica de detergentes. Presentarse: calle Gremio Carpinteros, Manzana XIV. Polígono La Victoria. - Preguntar: SR. RAMIS.

(3902) DRAGADOS Y CONSTRUCCIONES, S.A. Necesita Oficiales Albañiles y Peones para trabajar en PORRERAS. Informes: calle Francisco Suau, 50. Palma. T. 252622.

(3926) PARA IMPORTANTE FIRMA NACIONAL interesa SEÑORITA buena presencia, para degustaciones. Presentarse en la calle Arturo Rizzzi, 26, 2º, De 9 a 10 y de 2 a 4.

(3926) PARA IMPORTANTE FIRMA DE IMPORTACION interesa SEÑORITA buena presencia y nociones de inglés, para degustaciones. Presentarse en la calle Arturo Rizzzi, 26, 2º, Sr. REGUEIRO. De 9 a 10 y 2 a 4.

(3947) SE NECESITA CAMARERAS CAFETERIA DELFINARIUM MARINELAND, S. A. Teléfono: Palma Nova, 478.

(3918) FABRICA CALZADOS GORILA Necesita: APRENDIZAS Y AYUDANTAS La Punta, 22. (L. S.)

(3588) MARTILLEROS Y PEONES (Primas y Destajos) Precisa Empresa de Construcción. Presentarse en Oficinas, calle Neira, 8. SANT JORDI (MALLORCA)



(4008) IMPORTANTE EMPRESA DE LA PENINSULA SOLICITA OFERTAS SUBCONTRATISTAS ALBANILERIA, SOLADOS CERRAJERIA, CARPINTERIA, FONTANERIA, ELECTRICIDAD OBRA IMPORTANTE EN PALMA PAGO CONTADO SEMANALMENTE Dirigirse al núm. 281 de esta Administración

(4008) IMPORTANTE EMPRESA DE LA PENINSULA SOLICITA JEFE DE OBRA Con gran experiencia en edificación para dirigir obra en Palma. ELEVADA REMUNERACION ABSOLUTA RESERVA Dirigirse al núm. 281 de esta Administración

(4069) CARPINTERIA AZCONA Precisa: MAQUINISTAS PLADADORES Bien remunerados. Desplazamientos en auto-car empresa. Presentarse: Gremio Toneleros, 4. Esq. Zapateros. Polígono La Victoria.

(4069) CARPINTERIA AZCONA Precisa: CARPINTEROS EBANISTAS PEONES Bien remunerados. Desplazamientos en auto-car empresa. Presentarse: Gremio Toneleros, 4. Esquina Zapateros. Polígono La Victoria.

(4073) LAVANDERIAS PALMA, S.A. Necesita: Chófer experimentado en repartos y conociendo bien zona de Palma. - Informes: calle Rodríguez Arias, 23 al 29.

REPRESENTANTE Ramo construcción. Ofrecemos sueldo fijo, dietas y comisiones. Buenas posibilidades para ganar 30.000 pesetas mensuales. Preferible con vehículo. Teléfono 238968.

(3846) HOTEL en Santa Ponsa, próxima inauguración. Necesita: Conserje de noche. Fajín. - Llamar al Telf. 210699 - SR. MATOS.

(4044) DEPENDIENTES Y AYUDANTES CON EXPERIENCIA EN MATERIAL ELECTRICO, necesita: DIELECTRO BALEAR, S. A. Plaza Cardenal Reig, 15-18.

(4042) EMPRESA AMERICANA SOLICITA personal experto en Relaciones Públicas, para promocionar un programa de capacitación, único en el mercado. Las personas seleccionadas gozarán de incorporación inmediata, seguridad social, gran continuidad en el trabajo y una remuneración superior a las 320.000 ptas. anuales. Presentarse: Galería Jaime III, 4 (4º B) Solamente de 16 a 19 horas, hasta el viernes inclusive. Abstenerse colocados.

(4062) IMPORTANTE INMOBILIARIA PRECISA Meritorio Oficinas y Botones. Conocimientos mecanografía. Tous y Maroto, 40, 4º, 3º. Teléfono: 22 17 89.

(3911) COMYLSA EMPRESA CONSTRUCTORA, S. A. precisa Cuadrillas y Peones albañiles para realizar trabajos a tarea. - Informes: salida de autobuses Plaza de España, junto BAR NIZA, 6,45 de la mañana y Telf. 224647.

(4036) RESTAURANTE AEROPUERTO Se necesitan MUJERES DE LIMPIEZA Y FREGAPLATOS. Presentarse de 10 a 14: Departamento de Personal.

(4035) SE PRECISA SEÑORITA PARA OFICINA Se valorarán conocimientos taquigrafía e inglés. Llamar al Telf. 226588 de 5 a 7 tardes.

(4040) SE NECESITA PLANCHISTA, OFICIAL 1º ó 2º TALLERES MALAGA Calle Málaga, 51 (esquina Aragón). Teléfono: 27 50 90.

(4026) SE NECESITA REPRESENTANTE PARA VISITAR INDUSTRIAS, FERRETERIAS, etc. Informes: Gral. Primo de Rivera, 25, Entlo. De 5 a 8 tarde.

(4025) SECRETARIA IMPORTANTE EMPRESA CONSTRUCTORA Precisa, con experiencia. EXIGIMOS: Mecanografía. Excelente memoria. Organizada. Se valorarán idiomas y Taquigrafía. OFRECEMOS: Cargo estable promovido a secretaria de Dirección. Sueldo de 100.000 a 125.000 ptas. año, más beneficios, según aptitudes, con posibilidad de aumento. Interesadas dirigirse hoy mismo de 5 a 9 tarde a COPPSA, Edificio Olivar, 3º D. Palma.

(4054) CAMARERAS PISO Precisa HOTEL CINCO ESTRELLAS. Telf. 23 37 40. De 10 a 13.

(4058) HOTEL IMPALA (Cala Mayor) PRECISA Camareros y Ayudantes Comedor; Camareras de Pisos. INFORMES: en el mismo Hotel, o Paseo Mallorca, 172-G.

(4057) HOTELBA, S.A. PRECISA, para Hoteles en Mallorca y Menorca, Camareros de Comedor y Ayudantes. Mujeres para pisos y limpieza. Jefes de Partida y Ayudantes Cocina. INFORMES: Paseo Mallorca, 172, G. Días laborables.

(4045) HOTEL «PALMA NOVA» PALMA NOVA NECESITA CONSERJE DE NOCHE

(4061) ALLEGRO PRECISA OFICIALES TERCERA PARA CARPINTERIA. Teléfono: 254740 - 254741.

(3195) NECESITAMOS CHOFERES 1.a Con experiencia en autoventa, para artículos gran consumo. Trabajo todo el año, buen sueldo más comisiones. Cobertura Seguridad Social. Interesados presentarse de 19 a 21 horas en CADIE BALEARES, S. A. C/ Gremio de Carpinteros, Manzana XIV. Polígono La Victoria. Palma de Mallorca.

HOTEL BIARRITZ Necesita JEFE RECEPCION CON CONOCIMIENTOS DE LA MAQUINA ANKER. Teléfono: 26 00 62.

(4075) COMPAÑIA EXPORTADORA Necesita SECRETARIA dominando inglés, español oral escrito, mecanografía. Enviar curriculum al Sr. COMBRET, Apartado 960, Palma. Llamando para entrevista al Tl. 217013, mañanas.

(4070) PARA HOTELES EN MENORCA Se necesita: CAMAREROS COMEDOR AYUDANTE CAMARERO CAMARERAS PISOS CAMARERAS COMEDOR. Presentarse: calle Ibiza, 19, 1ª planta. (Cristalotel).

(4071) SEÑORITA Para coser a máquina industrial. Preferible con experiencia. Sueldo a convenir. - Interesadas, presentarse en: Plaza Mayor, 45, 3º

OTRAS SECCIONES Hospedajes ALQUILO habitaciones económicas; agua caliente. Informes: Monserrat, 40. (10) HABITACIONES independientes caballeros. Pasaje Marconi, 18, 1º, 1ª. Travesía Miguel Marqués. (12) ALQUILO habitación dos-dos camas, centro Palma. Chicos. Tel. 210820. (10) SE ALQUILA habitación céntrica. Informes: 212365. (10) ALQUILO habitación señorial formal, derecho cocina. Telf. 222867. (10) ALQUILO habitación, calle Gater, 9 (travesía C/ San Miguel). (10) ALQUILO habitación doble, matrimonio o caballero, derecho cocina, calle Capitan Vila, 33, 4º, 1ª. (14) SE ALQUILA habitación con dos camas y otra a compartir con otros chicos. Teléfono 272563. (15) ALQUILO habitaciones, con baño, a señoras serias. Llamar: Teléfono 225142; de 8 a 3. (14) SE ALQUILA habitación doble para señoras. Teléfono 213454. (10) SE ALQUILA habitación 2 camas, baño grande, terraza, punto céntrico. Razón: kiosco caramelos junto puente Instituto; de 5 a 9 noche. (20) HABITACION caballero 40 diarias. Duchas. Pons y Gallarza, 106, bajos. (10)

Música ORGANOS para hogar: Hammond, Piper, con batería automática. Métodos para aprender en diez días. MUSICAL VIA ROMA; Via Roma, 7. Telf. 222826. (23) OCASION vendo potente amplificador Music-son, dos baffles grandes. Tel. 215039 mañanas (11)

Pérdidas DESAPARECIDO 600-D PM. 96.055, color blanco. Se gratificarán informes; Teléfono 230321. (12) DESAPARECIDO Seat 600-D. PM. 110.037. Gratificaré a quien informe de su paradero. Telf. 275960 de 9 a 1,30, y de 4,30 a 8. (23)

Fotografía FOTOS aereas en CENTRAL COPISTERIA. Olmos, 146 (10) Enseñanzas CENTRO ESTUDIOS INGLESES, clases colectivas, f. mitadas e individuales, profesor nativo. Avda. Alejandro Rosselló, 84. Tel. 221202 (16) LICENCIADA LETRAS (Historia), se ofrece próximo curso, colegios o academias. Teléfono 252969. (12) PROFESOR da clases particulares bachillerato, reválidas, preuniversitario y dou; Telf. 254902. (11) CLASES inglés, francés, alemán, para auténticos necesitados; particulares y grupos, enseñanza garantizada. calle Font y Monteros, 64, piso 4º izquierda. (20)

SE NECESITA, cuanto antes, señorita para clases de francés; preferible nativa, hablando español. Informes: de 2 a 8 tardes, Costa y Llobera, 42, 3º Tel. 233394. (26) (2779) ESTUDIANTE Tercer Curso de Física daría clases en colegio, academia o particulares de Física y Matemáticas; Informes: señorita Seguí; Tel. 219417. (20)

Radio y TV TELEVISION y RADIO: Reparaciones rápidas a domicilio Llane Teléf. 274468 (10) SERVICIO TECNICO oficial IBERIA TELE-ESTADIO; calle Francisco Martí Mora 80 Teléfono 237225. (12) SERVICIO Técnico oficial T. V. ELECTRO, Barceló y Cómbs, 8. Telf. 272606. (12) ALQUILER de Televisores todas las marcas y con los mejores precios. HOGAR 2.000. Arturo Rizzi, 60. Teléfono 226269.

SERVICIO PHILCO, TOWNHOUSE, MERIDIAN; Nicols de Pax 25 Tel. 226884. (10) EMERSON: Servicio Oficial Radio y T.V. Asistencia técnica y repuestos. Calle Juan Crespi, 55. Teléfono: 23 43 04. (16) CONFIENOS la reparación de su receptor de radio, transistor o tocadiscos. Servicio, entrega y recogida a domicilio. Sar Felipe Neri, 30, entlo. T. 117125 (24)

REPARACIONES T.V. a domicilio. Servicio rápido. Teléfono 21712 (10) REPARAMOS TELEVISORES, antenas. Servicio rápido. GARANTIZADOS, a domicilio Tel. 277025 (10) REPARACIONES T.V. rápidas «Megafonia BALEAR»; Barón Santa María Sepulcro, 16 Telf. 217690 (12) ELECTRONICA EN GENERAL Servicio Técnico Oficial ELBE ROYAL KRONE Pasaje Sirio 30, A. Telf. 277228 (15) EL RAPIDO DEL TELEVISOR: Reparaciones a domicilio. Mientras reparamos el suyo en taller, prestamos uno gratuitamente. Avise: Acudimos rápidamente. Luis Martí, 216. Tel. 271331. (24)

Música ORGANOS para hogar: Hammond, Piper, con batería automática. Métodos para aprender en diez días. MUSICAL VIA ROMA; Via Roma, 7. Telf. 222826. (23) OCASION vendo potente amplificador Music-son, dos baffles grandes. Tel. 215039 mañanas (11)

Pérdidas DESAPARECIDO 600-D PM. 96.055, color blanco. Se gratificarán informes; Teléfono 230321. (12) DESAPARECIDO Seat 600-D. PM. 110.037. Gratificaré a quien informe de su paradero. Telf. 275960 de 9 a 1,30, y de 4,30 a 8. (23)

Fotografía FOTOS aereas en CENTRAL COPISTERIA. Olmos, 146 (10) Enseñanzas CENTRO ESTUDIOS INGLESES, clases colectivas, f. mitadas e individuales, profesor nativo. Avda. Alejandro Rosselló, 84. Tel. 221202 (16) LICENCIADA LETRAS (Historia), se ofrece próximo curso, colegios o academias. Teléfono 252969. (12) PROFESOR da clases particulares bachillerato, reválidas, preuniversitario y dou; Telf. 254902. (11) CLASES inglés, francés, alemán, para auténticos necesitados; particulares y grupos, enseñanza garantizada. calle Font y Monteros, 64, piso 4º izquierda. (20)

Radio y TV TELEVISION y RADIO: Reparaciones rápidas a domicilio Llane Teléf. 274468 (10) SERVICIO TECNICO oficial IBERIA TELE-ESTADIO; calle Francisco Martí Mora 80 Teléfono 237225. (12) SERVICIO Técnico oficial T. V. ELECTRO, Barceló y Cómbs, 8. Telf. 272606. (12) ALQUILER de Televisores todas las marcas y con los mejores precios. HOGAR 2.000. Arturo Rizzi, 60. Teléfono 226269.

SERVICIO PHILCO, TOWNHOUSE, MERIDIAN; Nicols de Pax 25 Tel. 226884. (10) EMERSON: Servicio Oficial Radio y T.V. Asistencia técnica y repuestos. Calle Juan Crespi, 55. Teléfono: 23 43 04. (16) CONFIENOS la reparación de su receptor de radio, transistor o tocadiscos. Servicio, entrega y recogida a domicilio. Sar Felipe Neri, 30, entlo. T. 117125 (24)

REPARACIONES T.V. a domicilio. Servicio rápido. Teléfono 21712 (10) REPARAMOS TELEVISORES, antenas. Servicio rápido. GARANTIZADOS, a domicilio Tel. 277025 (10) REPARACIONES T.V. rápidas «Megafonia BALEAR»; Barón Santa María Sepulcro, 16 Telf. 217690 (12) ELECTRONICA EN GENERAL Servicio Técnico Oficial ELBE ROYAL KRONE Pasaje Sirio 30, A. Telf. 277228 (15) EL RAPIDO DEL TELEVISOR: Reparaciones a domicilio. Mientras reparamos el suyo en taller, prestamos uno gratuitamente. Avise: Acudimos rápidamente. Luis Martí, 216. Tel. 271331. (24)

Música ORGANOS para hogar: Hammond, Piper, con batería automática. Métodos para aprender en diez días. MUSICAL VIA ROMA; Via Roma, 7. Telf. 222826. (23) OCASION vendo potente amplificador Music-son, dos baffles grandes. Tel. 215039 mañanas (11)

Pérdidas DESAPARECIDO 600-D PM. 96.055, color blanco. Se gratificarán informes; Teléfono 230321. (12) DESAPARECIDO Seat 600-D. PM. 110.037. Gratificaré a quien informe de su paradero. Telf. 275960 de 9 a 1,30, y de 4,30 a 8. (23)

Fotografía FOTOS aereas en CENTRAL COPISTERIA. Olmos, 146 (10) Enseñanzas CENTRO ESTUDIOS INGLESES, clases colectivas, f. mitadas e individuales, profesor nativo. Avda. Alejandro Rosselló, 84. Tel. 221202 (16) LICENCIADA LETRAS (Historia), se ofrece próximo curso, colegios o academias. Teléfono 252969. (12) PROFESOR da clases particulares bachillerato, reválidas, preuniversitario y dou; Telf. 254902. (11) CLASES inglés, francés, alemán, para auténticos necesitados; particulares y grupos, enseñanza garantizada. calle Font y Monteros, 64, piso 4º izquierda. (20)

SE NECESITA, cuanto antes, señorita para clases de francés; preferible nativa, hablando español. Informes: de 2 a 8 tardes, Costa y Llobera, 42, 3º Tel. 233394. (26) (2779) ESTUDIANTE Tercer Curso de Física daría clases en colegio, academia o particulares de Física y Matemáticas; Informes: señorita Seguí; Tel. 219417. (20)

Nautica COMPRA - VENTA embarcaciones recreo Yates veleiros, lanchas, llauds Inmoliaria MEDITERRANEA Division Nautica Paseo Mallorca 58 Tel. 22 48 21

COANSA. Volvo Penta, Coronet, Orozco, embarcaciones EPE, GLASTRON Lancha Capitán Salom 13 (12)

INTORERA OROZCO motor Volvo. Entrega inmediata COANSA Calle Capitán Salom 13 (11) PENTA. Fuera Borda de 35, 50, 70, 90, 115, 140, 170, 200, 230 HP Sin problemas COANSA Capitán Salom. 13. Teléfono 253333 (21)

COANSA VENDE PROCEDENTES DE CAMBIOS -LLAUT 33 palmas Barreiros 17 HF Diesel -ARCOA 520 sin vela. Motor COVACH -MYABCA 23 palmas con Diesel URPE -LLAUT 32 palmas cabina. VOLVO 16 HP. Diesel y otros diversos modelos usados C/. Capitán Salom, 13. Teléfono 25 33 33

Mudanzas y Transportes SE VENDE o se traspasa tienda grande, zona turística. Para informes: Teléfono 235040 (13) SE VENDE OCASION: Boticario. Aire acondicionado. Máquina Registradora. Teléfono 211548. (10) VENDO máquina de coser Sigma en perfecto estado. Tel.: 277795. (10) OCASION: Vendo casi nuevos, sofá de pana rojo, tocador y armario (estilo castellano) armario grande, frigorífico «Balay»; bicicleta niño. Precio interesante. Para informes a partir de las 8 de lunes a jueves en la calle Fco. Suau, 60-7-B. (40) VENDO acción Fundación Club Natación Palma. Teléfono 225012, 8 a 15 horas. Sr. Terrasa. (14)

Ventas ESTANTERIAS metálicas varios modelos, ónicos, ISAN DA. Beatriz de Pinós, 136. Tels. 274060 - 214482. (13) POR AUSENTARME vendo, comedor muy grande, mesa de juego y otros muebles, para verlos de 2,30 a 3,30 en calle Bosque, 20, 1º.

SE VENDE HOTEL UNA ESTRELLA, 60 PLAZAS. CERCA PLAYA. BUENA SITUACION. Teléfono 236019.

Compras COMPRO MUEBLES y objetos de ocasión; paso a domicilio. Tel. 274889. (11) SE COMPRAN toda clase de televisores usados. BOLSA DEL TELEVISOR; Plaza Arzobispo Miralles, 27. (14)

Varios URGENCIAS FONTANERIA. Reparaciones Tel. 227057. (10) LIMPIEZA oficinas y su conservación. Confíela al «BRILLO BALEAR». Pida presupuesto. Telf. 222700. (13) CRISTALERIAS, escaparatés; su limpieza y conservación. «EL BRILLO BALEAR». Telf. 222700. (12) PINTOR DECORADOR; trabajo rápido, esmerado y económico. Telf. 224469. (10) ULTRA: Recogida y entrega, limpieza de sus alfombras. Teléfono: 25 48 78 (10) URGENCIAS FONTANERIA. Servicio rápido. Telf. 227836 (10) LE AJUSTAMOS a su moda actual su traje usado; entregas rápidas en SASTRERIA MARQUES; Paseo Generalísimo, 76, 1º. Teléfono 217876 (21) SU PROBLEMA RESUELTO: Reparación CARPINTERIA a domicilio. Tel. 217097. (10) ELECTRICIDAD, reparaciones, instalaciones y urgencias. Instalaciones para Aire Acondicionado, arreglos T.V. Telf. 221342

MASAJE, SUECA MASAJISTA de Nueva York. Plaza Hospital. 5: de 1 a 8 tarde. (14) SE OFRECE pintor decorador y rotulista. Teléfono 217026. (10)

URGENCIAS albañilería y transportes Telf. 251048 237946 (10) TAPI RO. Señora, tapice sus muebles con rapidez y garantía. Telf. 230153. MAESTRO OBRAS: Reformas, chateles, en general. Telf. 272519, presupuestos y administración. (12) LIMPIEZA ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO Teléfono 25 51 16 (10) LIMPIEZA MOQUETAS sin destapar a domicilio PINGUINO. Telf. 25 51 16 (10) LIMPIEZA TRESILLOS y tapicerías a domicilio PINGUINO. Tel.: 25 51 16 (10) FONTANERIA, albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511 (12) MALETAS: Arreglamos maletas, cambiamos cerraduras. Fábrica maletas Bosch & Tel. 217715 (11) LA CAFETERIA «SAN MIGUEL» de don Francisco Sánchez Alba, sita en Can Pastilla, comunica su cesión y cambio de denominación, siendo de don Pablo Mateu Castell y su nombre comercial «DARLING». (31) MAESTRO DE OBRAS, se hacen toda clase de reparaciones, albañilería, fontanería, acepto presupuestos. Telf. 216326. (15) FONTANERIA albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511. (12) PINTURA Y EMPAPELADO, Trabajos de pintura y decoración a precios razonables. Papeles lavables desde 100 pesetas el rollo. Pida presupuesto gratis. Teléfono 238968. (23)

MOTONAUTICA VERI: Año 1968 ofrece fuera Borda más resistente del mundo con ANC garantía amplia gama de partes de B.F. Visitenos y compare precios en Franciscor Pío Juan 77 79 34

MOTONAUTICA VERI RESINA POLIESTER y tela de fibra vidrio para reparación embarcaciones y amplia información para su aplicación. Venta mayor y detall en Franciscor Pío y Juan, núms. 77-79 (30)

MOTORES MARINOS Diesel de 4 a 18 HP. Perkins, Jaramar, Deter-Ruger, «Carniti» Grupos electrogenos, entregas inmediatas, stock recambios. Facilidades pago Service Post. Venta SOLMOTOR S.A. Aragón -55. Teléfonos 27 06 06 - 27 06 49 (32)

REPARACIÓN embarcaciones Tela de fibra. Venta detall. BENDIX, M. Aguiló, 54. (esquina Lorenzo Riber). (17) VENDO LANCHA rápida con motor Johnson de 40 H.P. Razón. Telf. 236088 mañanas; 227660, tardes (15) VENDO o cambio lancha de 9 metros, 2 Volvo Diesel. Telf. 232318 (12) VENDO LLAUT, 25 palmas. Motor «Andreu» muy buen estado. Informes: Calle Palma 40 Santanyi. Teléfono 16 (16) VENDO LLAUT, mallorquín, de 7,20 metros. OCASION. Telf. 262671. (10)

URGENCIAS albañilería y transportes Telf. 251048 237946 (10) TAPI RO. Señora, tapice sus muebles con rapidez y garantía. Telf. 230153. MAESTRO OBRAS: Reformas, chateles, en general. Telf. 272519, presupuestos y administración. (12) LIMPIEZA ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO Teléfono 25 51 16 (10) LIMPIEZA MOQUETAS sin destapar a domicilio PINGUINO. Telf. 25 51 16 (10) LIMPIEZA TRESILLOS y tapicerías a domicilio PINGUINO. Tel.: 25 51 16 (10) FONTANERIA, albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511 (12) MALETAS: Arreglamos maletas, cambiamos cerraduras. Fábrica maletas Bosch & Tel. 217715 (11) LA CAFETERIA «SAN MIGUEL» de don Francisco Sánchez Alba, sita en Can Pastilla, comunica su cesión y cambio de denominación, siendo de don Pablo Mateu Castell y su nombre comercial «DARLING». (31) MAESTRO DE OBRAS, se hacen toda clase de reparaciones, albañilería, fontanería, acepto presupuestos. Telf. 216326. (15) FONTANERIA albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511. (12) PINTURA Y EMPAPELADO, Trabajos de pintura y decoración a precios razonables. Papeles lavables desde 100 pesetas el rollo. Pida presupuesto gratis. Teléfono 238968. (23)

URGENCIAS albañilería y transportes Telf. 251048 237946 (10) TAPI RO. Señora, tapice sus muebles con rapidez y garantía. Telf. 230153. MAESTRO OBRAS: Reformas, chateles, en general. Telf. 272519, presupuestos y administración. (12) LIMPIEZA ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO Teléfono 25 51 16 (10) LIMPIEZA MOQUETAS sin destapar a domicilio PINGUINO. Telf. 25 51 16 (10) LIMPIEZA TRESILLOS y tapicerías a domicilio PINGUINO. Tel.: 25 51 16 (10) FONTANERIA, albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511 (12) MALETAS: Arreglamos maletas, cambiamos cerraduras. Fábrica maletas Bosch & Tel. 217715 (11) LA CAFETERIA «SAN MIGUEL» de don Francisco Sánchez Alba, sita en Can Pastilla, comunica su cesión y cambio de denominación, siendo de don Pablo Mateu Castell y su nombre comercial «DARLING». (31) MAESTRO DE OBRAS, se hacen toda clase de reparaciones, albañilería, fontanería, acepto presupuestos. Telf. 216326. (15) FONTANERIA albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511. (12) PINTURA Y EMPAPELADO, Trabajos de pintura y decoración a precios razonables. Papeles lavables desde 100 pesetas el rollo. Pida presupuesto gratis. Teléfono 238968. (23)

URGENCIAS albañilería y transportes Telf. 251048 237946 (10) TAPI RO. Señora, tapice sus muebles con rapidez y garantía. Telf. 230153. MAESTRO OBRAS: Reformas, chateles, en general. Telf. 272519, presupuestos y administración. (12) LIMPIEZA ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO Teléfono 25 51 16 (10) LIMPIEZA MOQUETAS sin destapar a domicilio PINGUINO. Telf. 25 51 16 (10) LIMPIEZA TRESILLOS y tapicerías a domicilio PINGUINO. Tel.: 25 51 16 (10) FONTANERIA, albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511 (12) MALETAS: Arreglamos maletas, cambiamos cerraduras. Fábrica maletas Bosch & Tel. 217715 (11) LA CAFETERIA «SAN MIGUEL» de don Francisco Sánchez Alba, sita en Can Pastilla, comunica su cesión y cambio de denominación, siendo de don Pablo Mateu Castell y su nombre comercial «DARLING». (31) MAESTRO DE OBRAS, se hacen toda clase de reparaciones, albañilería, fontanería, acepto presupuestos. Telf. 216326. (15) FONTANERIA albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511. (12) PINTURA Y EMPAPELADO, Trabajos de pintura y decoración a precios razonables. Papeles lavables desde 100 pesetas el rollo. Pida presupuesto gratis. Teléfono 238968. (23)

URGENCIAS albañilería y transportes Telf. 251048 237946 (10) TAPI RO. Señora, tapice sus muebles con rapidez y garantía. Telf. 230153. MAESTRO OBRAS: Reformas, chateles, en general. Telf. 272519, presupuestos y administración. (12) LIMPIEZA ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO Teléfono 25 51 16 (10) LIMPIEZA MOQUETAS sin destapar a domicilio PINGUINO. Telf. 25 51 16 (10) LIMPIEZA TRESILLOS y tapicerías a domicilio PINGUINO. Tel.: 25 51 16 (10) FONTANERIA, albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511 (12) MALETAS: Arreglamos maletas, cambiamos cerraduras. Fábrica maletas Bosch & Tel. 217715 (11) LA CAFETERIA «SAN MIGUEL» de don Francisco Sánchez Alba, sita en Can Pastilla, comunica su cesión y cambio de denominación, siendo de don Pablo Mateu Castell y su nombre comercial «DARLING». (31) MAESTRO DE OBRAS, se hacen toda clase de reparaciones, albañilería, fontanería, acepto presupuestos. Telf. 216326. (15) FONTANERIA albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511. (12) PINTURA Y EMPAPELADO, Trabajos de pintura y decoración a precios razonables. Papeles lavables desde 100 pesetas el rollo. Pida presupuesto gratis. Teléfono 238968. (23)

URGENCIAS albañilería y transportes Telf. 251048 237946 (10) TAPI RO. Señora, tapice sus muebles con rapidez y garantía. Telf. 230153. MAESTRO OBRAS: Reformas, chateles, en general. Telf. 272519, presupuestos y administración. (12) LIMPIEZA ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO Teléfono 25 51 16 (10) LIMPIEZA MOQUETAS sin destapar a domicilio PINGUINO. Telf. 25 51 16 (10) LIMPIEZA TRESILLOS y tapicerías a domicilio PINGUINO. Tel.: 25 51 16 (10) FONTANERIA, albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511 (12) MALETAS: Arreglamos maletas, cambiamos cerraduras. Fábrica maletas Bosch & Tel. 217715 (11) LA CAFETERIA «SAN MIGUEL» de don Francisco Sánchez Alba, sita en Can Pastilla, comunica su cesión y cambio de denominación, siendo de don Pablo Mateu Castell y su nombre comercial «DARLING». (31) MAESTRO DE OBRAS, se hacen toda clase de reparaciones, albañilería, fontanería, acepto presupuestos. Telf. 216326. (15) FONTANERIA albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511. (12) PINTURA Y EMPAPELADO, Trabajos de pintura y decoración a precios razonables. Papeles lavables desde 100 pesetas el rollo. Pida presupuesto gratis. Teléfono 238968. (23)

URGENCIAS albañilería y transportes Telf. 251048 237946 (10) TAPI RO. Señora, tapice sus muebles con rapidez y garantía. Telf. 230153. MAESTRO OBRAS: Reformas, chateles, en general. Telf. 272519, presupuestos y administración. (12) LIMPIEZA ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO Teléfono 25 51 16 (10) LIMPIEZA MOQUETAS sin destapar a domicilio PINGUINO. Telf. 25 51 16 (10) LIMPIEZA TRESILLOS y tapicerías a domicilio PINGUINO. Tel.: 25 51 16 (10) FONTANERIA, albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511 (12) MALETAS: Arreglamos maletas, cambiamos cerraduras. Fábrica maletas Bosch & Tel. 217715 (11) LA CAFETERIA «SAN MIGUEL» de don Francisco Sánchez Alba, sita en Can Pastilla, comunica su cesión y cambio de denominación, siendo de don Pablo Mateu Castell y su nombre comercial «DARLING». (31) MAESTRO DE OBRAS, se hacen toda clase de reparaciones, albañilería, fontanería, acepto presupuestos. Telf. 216326. (15) FONTANERIA albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511. (12) PINTURA Y EMPAPELADO, Trabajos de pintura y decoración a precios razonables. Papeles lavables desde 100 pesetas el rollo. Pida presupuesto gratis. Teléfono 238968. (23)

URGENCIAS albañilería y transportes Telf. 251048 237946 (10) TAPI RO. Señora, tapice sus muebles con rapidez y garantía. Telf. 230153. MAESTRO OBRAS: Reformas, chateles, en general. Telf. 272519, presupuestos y administración. (12) LIMPIEZA ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO Teléfono 25 51 16 (10) LIMPIEZA MOQUETAS sin destapar a domicilio PINGUINO. Telf. 25 51 16 (10) LIMPIEZA TRESILLOS y tapicerías a domicilio PINGUINO. Tel.: 25 51 16 (10) FONTANERIA, albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511 (12) MALETAS: Arreglamos maletas, cambiamos cerraduras. Fábrica maletas Bosch & Tel. 217715 (11) LA CAFETERIA «SAN MIGUEL» de don Francisco Sánchez Alba, sita en Can Pastilla, comunica su cesión y cambio de denominación, siendo de don Pablo Mateu Castell y su nombre comercial «DARLING». (31) MAESTRO DE OBRAS, se hacen toda clase de reparaciones, albañilería, fontanería, acepto presupuestos. Telf. 216326. (15) FONTANERIA albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511. (12) PINTURA Y EMPAPELADO, Trabajos de pintura y decoración a precios razonables. Papeles lavables desde 100 pesetas el rollo. Pida presupuesto gratis. Teléfono 238968. (23)

URGENCIAS albañilería y transportes Telf. 251048 237946 (10) TAPI RO. Señora, tapice sus muebles con rapidez y garantía. Telf. 230153. MAESTRO OBRAS: Reformas, chateles, en general. Telf. 272519, presupuestos y administración. (12) LIMPIEZA ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO Teléfono 25 51 16 (10) LIMPIEZA MOQUETAS sin destapar a domicilio PINGUINO. Telf. 25 51 16 (10) LIMPIEZA TRESILLOS y tapicerías a domicilio PINGUINO. Tel.: 25 51 16 (10) FONTANERIA, albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511 (12) MALETAS: Arreglamos maletas, cambiamos cerraduras. Fábrica maletas Bosch & Tel. 217715 (11) LA CAFETERIA «SAN MIGUEL» de don Francisco Sánchez Alba, sita en Can Pastilla, comunica su cesión y cambio de denominación, siendo de don Pablo Mateu Castell y su nombre comercial «DARLING». (31) MAESTRO DE OBRAS, se hacen toda clase de reparaciones, albañilería, fontanería, acepto presupuestos. Telf. 216326. (15) FONTANERIA albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511. (12) PINTURA Y EMPAPELADO, Trabajos de pintura y decoración a precios razonables. Papeles lavables desde 100 pesetas el rollo. Pida presupuesto gratis. Teléfono 238968. (23)

URGENCIAS albañilería y transportes Telf. 251048 237946 (10) TAPI RO. Señora, tapice sus muebles con rapidez y garantía. Telf. 230153. MAESTRO OBRAS: Reformas, chateles, en general. Telf. 272519, presupuestos y administración. (12) LIMPIEZA ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO Teléfono 25 51 16 (10) LIMPIEZA MOQUETAS sin destapar a domicilio PINGUINO. Telf. 25 51 16 (10) LIMPIEZA TRESILLOS y tapicerías a domicilio PINGUINO. Tel.: 25 51 16 (10) FONTANERIA, albañilería,

A CAUSA DE LA HUELGA DE PORTUARIOS

LA CRISIS ALIMENTICIA EN LAS ORCADAS

SI NO SE RESUELVE ANTES DE FINAL DE SEMANA, SE TENDRAN QUE SACRIFICAR LOS ANIMALES POR FALTA DE PIENSOS

ORKNEYS (Gran Bretaña), 8.— La situación alimenticia en las islas Orkneys será crítica dentro de cinco días y habrá que dar muerte a los animales por falta de alimento. Si la huelga portuaria no se resuelve en forma inmediata las autoridades de las islas pedirá al Gobierno que tome medidas urgentes. Los artículos que más escasearán son el azúcar, harina, aceite y medicinas.

Por otra parte, una comisión en representación de los sindicatos portuarios se reúne hoy en Londres para estudiar la cuestión de la seguridad en el trabajo, tema fundamental de la huelga portuaria que ya dura doce días. La comisión se ha dirigido a las firmas de contenedores para que empleen más hombres pero hasta ahora la respuesta ha sido negativa. El cierre de puertos no ha afectado aún seriamente a la mayoría de los ingleses, pero ayer circuló la noticia de que si no entra en el país comida para los animales antes de finales de semana los granjeros se verán en la necesidad de sacrificar sus cerdos, pollos y gallinas.

MILLONES DE POLLOS

SERAN MATADOS

LONDRES, 8. (Efe). — Dos millones de pollos de las granjas británicas están amenazados con morir en cámaras de gas si el problema de abastecimiento de piensos que ha planteado la huelga portuaria no se resuelve inmediatamente. Un portavoz de uno de los mayores criaderos ha informado que tienen racionado el pienso para los quince millones de pollos de que disponen, pero no es suficiente por lo que tendrán que sacrificar dos millones de más de cinco semanas, con carne no apta para el mercado, pues sólo se dedican a la reproducción con un valor de un millón de libras esterlinas.

DEBATE DE EMERGENCIA SOBRE LA CRISIS PORTUARIA, CON LA CAMARA CASI VACIA

LONDRES, 8. (Efe). — El Gobierno ha pedido a los estibadores portuarios por medio del Sindicato del Transporte, que accedan a descargar los piensos de animales necesarios para salvar la vida del ganado, especialmente porcino, que está condenado al sacrificio por falta de alimentos, ha informado esta noche en la Cámara de los Comunes el Ministro de Agricultura, James Prior, en el debate de emergencia sobre la huelga portuaria.

A pesar del tema debatido, el recinto de la Cámara estaba casi vacío de diputados, ya que mañana comienzan las vacaciones de verano. Ante esto, el laborista Maurice Edelman comentó: «Parece como si la huelga se hubiera extendido también a la Cámara».

James Prior ha continuado diciendo que en sus conversaciones de hoy con la asociación de ganaderos y con la de productores de piensos, les ha pedido que adopten un sistema de racionamiento de granos y proteínas a fin de alargar en lo posible las escasísimas existencias.

La situación general alimenticia todavía no es crítica, ha informado el Ministro.

El dirigente de la Cámara, Robert Carr, declaró a su vez que el Gobierno se mantiene al tanto de los acontecimientos y que si la huelga se prolonga, lo que parece posible, se adoptaría un sistema de control de precios y racionamiento, para lo cual está el Gobierno facultado por el estado de emergencia. «Esta medida — dijo Carr — no sería tomada en contra de los huelguistas, sino para proteger a la comunidad del país».

Seguidamente pidió a todos los diputados que apoyaran un llamamiento común para que se consiga un acuerdo en el problema lo antes posible.

LA HAYA

Nuevo Gobierno en los Países Bajos

LONDRES

HUELGA DE TAXISTAS SI NO SE TERMINAN LOS «TAXISTAS-PIRATAS»

Londres. — Los taxistas del aeropuerto de Heathrow amenazan con una huelga si en el término de una semana la policía del aeropuerto no acaba de una vez con los taxistas «piratas» que recogen clientes sin permiso.

LA HAYA, 8. (Efe). — Los Países Bajos contarán en las próximas horas con un nuevo Gobierno, dándose así por terminada la crisis gubernamental iniciada hace 28 días por la dimisión de dos Ministros del Gobierno, y luego del Gobierno en pleno.

El encargado de formar Gobierno y Primer Ministro dimisionario, Barend Biesheuvel, ha llegado a un acuerdo con los representantes de los partidos Popular Católico, y Liberal y los dos partidos protestantes dalvinistas, según anunció a las 20,00 hora española, en La Haya el portavoz del encargado de formar Gobierno.

Mañana, Biesheuvel se entrevistará con los Ministros dimisionarios de los cuatro partidos mencionados para anilizar el acuerdo obtenido esta noche y las posibilidades de estructura del futuro Gobierno.

UN BELGA DE NAMUR, PROCLAMADO «REY DE LOS MENTIROsos»

Agén (Francia), 8. (Efe). — Johannes Zweffer, un belga de Namur, ha logrado este año el título de «Rey de los mentirosos» en la localidad francesa de Moncrebeau.

Disputó el título con otros once candidatos ante los veintidós miembros de la Academia de la Mentira, que tiene su sede en dicha localidad francesa.

Después de haber triunfado brillantemente en el examen de la mentira, se comprometió el nuevo «rey» a mentir en todo tiempo y en todo lugar sin causar perjuicio a otra cosa que no sea la verdad. El nuevo «rey» fue consagrado según la tradición. Se le impuso la corona y se le entregó un cetro en forma de cabeza de cabra. Finalmente, fue llevado a hombros en su sillón real saludando a sus «súbditos».

EL BIKINI CUMPLE 25 AÑOS

PRIMERO, EL ESCANDALO. LUEGO... YA HAN VISTO USTEDES

PARIS 8. (Pyresa). — Ante la indiferencia de los «historiadores», el inventor del «bikini» Louis Reard, ha recordado que su prodigiosa idea acaba de cumplir 25 años. «El 26 de junio de 1946 registré el nombre y el modelo. Tres días más tarde, la bailarina Micheline Bernardi lo exhibía por vez primera en el Casino de París. Al final, en agosto de dicho año, salió a las piscinas y estalló el escándalo. Pero, ya ven como son las cosas, ahora es del dominio público y todos lo encuentran muy natural».



MOSCU CUBIERTO POR EL HUMO

PROCEDE DE UN INCENDIO DE UNOS RESIDUOS CARBONIFEROS CONTRA EL QUE TRABAJAN UNOS MIL BOMBEROS HACE VARIOS DIAS

MOSCU, 8. (Efe). — La capital soviética quedó hoy cubierta de un denso humo originado por el incendio producido en los alrededores de Moscú.

La emisora de Moscú dijo que el viento empuja al humo hacia la ciudad y que la visibilidad es muy difícil en algunas zonas. Añadió que residuos carboníferos situados en la región este de Moscú se incendiaron y que ya estaban tomando medidas para extinguir los focos del incendio.

El diario «Trud» informó el sábado que unos mil bomberos con maquinaria pesada han estado varios días combatiendo el fuego que se extiende por unos 2.500 acres de terreno boscoso.

Vendidas totalmente nuestras promociones SON FORTEZA 1 y 2...



le ofrece ahora 22 VIVIENDAS MAS...

obasa s. a. inmobiliaria

en la misma situación...



con idéntica distribución...

y características técnicas semejantes...

- * SOLADO DE TERRAZO
- * ALICATADO DE COLOR EN BAÑOS
- * ALICATADO BLANCO EN COCINA
- * SANEAMIENTOS TIPO ROCA
- * INSTALACIONES DE AGUA CALIENTE
- * ARMARIOS EMPOTRADOS
- * PERSIANAS MALLORQUINAS
- * CANALIZACION PARA LINEAS TELEFONICAS
- * ANTENA COLECTIVA DE TELEVISION

edificio SON FORTEZA 3

INFORMACION Y VENTA:

Plaza de Hornabeque, 11
Tel.: 23 73 39

Ley 27/1962, Entidad Avalada; Banco Central. — Cuenta Especial núm. 6.552, en el citado Banco.

PERSPECTIVAS DE LA CONSTRUCCION NAVAL

Están afluyendo durante esta última temporada a los periódicos, noticias contradictorias sobre la construcción naval en nuestro país. Datos llegados de Londres anunciaban que ocupamos el tercer lugar en esta industria, después de Japón y de Suecia. De la larga lista de países que a ella se dedican, solamente el segundo de los citados registra en la actualidad un aumento en la cartera de pedidos. España tiene encargados o en construcción, cerca de cuatrocientos barcos de diferentes tipos y tonelaje y su producción representa el 6,25 por ciento de la mundial. Para algunos existió una crisis internacional que afectará claramente a los astilleros nacionales. De los pedidos de 1970, que llegaron a 1.230.000 toneladas de registro bruto, se ha ido descendiendo hasta el primer trimestre del presente año, en el que nos encargaron solamente 5.030. Hablamos de los contratos para armadores extranjeros, puesto que según las últimas cifras del "Lloyds", lo esencial es el peso de la demanda exterior.

Hay quien sostiene que se ha detenido el auge de nuestra construcción naval, que en diez años, de 1960 a 1970, creció un 525 por ciento. En la reciente asamblea de constructores, se puso de manifiesto que los pedidos en car-

tera suman cuatro millones y medio de toneladas; pero que como consecuencia del mercado de fletes han comenzado a decaer las peticiones del extranjero. Por otro lado, los astilleros españoles han de enfrentarse con un aumento de costos. Mientras en el último decenio crecía en seis veces más la producción y la facturación, la mano de obra no se incrementaba más que en un cinco, lo cual da fe de la alta productividad. A la industria, según los técnicos, le esperan años muy duros.

Para hacerles frente, pidieron mayor flexibilidad en la concesión de créditos y el aumento, de las primas a la cons-

trucción. Asimismo se quejaron del aumento en los seguros, que ha hecho prohibitivas algunas operaciones. Por añadidura, el impacto producido por la devaluación del dólar con perjuicio para las operaciones cuyo pago estaba concertado en esta moneda, no ha sido compensado más que en una pequeña parte y ha incidido en mayor o en menor medida, en la economía de las empresas... Los últimos informes dan cuenta de que la contratación en el primer semestre es la mitad de la del mismo período del año anterior y sólo se registró un incremento en las puestas de quilla. Las botaduras se mantienen en un nivel ligeramen-

te inferior. De todas formas, unos y otros se compensan y probablemente se alcanzarán, aunque con dificultades, los objetivos previstos. La inestabilidad del mercado internacional de cambios, es uno de los factores negativos, pues causa serio quebranto, ya que aproximadamente la mitad de tonelaje se destina a la exportación.

Por ello hay que conseguir a toda costa las previsiones del III Plan y superar los obstáculos, a fin de que la industria naval continúe ocupando el puesto destacado, al que llegó con un esfuerzo ingente. Para 1975 se calcula una inversión de once mil millones de pesetas y el crecimiento en el cuatrienio de un 20 por ciento acumulativo. Aunque el consumo aparente lo haga a un ritmo del 17, el resto lo cubrirá la producción para el mercado interior. Los nuevos medios de varada de Cádiz, Barcelona y El Ferrol del Caudillo contribuirán al aumento. En el mismo período de tiempo, se prevé un ingreso en divisas de 1.200 millones de dólares. Lo importante es que, como alguna personalidad del sector ha señalado, las gradas se encuentran a tope en estos momentos y las unidades son cada vez de mayor tonelaje. Al mismo tiempo se solicita mayor agilidad en la política naval, la igualdad de trato para buques nacionales y de exportación y medidas adecuadas para salvar las características de una construcción mudable por la crisis de fletes y los costos en alza.

Lo que resulta indudable es que la atención por parte oficial, ha de ser intensificada. España, con sus cuatro mil kilómetros de costas, es un país marítimo por excelencia. Por otro lado, goza de la confianza internacional. Podemos competir en igualdad de condiciones. Hoy privan los barcos grandes. Pero si en Japón se botó el mayor del mundo —441.000 toneladas— aquí también salió al agua el "Artega" con 325.000 en botadura realizada por primera vez en la historia, de perfil desde grada. El lanzamiento de este barco, el mayor construido hasta la fecha en astilleros europeos y americanos, congregó a cuarenta mil personas. Ello da idea del interés que el tema despierta entre nosotros. Junto con los japoneses podremos construir buques-tanque de hasta un millón de toneladas. Es el reto del futuro. Entre los pedidos figuran ocho de 325.000. Las perspectivas son buenas y debemos aprovecharlas. El Subsecretario de Comercio declaró en la Feria Nacional de la Industria Naval, que la semilla de expansión económica sembrada por el Gobierno, ha fructificado, aunque es preciso separar la cizaña del trigo. Conviene trabajar sin pausa, situando los problemas en su exacta dimensión para que no se den movimientos pendulares. La receta es perfectamente válida para la construcción naval.

ni menos que el debido. Francia quiere la secretaria política y Pompidou viaja en solicitud de ayudas para esta pretensión. Pero junto a todo ello está la seguridad del Mediterráneo y la elección del sistema de color para la Televisión. Puede haber toma y daca. Evidentemente, el juego es de intereses. Por eso hay que actuar con los pies sobre la tierra y no sobre supuestos idealistas. Y sobre todo, teniendo en cuenta que, como ha señalado el Embajador español, en las Comunidades —uno de los pocos que últimamente están aportando auténticas luces en la materia— la dinámica europea es aperturista. Ello nos ofrece la oportunidad de llegar a un acuerdo con unos y con otros.

Ullastres, conocedor a fondo del tema, estima que en contra de lo que se ha dicho, los últimos acuerdos del Mercado Común con los seis países de la EFTA, nos favorecerán. No se nos puede dejar al margen y por ello la Comunidad se plantea seriamente la necesidad de un tratado global. Es bueno que las dos instituciones se hayan entendido, dejando a un lado su vieja rivalidad. Ahora podremos entendernos con ellos. Es una ley elemental de las relaciones, lo mismo humanas que entre los pueblos. Las negociaciones van a ocupar lo que resta de año, por lo que afecta a la adecuación del acuerdo actual al grupo de los Diez. De aquí a enero tenemos que firmar también con los cuatro últimos miembros. Pero entiéndase bien; sólo se hará si recibimos garantías de importantes mejoras económicas. En esto el Embajador ha sido contundente. La buena voluntad que impera, imposibilitará que se denuncie el convenio en vigor, pero habrá que luchar contra el tiempo para no llegar a un callejón sin salida.

Estas declaraciones son claras y esperanzadas y van más allá de cuantos comentarios o manifestaciones torcidas e interesadas se hacen sobre el tema. Esa es la verdad sobre el estado de la cuestión. Europa no es un coto cerrado en el que se nos niega la entrada a machamartillo por causa del Régimen. Tan vieja historia resulta ya increíble. Tenemos las mismas oportunidades que los demás, para llegar a un acuerdo dentro del sistema abierto que rige el Mercado Común. Europa nos necesita tanto como nosotros a ella. Sin que esta afirmación nos lleve a caminar sin medir bien los pasos, como todos hacen, ni a pensar en hipotecar nuestra soberanía. Si, en cambio, a meditar seriamente sobre el tiempo de que disponemos para lograr que nuestro bloque industrial esté en condiciones de acceder a un Mercado de la magnitud del de la Europa de los Diez.



Arriba
es noticia
COMPRUEBELO

DINAMICA EUROPEA

Uno de los fenómenos que se observan en torno al problema de nuestra integración en Europa, es precisamente la proliferación de opiniones. Vamos camino de que el español no sepa a qué carta quedarse. Por supuesto, consideramos que en este tema debe reinar la mayor claridad. Entre otras razones, porque existen algunos grupos empeñados en oscurecerlo, a fin de que sirva a sus turbios intereses. No es trigo limpio todo lo que se mueve en torno a esa cuestión fundamental para nuestro futuro. No nos importa que se hable, si quien lo hace posee la documentación adecuada. Lo malo es que abundan los francotiradores y los que exponen juicios muy personales, que nada tienen que ver con la realidad de las cosas. Eso no contribuye en nada a encontrar las soluciones adecuadas. De ahí que estemos con Fabián Estapé cuando ha dicho que el enfoque de la integración ha de ser más amplio del que suele dársele. Miramos con óptica reducida lo que en el fondo es grande y diverso, como no puede ser menos, desde el momento en que va a afectar a trescientos millones de personas.

Repetía el ex-Comisario del Plan de Desarrollo algo que se ha venido diciendo y que muchos parecen echar en saco roto, onubilados por los condicionamientos políticos que se inventan como pasto para sus esperanzas. El planteamiento de la cuestión en estos términos es simplista o erróneo. No basta con creer que llegaremos a tener más mercados y menos aranceles para las exportaciones. Es imprescindible una adecuación previa de las estructuras industriales. Esto no lo haría —asegura Estapé y con razón— ninguna fórmula política. El potencial expansivo ha de venir determinado por una nueva mentalidad que sea capaz de ejecutar las modificaciones requeridas.

Hay que seleccionar sectores, transformar la capacidad de las industrias, aumentar la productividad y lograr precios competitivos. Si divagamos en lugar de ponernos a la tarea, gastaremos en salvajes la pólvora que necesitábamos para ella. La revista francesa "Visión" ha situado a España en el quinto lugar en la "Olimpiada de la Eficacia" entre los países de Europa Occidental. Y no sólo en función del producto nacional bruto, sino en diversos factores indicativos como son el crecimiento de la natalidad y la carrera de los movimientos de capitales. En esa dirección tenemos que seguir avanzando sin teorizar en exceso.

La incorporación en plenitud al Mercado Común, es por el contrario un problema muy concreto. Los países le están echando mucho realismo, es decir, ni más

CONTRASTE DE PARECERES

POLITICA FISCAL ACTIVA

Bajo este título comenta "ABC":

"La reciente publicación, por vez primera, de una Memoria general del Ministerio de Hacienda responde a un laudable intento de clarificación informativa del que debe beneficiarse toda la población española. Si los administrados se vinculan por obligaciones a la Administración, no es menos cierto que en su censo de derechos figura el de conocer los resultados de la gestión que la Administración, en su nombre, realiza. Y los ciudadanos son especialmente sensibles en cuanto afecta a la Hacienda. De aquí que hayamos de elogiar sin reservas la aparición de esta extensa Memoria en la que se concretan no sólo las líneas maestras que han presidido la actuación del Departamento en el pasado ejercicio, sino también las consecuencias que de ellas se derivan en la realidad.

Vamos a centrar hoy la atención en un capítulo, especialmente significativo dentro de las economías modernas. Nos referimos a la política fiscal, que no puede ser pasiva, sino activa y beligerante en orden a la estabilidad y al crecimiento. El volumen de gastos e ingresos del sector público afecta, sin duda, al nivel de renta, de empleo, de precios, etcétera y, en consecuencia, debe utilizarse la política fiscal para conseguir objetivos concretos y deseables, tanto desde el punto de vista económico como social o estrictamente político. Por otra parte, no parece lógico mantener una posición entre la política monetaria y la política fiscal, sino desenvolverse de acuerdo con las directrices que marca una política económica mixta en la que ambas —la fiscal y la monetaria— conjugan y armonizan sus papeles permitiendo que la economía avance por el camino de la máxima producción potencial posible con la estabilidad de precios, como señala el profesor Fuentes Quintana".

SIMPLIFICAR EL PROCEDIMIENTO JUDICIAL

Manolo Alcalá entrevista en "Informaciones" al presidente del Tribunal Supremo, señor Ruiz Jarabo:

—¿Qué opina de la delincuencia juvenil en España?
—En España va aumentando, cosa muy natural, como aumenta en el resto del mundo, pero no en unas proporciones todavía muy alarmantes. Lo que necesita España es un régimen penitenciario para esa delincuencia juvenil que sea muy diferente. Los delincuentes juveniles no necesitan más que les obliguen a trabajar; yo creo que estos delincuentes, vagos, que hacen esa serie de tonterías o gamberradas, no deben ser condenados a seis meses ni a dos años, sino mandarlos a una colonia penitenciaria por el tiempo que sea necesario para que se conviertan en seres útiles para la sociedad. En esa colonia pueden convertirse en especialistas de cualquier profesión: electricistas, ajustadores, sastres, etcétera, y cuando vean que pueden ganarse la vida honradamente dejarán de hacer gamberradas.

—¿No cree usted que es necesario que se simplifiquen y los procedimientos judiciales?

—Sí que lo creo, y realmente estamos implicados en esa labor. Está adelantadísimo el estudio de la ley Orgánica de la Justicia, que implicará también una reforma de las leyes procesales; uno de los puntos básicos de esa reforma será la simplificación en cuanto sea posible del procedimiento judicial, sin merma alguna de la garantía que tiene que representar ese procedimiento para las partes que litigan, eso desde luego; pero simplificándolo todo cuanto sea posible. Es decir, desposeyéndolo de esa serie de trámites que más que aclarar y garantizar derechos de los litigantes, lo que hacen es complicar la vida del proceso".

ALTO A LOS PRECIOS

De un editorial de la «Hoja del Lunes», de Madrid:

«La carestía de la vida es un tema desgraciadamente rutinario en determinadas épocas. Lo cual no le quita importancia, ni mucho menos. Pero cuando la subida de precios se convierte en escalada, en carrera desenfrenada, todos los clamores pidiendo medidas de urgencia son pocos.

Los artículos de primera necesidad son los que ofrecen más espectacularidad. Son también los que inciden de forma cotidiana y trágica sobre las economías más débiles. Cuando a éstos se unen otras subidas de servicios prácticamente obligados para todo ciudadano activo, la alarma sube de tono. Esto es lo que ha ocurrido con las tarifas del Metro, de los ferrocarriles, y con otras que amenazan. Si al precio de la leche, del pan, etcétera, se une el recibo de la luz aumentado, la economía doméstica difícilmente podrá resistir el embate.

Pero cuando las subidas de determinados artículos de consumo y de determinados servicios se convierte en rutinaria, con una frecuencia cada vez mayor, habrá que arbitrar medidas de excepción, pues el caso es excepcional, y la situación que puede provocar, también.

La presión ejercida por estas subidas de gastos diarios erosionan el presupuesto familiar y producen en seguida molestias, inquietudes y una petición de subida de salarios. Esta es, sin embargo, el coco para ciertas consideraciones. Mientras las subidas de artículos de consumo se toleran, las peticiones salariales se consideran inmediatamente como puntos de trastorno económico».

DOS MILLONES LE COSTO A RAPHAEL SU BODA CON NATALIA

Firmado por don José Manuel Carril, leemos en "Telva":

"La boda de Venecia costó dos millones. A propósito de Raphael. Contra el pronóstico de los malpensados, se celebró su boda con Natalia. Tuvo lugar, como se había anunciado, en un lugar secreto, que resultó ser Venecia. Si se celebró allí para librarse de los contrayentes de los reporteros españoles, el tiro les salió por la culata; si se eligió el lugar por ahorrar unas pesetillas, por aquello de que los invitados serían los justísimos, da escalofríos pensar lo que la boda hubiera costado de celebrarse en España.

De fuentes generalmente bien informadas ha llegado a mis oídos que los gastos, incluidos los viajes de los invitados, se elevaron a dos millones de pesetas. Dos millones que salieron integro del bolsillo de Raphael".

DIARIO **Baleares**

PASEO DE MALLORCA, 29-31
(EDIFICIO PALACIO DE LA PRENSA)
APARTADO DE CORREOS, Nº 28

NUESTROS TELEFONOS

REDACCION ADMINISTRACION Y TALLERES	235940
PUBLICIDAD	231177
SUSCRIPCIONES	235710
CIERRE	231177
DIRECCION	232186
ADMINISTRADOR	236382

RADIOGRAFIA

LUIS «CHANGO» - DIAZ

(Escribe: LORENZO RIPO LL - Fotos: TERRADES)



Escribimos hoy la segunda radiografía. Pensando siempre en el interés de los lectores, se ha buscado a un personaje deportivo popular y de máxima actualidad. Es Chango Díaz. La entrevista se ha celebrado en una de las dependencias del Estadio Luis Sitjar, antes del entrenamiento de la tarde. Unicos

testigos: su esposa —una señora encantadora, muy amable, como su marido— y el reportero gráfico, Mateo Terrades. Algunas respuestas fueron dadas con rapidez. Otras, las meditó bastante este futbolista que ha venido como figura, barajándose millones de ofertas de fichaje... aunque de ello no se habla en esta sección. Aquí es la radiografía del hombre.

y, a veces, matizado de vanidad. En resumen: ambición de poder. Lealtad. Confianza en sí mismo. Valor tanto físico como moral. Perdona difícilmente las ofensas y puede mostrarse despota, sobre todo después de haber triunfado. Orgullo desmedido).

--Mi madre, Bridiga. Aparte mi mujer, ¿no?
--Un hombre.
--Perón y mi padre. O mi padre y Perón
--Recuerdo más grato.
--El día que nació mi primogénito, Fernando.
--¿Y el más amargo?
--La muerte de mi padre.
--Un literato.

--Luis Borges, argentino.
--¿Qué le gusta leer?
--Historia antigua.
--¿Lee periódicos?
--Todos los que puedo
--¿Cuáles?
--De información general. Me gustan los reportajes, los deportes, las finanzas, las noticias, la política...
--Un compositor.

--Anibal Troilo, argentino.
--Música preferida.
--Folklore y, aparte ello, me gusta la música y las canciones de acá: Rafael, Serrat... Todo lo bueno.
--¿Un cantante?
--Juan Manuel Serrat.
--Un deportista en la historia.
(Continúa en la página 30)

--¿Estudios?
--Perito mercantil. Soy dactilógrafo. También estudié inglés, pero no pude terminar la carrera universitaria ya que la dejé por el fútbol.

--¿Estado?
--Casado con Francis Alaniz.
--¿Cuándo comenzó a practicar deporte?

--Desde que tengo uso de razón. Tomé parte en competiciones interescolares de baloncesto, atletismo y fútbol. En mi casa me dijeron que sólo tenía que practicar una modalidad ya que, si jugaba al basket y al balompié era un esfuerzo demasiado fuerte para un chico normal.

--¿Dónde le hubiera gustado nacer?

--Donde nací.
--¿Su profesión preferida?
--Futbolista de alma.

--Un día de la semana.
--El domingo, porque se juegan los partidos en serio.

--Un lugar.
--Palma de Mallorca. No es que lo diga porque ahora me encuentro aquí. Yo conozco muchos países y muchos lugares de gran atracción turística como Acapulco, Piriapolis (en Montevideo)... Pero me encanta Palma.

--¿Lo mejor de Mallorca?

--La gente que me rodea y sus lugares; todo son bellezas.

--¿Lo peor? ¿Algo que no le guste?

--No he visto nada que no me agrade. ¿Por eso volví?

--Un país.
--Uruguay... y España.

--Una mujer.



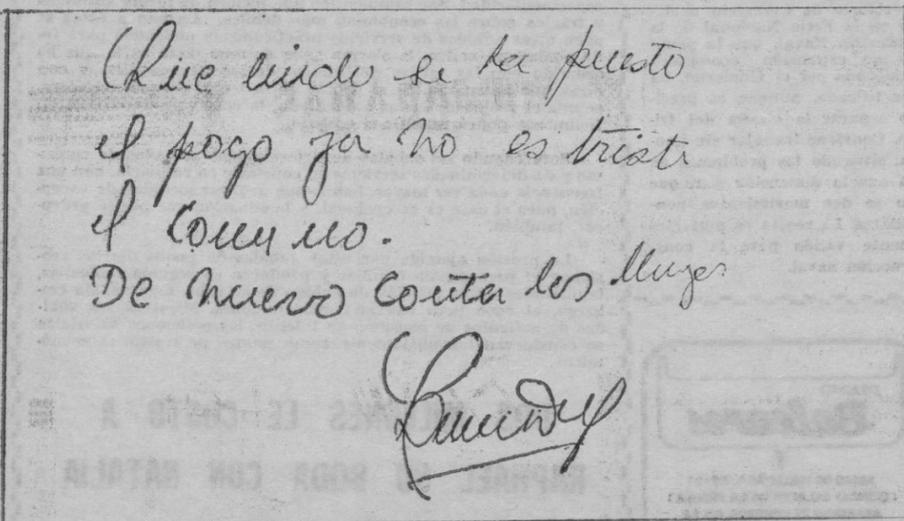
«Chango» Díaz presta una gran atención a las preguntas. Sus respuestas son rápidas, excepto algunas, que ha querido meditar bien. Lo que piensa, lo que le gusta, completado por el estudio grafológico, les permitirá conocer la auténtica personalidad de este jugador que, aparte su clase profesional, que comenzará a saberse con exactitud en los partidos de verdad, es un campeón de la sencillez, simpatía y sinceridad.

--¿Nombre?
--Luis Alberto Díaz.
--¿Nació en...?
--Argentina.
--¿Horóscopo?
--Leo.

(En el signo de Leo, la diferencia entre el tipo superior y el inferior, se advierte claramente. El tipo superior es generoso, leal, magnánimo y sincero. El inferior, en cambio, puede ser totalmente insufrible, ya que su poderosa personalidad lo convierte en este caso en liso y camorrista que quiere tener siempre razón. Los típicos rasgos de carácter armónico de los nacidos en Leo son: la dignidad, tolerancia, lealtad, intrepidez, fuerza de voluntad y franca

simpatía. Son el centro de las reuniones y su presencia se hace siempre notar. Espíritu sintético... dan, ordenan y hacen ejecutar. Personalidad vibrante y... a. Su principal preocupación está en "sí mismo". Le gustan los honores, las situaciones representativas y la autoridad. Sólo les interesan las realizaciones prácticas. Bonachones, nobles, optimistas y con un arraigado sentido del honor. Sus problemas, casi inexistentes, se resuelven rápidamente. Periodo maléfico: El tipo inferior de Leo es muy difícil de convencer. Cree que todo gira a su alrededor y ello hace que su juicio sea frecuentemente erróneo. En algunos, el orgullo es inmenso

ESTUDIO GRAFOLOGICO



Es muy interesante la letra de Chango Díaz. Por los márgenes de ambos lados se le puede considerar un hombre con cierta impulsividad, mucha precisión, orden —detalle muy importante en un deportista— y autocontrol, así como espontaneidad y generosidad, con independencia de carácter.

Escritura regular: equilibrio, estabilidad, regularidad. Es curioso que, en su interior, este persona-

je del fútbol es de mucha sensibilidad, con delicadeza de ánimo, que contrasta con vivacidad de espíritu.

Parece lógico que, en el estudio, prestemos especial interés al grado de disciplina e inconstancia. Hay que prestar suma atención a los cambios frecuentes de inclinación de la letra. Chango Díaz no tiene ninguno de los dos defectos, lo que confirma el sentido

del orden dicho al comienzo

Tamaño de la letra. Sirve para verle un gran entusiasmo y, también, autoritarismo. Es ambicioso.

Amor propio muy acusado; orgullo y vanidad, que pretende disimular, siendo muy probable que la sienta en diferentes períodos, ya que en el fondo es sencillo, natural, con mucha franqueza y espontaneidad. La presión firme con-

firma que es hombre de buena resistencia física.

Preponderancia de la razón sobre los instintos y los sentimientos. Esta escritura en forma de guirnalda es un signo claro de amabilidad, dulzura, atención, bondad, cortesía. Espíritu lógico. Sin embargo, tiene una manía. ¿Cuál?

Siente recelo hacia lo exterior. Le gusta expresar lo que siente y piensa, haciéndolo con mucha prudencia.

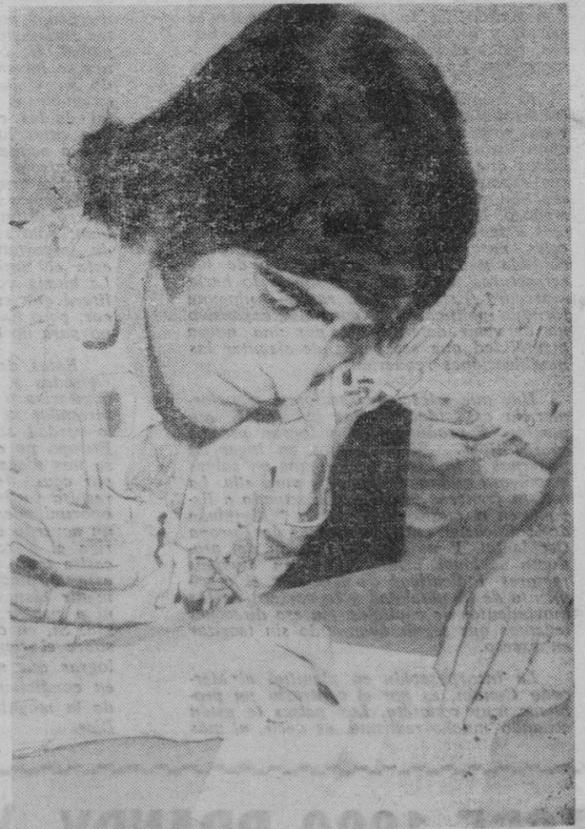
En la forma de las «t» se observa de nuevo autoritarismo y voluntad de mando.

Visión risueña de los acontecimientos; constancia. No es ordenado en los gastos. Espíritu emprendedor.

Otro detalle que hemos tenido en cuenta, es la adaptación. Le resulta fácil. Mesurado, objetividad y seriedad en el obrar.

Es obediente, no es observador, siendo algo irregular en la perseverancia. No conoce el pesimismo.

Así es Chango Díaz.
L. R.



EL TROFEO «CIUDAD DE PALMA», VISTO POR LA FEDERACION BALEAR

D. Rafael Puelles: «Una competición de esta categoría merece la asistencia masiva de la afición»

«El Mallorca puede ser la gran atracción del torneo»

En la tarde de ayer visitamos a D. Rafael Puelles, Presidente de la Federación Balear de Fútbol, en demanda de unas manifestaciones ante el inminente comienzo del IV Torneo Internacional, «Trofeo Ciudad de Palma».

Con su habitual cortesía nos acogió y empezó diciéndonos:

--Efectivamente, la organización de una competición de esta categoría nos lleva muchísimas horas de trabajo, pero se hace con todo entusiasmo y el mayor placer dado lo que representa para nuestra Ciudad, para la Federación y por los fines tan altruistas que se persiguen.

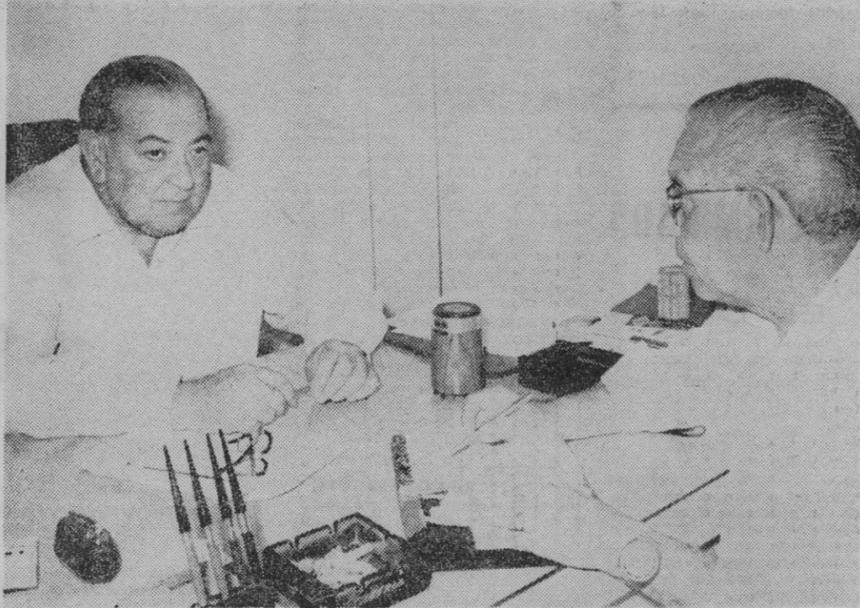
--¿Muchas facilidades y colaboraciones recibidas?

--Cuántas hemos necesitado y de una forma gentil. Por ello nuestro público reconocimiento al Excmo. Sr. Gobernador Civil, Ilmo Sr. Alcalde de Palma, al promotor D. Bartolomé Ramón, a la Delegación Provincial de la Agrupación Española de Periodistas Deportivos, a todos los medios de difusión, Viajes Clumba y un etc. muy extenso. Entre estas colaboraciones hay también que destacar a los Clubs Atlético Baleares, U. D. Poblense, C. D. Constancia y C. D. Margaritense al tomar parte en el «Trofeo Ramón Jaume» que está lleno de atractivos.

--¿Qué le parece los participantes del IV Torneo?

--Son equipos que han de ofrecernos un bello espectáculo deportivo y que deben llenar los graderíos del «Luis Sitjar». La Selección de Budapest formada por maravillosos jugadores y que en realidad es la Selección Nacional de Hungría, ya es una garantía de que nos brindarán auténtico fútbol centro-europeo. Los Geczy, Pancsics, Tuhasc, Vifats, Faszekas, Dunai II y III, Szuehs, Kocsis, etc. son figuras del fútbol europeo y mundial. Prueba de la categoría de esta selección es que de aquí marcharán directamente a Múnich para participar en la Olimpiada.

--Eintracht de Frankfurt?



--Basta decir que ha sido subcampeón de Alemania y ya sabemos a la altura que se encuentra el fútbol germano. Veremos actuar a Parits, 22 veces internacional, Grabowsky, en 19 ocasiones, Konka en 14, Lutz en otras tantas y así el resto de compañeros.

--¿Qué opina del Español de Barcelona?

--Los blanquiazules son un club de enorme historia y de gran solera. A pesar de que últimamente no ha venido destacando mucho, ha logrado formar un gran equipo que a las órdenes de Santamaría se está rehabilitando y que en la próxima temporada habrá de contarse con él para los

primeros puestos del Campeonato. En sus filas destacan jugadores de la categoría de Solsona, Borja, Glaría, Romero, Poli, Amiano y demás compañeros.

--Y llegamos al Real Mallorca. ¿Qué opina el Sr. Puelles de nuestro primer equipo?

--Que puede muy bien convertirse en la gran atracción de la competición. Ha logrado unos fichajes de cotización elevada y, muy bien pudiera ser el vencedor. A nosotros nos alegraría que ocupase el primer puesto ya que ello sería índice de que puede aspirar al logro de esa meta por todos ansiada del ascenso a la División de Honor y además sería un buen aliciente para la afición. Atención

pues al equipo que entrena el Sr. Saso.

--¿En cuanto, a los árbitros designados por la Nacional para dirigir los encuentros?

--Que ha sido un acierto y de forma especial nos sentimos altamente satisfechos de que Antonio Rigo, una vez vuelto a la categoría de internacional, sea aquí, en su tierra, donde vuelva a ser juez en una competición internacional. Rigo es un maravilloso árbitro del que todos nos sentimos orgullosos. Junto a él estarán otros dos prestigiosos compañeros, el catalán Sr. Oliva y el andaluz Sr. Sánchez Ríos.

--¿Qué aspectos, puntualizando, ve Vd. como más destacados en el Torneo?

--Su gran finalidad social, el prestigio internacional que ya ha adquirido, y su gran categoría de acontecimiento futbolístico. Buena prueba de ello es el que se desplace, a pesar de sus muchas ocupaciones, y para estar en todos los partidos, el Presidente de la Federación Nacional, D. José Luis Pérez Payá.

--¿Se aprovechará esta visita para resolver otros asuntos de su competencia?

--Así lo tenemos pensado. Se visitará el «Miguel Nadal» en el que se han hecho algunas reformas y a cuyos vestuarios se les ha dotado de agua caliente. Habrá reunión con los presidentes de los distintos clubs y le expondremos la necesidad que tenemos de instalaciones deportivas dado el gran número de clubs que tenemos afiliados.

--¿Cuál es el principal problema con que se va a encontrar la Federación ante la temporada próxima?

--Muchos y de variada índole, pero todos se irán resolviendo. El principal sin duda, por citar sólo

uno, el de carencia de árbitros en número suficiente para la cantidad de partidos que se organizan. Se va a dar el caso de que en muchísimas ocasiones, el mismo árbitro habrá de actuar en cuatro partidos en la misma jornada. En la Federación se trabaja a toda máquina y con buena voluntad por parte de todos, saldremos adelante.

--¿Algo más, Sr. Puelles?

--Pedir a toda la afición que asista en masa a los partidos por el interés deportivo que encierran y por los fines benéficos que se persiguen, y con ello felicitarles de antemano porque estoy seguro

que, como es norma en ellos, sabrán hacer gala del señorío y deportividad que les caracteriza.

En su despacho dejamos a D. Rafael Puelles. Cinco años de fructífera labor, aunque callada y modesta, al frente de la Federación Balear de Fútbol, como antes estuviera ocupando la Vicepresidencia u otros cargos rectores. Meritísima su labor como la de sus compañeros directivos y funcionarios a los que el fútbol balear debe mucho de su actual esplendor.

DEL SOL

(Foto JUANET)

BALONCESTO

LA SELECCION ESPAÑOLA AL TORNEO PREOLIMPICO

MADRID, 8. (Afil). — En vuelo Iberia ha salido, con dirección a Agsburgo, la selección española de baloncesto que participará, del 10 al 19 de agosto, en el torneo preolímpico de baloncesto que se celebrará en dicha ciudad alemana.

La expedición española, presi-

dida por el directivo de la Federación Española de Baloncesto, don Ernesto Segura de Luna está compuesta por el seleccionador nacional, don Antonio Díaz Miguel, y los 12 jugadores siguientes: Buscató, Brabender, Cabrera, Corbalán, Estrada, Iradier, Luik, Margall, Ramos, Rullán, Sagi-Veja y Santillana.

OLIMPIADA DE MINUSVALIDOS

EXITO ESPAÑOL EN NATACION

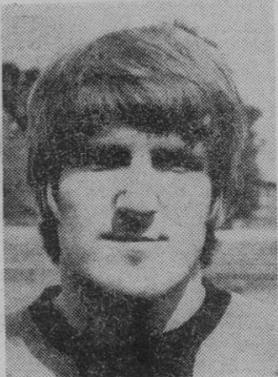
HEIDELBERG, 8. (Afil). — España se apuntó hoy otro éxito en natación, logrando cuatro medallas de plata en la IV edición de la Olimpiada de Minusválidos: Beltrán de Fibe en 3 por 25 metros estilos y 50 metros libres y Francisco Benitez en 100 metros libres y 100 metros espaldas. Por otra parte, nuestros representantes masculinos y femeninos rebajaron total, entre el atletismo y la natación se han batido, hasta 19 récords nacionales, y en 22 el momento, casi un centenar pruebas finales consiguieron de récords mundiales.

clasificarse después de salvar las correspondientes eliminatorias. También se han conseguido siete cuartos lugares, a poca diferencia de las medallas de bronce. Francisco Benitez fue el único español que batió un récord mundial en 100 metros libres, aunque la prueba final perdió la medalla de oro por sólo un segundo. En culinos y femeninos rebajaron total, entre el atletismo y la natación se han batido, hasta 19 récords nacionales, y en 22 el momento, casi un centenar pruebas finales consiguieron de récords mundiales.

FIGURAS DEL TORNEO CIUDAD DE PALMA



P. JUHASZ
Defensa, 23 años
17 veces internacional



NICKEL
Extremo, internacional



GRABOWSKI
Extremo derecha y campeón de Europa 1972 con Alemania Internacional



BRANIKOVICS
Delantero centro, 22 años
3 veces internacional y gran promesa de Hungría



LUTZ
Defensa central, internacional



PARITS
Delantero centro
Internacional austriaco

FRONTON BALEAR

Dividendos de las quinielas de ayer. - Boleto a 10 ptas.

Ptas.	Ptas.
A 2-3 a 302	E 3-3 a 961
B 3-6 a 296	F 6-3 a 170
C 3-7 a 315	G 3-3 a 360
D 1-1 a 1.134	H 8-2 a 787

TRIOS

Blanco	4-5-1 a 851
Verde	5-7-2 a 589
Naranja	6-4-2 a 550
Amarillo	1-6-3 a 230

REPRESENTANTE

visite ferreterías, necesita fábrica herramientas, Escribir al núm. 5.924, apartado 1.264, BILBAO. CNS - 5829.

HUMORADAS



TROFEO CIUDAD DE PALMA
—Nada de tiendas de campaña y utensilios de cocina... Cuando te dije que te llevaría al «campo» me refería al de fútbol.

(Dedicado al niño Sebastián Adrover Caldentey)

Lea «BALEARES»

SON SERVERA DEPORTIVA

PRESENTACION OFICIAL DEL EQUIPO

El próximo domingo y en el campo Ses Eres de nuestra villa se hará, D. m., la presentación oficial del equipo que la temporada 72-73 militará en la Regional preferente. Y como no, formarán en las filas locales los tres o cuatro fichajes que se tienen en cartera para refuerzo de los colores locales.

El equipo al que se debe enfrentar pero nosotros nos atrevemos a adelantar que será el Escolar de Capdepera.

NUEVOS FICHAJES

Aunque en los momentos de redactar esta crónica aún no han estampado su firma en contrato para defender los colores del Serverense adelantamos que están a punto de hacerlo y que cuando salga esta crónica a la luz lo habrán hecho: Martí y Ferrer, ambos procedentes del Colerense, medio el uno de cierre y el otro medio adelantado, Marcial que procede del Constancia de Inca y que juega indistintamente de interior o ariete. También existen grandes posibilidades que firme por una temporada el defensa central Alcina que ha militado en Segunda División con el Constancia de Inca a la edad de 17 años.

PLANTILLA DEL SERVERENSE

PARA LA REGIONAL

PREFERENTE

Porteros: López y Vicens.
Defensas: Fluxa, Eustaquio, Alemany, (Roca), A. Riera, Rufino y Domenge.
Medios: Llinás, Gabica, J. María, (Rogot), Martí, Masanet.
Delanteros: J. Riera, Santi, Oliver, Rosselló y Suñer.
En esta lista no incluimos a los nuevos fichajes en cartera por no haber estampado aún su firma en el momento de confeccionar esta crónica.

PLANTILLA DEL EQUIPO

AFICIONADO

Porteros: J. Domenge, E. Melis.

Defensas: J. Servera, Enrique, Martínez, Puigrós, Berral.
Medios: M. Balaguer, J. Melis, Amador, Miki.
Delanteros: Mas, Tous, Morey y Sancho.

¿POR QUE NO?

Hemos visto que en la relación de jugadores sólo hay en lista dos guardametas y creemos que lo ideal en todo equipo con ciertas aspiraciones sean éstas la que sean poseen tres cancheros, por ello nosotros lo mismo que gran parte de aficionados decimos: ¿Por qué no se entrena a Rafael Bauzá, ex-guardameta, ahora lateral, como portero? Esto no es más que una simple y muy modesta sugerencia.

que podría ser en algún momento de vital importancia.

NUEVA JUNTA DIRECTIVA

La nueva junta directiva para la próxima temporada 72-73:
Presidente: D. Jaime Llinás Melis.
Vicepresidente: D. Bartolomé Galmés Galmés.
Tesorero: D. Antonio Miró Servera.
Contador: D. Miguel Amorós Quetglas.
Secretario: D. Manuel Triguero Casas.
Delegados del equipo: Miguel Amorós Quetglas, Juan Galmés Galmés, Ramon J. Manzano Hernández.
Bernardo Galmés

CICLISMO

LA PISTA DE SINEU CASI TERMINADA

SE INAUGURARA EL DIA 15

Parece forzado que después de un largo paréntesis se vuelva a hacer referencia a la pista de ciclismo de Sineu, paréntesis producido por circunstancias completamente ajenas tanto al constructor D. Antonio Torrens, como a la Federación Balear de Ciclismo que con gran esfuerzo económico subvenciona esta importante reforma de aquel recinto municipal. Una serie de trámites legales retrasaron la terminación de las mismas pero ahora ya sin temor a equivocarnos podemos adelantar que la inauguración tendrá lugar el próximo día 15 con motivo de las Fiestas Patronales.

La pista en sí, que tendrá una cuerda superior a la del Tirador, es decir 3 vueltas un kilómetro, será a base de hormigón y las peraltes asentadas sobre los cimientos de la antigua han sido

elevados considerablemente siendo muy presumible que puedan celebrarse competiciones tras mero pero esta ya se verá a la vista de los resultados que se obtengan el próximo día 15.

Aunque no está bien definido el programa podemos adelantar que la organización correrá a cargo del resucitado C. C. Sineu en el frente del cual estará ocupando la presidencia D. Antonio Torrens, secundado por una Junta directiva de verdaderos aficionados a los cuales nos permitimos hacerles una sugerencia, y es la de que esta pista que se va a inaugurar lleve por nombre, el del glorioso y querido Francisco Alomar.

Espérons pues que las obras se lleven a cabo a buen término y próximamente informaremos del programa definitivo.

DESDE INCA

DESTINO, C. F. BARCELONA

La cantera mallorquina, aunque los equipos grandes mallorquines no quieran aceptarlo, sigue dando sus buenos frutos, frutos que ante las indiferencias de nuestros equipos grandes de la región, tienen que emigrar a tierras de la península.

Desde hace unas fechas venían entrenándose en el feudo del C. D. Constancia a las órdenes de Toni Pons, más conocido en el mundillo futbolístico por Tatonó, los jugadores juveniles Jaime Bosch, pollensin; Juega de central y medio de cierre, José Martí, 16 años, pollensin; Juega de interior y Bernardo Llobera, 16 años, pollensin, juega de interior y extremo. Asimismo Bartolomé Artigues, 18 años, inquense juega de interior (amateur).

Estos cuatro muchachos, juntamente con "Tatonó" salieron en la tarde de ayer rumbo a la Ciudad Condal, toda vez que Llobera, Artigues y Martí deben incorporarse a la disciplina del C. F. Barcelona. Por su parte Bosch será sometido a prueba, prueba que esperamos resultará del todo satisfactoria, toda vez que el muchacho reúne condiciones más que suficientes para triunfar en la práctica del deporte rey.

Así pues, cuatro valores de nuestra cantera que vuelan destino a equipos de la península. La historia se repite una vez más. Lo que aquí no nos sirve los grandes clubs lo acogen con delicado cariño e interés.

C. D. ARTA, 2

C. D. CONSTANCIA, 3
Maritima victoria la conseguida por el Constancia en su encuentro disputado el pasado domingo en la villa de Artá. Toda vez que el enemigo tenido enfrente en ningún momento se entregó dando cabal respuesta a los goles conseguidos por los constantes.
En la primera mitad el cuadro de Joseito podría haberse adelantado con varios goles de ventaja pero la afortunada actuación del guardameta local y la poca puntería en el disparo final de los delanteros blancos hicieron que se retiraran en el vestuario con un resultado mínimo de 0-1.
En la segunda mitad la muchachada constante, compuesta más bien por los jugadores reservas, dominó ampliamente al cuadro local, no obstante en este aparte el marcador sería benévolo para unos y otros, consiguiendo dos tantos por parte, quedando establecido el resultado final de victoria visitante por 2-3.

Cabe destacar la buena actuación de todos y cada uno de los jugadores constantes, no obstante cabe resaltar la buena impresión causada por los nuevos fichajes Mateu, Perales y Calvo, jugadores que demostraron tener un puesto dentro del equipo.
La alineación presentada por los inquenses es la siguiente:
Llombart (Pastor); Perello 1 (Perello II), Perales, Salas, (Melis), Lladrés, Llombart; Mateu, Tugores, Calvo, Sastre Amengual y Llibero (Mora).

GABRIEL PERELLO, OTRA VEZ EN LA BRECHA
Gabriel Perello, el bravo defensa constante, que en el último encuentro de liga disputado en El Arenal, sufrió rotura de peroné lesión que le alejó de los terrenos de juego a lo largo de las eliminatorias del campeonato de Mallorca, primeramente y campeonato de Baleares después, como asimismo eliminatoria de ascenso frente a Europa. Ha vuelto a la brecha; el pasado domingo en Artá lució por primera vez después del encuentro de El Arenal la camiseta del Club Deportivo Constancia.

Ni que decir se nos alegra.

AYUNTAMIENTO DE CAMPOS DEL PUERTO

(BALEARES)

ANUNCIO

En cumplimiento de lo dispuesto en la Ley de Reforma del Sistema Tributario de 11-VI-64, Texto refundido de la Contribución TERRITORIAL URBANA dictada en virtud de Decreto-Ley de 12-V-66, en su artículo 23, apartado 1 y 2, Orden Ministerial de Hacienda de 6-VIII-66 en su artículo 1.º Apartado A y B; todos los propietarios o usufructuarios de fincas URBANAS —tanto edificaciones como solares— están obligados a presentar en este Ayuntamiento, local habilitado de la C. Convento de esta población, la respectiva declaración de su propiedad en el plazo comprendido entre el día 3 de Agosto actual hasta el día 2 de Septiembre próximo.

Campos del Puerto, a 3 de Agosto de 1972. — El Alcalde, Antonio Nicolau Cerdó.



Bosch, Martí, Artigues y Llobera, fotografiados en el Nuevo Campo de Inca.

mos del retorno y total recuperable en las formaciones de Joción del bravo defensa constante, seito. que a no dudar será pieza indis- **ANDRES QUETGLAS**

TROFEO CIUDAD DE PALMA AVISO

Se necesitan acomodadores y se ruega a los empleados de Estadio Luis Sitjar se personen en la calle Arquitecto Bennassar, 190 (Peuqueria)

PLAZA DE TOROS DE PALMA
Sábado 12 Agosto 11 noche

REAPARICION DEL FABULOSO ESPECTACULO COMICO - TAURINO - MUSICAL



3 BRAVOS BECERROS 3
PARTE SERIA POR EL VALIENTE NOVILLERO EUGENIO RODRIGUEZ
SOBRESALIENTE: ISIDORO RUIZ ROMERO
ENTRADA ESPECIAL NIÑOS 25 PTAS.
Servicio especial de autobuses para todas las líneas.

IV TROFEO INTERNACIONAL DE FUTBOL «CIUDAD DE PALMA DE MALLORCA»

ESTADIO LUIS SITJAR: 12 - 13 - 14 - 15 AGOSTO 1972

Día 12 - 8'30 noche: TROFEO BARTOLOME RAMON JAUME 1ª Eliminatoria **U. D. POBLENSE** contra **C. D. MALLORITENSE**

A las 10'30 noche: TROFEO CIUDAD DE PALMA - 1ª Eliminatoria **SELECCION DE BUDAPEST** contra **R. MALLORCA**

Día 13 - 8'30 noche: TROFEO BARTOLOME RAMON JAUME - 2ª Eliminatoria **ATLETICO BALEARES** contra **C. D. CONSTANCIA**
A las 10'30 noche: TROFEO CIUDAD DE PALMA - 2ª Eliminatoria **EINTRACHT DE FRANKFURT** contra **R. C. D. ESPAÑOL**

Día 14 - 8'30 noche: TROFEO BARTOLOME RAMON JAUME - PARTIDO FINAL
Entre los vencedores de las dos eliminatorias
A las 10'30 noche: TROFEO CIUDAD DE PALMA - 3ª y 4ª Puesto
Entre los perdedores de las dos eliminatorias

Día 15 - 10'30 noche: TROFEO CIUDAD DE PALMA - GRAN FINAL
Entre los vencedores de las dos eliminatorias

PRECIOS

	Por partido	Abono 4 partidos	Obligaciones R. Mallorca
TRIBUNA CUBIERTA	350 Ptas.	950 Ptas.	700 Ptas.
TRIBUNA DESCUBIERTA	300 "	800 "	600 "
TRIBUNA SUPERIOR	300 "	800 "	600 "
PALCOS ALTOS Y BAJOS	300 "	800 "	600 "
DELANTERA PREFERENCIA	500 "	800 "	600 "
ASIENTO DE SOL	225 "	650 "	—
GENERAL PREFERENTE	150 "	425 "	—
GENERAL GOLES	125 "	350 "	—
SEÑORAS - NIÑOS - MILITARES	75 "	200 "	—

Por cada abono se entregará gratuitamente un número para el sorteo especial, boletín, banderín y diploma del Torneo.

Se ruega a los señores poseedores de Títulos de Propiedad del R. C. D. Mallorca, se personen por estas oficinas, previa presentación del Título, para recoger sus invitaciones. Se ruega un donativo voluntario. Oficinas: Paseo Generalísimo, 1, 4.º - C. Teléf. 22 36 25. Horas de 10 mañana a 1'30 y de 4'30 a 8'30 tarde. Solamente en estas oficinas se despacharán abonos hasta la 1'30 de la mañana del día 12 de agosto.

VENTA DE LOCALIDADES

BAR CA'N MAGANET - Plaza San Antonio, 1.	Teléfono 22 10 46
BAR TRIQUET - Sindicato, 202	" 22 10 38
BAR GÜELL - Aragón, 252	" 27 10 31
BAR GRADERIO - Goethe, 61	" 23 00 95
BODEGA FERRAGUT - Cardenal Rossell, 105 (Coll de'n Rebassa)	" 26 10 40
KIOSCO SAIGO D'OLÇA - Calvo Sotelo, 99 (El Terreno).	"
VIAJES MELIA - Calle Cannas, 39 (El Arenal)	" 26 29 98
VIAJES MELIA - Paseo del Mar, s/n. (Palma Nova)	" 220

En los bares del ESTADIO LUIS SITJAR, venta de bocadillos calientes.

EL TROFEO JUAN GOMIS 1972 SE CELEBRA EL PROXIMO DOMINGO

Mucha actividad deportiva en Ciudadela

Organización a punto y premios y trofeos para los 25 primeros clasificados



Juan Gomis, recibe de manos del Presidente de la Balear, el diploma de ganador de la edición anterior de Juan Gomis. ¿Quién lo reci birá este año? — (Foto JOSE LUIS)

El próximo domingo día 13, en aguas de Porto Cristo, de Cala Anguila a Cala Antena, se celebrará la prueba anual de pesca submarina que organiza el Club Perlas Manacor y patrocina Safari. Estos últimos días han tenido lugar diferentes reuniones del Comité Organizador, integrado por:

Director General Prueba: Rafael Montaner.

Director General Adjunto: Miguel Oliver.

Comisario General: José Ros.

Secretario General: Gabriel Galme.

Presidente Jurado: Miguel Sabiel A.

Anotadores: Martín Sáez y Manuel Llaneras.

Clasificadores: Adel Castor, Lorenzo Gelabert.

Comisarios: Mateo Veny, Juan Umberto, Amadeo Badía, Lorenzo Badía, Juan Vaquer y Juan Caldentey.

Médicos Prueba: M. Carlos, Fernández Alves, Francisco Forteza y Juan Ballester.

Las cuales han servido para perfilar y ultimar detalles encaminados a que la prueba sea, al igual que años anteriores, un éxito de participación y organización.

Grandes facilidades se ha encontrado, entidades oficiales y comerciales, así como en los propietarios de las embarcaciones las cuales han sido cedidas de una forma desinteresada total, de estas colaboraciones ha resultado

una novedad en competiciones submarinistas LOS VEINTICINCO PRIMEROS CLASIFICADOS que logren puntuación tendrán trofeo y obsequio, habiendo un magnífico trofeo para la pieza mayor donado por Cuevas Drach y para el mayor número de piezas de Perlas Manacor, S. A., también habrá una clasificación especial para la categoría JUVENIL con un premio para los tres primeros menores de 21 años, edad juvenil en competiciones de pesca submarina, consistente en 1 trofeo, pantalones y respirador de la firma SAFARI.

Por lo apuntado es de esperar un nutrido grupo de participantes y un nuevo éxito del Club Perlas Manacor.

El pasado martes, día 1 tuvo lugar en el Campo Municipal de Deportes de Ciudadela el acto de la presentación del nuevo equipo del At. Ciudadelá a la afición local. Después de unas palabras del Presidente del Atlético, Sr. Gornés, se procedió al primer entrenamiento de la temporada 72-73, temporada en la cual el Ciudadelá quiere realizar un brillante papel.

He aquí la relación de jugadores componentes de la plantilla del At. Ciudadelá:

Entrenador: D. Jorge Solsona Ollé.

Porteros: Capó y Salvá.

Defensas: Rodri, Pepín, Lázaro, Fiol y Martínez.

Medios: Medina, Pío, Casasnovas y Moll.

Delanteros: Gopar, Velasco, Carlos, Lete, Cardona, Genestar.

Este partido será presenciado por una gran masa de aficionados de toda Menorca que se reunirán en la simpática villa de Ferrerías.

JOSE M^a ANGLADA,

REVALIDA SU TITULO DE

CAMPEON SOCIAL DE TENIS

El pasado sábado tuvo lugar en las pistas del Club de Tenis Ciudadelá la final individual del Campeonato Social de Tenis.

José M^a Anglada se proclamó nuevamente vencedor del mismo al derrotar a Juan Arguimbau por el tanteo de 6-3 y 6-1.

CALENDARIO DE TENIS

A DISPUTARSE POR

TENISTAS DE MENORCA

He aquí el Calendario que la

Delegación en Menorca de la Federación Balear de Tenis ha hecho público:

Del 7 al 14 de Agosto. — Campeonato Balears Seniors. — Club Tenis "Gran Playa".

Del 12 al 15 de Agosto. — Campeonato de Menorca Infantil y Juvenil en el Club Tenis Talayot.

Del 21 al 27 de Agosto. — Campeonato de Balears Infantil y Juvenil en el Tenis Club Gran Playa.

Del 10 al 30 de septiembre. — Campeonato Menorca Senior, en el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Tenis Club Gran Playa y el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre Tenis Sauba (Cala Ratjada) y el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

Agosto (a confirmar). — Interclub entre el Club Tenis Ciudadelá.

GÜELL PESCA CLUB

EL PROXIMO DOMINGO PRUEBA

DESDE EMBARCACION POR TRIPLETAS

Programado el calendario de pruebas a principios de año a celebrar por el Güell Pesca Club, éstas se van cumplimentando en las fechas previstas, tratando de dar gusto a sus numerosos socios, que disfrutan participando en estas confrontaciones sociales donde de la camaradería y el compañerismo son sus notas principales.

Para este mes de agosto, dos pruebas interesantísimas. El venidero domingo, en la Bahía de Palma, desde Cabo Enderrocot hasta Illetas, prueba desde embarcación por tripletas, desde las seis hasta las doce horas, con tiempo límite para llegar al Club con las piezas cobradas a las 15 horas. El viernes en el local social a las 20 horas se efectuará el sorteo de comisarios. Ya son bastantes las tripletas inscritas y hasta el próximo viernes, día en

que se cerrará la lista de inscripciones serán bastantes más ya que son muchos los que desean participar en esta confrontación entre los volantinos del Güell.

Siete magníficos trofeos para premiar a los vencedores. Tres para cada una de las tripletas que se clasifiquen en primero y segundo lugar, donados por los buenos amigos del Club, Tejidos Barcelona y Cafetería El Arenal respectivamente y un trofeo a la pieza mayor donado por Tapicerías Mikar.

Y para terminar el mes, el próximo día 27 de los corrientes se celebrará la tradicional Prueba Presidente, donde es seguro la participación será masiva. Pero de esta prueba habrá tiempo de dar detalles más adelante. Vamos a la del domingo, donde la lucha va a ser de la buena.

CAZADORES

DIA 15 DE AGOSTO SE ABRE LA CAZA EN BALEARES PARA TORTOLAS Y CODORNIZ

ARMERIA BENITO

LAS MEJORES ESCOPETAS - Nacionales y extranjeras

ARMERIA BENITO

LAS MEJORES CARABINAS mundialmente conocidas

ARMERIA BENITO

CARTUCHOS de todas marcas nacionales y extranjeras

ARMERIA BENITO

Está en vanguardia en artículos de armería

ARMERIA BENITO

Sólo para el cazador

PLAZA SAN ANTONIO NUM. 7

TELEFONO 21 42 12

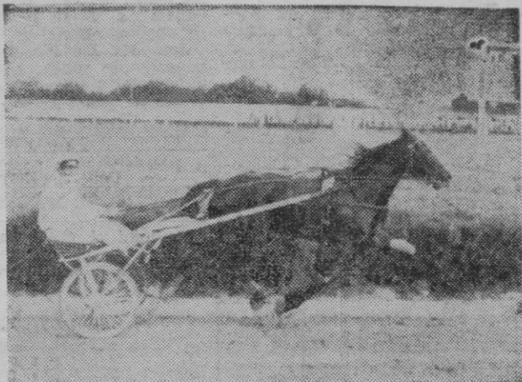


HIPODROMO

Un nuevo horizonte para el Hipódromo de Manacor

Tiempo hará, desde que se llevaron a cabo las primeras gestiones, esperanzador fue el primer paso, pero poco a poco empezaría a cundir un cierto desaliento, infundado, puesto que si bien el plazo se alargaba, en ningún momento, se daría marcha atrás, ni se concedería descanso en el momento de tener para Manacor, un hipódromo, segundo en España no en solera, pero sí en actividad y en iluminación.

Desde ahora, Manacor tiene abier pansion de la afición hípica y su to un nuevo horizonte, para la ex-desarrollo de acuerdo con una ma-



Desde ahora, Manacor tiene abier pansion de la afición hípica y su to un nuevo horizonte, para la ex-desarrollo de acuerdo con una ma-

Por organización, se abre la panorámica de las nocturnas, que coincidirán con las que se disputan en «Son Pardo», pero ahora más que nunca es necesario evitar esta rivalidad y coincidencia de horarios, ridícula, pues para dos hipódromos en tan poca extensión, como es nuestro caso, sería del todo problemático un fallo de entendimiento en los días de programación, cuando es completamente necesaria que impere una gran armonía y compenetración, que evite una absurda competencia y fomente una mutua colaboración.

Con esta gran mejora no se cierra la lista de proyectos, para implantar en nuestro hipódromo, sino que éste ha sido el primero y gran paso dado y que será inmediatamente seguido por otros de vital importancia, para lograr que un día no muy lejano nuestro recinto, posea cuantos requisitos son indispensables. Pero para ello es necesario no sólo los desvelos de la junta rectora, sino que es del todo imprescindible la colaboración de una afición que si un día hizo acto de presencia para salvar los restos de una tradición y de una afición, ahora debe incorporarse a la tarea de engrandecer su «creación», hasta los más altos y gloriosos horizontes.

Juan LLULL

ARENAL

El C. D. España y el At. Molinar disputarán la final

DEL «I GRAN TROFEO BAHIA GRANDE»

(De nuestro corresponsal informativo Tomeu Sbert).

Los pasados sábado y domingo por la tarde tuvieron lugar las eliminatorias del «I Gran Trofeo Bahía Grande» que se disputaron, como estaba anunciado, en el pintoresco «Campo El Dorado» en plena marina lluchmayorense.

El sábado se enfrentaron el C. D. España de Lluchmayor y un combinado Bahía-Grande-Vile. S. Bmé. El partido fue de juego alterno si bien el equipo lluchmayorense demostró mejores maneras. El Bahía-Grande-Vile-S. Bmé., no dio su brazo a torcer y vendió cara su derrota. El único tanto del encuentro se marcó en la primera parte tal tirar el interior del España, Rigo, un penalty con que se castigó, con alguna severidad, a uno de los defensas del equipo contrario.

Arbitró el señor De la Cámara ayudado en las bandas por los señores Cerdá y Matias.

C. D. ESPAÑA. — Mulet; Medina, Bonet, Cantallops, Pérez, Manresa, Clar, Rigo, Parets, Oller y Puigserver.

Combinado BAHIA GRANDE-VILE-S. BARTOLOME. — Magaña; Melchor, Emilito, Calafell, Palacios, Morcillo, López, Mayans, Vidal, Javier y V. d'Ívia.

Con este triunfo el España se clasificaba para disputar la final el día 20 en el mismo terreno de juego, «Campo El Dorado».

ATLETICO ARENAL, 1

ATLETICO MOLINAR, 4

El domingo se disputó el segundo encuentro eliminatorio entre el arenalense Atlético Arenal y el Atlético Molinar terminando con el resultado final de 1-4 a favor de los del Molinar después de noventa minutos de juego, con incertidumbre en el marcador hasta mediados de la segunda parte, y donde destacó más la voluntad por alzarse con el triunfo por parte de ambos conjuntos, que las jugadas ofrecidas al público. Sin embargo el equipo del Molinar pasa merecidamente a la final.

Los goles fueron de la siguiente forma:

El primero en marcar fue Lizani, del At. Molinar, al tirar una falta cerca del área de los arenalenses y al aprovechar muy bien la mala colocación de la barrera. 1-0. Con este resultado termina la primera parte.

En la segunda mitad marca nuevamente el Molinar por mediación del exterior Terrón 2-0.

Cuando había transcurrido escasamente un minuto el At. Arenal acorta distancias por mediación de Madriles. 2-1.

Y faltando pocos minutos para terminar el Molinar se afianza en la victoria en sendos goles marcados por Navarro y nuevamente Lizani. 4-1.

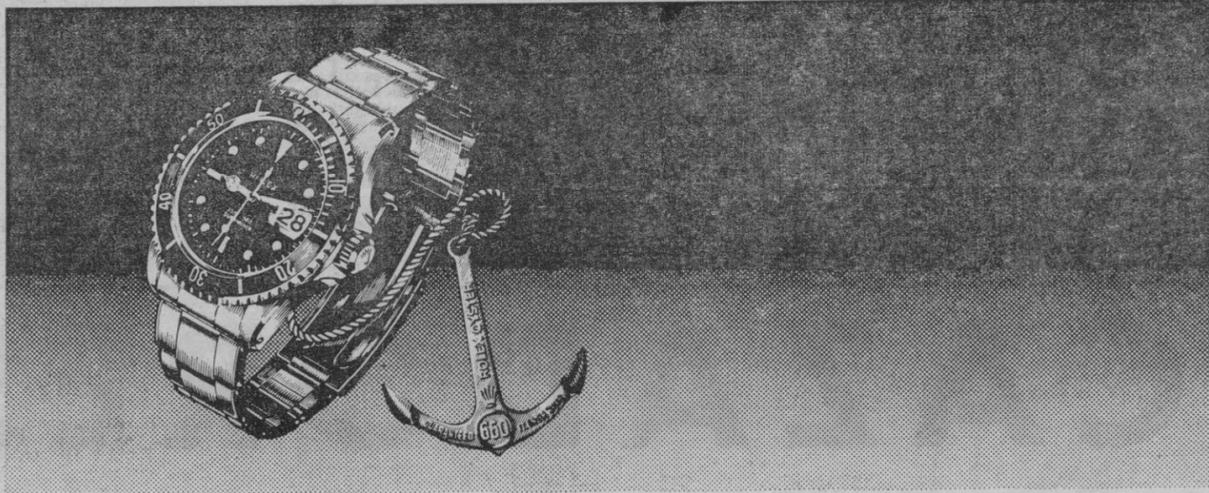
Arbitró bien el señor De la Cámara.

Con este resultado pasan a la final el España y el At. Molinar y disputarán el tercer y cuarto puesto el Bahía Grande-Vile. S. Bmé. y el Atlético Arenal.

Alineaciones:
AT. MOLINAR. — Ossorio; Sánchez, Navarro, Martínez, F. Martínez, Lizani; Joaquín, Sarrion, José María, J. Martínez, Terrón.

AT. ARENAL. — Tebas; Toni, Juanito, Eladio; Tobías, Madriles; Angel, Pedro, Cano, Octavio y Manolo.

Asimismo ambos equipos sustituyeron a varios jugadores a lo largo del partido.



Modelo Submariner-Date.

Los grandes campeones en deportes acuáticos saben que sólo Rolex les gana siempre.

El ROLEX SUBMARINER-DATE es el único reloj, 100% impermeable con una resistencia garantizada a la presión hasta los 200 metros de profundidad bajo el agua.

Todos los ROLEX SUBMARINER-DATE están provistos con la caja Oyster, exclusiva de ROLEX, tallada en un sólido bloque de acero inoxidable, que aloja en su interior un cronómetro, sistema automático «Rotor Perpetual» patentado por ROLEX, controlado durante 15 días y 15 noches y certificado por uno de los Institutos Suizos para la Comprobación Oficial de la Marcha de los Cronómetros.

El ROLEX SUBMARINER-DATE está equipado de una corona «Twinlock», exclusiva de ROLEX, con doble dispositivo de seguridad, así como de un aro especial que permite la medida de los tiempos de inmersión y descompresión.

Estas y otras muchas ventajas han convencido a los aficionados al deporte de los yates, marinas oficiales y pescadores submarinos para que hayan adoptado el ROLEX SUBMARINER-DATE.

Por eso...

Tener un Rolex produce casi tanta satisfacción como crearlo.



ROLEX

Relojería ALEMANA - Colón, 40 - PALMA DE MALLORCA

LUIS «CHANGO» - DIAZ

(Viene de la página 26)

--Para mí hay tres: Pelé, Artíme y Di Stéfano.

--¿Su mayor ilusión?

--Ascender a la División de Honor con el Real Mallorca.

--¿Le agrada madrugar?

--Digamos que cuando tengo responsabilidad, sí. En caso contrario, me gusta descansar.

--¿Y trasnochar?

--No. Me gusta salir con la familia, con los amigos, pero hasta una hora normal.

--¿Hace siesta?

--Siempre que puedo, sí.

--Primavera, verano, otoño, invierno...

--Me es indiferente. Me inclino más por el verano.

--Una marca de automóvil.

--Fiat.

--¿Qué opina de la juventud actual?

--Que vive con mucha libertad y que ha evolucionado mucho.

--¿Qué teme?

--Nada. No soy temeroso.

--Una bebida.

--Cerveza; moderada.

--Su plato preferido.

--Un asado; parrillada.

--¿Fuma?

--No. Nunca lo he hecho.

--Una película.

--«Lo que el viento se llevó» y «Romeo y Julieta».

--Una obra de teatro.

--No soy aficionado.

--Una revista.

--«Holiday on Ice» y las revistas musicales que suelen representarse en Buenos Aires.

--Un artista.

--Kird Douglas. También Anthony Quinn.

--Una actriz.

--Sofía Loren.

--¿Qué significa el dinero para Ud.?

--Un medio más de vida, pero

no lo principal. Lo principal es la familia.

«El dinero calma los nervios» (dice su esposa, que está escuchando el diálogo con sumo interés).

--¿Avión o barco?

--Avión. Es más rápido y sufre menos.

--¿Qué aborrece?

--Las personas falsas.

--¿De quién aprendió más?

--De los consejos de mi padre y de la vida que me ha enseñado todo lo demás. Salí muy pronto de mi casa. Tenía quince o dieciséis años cuando comencé a enfrentarme con la vida, allá en Buenos Aires. He conocido toda clase de gente y muchos países.

Si siguiendo nuestra costumbre, hemos respetado el texto íntegro del diálogo. Aquí, se han anotado las respuestas, sin variar siquiera una palabra, sin cambiar una expresión. Todo es natural, auténtico.

GRAN PLAYA TENIS CLUB

CAMPEONATO DE BALEARES DE TENIS 1972

ORDEN DE JUEGO PARA HOY

A las 16 horas:

Pista 4. — D. Llull contra G. Jaume.

Pista 5. — J. Fluxá contra Fco. Tous.

Pista 6. — J. A. Carrió contra D. Verger.

Pista 7. — A. Tous-R. Rubio contra A. Pico-J. Abrines.

Pista 8. — G. Pujol contra J. Albertí.

A las 17 horas:

Pista 4. — J. Anguera contra D. Rullán.

Pista 5. — B. Llompert contra F. Gómez.

Pista 6. — M. Mora contra J. Abrines.

Pista 7. — Vencedor R. Leiva-A. Ferragut contra C. Gotarredona.

Pista 8. — J. Marroig contra B. Pujol.

A las 18 horas:

Pista 4. — J. Pons contra D. Rullán.

Pista 5. — M. Garth contra M. Nadal.

Pista 6. M. Mora contra J. Morrey.

Pista 7. — J. Rosselló-A. Palos contra B. Tous-P. Vidal.

Pista 8. — Fdo. Tous contra A. Lacy.

A las 19 horas:

Pista 4. — S. Moll contra J. Anglada.

Pista 5. — R. Ferragut contra R. Lacy.

Pista 6. — B. Oliver contra B. Ordinas.

Pista 7. — Sra. de Sansó contra Sra. de Biaglioli.

Pista 8. — S. Nebot contra A. Nadal.

A las 20 horas:

Pista 4. — C. Gotarredona-L. Segura contra G. Bestard-J. Mulet.

Pista 5. — J. C. Mascaró contra M. Mufraggi.

Pista 6. — A. Tous-R. Rubio contra J. Anglada-J. Pons.

Pista 7. — A. Nadal-L. Piña contra F. Fluxá-J. Fluxá.

Pista 8. — J. Vallcaneras-J. L. Sansó contra B. Pujol-S. Nebot.

MINISTERIO DE TRABAJO

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

DELEGACION PROVINCIAL DE BALEARES

Se convoca concurso para la contratación de las obras de Instalación Centro de Transformación en el edificio destinado a Residencia Sanitaria de la Seguridad Social en Mahón.

La documentación completa relativa a este concurso podrá examinarse y adquirirse en las oficinas del I.N.P. de dicha Delegación, Plaza Weyler, 7 y 8.

Las proposiciones deberán presentarse en el Registro General de la expresada Delegación en el plazo de veinte días naturales a partir del siguiente día al de la publicación de este anuncio en el B.O. del Estado, y antes de las 18 horas del último día.

Palma de Mallorca, 7 de Agosto de 1972.

OPINIONES AJENAS

¿POR QUE NO SE BESAN EN T.V.E.?

Señor Deyá: No podemos precisar —y tampoco importa mucho— cuándo nació el beso, es decir, la mutua demostración de cariño o amor de ambos sexos opuestos. Todos sabemos que el beso tiene su significación al derivarse en materno, fraterno y pasional. No es que pretendamos hacer una apología ni un panegírico de lo que es el beso, que no cabe al fin primordial de esta página, pero sí situarlo en el plano artístico y principalmente en el cine donde el beso es de una gran fuerza espectacular. Nosotros, ya viejos, recordamos que en tiempos del cine mudo los besos se prodigaban muy abiertamente, sobre todo en las italianas. Desde entonces, el beso en las cintas cinematográficas, es una cosa tan corrien-

te y vulgar que no afecta para nada la pudibundez del público. Sin embargo, todo lo dicho viene a cuento para resaltar que TVE, según queda demostrado, el beso digamos pasional parece desahuciado. Por eso nos preguntamos: por qué no se besan los artistas de la televisión cuando la escena lo requiere? Verdad es que a veces hay un simulacro de él dando la espalda a las cámaras; pero de aquí no pasa la cosa. Esta cuestión, según nuestro criterio, nos parece una fomentada, unos escrúpulos innecesarios que tienden en algunos casos a ridiculizar la escena. ¿Acaso los que hacen televisión —realizadores y artistas— creen hacer teatro? Porque es cosa sabida que en las tablas, el beso, el auténtico beso de amor, no puede entrar en escena por un número de razones tan falsas como los decorados.

Así, pues, hablando del beso que parece tabú en la Televisión, nos gustaría señor Deyá su personal opinión sobre lo dicho. Acaso nuestras divagaciones sen un tanto pueriles y no merezcan la pena de contestarlas. Como siempre le saludamos devoto

Señor Lladó Raymond: Uno no está en el secreto de todo; pero en este caso, tal vez haya que pensar en la rigidez de una censura que, seguramente, no se conforma con la advertencia de los "dos rombos" porque no se fia de la eficacia práctica del citado. De vez en cuando, no obstante, y por excepción, aparece en la pantalla algún que otro beso más o menos pasional; pero es la excepción que confirma la regla...

A. LLADO RAYMOND

DEYA

«LA VUELTA AL MUNDO EN 80 DIAS»



La fabulosa producción de Michael Todd, vuelve en el maravilloso sistema de proyección en 70 mm. en la pantalla de Jaime III Cinema. «La vuelta al mundo en 80 días» posee los "Oscars" a la mejor película del año, al mejor montaje, a la mejor adaptación, al mejor color y a la mejor partitura. Luego añadan ustedes otros veintidos distintos premios procedentes de institutos, corporaciones, periódicos, etc. Todo es superlativo en este film adaptado de la tan leída novela de Julio Verne del mismo título.

Extraordinaria su interpretación, donde aparece el formidable Cantinflas, acompañado de David Niven, Robert Newton y Shirley MacLaine, además de cuarenta y cuatro estrellas "camaleón" entre las cuales destacamos nombres tan célebres como Fernandel, Marlene Dietrich, Martine Carol, Charles Boyer, Frank Sinatra, el torero Luis Miguel Dominguín, Ronald Colman, etc. «La vuelta al mundo en 80 días» es sin lugar a dudas, el espectáculo mayor de nuestro siglo que entusiasma a todos los públicos.

CINE PALACIO DE LA PRENSA
T.C. MUNICIPAL
REFRIGERADO
HOY CAMBIO DE PROGRAMA

MANOLO ESCOBAR

EL PADRE MANOLO

ANGEL DE ANDRES • FRANCISCO PIQUER
LALY SOLDEVILLA • DIANA SORELL
JULIA CABA ALBA • MIGUEL LIGERO
DIRECTOR RAMON TORRADO
SUPERSCOPE EASTMANCOLOR

DE COMPLEMENTO
Z-7 OPERACION REMBRANT
Scope-color con
LANG JEFFRIES y LAURA VALENZUELA

PLAZA DE TOROS DE PALMA
DOMINGO 13 AGOSTO
5'45 TARDE

SENSACIONAL CORRIDA DE TOROS
6 TOROS DE "JIMENEZ-PIETRO"

«CHANITO»
Gregorio LALANDA
Curro FUENTES

VENTA DE LOCALIDADES PLAZA DE TOROS
TELEF.: 25-52-45. RINCON TAURINO TELEF.: 22-61-39

PREPARESE PARA CONTEMPLAR LA MAS DIVERTIDA PELICULA CON CARCAJADAS A NIVEL INTERNACIONAL

MAÑANA ESTRENO

Palacio AVENIDA

WALT DISNEY PRODUCTIONS

Marineros sin Brújula

UNA BELLA BUCEADORA JAPONESA BUSCANDO JOYAS EN EL FONDO DEL MAR...
UN ESPECTACULO DELICIOSO Y ENORMEMENTE DIVERTIDO!

"NORMAN TOKAR HA DADO A LA CINTA BRIO Y UN RITMO QUE NO DECAE EN NINGUN MOMENTO, ES UNA PELICULA OPTIMISTA, CAPAZ DE COMUNICAR ALEGRIA"
(DE "LA VANGUARDIA ESPAÑOLA")

NUNCA SE HABRA ENTUSIASMADO TANTO COMO EN ESTA DELICIOSA AVENTURA!
(AUT. TODOS LOS PUBLICOS)

HOY, ULTIMO DIA
MASCARA DE SEDA

Programas Para hoy

SALAS DE ARTE Y ENSAYO

RIALTO. — (Climatizado). — Desde las 4: «JULIO CESAR», Marlon Brando, James Mason, Deborah Kerr, y Geer Garson. Director: Joseph Mankiewicz. (Mayores de 18 años).

SALA MOZART. — (Climatizada). — Desde las 3: «LABBRA ROSSE» con Christine Kaufman y LOS CARABINEROS de Roberto Rossellini.

SALAS DE CINE

ASTORIA. — (Refrigerado). — Desde las 3'00: «007 AL SERVICIO SECRETO DE SU MAJESTAD» (color). — «REBELION EN LAS AULAS» Sidney Poitier. (oClor). May. 18 años.

AVENIDA. — (Refrigerado). — Desde las 3'15: «MASCARA DE SEDA». Helga Andres, Roger Fritz, Herald Leipnitz. (Color). — «ESTUDIO AMUEBLADO 2-P». (70 mm. Color). May. 18 años.

AUDITORIUM. — A las 10'30 noche: Nuria Torray, en la comedia musical «MIRANDOLINA EN SU POSADA HACE LO QUE LE DA LA GANA», de Juan Guerrero Zamora, basada en la obra de Goldoni.

SALA AUGUSTA. — Cerrado por reforma.

«A B C» CINEMA. — Desde las 3'00. Sesión continua: «TU CABEZA POR MIL DOLARES» Fernando Sancho. Claudio Camaso. Eastmancolor. Cinemascope. Complemento: «ESTA NOCHE ME LANZO». (Aut. Mayores 18 años).

TEATRO BALEAR. — (Climatizado). — Desde las 3: «EL ZORRO DE MONTERPEY». — Complemento: Reposición de «ADIVINA QUIEN VIENE ESTA NOCHE». (Color).

SALA BORN. — (Climatizada). — Desde las 3'15: «MORIR DE AMOR», Annie Girardot y Bruno Pradal (Technicolor, 70 mm.). — «JUSTICIA SIN PALABRAS», Jean Gabin. (Eastmancolor).

CAPITOL. — Desde las 3'00: «ANTES LLEGA LA MUERTE», scope, color, con Paul Piaget y Robert Hundar. Complemento: «EL GENDARME SE CASA», scope, color, con Louis de Funès. May. 14 años.

DORADO. — Desde las 3'30: «EL HOMBRE QUE VALIA MILLONES», en scope-color; y «QUE ESPEREN LOS CUERVOS», en color.

FANTASIO. — Desde las 3'00: «LA BATALLA DE ROMA» y «EN BUSCA DE MI ASESINO». Aut. todos los públicos.

JAIME III (Refrigerado). — Desde las 3'00: «MARTA» Marisol Mell, Stephen Boyd (Color) «EL RALLY DE MONTECARLO Y TODA SU ZARABANDA DE ANTAÑO» 70 mm. Color. (May. 18 años).

METROPOLITAN (Refrigerado). — Desde las 3'15: «EL JINETE LOCO», Dean Martin, Jerry Lewis (color). — «PLOMO SOBRE DALLAS», (color). Aut. todos los públicos.

MODERNO. — (De miércoles a domingo): «EL SABOR DE LA VENGANZA», scope, color con Richard Harrison y Ferrando Sancho. — Complemento: «SANDOKAN», Scope, color. con Steve Reeves. (Mayores 14 años).

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3'00: «EL PADRE MANOLO», scope, color, con Manolo Escobar y Angel de Andrés. Complemento: «Z-7 OPERACION REMBRANT», scope, color, con Lang Jeffries y Laura Valenzuela. Tolerado menores.

RIVOLI. — (Refrigerado). — Desde las 3'15: «LA LEYENDA DE LA CIUDAD SIN NOMBRE» Lee Marvin, Clint Eastwood, Jean Seberg. Director: Joshua Logan. (70 mm.-color). Horario del film: 3'35, 6'40, 9'45. (May. 18 años).

SALAS DE FIESTA

- * CABALA. — Todas las noches baile con Walter Klein y Nuevo Grupo, hasta las 4 madrugada.
- * CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones.
- * EL BARCO (Night Club). — Tarde y noche baile
- * PATIO ANDALUZ FELIPE. — Todas las noches canciones y bailes flamencos.
- * TAGOMAGO. — Abierto todas las noches: Baile y atracciones.
- * TITO'S. — Todas las noches: Baile y atracciones.
- * TROCADERO. — Tarde y noche: Baile y atracciones.
- * CLUB LATINO (Las Maravillas). — Baile todas las noches hasta las 3'30
- * LORD WILSON (Ca'n Pastilla). — Todos los días baile con «Los Grecos».
- * S'ESCAR. — Todas las noches: Baile y atracciones.
- * SCORPIO (Discotheque El Arenal). — Cada noche «Los Ros» y discotheque.
- * 2000 DISCOTHEQUE (Arenal). — Todas las noches baile con Trinidad Grup.
- * BACOMO (Arenal). — Baile todas las noches con «Los Massots».
- * BABALU PARK. — Todas las noches baile y atracciones con los conjuntos Unión 70 y Black Fire (conjunto de color). — Barra Libre

PELOTA NACIONAL

FRONTON BALEAR. — Desde las 3'30: Partidos. Trios. Quinielas. — Entrada GRATIS

LA COLONIA REBELDE (I)

LOS IMPASIBLES PIONEROS

Por Juan Aparicio

Al revés de los llanitos andaluzados y de babeica ralea, agrarrándose, simiescamente, a la gibraltareña Roca colonial y con la avidez de sbditos de la Corona de última clase, hay doscientos cincuenta mil rhodesianos, cuya estirpe en su mayoría es inglesa, escocesa, gallesa e irlandesa, y, sin embargo, mantienen frente a la solapada dominación británica, la arrogancia y la independencia de los primitivos pioneros. Cuando aquel inglés, misógino e insaciable, lector de los clásicos griegos y discípulos del Emperador Marco Aurelio, supermillonario de brillantes y oro, de fértiles tierras y ferrocarriles, aunque le fallara la conexión ferroviaria del Cabo con el Cairo, e inventor de Rhodesia, para lo que prestó el apellido de su padre, el clérigo del Obispado anglicano Stortford, estaba preparando la invasión hacia el Zambezé y más allá, bajo pretextos humanitarios y mercantiles, autorizados reglamente, hacia constituir la "British South Africa Company" sociedad privatísima pero con la protección de lores y políticos en el Gobierno de Londres, tras la concesión del reyzeuelo matabele Legenzula, zulu seducido por el deslumbramiento de la explotación pingüe y técnica de los minerales africanos, primero mediante los tanteos del misionero protestante Moffat, cuñado del mitológico explorador David Livingstone y después por la concesión de Rudd y a Lippert, que avaló la "Royal Charter" del 29 de octubre de 1889; cuando éste Cecil John Rhodes estaba retocando los detalles finales del comando invasor, bajo los árboles de la Avenida del Gobierno de la Ciudad del Cabo, a zancadas, a pasos menudos o con parones en la conversación de tres horas, hizo un trato con el Comandante Frank Johnson, quien se comprometía a conducir, allanar el camino y proveer a la columna de doscientos cincuenta hombres, aventureros y soldados, mediante un cheque de noventa y cuatro mil libras esterlinas, sin convenirle otra obligada compensación y renunciando a quedar luego como un empleado estable de la Compañía.

Aparte de Johnson, los demás expedicionarios iban dispuestos a sacar algún provecho de la quimera de oro, de una agricultura incipiente y del comercio a cualquier costa, como un tal Melkies, dueño posterior de hoteles, almacenes y factorías, cuyo nombre ondea a un nivel casi igual de la nueva bandera, verde, blanca y dorada, rhodesiana. Todas estas reflexiones y recuerdos me venían a la mente mientras esperaba ser recibido por el Premier Ian Smith, en su modesta residencia oficial de Causeway, edificio de estilo colonial, contiguo y comunicado con la otra casa de tres plantas, donde se albergan en el piso bajo el Ministro de Información, Inmigración y Turismo, P. K. van der Byl, y el Ministro de Comercio e Industria en tanto que en la segunda planta ocupa los despachos el poderoso Ministro de Negocios Extranjeros y Defensa y más arriba en el tercer piso, cual un superministro, el potentísimo Ministro de Finanzas, quien acaba de presentar al Parlamento el Presupuesto para el año fiscal, difícil y expansivo, de 1972-1973.

La oficina del Primer Ministro es atendida por una secretaria juvenil y maziza que me enseña la pequeña campana de la Independencia y de la Libertad, tal una miniatura extraída de un campanario ideal, que tañan de las conmemoraciones solemnes. Pende de una pared del texto autógrafo con las firmas que suscribieron el Acta del separatismo rhodesiano en noviembre de 1965 y a sus lados y en otro salomcillo, también cuelgan las efigies de los Primeros Ministros anteriores. Aparece Ian Douglas Smith, estridido bajo sus sienes grises y dentro de un traje azul, cuya manga derecha cobija un brazo casi inmovilizado y más delgada, pero el apretón de la mano, al saludarme, voluntarioso

y fuerte. Su postura disimula la cirugía estética de la parte destra del rostro a consecuencia de varias operaciones quirúrgicas para reparar los desperfectos corporales, detás de sus proezas aviatorias.

Porque Smith, hijo de un carnicero escocés, y algo granjero, establecido en los alrededores de Gwelo, se enroló en la R. A. F. a los diecinueve años con otro compañero escolar, ya casado y entrenándose en el aeródromo del Mont Hamden, cerca de Salisbury, con la emulación del alumnado griego, que despreciaba a los verificadores del viento y aterrizaba de cualquier modo, volaron hacia los cielos de Italia y allí su aparato militar fue derribado dos veces, saliendo en cuanto a la vida indemne y muriendo su camarada en un campo alemán de prisioneros, legándole la obligación moral de una pareja de hijos y la esposa viuda, con la que se casó, Smith y engendró otro retoño, prohibiendo a toda la familia. Esta hazaña se condensa en la corbata azulada y con dibujos relativos a la aviación, exigente costumbre inglesa, que solo es permitida a quienes presentan los certificados oficiales de mil horas de vuelo, exigidos por las tiendas que las venden.

Me manifiesta su simpatía y admiración a España, y los españoles, cuyas aguas territoriales casi rozó en sus dos entrevistas con el Premier laborista, Harold Wilson, a bordo del "tiger" y del "Fearless", frente a Gibraltar, conversaciones fallidas por la impasibilidad de los rhodesianos rebeldes, cuya filosofía no es realista, sino pragmática. No quise preguntarle interrupciones impertinentes, ya que sabía que en aquel momento estaba acorazado por múltiples prisioneros exteriores e internos, pero resumió el resultado de las sanciones onusianas como una estupidez inútil y me dió a entender que todas las estadísticas y politicastros del Reino Unido tenían miedo, salvo Edwund Heath, aunque yo añadía para mi capote que un gran número de los parlamentarios "tories" y de la opinión tradicional les apoya, a despecho de las manipulaciones interesadas de la City y de los magnates de la prensa británica, incluida la surafricana impresa en esta lengua, y la mundial.

Delante del ejemplo español, cuando soportó bloqueos diplomáticos, financieros y comerciales, estuvimos de acuerdo en la inanidad de este escarnio apresor, que nos es cumplido por cuantos se compromietieron a sancionar a un país, que se siente humillado y saca fuerzas improvisadas y creadoras de su flaqueza. La Comisión Pearce, impuesta por el quinto punto de la negociación de Sir Douglas-Home, Goodman y su séquito de estadísticos, fue una arbitraria ingenuidad, sino una maniobra dilatoria para conseguir el apaciguamiento de los líderes negros y del Commonwealth la entrada de Inglaterra en la Comunidad económica Europea, donde hay enemigos de los rhodesianos rebeldes, aunque se llamen así mismos, en todos sus documentos y clasificaciones, europeos, para distinguirse de los mestizos y de la populosa población negra.

Puede sacar la impresión, o la convicción más bien, de que los rhodesianos jamás se rendirían, hablando con el Ministro de Información, con el Secretario General del Ministerio de Asuntos Extranjeros, con el presidente del mayoritario Frente Rhodesiano y con el señor Harvey Ward, Jefe del Servicio Informativo y noticioso de radio y televisión, y el más explícito y tajante de mis interlocutores. Los coloquios e interrogatorios, en la capital de Rhodesia y en ciudades y pueblos de sus cuatro Provincias administrativas, no se limitaron a los portavoces gubernamentales, pudiendo entrevistarme con la variedad racial del par de idiomas indígenas, con sus dialectos, y auscultar los pareceres de los indios de Asia, casi todos apulentos comerciantes, que viven en el barrio residencial exclusivo, así como la empingorotada población mestiza, y los negros con fortuna, por el transporte de pasajeros y mercancías, en líneas de camiones y autobuses propios, por sus negocios de venta de comestibles y sus talleres de reparación donde emplean a mecánicos de piel blanca, mientras que los propietarios se aíslan en el arrabal de Marimba del barrio de Mugakose, habitando entre árboles copudos y la gama policroma de las flores tropicales y exóticas.

Entre oleados y gardenias, begonias y fusias, bibiscos y buganvillas se alzan las pérgolas de uvas colgantes, por debajo de las barandas de los bungalows y las mansiones georgianas o de corte mediterráneo, donde el patio a la andaluza es el punto de reunión de las horas familiares, en medio de una fuente surtido-



JUAN APARICIO SALUDA AL PRIMER MINISTRO DE RHODESIA EN SU RESIDENCIA OFICIAL DE SALISBURY. (Foto EFE)

ra, alrededor de la cual los caleidoscopios de los mosaicos, en el suelo y en los muros cercanos, alternan con la exuberación de la flora y la diversidad de las gemas semi-preciosas, cuya multitud coincide con los yacimientos de los treinta y cuatro minerales y metales diferentes, desde el amianto al cromo, del litio al estaño, de los carbonatos cálcicos al cobre y de los fosfatos al hierro y al carbón dejando a parte el oro, de la mina Falcón, y presentando quebraderos de cabeza a los dirigentes pioneros por el egoísmo interventor de las Compañías multinacionales monopolizadoras de las materias primas, o por la inexplicable, aunque esperada, explosión de grisú en la galería número dos de las minas carboníferas de Wenkie, no lejos de Bulawayo y en la proximidad de las cataratas Victoria y del puente sobre el río fronterizo y separador, el Zambezé, con la terrorista Zambia, tan propicia a Londres y sus emporios financieros, como a Pekín y Moscú, sin desprenderse, tampoco de las subvenciones de Norteamérica.

Antes de que la onda deleterea del metano y otros gases venenosos y asfixiantes, que transmitieron su combustión a los depósitos subterráneos de la explosiva y arrasadora galería, matando, sepultando y sin recatarse sus cadáveres a más des tres centenares de mineros y de capataces, hubo, un episodio misterioso del rapto de un Boeing 727 de la "South African Airways" en vuelo directo desde el aeródromo de Salisbury, donde repetidas veces aterricé y despegué, a Johannesburg urbe surafricana de los cuarteles ejecutivos del riquísimo Harry Oppenheimer, el Presidente de la Anglo American Corporation de África del Sur, vinculada con el grupo De Beers, sobrevivencia colosal de las fundaciones de Cecil Rhodes, y dueño de la mortifera mina de Wankie, cuyo pozo número 2, después de estar clausurado el primero, había disminuido sus rendimientos productivos y se desconfiaba por su inestable seguridad, quitando a los accionistas una porción de sus dividendos, a los zambianos la energía suficiente para la transformación súprica y a los rhodesianos, encabezados por el Gobierno, la solidez de su desarrollo industrial, pero no la firmeza de su cabeza testaruda.

Los raptores del reactor, acerbillados a balazos en el aeropuerto de Blantyre en Malawi, hacia donde fue a parar el avión, mientras creían que había de volar a las Islas Seychelles, o a Dar-Es-Salam, en Tanzania, habían supuesto equivocadamente que entre los pasajeros secuestrados, y a los que pudieran sus pasaportes para identificarlos, se hallaba el magnate H. E. Oppenheimer de la Anglo American, propietario de extensiones agrícolas cultivadas en África, de minas de oro y de diamantes, más el carbón mencionado, y las papeleras y siderúrgicas e industrias químicas, con ramificaciones en Australia, Norteamérica y Canadá, actuando en el Estado libre de Orange y en el Reino Unido o en la República de Zaire, en el sector de la anteafrica Kattanga u ampliando sus tentáculos de Zambia hasta Botswana, el Estado soberano en apariencia, con voto en la ONU, y la zona zaida por los surafricanos y los rhodesianos, aún cuando no mencionado el todopoderoso Señor, en su rendición de cuantías anuales, cuanto y de qué manera operaban en Rhodesia.

Resulta intrincadísimo, a semejanza de un avispero tribal, no extraviarse, ni recibir los agujonazos de la maraña económica que alienta debajo de la superficie idílica de la codificada Rhodesia, a partir de sus primerizos pioneros, reclutados o soldados por Cecil Rhodes, siguiendo las pistas misioneras y las huellas de los anticipadores portugueses. Cuando llegaron sin mujeres y con carros cargadísimos que se atascaban al altiplano, bautizado enseguida como Fuerte de Salisbury, en honor del Premier inglés, de la dinastía de los Cecil nobiliarios, Marqués de Salisbury y que encogió sus hombros desdeñosos ante el derrumbamiento ultramarino de España en 1898, vispera de la guerra anglo-boer del año siguiente, iban guiados por los consejos del veterano cazador Zalous y se equivocaron de emplazamiento, instalándose en la colina, Konje a la holandesa, en lugar de quedarse en el vecino Mount Hamden, donde medio siglo más tarde habría de entrenarse el piloto Ian Smith.

La zozobra e incertidumbre y los aluviones posteriores encima de la movediza costra terrestre, no les impidió persistir e izar los colores de la Unión Jack en un rincón, ahora solemne, de la Plaza de Rhodes, y así continúan, oyendo al madrileño Chus Cuesta en el "Haradise" o en el Motel del Parque, o formando la clientela alborotadora de "El Picador" o retirándose a sus lindos "cottages" suburbios, al cerrarse las oficinas y comercios, desde las cinco horas vespertinas y los fines de semana de esta paradisíaca África Austral, si no van a las montañas nortorientales o al Lago Karika, inmensa maravilla de la ingeniería hidráulica para aprovechar el legendario Zambezé, o a las lagunas semejantes en el arteficio o de la naturaleza, sin preocuparse demasiado de la venta de su tabaco Kurley, Virginia y Oriental, que antes de las sanciones invadía con su aroma dulzón el ambiente de Rhodesia, sin recontar las botellas de vino y de whisky de sus bodegas particulares y sin dar excesiva importancia a que las muchachas ofrezcan su robustez con minifalda, en tanto han impuesto una austera prohibición de ese alroso traje femenino el Doctor Banda, Presidente comprensivo en otros aspectos, de Malawi, el General Idi Amin, decretando su abolición, desde la capital presidencial de Uganda, Kampala y así mismo el Presidente de Kenya, Jomo-Kenyatta, al oponerse a la cordedad de las faldas o a la masifalda con abertura en el centro, por apreciar los tres en esta indumentaria libertadora un indicio de inmoralidad prostituida y de subyugamiento a la inglesa Mary Quant, que la diseñó y la impuso, como antaño se imponía la diplomacia del cañonero.

(Fiel - Servicios Especiales de EFE)

INSTITUTO NACIONAL DE ENSEÑANZA MEDIA MIXTO DE INCA

Se recuerda a todos los que quieran matricularse como alumnos oficiales en este Instituto, la obligación de presentar la solicitud de plaza durante el mes de AGOSTO, aunque tengan asignaturas pendientes.

EL DIRECTOR



MAÑANA

UNA REPOSICION FABULOSA en

70%

EL ESPECTACULO MAS GIGANTESCO DE LA HISTORIA DEL CINE

¡Una cascada de asombrosas sensaciones!



¡La película que entusiasma a todos los públicos!

HOY - ULTIMO DIA: MARTA - EL RALLY DE MONTECARLO

LLUCHMAYOR PROGRAMA OFICIAL DE LOS FESTEJOS POPULARES

ELECCION DE LA REINA DE LAS FIESTAS 1972

(De nuestro corresponsal PARA) REGION DE FIESTAS

En el rítmico transcurrir del tiempo las constelaciones señalan nuevamente la llegada del mes de agosto. Mes que en nuestras latitudes supone recogida de cosecha. Mieses y frutos han sido recolec-

tados por el diligente campesino que amorosamente los sembró y cuidó. La industria también ha llegado a la época de un merecido descanso para los hombres que con su técnica y trabajo la sustentan.

En esta feliz y propicia coyuntura, Lluchmayor se dispone, como en tantos años, a celebrar las Fiestas Patronales, Fiestas cargadas de tradición, prestigio y recuerdos.

El Ayuntamiento se ha preocupado siempre, para que la más popular de nuestras fiestas siga con la puesta al día y dignidad que requiere y los lluchmayorenses se merecen. Buena prueba de ello es el programa que se ofrece.

Calles y plazas serán nuevamente engalanadas: los nuevos gigantes y cabezudos recrearán la chiquillera y el recuerdo a padres y abuelos; «Xirimíes» y la Banda Municipal dejarán sentir sus alegres notas de fiesta; los mozos correrán las famosas «Joies»; un grandioso y moderno castillo de fuegos artificiales dibujará en la oscuridad de la noche prodigios de luz y fantasía; gráciles «belladoras» y «balladoras» harán florecer nuevamente nuestros ancestrales bailes y «tonades», joyas del folklore nacional y la juventud «de hoy» podrá solazarse en la tradicional verbena amenizada por modernos y renombrados conjuntos musicales.

Cada año las mismas cosas, que lejos de caer en monotonía, se ha procurado y logrado darles el «agigantamiento» que el signo de los tiempos requiere. Así es esperada y cada vez más querida y apreciada nuestra entrañable Fiesta de Santa Cándida.

Con solemnidad de ritual el Alcalde, cada año, cumple la agradable misión de invitarles a todos, amigos y moradores, a los hijos de «la vila», que aunque lejos de ella siempre se han sentido «lluchmayorenses», y a los extranjeros que en la tranquilidad de nuestra tierra buscan un poco de sosiego al vértigo de la vida, a todos un sincero y cordial saludo con un fervoroso deseo de paz, alegría y salud.

Se cuidan de Lluchmayor, cuna de insignes y abnegados hombres que han sabido escribir brillantes páginas de la historia, que sabe afrontar el presente y labrar su porvenir, os invita generosamente a todos a sus Fiestas y os brinda una fraternal y entusiasta acogida.

Lluchmayor os espera, os abre sus brazos y su corazón. Sed bienvenidos.

EL ALCALDE

PROGRAMA OFICIAL

Programa oficial de los festejos cívico-populares que se celebrarán en esta ciudad los días 12 y 13 de agosto de 1972.

Sábado, día 12:

A las 19: Salida de los gigantes y cabezudos «En Pere Taleca», «La Fada Morgana», «Sa Arnixa Tavern», «En Barba Rossa», «L'amo de So Na Moixa» y «Na Juanota» y los cabezudos «Es Negrets» y «Es Patjes», acompañados de la gaita y tamboril y recogida de «Joies». Pasacalles por la Banda Municipal.

A las 17:30: Partido final del Torneo de Tenis, organizado por el Club «La Vila». Trofeo del Magnífico Ayuntamiento, en la pista del Campo Municipal.

A las 18: Partido de fútbol a disputar en el Campo Municipal de Deportes, entre los equipos «C. F. Lluchmayor» y «C. F. Salinas» disputándose el Trofeo del Magnífico Ayuntamiento.

A las 19:30: Inauguración de la exposición de fotografía de Toni Catany en la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares (calle General Franco, 30).

A las 21: Partido de baloncesto, entre los equipos «C. B. Lluchmayor» y «Perlas Manacor». Los dos equipos de III División Nacional. Se disputará el Trofeo del Magnífico Ayuntamiento.

A las 22: Concierto en la Plaza España por la Banda Municipal de Música, que dirige D. Julián Jordi, con ejecución de un selecto repertorio.

A las 22:30: Elección de la Reina de las Fiestas 1972, en el Club J. J. Lluchmayor.

A las 24: Disparo de un grandioso y modernísimo castillo de fuegos artificiales, a cargo del renombrado pirotécnico de Portol, Sr. Frontera.

Domingo, día 13:

A las 8: Diana por las «Xirimíes».

A las 10:45: Solemne oficio mayor en honor de nuestra patrona Santa Cándida. Homilía por el Hmo. Sr. D. Valentín Herrero, Prelado Doméstico de S. S. Actuará la «Coral Lluchmayor». Asistirán las autoridades.

A las 12: Acto social en la Sala Capitular del Ayuntamiento. Primer aniversario de la firma del compromiso de abastecimiento de agua a la ciudad.

Anuncio oficial de la subasta de las obras de abastecimiento de agua potable y saneamiento. Entrega de distintos trofeos.

A las 15:45: Carreras pedestres, en el punto comprendido entre la Plaza España y Obispo Tarauquet, disputándose las tradicionales «Joies». Acto seguido «I Cross Ciudad de Lluchmayor», organizada por el Club «La Vila», en el circuito Pl. España (frente al Casino «La Vila» y calles Ruiz de Alda, Esperanza y General Godet. Categorías: Alevines (59 y 60); infantiles (57 y 58); juveniles (54, 55 y 56) y seniors. Se disputarán trofeos donados por el Magnífico Ayuntamiento y distintas casas comerciales.

A las 17:45: Gran partido de fútbol, entre los equipos «C. D. Collerense» y «C. D. España», los dos de I Regional Preferente. Se disputará el Trofeo «Santa Cándida 72» del Magnífico Ayuntamiento.

A las 19: Gran fiesta folklórica y bailes típicos en la Plaza España, con la Rondalla y Grupos de la renombrada Casa Oliver, Palma.

A las 22: Gran verbena popular (con entrada gratis) en la Plaza España, amenizada por los famosos conjuntos «Grupo 15» y «Cápsula».

En el Edificio Mataró de la Plaza España, se abrirá el bar de la antigua Granja Frigo, cuya recaudación se destinará a ayudar a financiar la gran iluminación navideña.



PROGRAMA DE LAS FIESTAS POPULARES

(De nuestro corresponsal informativo). — Programa de las Fiestas Populares que en el II Homenaje al turismo de la villa se celebrarán los días 12, 13 y 14 del actual.

Sábado, día 12

A las 20 horas. — Iluminación general y suelta de cohetes anunciando el comienzo de las fiestas.

A las 22 h. — Primera gran verbena en la Plaza del Porcho, amenizada por los conjuntos «Siglo XX» y los «Dinos».

Domingo, día 13

A las 18 horas. — Fiesta infan-

til con carreras de cintas y pedestres.

A las 20 h. — Iluminación general.

A las 22 h. — Espectáculo de variedades con la actuación de «Los Gitanillos» (cante y baile), «Los Vagabundos», «Rumba Mallorca» (tabla flamenco) y presentación de la Agrupación infantil local de Bailes Mallorquines «Flor d'amatler».

Lunes, día 14

A las 22 horas. — Extraordinaria verbena amenizada por el conocido conjunto «Los Jaguar s.».



II GRAN RALLY AUTOMOVILISTICO

Debido al gran éxito conseguido el pasado año, en este, otra vez la Agrupación Cultural se ha puesto al frente de la organización del II Rally Automovilístico, Humorístico y Cultural que se celebrará el día 16 de Agosto a las 4 de la tarde.

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares, colaborando una vez más en los actos culturales ha querido patrocinarlo y ha establecido los siguientes premios:

Para el equipo vencedor 1.000 pesetas y una «porcella», para el segundo 750 ptas., el tercero 500 ptas., el cuarto, quinto y sexto 250 ptas. a cada uno. Además de estos premios, para los nueve primeros clasificados habrá trofeos donados por el Magnífico Ayuntamiento, Agrupación Cultural de Porreras, Bar Can Toni, Bar Can Xamena, Granja Serni, Talleres Segani, Construcciones G. Cerdá y Galletas Rochina.

Los premios y trofeos serán entregados el mismo día 16, a las 24 horas, durante la verbena que tendrá lugar en la Plaza de España. La «porcella» será entregada viva a su ganador.

Los equipos que deseen participar pueden dirigirse a Antonio Píol Sala. Al inscribirse serán entregadas unas Bases a las que tendrán que atenerse todos los equipos participantes.

GUARDIA MUNICIPAL

Como resultado de la oposición celebrada en esta villa el pasado día 27 de Julio, ha sido nombrado Guardia Municipal de nuestro Ayuntamiento don Gabriel Martorell Cerdá.

Nuestra felicitación.

NECROLOGICAS

Han fallecido en Porreras durante el pasado mes de Julio:

D. Bartolomé Sañte Vaquer, viudo, de 95 años; doña Francisca Ana Barceló Mora, viuda, de 82 años; don José Barceló Serra, viudo, de 64 años; don Miguel Benza Mas, casado, de 57 años; y don Raafel Segura Segura, de 78 años. Reciban sus familiares el testimonio de nuestra condolencia más sentida.

CAMPAÑA PRO COCHE

El pasado día 31 de Julio quedó cerrada definitivamente la suscripción a beneficio del coche para las monjas enfermeras de esta villa. La cifra recaudada asciende a 155.497 pesetas.

Con ella se ha adquirido un Seat 600 que será bendecido y entregado a las monjas el día de San Roque a la salida de la misa de las 11.30.

M. T. P.

Lea «BALEARES»

IV EXPOSICION OFICIAL CANINA DE MALLORCA E IBIZA

C. A. C.

1, 2, 3 DE SEPTIEMBRE

(RECINTO DE LA FERIA OFICIAL DE MUESTRAS)



ORGANIZADO POR LA SOCIEDAD CANINA DE MALLORCA E IBIZA

CON LA COLABORACION ESPECIAL DE

Diario «BALEARES»

INSCRIPCIONES HASTA EL 15 DE AGOSTO, EN OFICINAS DE LA SOCIEDAD. HIPODROMO DE SON PARDO (HORAS 10 A 12 Y DE 6 A 9 . TEL. 253647

IMPORTANTE FABRICA DE CONFECCION INFANTIL

Radicada en Valencia, necesita VIAJANTE para MALLORCA e IBIZA. Imprescindible experiencia en el ramo.

Interesados escribir a la Refer. 4.202 de PUBLICIDAD NUDO - Maestro Palau, 6 - 1. VALENCIA, dando máximos detalles y fotografía.

SKI-CLUB Mipep

(FRENTE HOTEL TOBAGO EN PALMA NOVA)

<p>COCINA INTERNACIONAL</p>	<p>ESCUELA DE SKI</p>
<p>SOLARIUM</p>	<p>BAR</p>
<p>PUERTO DEPORTIVO</p>	<p>CELEBRE SUS CENAS EN UN AMBIENTE ACOGEDOR Y SELECTO</p>

PALMA NOVA
TELS. 90 Y 91

S'ESCAR Night-Club

AVDA. ARGENTINA - ESQ. PASEO MARITIMO

GRAN GALA DE ARTE FLAMENCO

DEL DIA 10 AL 15 DE AGOSTO

¡CON EL FENOMENO DE LA ACTUALIDAD!

CHACHO Y SUS RUMBEROS

ATRACCION INTERNACIONAL

RESERVE SU MESA

Tel. 237302

GRAN DESFILE DE ATRACCIONES

Ticket consumición

200 ptas.

2. CONSUMICION

75 ptas.



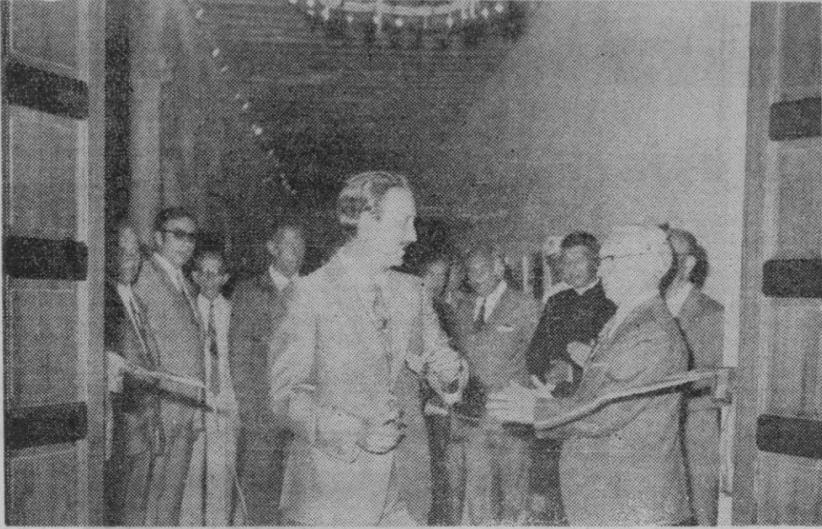
Auto-Escuela

Darder

AV. A. ROSSELLO (EDIFICIO MINACO)

POLLENSA

INAUGURACION DEL MUSEO DE ARTE GOTICO



Don Fernando Vidal de Villalonga y el Alcalde de Palma señor Roselló, en el acto de inauguración del Museo Gótico de Pollensa. — (Foto Micrer).

POLLENSA. (De nuestro corresponsal). — Han finalizado los actos programados para solemnizar las fiestas patronales de Pollensa, en honor de Nuestra Señora de los Angeles.

Reinó gran animación en todos y cada uno de los actos y festejos celebrados. Solemne resultó el acto de los Juegos Florales en homenaje a Costa y Llobera, que organizó la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares con la colaboración del Magnífico Ayuntamiento. Magnífico en todos sus aspectos el VI Certamen de Cine Amateur que, anualmente, organiza el «Art i Jovenut». Extraordinaria la aportación de obras al XI Certamen Internacional de Pintura, dándose el caso de que el premio «Club Pollensa» ha correspondido al pintor japonés Tadashi Ohnuma. Y así, su relieve han tenido también los «Entremeses Mallorquins del Sigle XVIII» que, en el Claustro, puso en escena el «Grup dependient de la Facultat de Filosofia»; los bailes regionales, el fútbol, tiro al plato, cucañas, carreras y tantos otros entretenimientos que han integrado la programación de las fiestas, en las que no han faltado las verbenas amenizadas por «Los Darians», «Los Javaloyas» y Margaluz.

Su particular importancia, por su extraordinaria significación, tuvo el acto de la inauguración oficial del asfaltado de las calles de Pollensa que, en representación del Excmo. Sr. Gobernador Civil de Baleares, realizó don José Alcover Llompart, Presidente de la Excma. Diputación de la Provincia de Baleares.

Después de la Misa Solemne que en la Parroquia de Nuestra Señora de los Angeles, ofició el Rvdo. don Miguel Gomila Torres, con sermón que predicó el Muy Ilustre don Sebastián García Palou, Canónigo Magistral de la S.I.C.B., en el Ayuntamiento, con asistencia de público en general, se procedió al reparto de premios de urbanismo que, este año correspondieron a don Juan Llobera, don Ignacio Campomar y don Pablo Taura.

Fueron entregados los premios correspondientes al XI Certamen Internacional de Pintura. El Premio Pollensa dotado con 40.000 pesetas y Medalla de Oro del Ayuntamiento fue concedido a don P.J.R. Alcón, por su obra «Integración: Nueva Familia». El Premio «Lorenzo Cerdá» dotado con 25.000 pesetas por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares y Medalla de Plata del Ayuntamiento, fue otorgado a la obra «Pintura», original de don Carmelo Trenado, y el Premio «Club Pollensa» dotado con 15.000 pesetas y Medalla de Bronce, correspondió al pintor Don Tadashi Ohnuma, por su óleo «Las quinielas».

Después de la entrega de premios fue servido un vino español a todos los asistentes. Y la Banda Municipal, dirigida por don Bernabé Sauchis, interpretó «L'Alborada» y «Visca Pollensa», de Pere Meliá.

Por la tarde, la imagen de Nuestra Señora de los Angeles, recorrió, procesionalmente, las plazas y calles de la población. Y, acto seguido, en la Plaza de la Almoina y calles adyacentes, tuvo lugar el simulacro de «Moros y Cristianos», conmemorando la victoria de los pollenses al mando del valeroso y héroe Juan Mas contra los piratas invasores.

Después del simulacro, a templo repleto, el solemne Te-Deum, de Tortell, fue testimonio de gratitud a Dios por la victoria obtenida.

«L'Alborada», emotiva, tradicional, tan metida dentro de nosotros fue la nota vibrante, al nacer el día de nuestra Fiesta Mayor. Y luminoso castillo de fuegos de artificio vino a cerrar con su estruendo peculiar, la programación de los festejos.

En la programación de las Fiestas Patronales ha figurado también un capítulo trascendente. Se trata del acto de inauguración del Museo de Arte Gótico, en unas salas del edificio del Convento de Santo Domingo.

El Museo fue inaugurado por D. Fernando Vidal de Villalonga, en representación del Excmo. Sr. Gobernador de la Provincia, y con asistencia de don Guillermo Roselló Bordoy, Director del Museo de Mallorca.

En nuestro Museo, desde ahora, puede admirarse la pintura gótica conocida con el título de «Virgen con el Niño y Angeles Músicos», original de Francesc Comes y que, al parecer, data del año 1395.

En el Museo figuran, además de casullas y otros objetos religiosos e imágenes, las diez pinturas góticas que, con pericia singular restauró el insigne maestro italiano señor Arturo Cividini, contando con el patrocinio de la «Fundación Juan March». Y también, otras tres pinturas, también restauradas por el Sr. Cividini, localizadas en el Oratorio del Roser Vell.

Sim lugar a dudas, el edificio de Santo Domingo se está convirtiendo en una auténtica joya pollense.

SINEU

FIESTAS PATRONALES

Se acerca de nuevo la fecha de las Fiestas Patronales. Esperamos con simpatía a todos los sineuenses y a todos los amigos de Sineu. Patrocina el Magnífico Ayuntamiento y los días son: 12, 13, 14, 15 y 16 de Agosto.

El programa es el siguiente: **SABADO, DIA 12**

A las 10 de la noche: en el Frontón Sineu, el cuadro escénico del Teclclub comarcal, repone la obra de teatro regional «L'amo n Sion». Los ancianos octogenarios tendrán entrada gratis en la víspera de su fiesta.

A las 00:45: Disparo de un gran castillo de fuegos artificiales en la Plaza del General Franco. **DOMINGO, DIA 13**

Homenaje a la Vejez, organizado y patrocinado por el Teclclub comarcal de Sineu, Patronato local de la Vejez, Magnífico Ayuntamiento, Parroquia, A. C., Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros.

A las 10:15 horas: Concentración ante la Iglesia Parroquial de los ancianos con sus respectivas madrinan, Autoridades y Patronato.

A las 10:30: Misa solemne con la intervención de la Masa local de Binisalem y Coral del Teclclub, bajo la dirección de su director don Baltasar Bibiloni. Finalizada la Santa Misa, formación de la comitiva, que en desfile de honor, se dirigirá al Cine Monumental, donde tendrá lugar el acto de Homenaje a la Vejez. 1.º Ofrecimiento del homenaje por don Francisco Fuster Camps, Delegado local de la Caja de Pensiones. 2.º Proclamación de la ancianidad por un representante del Patronato Superior de la Caja de Pensiones. 3.º Parlamento por el Rdo. don Bartolomé Mulet Ramis, Secretario del Teclclub comarcal de Sineu. 4.º Concierto a cargo de la Coral del Teclclub y Masa Coral de Binisalem. Canciones líricas por doña Margarita Pallicer de López. Durante el acto se reparitarán obsequios a los ancianos homenajeados.

A las 22:45: En el Parque Municipal «Es Fosá», monumental verbenas amenizadas por «Los Pándulos», «Carolina And Tápica» y el fabuloso conjunto «Los Angeles». **LUNES, DIA 14**

A las 19 horas: Pasacalle por los típicos «Xeermiers».

A las 20: En la Iglesia Parroquial, Misa y procesión del Entierro de Nuestra Señora.

A las 22:45: En el recinto del Parque Municipal gran verbenas a cargo de «Los Dinos», «Sonidos» y «Los Massot». Dentro del mismo recinto, atracción aparte en homenaje a la Vejez, con la actuación de Alicia y baile español, interpretando entre otras, «La danza mora», bailes clásicos, regionales, flamenco... **MARTES, DIA 15**

Festividad de la Asunción. A las 9 horas: Diana por las típicas «Xirimies».

A las 10:30: Misa solemne con asistencia de las Autoridades. Predicará el Rdo. don Pedro Píot Tornila, Pbro.

A las 12:30: Grandes carreras pedestres y de caballerías en el «Cos des Camp d en Pinetas», con premios y «joyas».

A las 17: Inauguración de la Pista del Campo Municipal de Deportes de «Son Matgü», con carrera juvenil, campeonato de Baleares de velocidad, campeonato de Baleares de persecución olímpica, dos carreras de puntuación.

A las 22:45: Ultima verbenas con «Grupo 68» y «Evasión». **MIERCOLES, DIA 16**

Festividad de San Roque. A las 18 horas: En el recinto del Parque Municipal de «Es Fosá», cucañas y juegos infantiles.

A las 20: Misa en honor de San Roque. El sermón correrá a cargo del señor Rector.

A las 22: En la Plaza Española, actuación de «Rapsodia Española y Aires Mallorquins». Director don Jaime Company **DOMINGO, DIA 20**

Feria de Agosto. — Por la mañana en el recinto del Mercado gran Feria, concurriendo toda clase de maquinaria y ganado. **Esteva y Pastor**

LA SOLEDAD

75 ANIVERSARIO DE LA LLEGADA DE LAS HERMANAS DE LA CARIDAD

(De nuestro corresponsal informativo A. R. C.). — El próximo día 15 del corriente, festividad de la Asunción de la Virgen María, se cumplen 75 años de la llegada a la barriada para fundar su convento de las Hermanas de la Congregación de San Vicente de Paúl. Era el día 15 de agosto de 1897, al atardecer, con el beneplácito del Ilmo. y Rdo. Doctor don Pedro Juan Campins y Barceló, Obispo de Mallorca, cuando se instalaban las Hermanas de la Caridad.

Durante estos 75 años, las Hermanas, llamadas vulgarmente «Ses Monjes», se han desvelado para atender a los bienes espirituales y materiales de la barriada. Y en la parte de enseñanza e instrucción, hay que recordar que antes de su venida los niños pequeños andaban por sus anchas, y desde su llegada acogieron en «sus costuras» a la multitud de niñas y niños de las modestas familias obreras en la instrucción religiosa y enseñanza cultural, que no ha cesado de tener el contacto diario con las Religiosas, y prueba de ello es la Asociación de Antiguas Alumnas, que profesan un cariño sin igual hacia las Hermanas de la Caridad.

Al cumplirse pues, en la fecha señalada, los 75 años de permanencia entre nosotros, esperamos que todos los moradores se asociarán a tal efeméride, asistiendo a la misa vespertina del día 15, en la que se conmemorará la feliz llegada de las Hermanas de la Caridad a nuestra barriada.

Por coincidir esta fecha, en las vacaciones estivales y escolares, y estar muchas familias de la barriada veraneando, solamente se conmemorará la llegada con la misa vespertina, dejando para el otoño la celebración de un homenaje.

HA FALLECIDO MIGUEL JULIA

Con dolor recibimos la noticia del fallecimiento en su residencia de Palmañola, de nuestro entrañable amigo Miguel Julia Verd, que había residido durante muchos años en nuestra barriada. Miguel era uno más de nuestra feligresía, se sentía un soledano más. Siempre estuvo dispuesto a aportar su grano de

arena en todas las manifestaciones de nuestra barriada.

MATRIMONIOS:

Se han unido en el Sagrado Vínculo matrimonial: Francisca Catalán Moyá con don Antonio Fanals García. Antonia Gayá Jaume con don Manuel Felipe Picos Rodríguez. Salvadora Robles Machado con don Juan Francisco Muñoz Ruiz. Felicitamos a estos nuevos matrimonios. **CALLE TEIX**

(Continuación)

En donde están emplazadas las ruinas del «lobra des Teix», es un espacio rectangular de treinta y seis metros de longitud. Los compartimentos se desarrollan en torno a un patio interior, de capacidad irregular. Los muros estaban formados de guijarros en seis horizontales superpuestas; las ventanas, empotradas y cegadas en ellos, describían un rectángulo estrecho y largo de piedra blanca. Los muros primitivos desaparecieron en su mayor extensión, reveladores de la fatiga de haber sostenido el peso de la techumbre de tejas, invadidas por el musgo, la humedad y más que todo por el olvido absoluto.

Casi a ras del suelo, descúbranse todavía restos de las ventanas góticas y de arcaduras prendidas de los lienzos desconchados. Los cuatro compartimentos de que consta «lobra des Teix», son conocidas vulgarmente por «Ses Cases o Casetas del Rei Sanxo». En la depresión de una colina se halla «El fossaret del Rei En Jaume» (no el del Conquistador, sino de Jaime II) y arriba, en el pico de Es Teix, «Sa cadira del Rei En Jaume» o el Mirador del «Rei Sanxo», casi totalmente destruido.

Como hemos dicho para ascender al Teix, hay que hacerlo por camino de herradura, y puede efectuarse por Valldemosa, por Sa Coma, hacia es Pla d'es Pouet, por el Coll de Son Gallart, Es Caragoll, Pla d'ests Aritges, Pla de s'a Serp, y desde aquí a la cima, bajando después por camino leñador y por frondoso bosque se llega a las «Casetas del Rei Sanxo», y desde este punto hasta las casas del predio Es Teix, y de aquí hasta Ca'n Topa en el Coll de Soller.

MARIA DE LA SALUD

¿POR QUE NO SE ABRE LA CALLE GARCIA MORATO?

(De nuestro corresponsal Bartolomé PA-SU). — Quién de nuestros vecinos no se ha formulado en más de una ocasión la siguiente pregunta: ¿Por qué no se abre la calle García Morato?

Los motivos por los cuales no se dispone al tráfico dicha calle, si nos determinamos a escuchar opiniones de unos y de otros, son variados y mientras para unos de difícil solución, para la gran mayoría un simple «querer». Nosotros, a la contra de los primeros y de los segundos no queremos pensar que la apertura de García Morato sea algo muy difícil ni tampoco muy sencillo; de lo que sí creemos estar seguros es de que con un poco de dinamismo y «corte preciso» en no dejar anteponer los intereses particulares a los públicos las dificultades, a simple vista insolventables, quedarían pero que muy solventadas y a buen seguro que, a la larga, en beneficio de todos.

¿Quién tiene la palabra? Va otra, ¿quién mantiene la palabra? Y va una tercera, ¿por qué y hasta cuándo se va a mantener la calle García Morato «emplazada» (entre palabras).

Una cosa podemos decir sin temor a incurrir en equívocos y es que si la calle García Morato se abriera al tráfico muchos, pero que muy muchos problemas, quedarían solventados.

¿Se ha pensado en que si se abriera esta céntrica calle, su paralela Calvo Sotelo podría pasar a dirección única? ¿Que si se abriera García Morato los vehículos que desearan tomar la carretera de Muro y Sta. Margarita podrían desembocar en la cruce de la Graduada de las Niñas?

En lo que estoy seguro y en ello todos coincidimos es que si por esta calle pudiera circularse, nuestra localidad habría ganado muchos enteros.

Lo que no ponemos en duda es que un día la de García Morato será una auténtica calle. ¿Cuándo? Esperemos que nuestros jóvenes años puedan verlo y apuntarlo en estas líneas de «BALEARES».

DENTRO DE UN MES: LAS FIESTAS

Menos de cuatro semanas faltan para la celebración de nuestras fiestas patronales, de las que todavía no sabemos nada en concreto. Suponemos que, al contrario del año pasado, la Comisión de festejos, una vez tenga listo su programa, nos informará acerca de los mismos para que podamos publicarlo a través de esta sección.

Nos hemos enterado por vía oficiosa, que para las fiestas se montará un Torneo de Fútbol, organizado por el F. C. Mariense, que no dudamos tendrá su aliciente, ya que en la actualidad el deporte balompédico en María es la máxima diversión de los pequeños y de los mayores.

SANT JORDI PROGRAMA DE LAS FIESTAS PATRONALES

Se celebrarán los días 12, 13, 14 y 15 de agosto, patrocinadas por el Excmo. Ayuntamiento de Palma.

Sábado 12. — A las 21: Gran suelta de cohetes e iluminación general. A las 22:30: Fabulosa Verbenas con la actuación de la sensacional estrella de la canción Karina y su conjunto y los renombrados conjuntos Guarnerius y Canela.

Domingo 13. — A las 10: Misa de Juventud.

A las 11: Primer recorrido incógnita automovilista para jóvenes locales con importantes premios.

A las 11:30: Primer concurso de Dibujo Infantil al aire libre en la Plaza Monteros para niños y niñas locales de hasta 14 años de edad. Se premiarán y expondrán las mejores obras, siendo obsequiados todos los participantes.

A las 17: Gran partido de fútbol en el campo de Son Oliver entre los potentes equipos juveniles C.D. Atco. Baleares - C.D. Sant Jordi. Disputándose un trofeo.

A las 22: — Extraordinaria función de Bailes Regionales a cargo de la renombrada agrupación «Dan sadors dels Balls de Mallorca».

Lunes 14. — A las 11. Cucañas, carreras de sacos y juegos infantiles para niños de tres a noventa años en la calle Neira.

A las 16. Pasacalles y recogida de «Joies» para las carreras acompañados por las típicas xeremias y el dimoni.

A las 18. XI Homenaje a la Ve-

jez, obsequiándose a todos los participantes. El citado homenaje es en colaboración del Patronato Local y de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros.

A las 22:30. Extraordinaria y grandiosa verbenas, amenizadas por los admirados y famosísimos conjuntos «Los Angeles», Lorenzo Santamaría y «Péndulo».

Martes 15. — A las 9. Repique de campanas y diana al son de las típicas xeremias.

A las 10. Oficio Solemne en honor a la Santísima Virgen.

A las 11. — Grandes carreras pedestres en la calle Neira, disputándose un pollo, un conejo y varios premios.

A las 17. — Emocionante encuentro de fútbol en el campo de Son Oliver entre los potentes equipos C. D. San Francisco — C. D. Sant Jordi, disputándose un magnífico trofeo donado por el Sr. Alcalde Pedáneo.

A las 22. — Gran función teatral a cargo del Club Parroquial que pondrá en escena la divertidísima obra «Pobre scasats» y gran fin de fiesta.

A las 24. — Gran traca final. Notas. Al finalizar los espectáculos habrá servicio de autobuses entre Sant Jordi y Palma.

En el recinto de las verbenas habrá servicio de bar. Los espectáculos se anunciarán con la suelta de varios cohetes. Molts d'anys y bones festes. **El Corresponsal: M. Ramis**

MODAS MADRIGAL
PLAZA SANTA EULALIA, 11
GRANDES DESCUENTOS
POR LIQUIDACION TOTAL DE EXISTENCIAS.
GRAN SURTIDO EN TALLAS PARA NIÑAS.

INSTITUTO NACIONAL DE ENSEÑANZA MEDIA MIXTO DE INCA
Se recuerda a todos los que quieran efectuar estudios nocturnos de Bachillerato en este Instituto, la obligación de presentar la solicitud de plaza antes del día 15 de AGOSTO.
EL DIRECTOR

XI FESTIVAL DE POLLENSA
CLAUSTRO DE SANTO DOMINGO
MAGNIFICO CONCIERTO
HENRYK SZERYNG
VIOLIN
OBRAS DE: BEETHOVEN, BACH, BRAHMS, SCHUMANN, PONCE Y SARASATE
AL PIANO, JOSE TORDESILLAS

SOLLER

EL FERROCARRIL DE SOLLER TRANSPORTO EN EL AÑO 1971 CUARENTA Y SIETE MIL QUINIENTOS VIAJEROS MAS QUE EN EL AÑO ANTERIOR

(De nuestro corresponsal JOB). Durante el pasado mes de junio tuvo lugar en Sóller en el despacho del Director de la compañía «Ferrocarril de Sóller», la Junta General anual de accionistas de la misma entidad. Transcurrió de una manera absolutamente pacífica, sin que hicieran acto de presencia los elementos considerados de oposición, que tanto se habían movido al celebrarse la Junta General extraordinaria del mes de febrero de 1968. Para ponerle freno a esa oposición, resultó suficiente adoptar una discreta medida, debiendo justificarse previamente la propiedad de las acciones y la legitimidad de las delegaciones, detalles que se habían omitido al convocarse aquella Junta General famosa, dando lugar a abusos.

Posteriormente se han publicado la memoria el balance y numerosos datos estadísticos acerca del ejercicio del pasado año 1971. Se obtuvo un beneficio de 464.734,22 ptas., de las cuales se destinaron 245.000 al pago de un dividendo activo a los accionistas. Para pago de impuestos se reservaron 117 mil 874,13 ptas. Y las restantes 101 mil 860,04 ptas., serán destinadas a incremento de ejercicios posteriores.

Afortunadamente no se ha cumplido el augurio pesimista de quienes vaticinaban una progresiva disminución del número de viajeros en el tren, en los trayectos Sóller Palma. En 1970 habían sido 527.422, con un evidente aumento sobre el año anterior. En 1971 fueron 574.823 con un aumento de 47.501 sobre los de 1970. La afluencia de viajeros obligó a incrementar el número de convoyes extraordinarios. El incremento fue de 202 convoyes.

En cuanto al tranvía del Puerto, los viajeros en 1970 fueron 890.282. En 1971 fueron 904.715, con un aumento de 14.422 viajeros respecto del año 1970.

La perspectiva para el año actual de 1972 nos brinda la paradoja de que se ha incrementado todavía mucho más el número de viajeros, superando las posibilidades del material de que la compañía dispone, pero la explotación resulta deficitaria, por causa de que no ha podido aplicarse un aumento de tarifas proporcional a los incrementos de costes registrados por múltiples conceptos. Esa dificultad podrá ahora remediarse a haber derogado el Gobierno durante el mes pasado un Decreto Ley del año 1959 que establecía unos límites máximos para los billetes en los ferrocarriles de vía estrecha. Podrán ser propuestas y autorizadas unas nuevas tarifas que permitan atender a los costes, y a la paulatina adquisición de nuevos vagones que permitan el transporte de un mayor número de viajeros, de conformidad con la creciente demanda.

En la citada Junta General fueron reelegidos los miembros de la Junta de Gobierno a los cuales correspondía cesar por turno reglamentario: D. Juan Frontera Pizá; don Jaime Coll Arbona; don Daniel Devá Colom y don Juan Ripoll

Colom. Fueron aprobadas asimismo, por unanimidad, la memoria y los balances y la gestión social del ejercicio de 1971.

LA 2ª ENSEÑANZA EN EL COLEGIO DE LOS SAGRADOS CORAZONES

En el Colegio autorizado de los Sagrados Corazones han sido 7 los alumnos que han aprobado el cuarto curso del Bachillerato Elemental en el año académico 1971-72. Diez alumnos han aprobado el tercero y once han aprobado el segundo.

Para el próximo curso académico 1972-73 no se darán clases de Bachillerato para el alumnado femenino en el colegio de las Madres Escuelas de Sóller, en cuanto a los cursos tercero y cuarto. El problema que esta circunstancia suponía para las alumnas ha podido solucionarse, al acceder el Colegio de los Sagrados Corazones a la admisión de alumnado femenino, que compartirá las lecciones con los muchachos, como ocurre en otras poblaciones.

Asimismo para el año académico 1972-73 funcionará en Sóller el Centro de Estudios Medios, en el cual alumnos y alumnas podrán hacer como en años anteriores, sus estudios de quinto y sexto Curso de Bachillerato Superior.

La matrícula deberá formalizarse antes del 10 de septiembre, y las lecciones darán comienzo el 2 de octubre. Desempeña la Secretaría del C.E.M.E. el profesor don Juan Torrens Artal que reside en la Farmacia Torrens, plaza de Calvo Sotelo.

FUTBOL. C. F. SOLLER

K.V.G. DE OSTENDE PARA HOY MIERCOLES, DIA 9 EN EL CAMPO D'EN MAIOL

Van a realizar un viaje a Mallorca los jugadores profesionales de la plantilla del club K.V.G. de Ostende (Bélgica) que milita en la Primera División del citado país, habiéndose clasificado en quinto lugar en el último campeonato de Liga.

Serán 18 jugadores y un grupo de directivos. Como resultado de unas gestiones que han efectuado en los subditos belgas residentes en Sóller, se ha convenido en que el citado club belga de I División juegue en Sóller un partido amistoso que tendrá lugar en día laborable, hoy miércoles día 9 a las 6 de la tarde.

Va a ser el comienzo oficioso de la temporada 1972-73.

Durante el presente mes de agosto jugará en el Campo d'En Maiol el «Torneo Ciudad de Sóller», dotado con un importante trofeo, participando además del club local el Atlético Baleares, el Constancia y el Binissalem.

El orden de los partidos será el siguiente: El martes día 15, fiesta de la Asunción: Atlético Baleares-Constancia.

El domingo día 20: C.F. Sóller - Binissalem.

El jueves día 24, fiesta patronal de San Bartolomé. Final entre los vencedores de las semifinales disputadas en los días 15 y 20.

Va a ser un comienzo de temporada realmente sugestivo. Según hemos dicho en anteriores crónicas, el C.F. Sóller ha inscrito un equipo en I Categoría Preferente y otro en el Campeonato de Mallorca de Aficionados. Asimismo un equipo juvenil tomará parte en las competiciones de esa categoría, que sirve para la promoción de valores de la cantera local.

SON GOTLEU

REGALO A «MATER MISERICORDIAE»

(De nuestro corresponsal informativo A. R. C.). — En la tarde del pasado día 3, en la Escuela Sanatorio «Mater Misericordiae» en Son Gotleu, que regentan las Madres Franciscanas, tuvo lugar un acto extraordinariamente simpático. El «Club de los Leones de Mallorca», que tantas veces se ha distinguido en el hacer obras de caridad, hizo la entrega a la benéfica institución de un microbús.

La Rvda. Madre Superiora, que recibió el obsequio, visiblemente emocionada, dió las gracias a tan generosos donantes, ya que el microbús, viene a llenar una necesidad desde hacía tiempo sentida, y que prestará muy buenos servicios al Sanatorio.

Los visitantes recorrieron todas las dependencias del Sanatorio-Escuela, y en una de las aulas fueron obsequiados con un refrigerio. En nombre de la Comunidad y de las niñas propias, agradecemos a los donantes su gesto tan altruista.

Enviamos nuestro parabién a los nuevos cristianos y familiares. Han tenido lugar en la Parroquia los siguientes bautizos: Juan Baile Medina, José Galian García, Jorge Gil Merchán, Hilda Isabel Granada Bordoy, Francisca María Rodríguez Marín, Adoración Rodríguez Marín y Eduardo Moreno Jiménez.

PARROQUIA DE SAN VICENTE FERRER

DEFUNCIONES

Han entregado su alma al Creador, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica:

D. Miguel García Villa, a la edad de 70 años y doña Margarita Devá Bonefons, a la edad de 65. E.P.D.

A todos sus familiares enviamos nuestra condolencia.

CALLE FONT Y ROIG

La calle así denominada está situada a la izquierda de la carretera de Inca, en la barriada de Can Capas—Son Gotleu, y enlaza la calle de Aragón con la de Oriente.

De aquellos gloriosos capitanes que siguiendo las banderas del célebre Conquistador, pisaron con triunfo las playas de Mallorca, en su reconquista, desciende el Padre Julián Font y Roig.

Los cronistas balearicos mencionan las partes que tomaron en la lucha Berenguer y Martín Roig; y de Jaime Font y Roig y Francisca Gibert, nace nuestro Julián, que era solariego de la Casa y Alquería de Son Roig de María de la Salud, sufragánea de la villa principal de Santa Margarita.

También ha entregado su alma al Supremo Hacedor, después de

(Continuará)

SES SALINES

IV CONCURSO PROVINCIAL DE FOTOGRAFIA

(Crónica de nuestro corresponsal Guillermo Juan Burguera). — El Concurso Provincial de Fotografía que anualmente viene organizando el Teleclub Ses Salines, bajo el patrocinio del Ayuntamiento, ha adquirido ya carta de naturaleza entre los certámenes de esta índole. Año tras año, se va superando, y consiguiendo una mayor difusión entre los aficionados isleños que, al llegar estas fechas agostinas, prestan atentos oídos a la publicación de la convocatoria del concurso, a fin de presentar sus obras.

En esta edición, como en las anteriores, habrá interesantes trofeos para los triunfadores, así como también para los concursantes locales. Las bases del concurso, sensiblemente análogas a las del año pasado, son las siguientes: Tema: libre. Pueden participar: todos los aficionados de la provincia. Número de obras que puede presentar cada concursante: De una a tres.

Características de las obras: en blanco y negro, tamaño 30 por 40, reforzadas con cartulina de igual tamaño.

Envío: al Teleclub Ses Salines, Plaza de San Bartolomé núm. 1, con 25 ptas. por concursante.

Plicas: Al dorso de cada obra deberá constar el título y lema del autor y en sobre cerrado las señas, lema y título en su interior, y en su exterior sólo el lema.

Ultimo día de admisión: 18 de agosto. El fallo se hará público el día 20 de agosto y la entrega de premios será el 24 de agosto, día del Santo Patron de la villa.

¿QUE HAY DE LAS FIESTAS? La gente especula sobre lo que serán las Fiestas Patronales de San Bartolomé de este año. Acostumbrada, como está de los últimos años, a disfrutar de unas fiestas por todo lo alto, espera, o al menos aspira, a que continúen superándose. Claro que los pesimistas, que también los hay, opinan que va a ser difícil mantener el tono de años anteriores.

Lo cierto es que, por el momento, se despeja la incógnita. En los ambientes oficiales nadie dice ni pío. Al final, lo que sea sonará. NUEVO MEDICO

Ha terminado la carrera de medicina el joven salinense Salvador Burguera Vidal. Nos hacemos eco de esta nota social no solamente por el hecho en sí, que ya es noticia grata para todos la culminación de una carrera universitaria por un estudiante del pueblo, sino porque creemos que en el presente caso se ha hecho merecedor de una mención especial, dada la brillantez con que el nuevo médico ha cursado la carrera en la Universidad de Barcelona y las excelentes notas que ha obtenido.

Nuestra felicitación cordial.

PORTO CRISTO: CERTAMEN DE ARTE INFANTIL

Extraordinario interés despertó el I Certamen de Arte Infantil y Juvenil organizado por la Parroquia de Ntra. Sra. del Carmen, la Cofradía de Pescadores y el C. F. Porto Cristo, bajo el patrocinio de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares.

Mucho antes de la hora prevista, las 10 de la mañana del sábado 15 de Julio, ya se habían situado frente a las Oficinas de la Caja de Ahorros de Porto Cristo un gran número de chicos de ambos sexos.

101 fueron en total los participantes divididos en tres grupos, según la edad de los mismos. El jurado estuvo compuesto por doña Antonia Mesquida Oliver, doña Catalina Galmés Durán y D. Andrés Amer Llodrà.

Estos fueron los ganadores: (Grupo A)

Ana Homar Nadal (11 años), P. Cristo.

M^a Rosa Rosselló Ramón (9 a.) Manacor.

Juan Carlos Gibanell (7 a.) Manacor.

Guillermo Santandreu Segura (7 a.) Manacor.

Antonio Lechado Romero (10 a.) P. Cristo.

(Grupo B)

Juan Galmés Brunet (14 a.) P. Cristo.

Pedro Caldentey Veny (13 a.) P. Cristo.

Margarita Pascual Femenias (13 a.) P. Cristo.

Isabel Puigrós Adrover (11 a.) P. Cristo.

Luis Cariñena Tortosa (12 a.) Zaragoza.

(Grupo C)

Polita Riera Adrover (16 a.) Son Massià.

Francisca Ramis Rosselló (15 a.) San Lorenzo.

Guillermo Liabrés Sureda (15 a.) P. Cristo.

Manuel Irigaray García (16 a.) P. Cristo.

Bernardo Llull Sureda (16 a.) Porto Cristo.

Los trofeos ofrecidos por las entidades organizadoras fueron entregados a los clasificados en primer lugar de cada grupo. Un total de 5.000 ptas. fueron repartidas entre los quince premiados.

Desde estas columnas felicitamos a los premiados a los participantes, a los organizadores y a la Caja de Ahorros, patrocinadora de este interesante concurso, esperando y deseando tenga continuidad en años venideros.

GORROS BAÑO
Extenso surtido y novedades

CASA CODINA
Grat. Mola, 22 - Galerías Avenida, 14

General Mola, 22
Galerías Avenida, 14
Plaza Pedro Garau, 9

Lea «BALEARES»

VENGA A las fabulosas... REBAJAS de AGOSTO en bauza

PLAZA CORT, 5al12
AIRE ACONDICIONADO

AYUNTAMIENTO DE LA PUEBLA
BALEARES
SUBASTA obras Asfaltado varias calles de esta Villa. Tipo: 1.954.264 pesetas. Presentación de plicas: Secretaría Municipal de 9 a 13 horas hasta el día 14 del actual. Para detalles ver B. O. E. Núm. 184. — El Alcalde, Rafael Serra Company.

AVISO ATENCION AMAS DE CASA
¿Recuerda usted que tiene unas prendas para limpiar en seco? Llame a nuestro teléfono 21 19 81 y pasaremos a recogerlas. Y ¿por qué no nos confía también esta semana su colada? Nosotros trabajamos para su descanso.

Tintes y lavados BUADES
SERVICIO A DOMICILIO Tels.: 21 19 81 y 22 32 27
DESPACHOS: Cestos, 8. - Galera, 3. - Héroe de Manacor, 429. - Calvo Sotelo, 299. - P. Bartolomé Pou, 130. Juan March, 20. - San Gabriel, 26. - Merced, 5.

COLABORACION

EL TACO EN SOCIEDAD

Por Jesús VASALLO

Confieso que una de mis tenaces preocupaciones la ha constituido el hablar bien; quiero decir, el expresarme con corrección entre las personas civilizadas. Por supuesto, otra, me ha servido para valerme profesionalmente, es la de escribir con claridad y sencillez. Si el maestro D'Ors oscurecía a posta sus páginas, digo creyendo que para la comunicación con el público, lo esencial es que a uno le entiendan. Aunque no compartan sus opiniones y la disconformidad sea total con lo que diga. Pero a la hora de juzgar, el lector debe saber por dónde van los tiros. Lo contrario desemboca inevitablemente en un doble sentimiento de frustración; por parte del escritor y del destinatario. Montaigne decía que la palabra es mitad de quien la pronuncia y mitad de quien la escucha.

Pero vuelvo ahora al arte de hablar con propiedad y sin extralimitaciones, que según todos los síntomas se va perdiendo en grandes alarmantes. Admiro la labor de la ilustre institución encargada de velar por la defensa del idioma; pero mucho me temo que se está echando en saco roto y que corra el riesgo de no servir para nada en corto plazo. Aunque en cierto modo no se cometan ataques constantes contra el castellano; lo que se hace es poner en circulación sus giros más redondos y rotundos, que antes se consideraban prácticamente como tabúes. Rayaban los límites de lo prohibido. Todo ello combinado con las frases más al día, en su mayor parte derivadas de otros idiomas. Y poniendo en juego en bastantes ocasiones el diccionario secreto, escrito precisamente por un académico ducho en impresionar con sus modos tremendistas a públicos auditores tímidos.

Me inclino a creer como Rousseau que el hombre es bueno por naturaleza. Ello me ha costado no pocos disgustos; pero aún a costa de convertirme en un ingenuo recalcitrante, todavía no me he apeado de tan singular criterio. No soy tan escéptico como Nestoy, aquel popular satírico vienes, que esperaba de todos los seres humanos —incluido él— lo peor, y según confesión propia, se equivocó en muy pocas ocasiones. Sin embargo, a juzgar por lo que veo, no puedo evitar que me quede dentro un ligero resquemor.

Especialmente en esto de los modos y maneras de hablar contemporáneos. Al menos, de los que por aquí se estilan.

He tenido ocasión de observar bastante a diversos grupos de niños y de niñas, muchos de ellos, familiares de distintas ramas. Me quedé impresionado por el lenguaje que usan para sus juegos y diversiones y aún en sus charlas sobre los temas que a sus edades son capaces de abordar. Las palabrotas son de uso frecuente. Antiguamente, si un chaval soltaba alguna y había delante alguna persona madura, enrojecía, y se llevaba instintivamente las manos a la boca o sonreía pillinamente, mientras bajaba la mirada, avergonzado. Ahora sueltas sus palabrejas con la mayor tranquilidad y siguen entregados a su entretenimiento sin parar mientes en quien les escucha.

¿Dónde oyen esas cosas que por asimilación mimética sueltan a troche y moche? Por descontado, solamente en dos sitios: en los colegios, a sus propios compañeros, y en sus hogares. Y esto es lo más triste. Estamos creando nuevas generaciones de mal hablados y lo hacemos a conciencia, sin concederle importancia alguna. No digamos de los jóvenes y especialmente aunque parezca mentira, de las muchachas. Destoieski decía que solo el diablo odia lo que es una mujer, y debe de ser cierto. Al menos yo no entiendo qué pretenden con ese vocabulario que antes se achacaba a los carreteros, acostumbra-

dos a tratar con bestias. Uno las oye en las cafeterías, en las salas de fiestas, en las playitas, en las oficinas y en los transportes públicos y se queda asombrado. Sin demostrarlo, claro, pues si se le ocurriera hacerlo, le tomarían por imbécil o por miembro de algo tan «camp» como la Asociación Española de Palabra Culta y Buenas Costumbres, en la que nos informan que se han reducido las blasfemias mientras se incrementaban los tacos.

Naturalmente influye el deseo femenino de mantener también en este terreno la igualdad de derechos. Hay que hablar sin tapujos de los temas que hace tiempo se llamaban ascabrosos; y hacerlo en términos escatológicos. A su vez contribuyen los libros a la moda, en los que, incluso cuando tratan de temas de amor calificados de románticos, se hace un profundo alarde de tacos. Parece entonces que lo elegante es hablar así. Y por añadidura está el teatro, en el que en toda obra que se estime han de aparecer unos cuantos esparcidos a voleo aunque no vengan a cuento en la trama ni por la situación. Se trata de dar una sensación de realismo, porque casi todos, en privado, hablamos mal; pero el recurso ese en lo falso, pues ya no se sabe si lo hacemos en virtud de lo que oímos o del ambiente o si las supuestas obras de arte tanto en la escena como en la novela, intentan dar testimonio de lo que realmente ocurre. Además siempre se apela a los clásicos como ejemplo y sesudos varones

académicos afirman que son válidas todas las palabras del idioma.

En cuanto al mundo de los adultos, es divertidísimo. No quieren quedarse atrás ni permanecer al margen y su afán de participación les lleva a bailar, a veces sin gracia, en la cuerda floja. Pocas reuniones terminan hoy sin una competición colectiva de chistes y cuentos obscenos. Hace años se contaban veladamente y pidiendo perdón de antemano a las señoras. Hoy éstas son las primeras que se lanzan a la loca carrera. Y además en bastantes casos, se llevan la palma frente a los caballeros presentes. He concurrido a algunas cenas y reuniones de matrimonios en apariencia circunspectos, cuya conversación transcurría a un ritmo vertiginoso con el vocabulario más preciso y soez, para acabar con la traca de sacar a relucir con la fraseología en otra hora considerada solo para hombres y con reparos los problemas más íntimos de los protagonistas. En algunas de esas pequeñas fiestas se riza el rizo de la grosería y la maledonancia; todo se considera de buen tono. Es lo que se lleva y nada más. Algunas señoras desconocen una certera afirmación de la actriz Danielle Darrieux. «La mujer tiene más poder cuanto más femenina es. Las que juegan a ser hombres, lo pierdan». Danielle, aunque se conserve guapa, es de otra época.

En fin, que el taco ha hecho su aparición en sociedad con todas las de la ley. Penetra en forma de cuña y nadie quiere dejar de soltarlo, por miedo a que le consideren un tarado. Los objetivos y los epítetos más recios, eso sí, muy castellanos, componen primores de vulgaridad. Uno reconoce su debilidad al haber seguido en esos casos, la fuerza de la corriente. Pero luego a solas y por eso necesita decirlo públicamente —será que se hace viejo— se avergüenza. El taco ha irrumpido sonora y bravamente en todos los estratos sociales, desde la infancia a la madurez; y menos mal, mientras solo se lance al aire y sus promotores no se dediquen a llevar a la práctica las barbaridades que cuentan y prodigan sin omitir detalle. Reconozcamos, —siempre hay lugar todavía para el consuelo— que eso sería mucho peor.

(PYRESA)



PARIS, A PESAR DE TODO

—¿Y qué tal por París?
—Lo pasamos muy bien y hasta nos divertimos mucho... a pesar de todo.
—Explica lo del «a pesar de todo».
—Cuando comuniqué el proyecto a los íntimos, todo fueron comentarios de este calibre: «Anar a París ambs aguesta calor...!» «A París, en s'estiu, no hi ha ningú!» «Tot son turistes!» «París està molt pasadet!» «Anar a París és una cursilada!» «Tot està lo que era...!» «París ja no és lo que era...!» Y así por el estilo...
—Y a pesar de todo...
—Fuimos a París. Y como buenos payeses (o, por lo menos, como naturales y vecinos de uno de los suburbios más conocidos y populares de Europa), lo pasamos fenómeno sin necesidad de inventar nada ni de utilizar las sugerencias de los iniciados ni los conocimientos de los «connaisseurs» de esta cosa sutil y complicada que algunos creen, todavía, que es París.
—De modo que París... ya no es París...!
—Lo es demasiado. Això és es mal.
—Os decepcionó...
—Todo lo contrario. La escueta realidad objetiva (si es que llegamos a captarla) respondió en todo momento a todo cuanto la fantasía y la literatura han creado alrededor de la ciudad, poniendo las cosas en su lugar. Tanto los idealismos triunfalistas como los derrotismos nostálgicos o envidiosos quedaron ampliamente desacreditados por la realidad a la luz del sol clemente que nos alumbró (viejo amigo) a lo largo de las dos semanas que estuvimos en la capital de Francia. Por cierto que nos conoció en seguida: «Voltrous sou des meus!», nos dijo.
—¿Qué visteis?
—Lo vimos todo, es decir, casi nada y mal. En quince días de andar kilómetros y kilómetros por las calles de París (porque no es cosa de estarte todo el día en el Metro consultando itinerarios: al fin y al cabo, entre el aire metéorol del subterráneo y la atmósfera gloriosamente polucionada de la calle,

uno ha de preferir siempre morir como un ciudadano, en la barricada, que no como una rata «dans l'égoût»...
—Vamos al grano. Decías que andásteis mucho...
—Es la única manera de ver algo. Es el único sistema para los que como nosotros no tenemos prisa ninguna. Pero me equivoqué...
—¿Por qué?
—Fue tal el cansancio y la fatiga que llegué a acumular en mis piernas y riñones al jerez... Hubo momentos en que debía parecer un sonámbulo, un autómatas como esos actores que andan vacilantes por las arenas de un desierto ardiente, sin rumbo, sin guía y sin norte, sin nada de nada. Figúrate, yo que soy un hombre que al cabo de la semana no he andado a pie ni tres kilómetros...!
—Debiste graduar el asunto, entrenarte, tira, tira...
—Es que, por la mañana, después de una buena ducha, me sentía dispuesto a devorar kilómetros y todo lo que se me pusiera por delante. Pero, a

medio museo, ses came me començaven a fer figa. Y así, todo el resto del día hasta que volvía a la añorada posición horizontal.
—O anareu de museus...?
—Naturalment.
—Vetaquí es mal. Quantes vegades te tenc dit que no hi ha res que cansi tant com la Gioconda, sa cultura i aquestes pardalades...! ¿A qui se le ocorre, a estas alturas ir a París a ver museus...?
—An es benets com noltros.
—No és que no t'ho hagi dit moltes vegades...!
—Tens raó. En es cap de vall... per mi ho haurien vist millor sensa sortir de ca nostra...!

—Perque (ara parlant en serio), tu que saps res més emprenyador que la Gioconda...?



diganos Vd. algo

D. JOSE CASASAYAS

«Te diré como son Fischer y Spassky vistos de cerca»

Seguramente porque el apacible juego del «jaque mate» ha entrado en partes iguales, en dos frentes muy igualados por lo menos, en la fría pero incesante competición entre los dos colosos de esta época histórica, Estados Unidos y Rusia, todo el mundo está pendiente del gran duelo entre Boris Spassky y Bobby Fischer.

Como quien no quiere otra cosa que charlar de esa actualidad, para algunos apasionante actualidad, acudimos al «santa sanctorum» de nuestro estimado amigo don José Casasayas, prestigioso abogado y conocidísimo ajedrecista, miembro importante en la organización de los diversos torneos internacionales celebrados en Palma en años recientes, amigo personal incluso de Fischer y Spassky. Por tanto, un interlocutor competente y autorizado.

—¿Qué buscas por aquí, Quiñito?
—Pasaba por tu calle y he pensado: «Voy a subir a ver a mi amigo Pepe, a fumar un pitillo con él, y de paso preguntarle si ha hecho progresos su magnífica colección cervantina».
—¿Cuántas ediciones distin-

tas del «Quijote» entran en tu colección?

—Trescientas.

—Debe ser la más importante de Mallorca...

—No; nuestro amigo Miguel Bordoy posee quinientas o seiscientas.

—Un día tengo que ir a verle para que me las enseñe... Y bien, ¿qué me dices del duelo entre Fischer y Spassky?

—Resulta ciertamente apasionante... Yo lo sigo con verdadero delirio... Sé la hora exacta de las emisoras de Radio que dan noticias sobre el torneo y todos los días rejuego la partida más reciente.

—¿Quién ganará?

—El vaticinio resulta imposible, porque las reacciones en ajedrez, y sobre todo cuando se trata de fenómenos como Fischer y Spassky, son las más insospechadas... No me atrevo a opinar... El torneo es duro, sabiamente jugado, ciertamente hermoso, y en él se producen, por lo menos hasta el momento, muy contados empates... Fischer no admite medios puntos... Va a ganar o a perder... Si le ofrecen tablas no las acepta... El espíritu de lucha entre ambos contendientes es fabuloso.

—Fischer me parece un poco excéntrico...



—Si lo es, pero sus excéntricas son honestas, o sea que responden a su propia idiosincrasia... Es la actitud clásica del genio, que sabe lo que vale, y que está seguro de la necesidad de cada exigencia suya... No se trata de una pose, de una actitud estudianta... Por lo menos yo lo creo así.

—¿Cómo es Fischer visto de cerca?

—Personalmente no es simpático, aunque tampoco un mal educado... Es arisco... Simpático si resulta como jugador, por la preciosidad de su juego... Está formidablemente preparado... Abarca todas las escuelas, todas las aperturas, el juego posicional y el juego táctico... Los rusos creían que no dominaría el juego táctico y se han equivocado.

—Te inclinas por Fischer.

—No lo creas... Spassky es maravilloso... Ya te he dicho que ahora mismo no hay quien pueda vaticinar con muchas posibilidades de acierto.

—¿Cómo es Spassky, en el trato personal?

—Todo lo contrario de Fischer... Simpatiquísimo, afable, siempre sonriente, muy campechano... Le gusta con entusiasmo la música... Bueno, esa es una condición característica de todos los grandes ajedrecistas... Fischer tiene una estupenda discoteca de música de jazz... Es curioso; otras peculiaridad del ajedrecista es afición por las matemáticas... Sí, la música y las matemáticas...
—Las matemáticas...

Ahora comprendo porqué a mí siempre me dan «mate».

CALDENTEY

Advertisement for DEDS SEAWAYS featuring a boat and text: LINEA DIRECTA ITALIA (GENOVA) GRECIA (PATRAS) CRUCE EL MEDITERRANEO CON SU COCHE SEA LIBRE VAYA DONDE QUIERA CUANDO QUIERA Todos los domingos, con los buques «DANA CORONA» y «DANA SIRENA» Europa a su alcance y, si lo prefiere, LA ETERNA GRECIA DEDS SEAWAYS